فمت عمر علاوه محصول واك

الماطوران والركسي وقت إيكاد المتلف اقسام كيونونكي دوشبوسونكي كيوابتا موكاتوباع لييم سكانموني موكى الراب كمريش موشل الك عما عن معود عي دوسوسوك الحام توما ريف دول كارت (سي -عطربات المت مرعط طلوب موس طاف مادي يحبول نواكمون درن وتنبود كرورها عامكانكرع طرع عوال ميز فونسبور بنيوالا والك يمرى كالنين كديني سالك بفتة تك مطرك كاساتكا توقطع طور فيصاد وكا وكيته وفوق صيافره عطرتيا ريونا وكسى تهرس متاراك ري ريالفنوس مت كاخاندم كسى كاخاندم عطرتيل وونتا وا س تراسكاندازه الكوافية ركيبس موسكت المحارفان في تعرف اليكن الفي تدريب شهو مناجيها ريكافيان كأواره اس موجديد الشك است كفور بويد ندكيه طاركويدا ايك عزيم ركارفان العطر الكروم كارفانون كظرة مقابل محياً أرماري تخرير كم موافق بما اعطرا بي آي موه وير مانيس مائل توجم يجد ورند م موف ورما لوكا زمان (لوث) سرفن كولازم بي كابنا نام دينه فنالما فن خلع اوران اور داك خار تخرير فراوي تاكدر والكي ال من دقت مع ندا حدولوني الس القدفمة المعت روان كما حالمكافيريم محطودان ورون في روان ويم الري وبرت منكواك وط فالفر عظمل الري صندل كيتل تماريخ تبوي نام معطر بیشت می تولد عطراگر سطے الا صرر سے رمعہ رعنان اله نفامتالعنہ می ر غله عد عنت وعفت ١١١١١١ عداري والعراج المحدود ٥١٧١١ عرعار عر الحدر صر بالناولاي نشکسة مشکسمنه A141/8, 3/14/A 12,20,2,00,10 وت و 10,00,000 ١٠ ١١١١٩ ع رع المحر ه للخين صفى سنده BIRINIA روح کلاب بالثرى عرب عرب المعرب 14/4/14/1 روحتى 18/18/18/1A · 10-16 1/2 روح تاري 223 چيسلی ١١١١١مه و المريد والمعدم ركاص 18/8/14/1 مر ۱۱ عر عار سام برك من 18/2/14/A 12/4/2/2/14/1

خَيْنُ وَنِصِلْ عَدَالُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ وَلِيمُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ وَلِيمُ اللَّهُ وَلَّهُ وَلَّا لِمُؤْلِقُولُ وَاللَّهُ وَالَّا لِللَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَّاللَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ مَقَامِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ ا ومنيري ابتدائي قالت من جب آربہ ای کانام سکائس کے سدّ معانت داصولون) وغیرو کی مانج کرر القالاً کر وومناصب بيون لؤاس فيمن وأخل بيونون تواسوفت فجمكونيلا باجا بالقارجيسا كمرابك يظ تحض كوتبلايا جاياكونا بى كودنيا بهرك نلام ب اس وقت كيث بات رتفص كي كبر مضند ق بين كرهيمين اور ومون ایک آربیسلی بی سینی جاگئی ایسی سلی بورسی و تکے کی دوث بربهآوازه فت رسیا بورسیک ا كرين كرناد بياني كوبنول كزا إوريته كانباك زاغلطي كوترك إلا اس بنج كالمحياد ديث وسرين رعان إوريبنا يا الباكد ويدون كرسواا وكسي كتاب كويه سماج لين وبهرم ليسك بنيين مانتي سوامي ديان سروق مهالي في مندون كي غلطيان ظامركردى بين يعنظ وه لوك ويدون كے ظلاف خاص سر علیمان سر بخیار و یوکی صدر کااب شدا رکیا به اور سالی کاشیکردان (مفسولان) سے تمام زندگی ویدون من صرف کرکے ویدون کا

بعاث بداتفسير تباركرويا بجب سه بندلك كياكة عام دنياك نارس غلطي رمن اور يمي فجه نبلها بالهمان الب العركارب ايساكمزور وكروها بك ايساقا عده بنان كم ي تجور مواي كالروي المان ابني وبرم يستك قرآن يركسي فسمى فنكاكر توكافر بجاجا في يصفقل كومذب ول نبین اسی طرح عیسانی و مرم ایسا بے بنیاد ہروی سے ایک پرماتا کے تین کی عیادت ارتاب اورباب كرينوالوان كوبهى مفارش كي ذريع سي بنات دلواوبين كى لالج د مكرابناندسب برصانا جابتا سے اور بورائک دہندویا رسنان دہم والے ہی اسے اعتراصنون کا جواب دیسے برجا قال بدو نے کے باعث وشواسوال والمیم ریعنے وشواس سے بی میں بوگا وریہ نہیں کہ کرو وسے وتنك كاسهالا ليتيان وبان ويدك صرم داربه سماج اسبكونوشي في دعوت وينام كرجس كا عيصاب أكرك ماحة كرليو اورايت وكان كوعام إجازت وازادى وتابوكرى فوشى سے براك سدّهان برهان بن كرك ان كومانين اور ك شك وه يورى آزادى كيا تمام دیگرنداسب کے دہرمراب تکون کورجین اوراگران کوکوئی یات آرید سماج کی غلط معتمان موج تووه است فوراج وركتين كيونكربيان توبراك ممركوب والريال المالي اس ابتدائی بات كوست كر محص السوفت بهت خوشي موني تني اور به خيال بيدا بهوايتاكتان انوش میں انسان ہون کرائیں ہی میں بھا یک سے درم کابتہ لگ کیا ہوت مراکا آج بهبت الأش مصلتا بموكا ورجو كمين اس سفت بالعاكوك وشنور أن مشبوران اور مهابهارت وعزاب تلير الهارد وومندى من شره ديا تقالي الحراب كالقاجن ف كالمن ول من سيامولي قين اس من التاريساج من وافل بيونابه تريم مجمعاوم بواكر رلفظ كم معن شرشيه رافضل كي بين جنا كاس ساج مين واخل ع مركي مي راي جيسة عام زندي من نهولي

تے ہیں کہان کا کسا وص رمث آق اگر نے والوں میں رہے گالغرض میں سالج کامبری الموقت يرى عرفيه اسال كي شي اوريك معلوم تقالية نياكس وخ كوجاري يوجه اينب كو كا ماط سے باہر گاليا پيند تعالد كيا بور ايوبين تو يہ جہتا تعالد آريساج كے ممبران برسے يال ہو كي وہ جی چھوٹ ندبو لتے ہوں محکسی کی بُرائی ذکرتے ہوں گے۔ بے ایمانی رشوت اور دغابازی تونام کھی اُن کے باس نہسکنے باتی ہوگی اور سی اندہ میں اور مدون کی ہوبیٹون کو وه مان بهن کی مان جھنے ہوں کے برتو معمولی سی بات ہو کی بلکہ وہ صرور رِتوگامی ہی ہوتے ہو تکے العناين يوكي إس بعي ده صرف بعد فراعث جيض حاتے مون كے الغرض جھے ريكنة لفنن مقاك الكسين بي مشالميال التخص بولكاجن من كيد وكويب فالربين ربهت عرصة كالمسيح ويس ہی خیالات رہے اور سے کھی کہی مہاشی کے کونی کرتوت جھے معساوم ہی موجل لی توجی بیضال ہوا تھا کان من بدفق و مرور گران میں نہون کے وعیرہ وعیرہ۔ ایک افسوس کدر شدیندروسولهال کے بخرب سے مصرف جھے بالا یا ایم بارا كے بادہ من جورے خالات تقے وہ محض فرضی تھے لكر برائعي معدوسے وہوبات كيفتين كرك لا مجد مواشراكيس عيات ولعصب كركم سخندق من ويكر المب وال ناس سے مصرات رممیران آریسای میں باہرایاں من اگران سے زیادہ میشیاتی ہیں مینین بین میرسی سندلگ کیاکدسوای دماندرسون می دیاراج سے ویدون کے القاصمند عوط مار رورت نكالاتفاوه باتوايت ما الذيبي لے كئے ماكم از كسي اسے صندوق مين بندكر ك ين جب كي توضروران كرسالة على من وركها جالا بوكدون رس سندت كرودت وبالج ايم- ات ك القائسي فدراك كياتها كريدستى سے وہ ميل ين بمراه لے كئے۔ من ایشور کی را سے اسقدر سے انتہ ہوسکتنا ہون کہ سوامی حی کی مطلب مجدلون اوران كأضيفات بغوريرصن سمير ول مين بحريبي ويسي بي شنكائين ب احتراك ما من اورفاصر احل ره جلت والون عبيلاده لوگ بات كب كركيد.

الغرض وه و مركم على الموركة في كدوهم العقاد كراواوروص مرب ال اوس كواسي كايبروكار رمينا جائے وعيرہ ليكن إن كى حالت كھاور ہى ہے۔ آربہ ساج كے م عَالِياً ﴿ إِنْ إِنْ اللَّهِ اللَّهِ الرميندي في حِندي لكا لينه والمالك سي الك برموكم بارسر رصوف سے بنانے کے تھیکوالان وغیرہ بھرے ٹرے میں بھریک مکن تفاکدان میں سے کوئی زمانی لفتكوا بحث مباحثه سے منه موارتا مكركرين كيا بياسے ذرو سنكرت ندجا نے كے باعث لاجارین-زبان گیتیان دوائل تو بے شارو پر ماکر ہے بین مگر مان دھالہ جات کے نام برخاموں موجات میں بایون کہتے میں کرایک بہرشی سے ہمارے سمون کے عوش میں تمام زندگی مرو ہی میں صرف کرکے تمام برمانوں کی بھرما راہنی تصنیفات میں کردی پر دشایر سب طرح برمہا تا عیسی ہے اے تام بیروکاروں کے کتا ہون کے عیوش میں خورسولی برحرفع کئے تھے۔ الغرض من مخاراده كياكه يطرح مين سناب كوجا سكون كيو تكه بيسرب كما تفاكه وبالتمام ت زور واورلا بوركواكر ارسماج كى راج وهانى دوارالى فد كهاجا في توغلطى نبين بو اورونا من ول مع جو محض برمشور کے دربار میں جب مات کی وعامانگتا ہوہ صرور قبول موتی ہوتا کے عظرح لابلوبيو يجيى كيااورس ت ساب كتان مرتبدلا بورماكر سطرح كے اندرونی حالات کو مسلوم کرتا رہا ہون ۔ اور بلوٹ تال آفر لقیم بیکی ہر سما بہار وعیرہ۔ الون من روكاورآريه سماج كي عرفها شف كويغور و تحصفے منے وكر يو بين سے حال كيا وہ اپنے ے کے اُن لوگون کوسنا دیتا بہت مناسب مجتابون جو زمین خیالات رکھتے ہیں۔ شايدي السامحاب مورودين وهجوت مي والتين دوسرون كالقعمان كريم بوط

0

بمي ويرث بنين كرت بيان رشوت اور وغابارى كانونوب بالأركرم اورجه عاريعنا عيا بعى و بي بوك بين بين اورنهى كوني ايس دياف ويه جات بين جوتيهم كهاسكين كدوه ر تو كامي بن سے فراغتی کے موقع پرایتے ہوی کے پاس جاتے ہیں اول وفرار کی تھائی عبن لوط اور شايستنكى كالمنونه وعنوس الكعليجة مبدنك مين دكه لأون كا-و المصل المرابيين و الكسي من المام المام المام المرابيان ظام كرون والماكرون والماكرة المات كل كالمات كل ك خلاف برورندا كزنام نبلاك عاوين نوناظري كونهايت بي جب لوم بواور شايد وهارس كتاب كوث يدرون اورأيث كون سناس ليكن اس قدركة بنابعي صروري ملوم بونابي كرآريه عاج كيا وعنره كاعال افعال مسي كجه وفتأ فوقاً سن جات رسيم بن وه ايسينا شارينديب سيفلاف ين تعبوت بي والانباشتا بواور خال كذراب كرا من سوسائل فقام لك يانام كابرانها بابوكس كرمنها يسيى خايزاك سناسى صاحب جوز كامركرده مشهورومعرو باحدكيا براوتنكي نضابن مي كجد كمنهن الركون مي وتي اور السي بات نهين يجب كوين و دكت ابون بلك تمام وه لوك جواريهاج يظ ف ارم ريام كر نسوالون من سيرين اس بات كروب عاضة بين واسي ع ايك بريمهاري دبرهم جارى وه بوتا بروياك مدى بركوا ورسم كانداس كبي فواب من مي كوصابع ت ولكر بازى من مك 19/1-18 المولة ولوسي وكرا زان معيم التين الكالى إلى الكالم الكالي الكا جيع كالما ہواوراب و من كين كاكام بھي جاري ہوليكن آريسان كي ان سے اسى عزت كے ساتھا يدلشر ق بو گئے اور آخرکاراس

منكوص ورت معقرب الك رجن اولادون كيموجود وكلك بريد بهارى ليدراور رساجك ركن بروده بزار وبرسام كاغنن كريين كى بات إنكان آرين اخبار من يحير رسى يجب كالمفعد الهوال بنجاب برتی نرمی سما کے برد معانون در برندن من سے ایک صاحب کویین نے ویکھا ه وه تصبح کواورند شام کوسندهیاری اوت آنبی کرنیبن بهوم بوم کی در ایکاریاک تی برگانس رے والے کہدن الاسٹ کرنے پر بھی بہین سلتے۔ باقی دیگرر وروم و کے فرائض توسٹ برہی کوئی کرنا مودان بن اورفيران جيسا بحراربدلوك كباكرك بان وه ظاهري - بان يرنوبهم واجما بواكاريساج ين والسل بوسے سے قبل وكر وہ جايل ويريل برايمنون كاييك بھرتے تھے وہ كات اردوكا يكرجست درقع واسوقت جالووعيروس خواب كرت تصافيكا أرضف بعي جالزدان بن مرف رين توماكا يبهت فائن بوسك ريكن ديكهاجا تابركه آربها بين أرساوت وخرار يحقل بدكر وينايان آربيساج كي بنيادويدونيرب اورسوامي مي منجي اس بات يرزوريا يوكس كت لعدكارواج والاجا فصيليكن سنكت تؤدور بالمندى جاسنة والماريون كي تغداويسي ببت كمني اوريسي وجهد يمكروه اندم كالكرى بكرا على السيمين وردار الرار لوك ما تريي منوج موقع توان كوية لك جانا كرايادراصل أن كيمن للمن صول راجين كرفته و وقديم كتابون س آربيه ساجيون كالتب اوشايدا سوقت تمام مندوستان من دونين لا كام بو كيجن س كل تمام نشود ونشوس نسكرت دان تكلين كي ليكر إيضے لائق سنسكرت دان وي نكرت میں سیکورے سکتے مون وش ہی میش ملین کے۔ بكن إن بانون ير بمارية آربر بها في ضاحان يدكه ديوين كرايسي ما يون يركسي كم اض کردے کا حق مار ل بنین ہے جی تحضوں من کو فی تقص ہوائ کے ذمہ واروہ تورین 1 . 1 6 " 1 | need = 11" - 2 1 m. [ - 1/2 2 1 ] 2 5 11 pr. dalam

## والمنظرة البيساج كي بالسي رثيرهي وال

آريساج بين دافل بو نة وقت بى جھ يرجها ياكيا تفاكدكوني اُصول ياكوني بات آريساج غلطانيين واوريك أكسى كوكوني غلطى كسى وقت معساوم يوتوده أسير يبورك تنابركيونكاس سماج كا منهم بيرك سند كوكرين كروا وراستنه كوتياك كروافين كيافي كوقبول كروا وتلطى كوترك كروي خائز بوت عرصت عرائعي بى نفال الريسل كالماريسل كالمولون من درويمي علطى كادخل بنين و بعنج كيسوامي دبانن تسرسوني مهازاج سفاكها بروهس وبدون اورد بكرارش معتر كرخفون كيمين وافي فرمايا بولكن حب لابهور وعيره مفامات بين طهومة اوركتابون كوبغور ترصف سي جير كيد كرابر بعساوم بوسط كى تومن مع آريد سماج كي سنكرت وان عالمون سي شفكا ساد إن الشكوك فني ر انتروع کیا۔ ایک میاشی ایک بری ندی سبہا کے برزی بن انگرزی مین بی اے پاس وکیل میل وا منكرت كي ميليات ركفين ورانبون التربيها على كتابون كابعي كافي طورمطالع كيا بدواب الن معين في الك مرتبه وال كياكها سوائي في فالم ما ين ويدون اورد بكر معتركتا بون معملتي يين اوركيات كوالك المي أبسى بات أندن على يست مستد وغلط كها عاسك وتواسكا جواب الاكارمان السي كلي دانين مي موامي كي خلاف ويرك المول كي النين اليكن ما وجودان بالوالي كيس اهسوس كا تقام بولا سے لوگ اسے کا نشنس کا فول کے بوٹے دو سرون کو مراور سے بین کیاان کا یہ بنبين بوكابسا جاست بروه كسي شخص كواريه سماجيين وافل بوعلى سفارش فكرين ماكم ادكم ون کوری رفع کرنے کی کوٹ شر کرین جواریہ ملے کی تتابون میں موجود ہیں۔ اورجبکہ وہ پیس والمان كرات والمس منه سے يه وعوى كرانيون لان ين بجيثات وتعصب بنين باواجي تام ديم مكرت بال كراريساج بورى سياني رفاء مع ملی کی کیون بہیں اختیار ک

جهرواب وباكد است تصوركر بهي بمركهان جاوين وإنسان كوسي يسي موساني من توريها بي تنروفر جات باسوسائشان اس سعيى زيادة وراي حالت من بين-بناظرين عوركرين كربهارس يتظ اورنيك نيبت آرير بناثت صاحبان بي بجاري اسهاج ن ابنی زندگی کے دن بورے کرنے کے سوااور کونہیں کرر ہے بین وہ نوب جانتے ہیں کریسال وصول كي يول سي بحكريه سي بوكه وه كرين كما اوران كي نقارضاند بين طوطي كي آواز كوست آبي كون من ارت کے وہ جاہے کیسے ہی عالم ون اس ہون کین دیگر آریہ ساجی صاحبان جورز گذرے ي ويزوين أن كوبر حالت بن اينايك اوني والحيش تعين رويب ما بواري ميسين اس-زباده انكى كونى وضت بنين يس كياس من كيمث كروه بندت صاحب اكراني أزادرا م كاظهار كرين تونيج سواس كاور كيم يهوكر كلي لكاني ملازمت سيدم القاد صعيبين بحرار مراد معربياش كي لاش ين حيران ريك ان بحراكرين. ايكم شهور ومعروف أبدل صاحب حنكونجاب برتى ندهى سبحال سن رمناظرون کے لیے فقوا کر رہاتھا میں نے بیٹ رکود کے دستون منڈل کے ایک منزی بسكي ننسيرواي جي كي موجود بين بي كوه عارجلاما (عداخ كيا) توانهون ن دو كهنشاك ويدكي كتاب المث يكت كري كي بعد وال وبالأنظرت ويم سين شربك يوس منته كابوا شيد العنسي اليفاريسد موقع رسن سے دیکھاکہ ایک عام جیٹ میں اُسی منظر رکسی رساليين كميا بحويان ويجعو ياليكر مالك سائنى يندت نے كمراع اص كيا ور كوانيس بندت صاحب سے فورال وال كرد ما -اب رم اول توجه نهایت تعب بدوانیک بھیر جھے دوسرون کوبروقوت بنانے کے نظے حال بہو گرایعے آر كايدك ون كايد حال مور ما يوكر عن ما تون را نبس خور دل من شفكانين مين ما ايس كي رانوس فتكوس ايسة تذكرت بواكرت من أنهين سوالون كالرسناتني يندت باست كت معنا واقت وجود ہو اوران مانوں کو سوجتے ہو نے لیک المهالاج كروا بروري المشكام

قیمیاجیس کسی اور میں مانیا بڑا ہے ایکی کے دانت کھائے کے اورود کھائے کے اورین جب من افريق كوجاتا تفاتوج إزين جبند سلمان اور كمد صاحبان \_سے آربرسمان كے اصولون بركي حيب وعار شروع موكلي ورويان آريد عاجي ميرسي سوأبين فنف ورتع بن مابي بندت سالكرام صاحب مشرامس فيض ماسط اوكن ارملو مصبي موجود تصيح كسي وقت مبرقيه آزيهاج مح مسكر الري ملى و مطلين الدات برا من الروان من مسيم بن جنا بيدا يك مرتب البون ك مجيد برسلمان صاحبان سيكفنكوكرت ويكوكتفاني من كياكتم كالتم كوليت فخالفون مع مجدث كرت وقت جندخاص بالون كالحاظر كهنالازم ب يعسف بكران كالجواعظرض بمارس ورص فسم كابواس كاجواب مخصر طور روس كرسا تقرى الني قسم كانفض أن كے ماييب كا أن برطا برايا جاوے اکروہ ایسے علم کورو کنے کا کسی منطان و بھان رہاں اور مم کوریت زیادہ تنگ مہو مين من من التريخورك الوجي المواكدية ولوايك عمدة جال سكر كما يريزا واس مريب ببطرت سيعبونا مناسي ببوتمام ونباكي ندميون كوفعط وصرف ليط وبن كومسيح بانتا موجب م سے بیفنن کرایا کوسلمان عیسانی وغیروسب تعلقی برمین اورایک ویدک مت ہی سبجان ہو ف بين كوني نفض وخوابي بنيين برتواس دعوسي كوث مكرب كوني عيساني بيسس بالسياس أنابحاوركهة بالحكم بالفرص ممها يب ول يحمطابق سمايت ندسب كومه استرهوابي مان ليوين تو بمن تبلا وكدتمهاري ندسب مين حب ولكل ستفاور بريون مدياك موزيكا بحون كياجا تابرفلان ات سطرح بهان مون ترقوابسي عالت مين مراسك ميجواب بهيوج سے سكنے كه وه ات تمهارے بها اسطرح علطي بإخرابي كاباعث يحبونكه وه توسمار ىت يالسى *بى كەنامەدىنا كىمىتەت ئىزو*ن مذسب كي ترقي كن مناسب خيال كريتي يهي بلكا أمروه ال

4=

يعضاليسي مسيمي فالمره الطانيكي سوهيري ببروومسرى بات يدبهي كرجس أربون كوراد بعنسي ماوه فيسريم وه دردون کی باریکیان بادقیق مسئلون کا طهار توکرینین سے اور خامونش ریابتین ما یا جنانی از لمنظير بهيت اسان سخ بهركم بهي وه مناتن وصري بندون كي راريا كرين ممي عيسائيو كي راريان ور منی کمانوں کے بزرگون کی توجین کریں۔ الرعور سے دیکھاجا وے تواس وقت آربہ سماج کے کام کردہ بوگون میں دوفرنق میں کے۔ ایک وہ بوک نسکرت سے باکل ناواقف ہین میدلوک باتو گھر کے دوش حال میں اور تمام وقت رہیاج يصبسون من شراكت كرينے وغيره مين صرف كرتے بين بالركسي مسركاري عهده برمتا زبين مااور لون بیت کھتے ہیں تو تعطیالون تواہ دیگر فرصت کے فیٹون میں آریس اج مہام مرانی مرد یا کرتے ہیں دوسرك سنكرت دان نخواه داراً بديث صاحبان من داول فريق من نوبور مع طورية يفين البابركا أريسماج بي ايك ستجاندسب سيداورده زياده تراصولون كي بيان من بيا وقت نهين صرف بالرية سواس كي كرمعمولي سوال جواب ان سي كرايا جاميات وفي ريا فرزاس أوريتر بن ريابية والمرافل كے نظام لى جا وسے الكو كائے سول كھونے كو تشق كى است بديو الشرم رہوه خانه كى منياد درانى جاوس يانتيم خانه كوستقل بناياجا وس وعيره وعيره-دوسرے فریق بین بوس فی کت دان بیالت صاحبان کاگروہ کو وہ جب مجد ماحدادر بكر بازي سے فرمین باتے ہیں توکسی نہیں کتاب کو ہاتھ میں لیکرائسی سے وماغ اوا کارتے ہیں بال كبير البنين كي اندو و حارب مسكرت دان آريد ايرت صاحبان الشي بوجات من الويالويث كفتكوكا سلسال شروع ببوجاً ابراورم إخيال بركه الركوني سناتني مندومسلنان بإساآريه ساجي أن كي إن اتون كوش يسكه او مطلب كويجي سير ليوست تولفت اس كوارساد كي بول كايتذلك جاوتكاب مع بشها كواقدا ريم أموريم ابست وكرنداريهو محلباره خاوند كمسية نبوك جلاد بناسواجي مي كي زمادتي

س جنر بعنے بیدانسٹس سے ورن ماناگیا ہودہ ایک بنوی کے سے پرد وسری نیسسری شادهی واج راجين سيراجين رقيم عفر فريون من موجود الما ما يوعيره وعنره-بالربه نماج كے لیڈران و بگرانربری كارکنان كاجمبنگنا و ولوگ لے بیٹیمین کے دایک بركم إن الوكون يت بمين شرى محكمت على كيسا كذيرتا وكرناجا يدر ويسر اكننا براي وطبيع شنط من بهانی اسب کچه کرولیک آرید سماج کی نوکری ندکرو- بدلوگ مکولیت داسون کا داس اغلامونکاغلی منجت بين تيب الهتابي أربيي حال رباتواب أريه ساج كابتراغر في يمونبوالا بحديج تصاكبتا بهكه اكر رم كانيال بنو تاتو من آج بي ستعفي ديكر رفو حكر موجا تا سال سال بيم كام كريز كي بعداور وه عبى مفدر خالشى كميا تقاكه دولية دولية اكواج مهوكها ايك دودن كي عبى زحصت نهين ماتيك بالمحون كورة وطهدتوا ون وغيره وعيره ناظرين ااب آب آساني يسيمي يسكتي بن كجن اصحاب برسارا دار ومدار بواور ويرسي بهرو باب المرود والري كاعراضون كاجواب سن كے لئے تيار رسنگے اورجب كوئى سائنى بندت باركم نون معتنص الربيسوال رنگاكه سواحي و ما نندكي فلان مات ويدون كي فلان مخرسيت اسطرح فلاف اي وغبره . تواليسي باتون كي ترزيد وه كمرد بعينيكي اوركافي طور ببر بحبث مباحثه بهي كرين ملكي سان پندت صاحبا كاجبكه اندرون فوثواسب قسم كالهجيب كدا ويرسان مواتو بجلا يركافته كي بانثري كب مكن جل ب أن بيندتون كي يالسي سنط جهب ان سے كوئي شنكاساد بان كيا جا يا ہوتوسب سے رومير دې که ليته مين کړمعترض کون ہے اور وه کس لياقت وکس فرفته کا دمي پر جنانج اگرائ کومعلوم روه کوزیاره است نسکت دان نهین می اور دنشنو ما میشیو یونیه رکسی مت سنعلق رکعتا برنونسک عراض كالجوابسا وببا جواب ويت موساءاس كيسميزاك دفرقته برنالق أراناستروع كرية بن مثلا یک مشیو کے ننگ یوجا کا بارٹ نو کے تلسانا می بورے سے شادی کرے کا ذکر تھی دیتے ہیں جے بترتام ماعزين فهقه الكاديوين اورمعة ض كوشرمنده بيوكز عاموش ببوجانا برسد باالركوني سنسكرت دان معترص بروانوا ريديندت صاحب نياء ياسانكهدشا سنروعير وكاوالي سوتراس ك سا من بين كرسك اسكوايد البي من وال ديوين كروه بيان بيهي بهول جا الكاكراس

جنا يخاك شهرو اربيايدات شرمان بياث كنتي شهراجي بين جنكے بارومين سأكيا بحداكمو جه وزنن بعینهٔ فلاسنی کی کتابین رنیا، سانکه به و بیشیدنگ بوگ جمان ا و بدانت برنانی بادیمن اوربب كونى سالتى بندت أن ك سامن سى ماعتراض كراتا بوتووه بركدياكر تي بن ماول مرير كوليون كرمعترض كوعلم لهاقت بحي ركهتاب بابون بي باراوفت صنا بع كريا أياد بس اس سے وہ فراتے ہیں کمان چے در شنون سے جو تہ کو باو ہو وہ کنا چاہ اس طور رکھا ک سوترتم بدلوودومراني سيام خواورب اس المتمان من جمكووس كلوالج ليون كرب دوسرى بات شروع بولى يغرضكر بروه يال به كراصولون نك برويخ ياموقع بى م رونق كرنينا معترض كوخاموش كردينا على كربينها دينا وغيره وغيره لوزمانني من - نكرستياني اور حقيقت كي تيان بين كوني اوريسي بات بير- آريد سماج كولازم تفاكه بيرسال ايك كانفرنس كياكر في تبعيل صرف آريه عاج كالباث اوروه لوك جواصولون بركافي جان بن كباكست من مع بدواك اوراس كانفرنس مين اس مات يرمحبث ووعيا مرعفيرونوض كياجاناكتر كرآيا سوامي و مهاراج كاكون كون مي السي بالتين مين عن ويين نبك نبيتي من من من كرستار رب يكانياك ول برقائم رەكرزك كروسالازم بحاور بيران كے عوض منن دومسرى كيا باتين شاكر الجدمة فانظرتهن آاليس جن كولون من حوشنكا من سدا سولسس كدرير إسكاكو في جوا ن وع بى تخص وه اعتراض مبش كرداو ي تولحف اس ن ارسيهماج كونجانه وكمهن الرب اس كاعتراض كالثا مسيعاجواب ون بن دے دیاجاتا ہے کہ وہ کے طرح لاجواب اورخاموش بوجا وے یا کسی آف

مو تخیے ہے اور قت منا ظرہ کاکٹر دھا وہے۔ بالسي كشن متى (ميرهي حيال كي بدولت آربيها حيان يتسمجين يتطفع بين كدوه كأمياب ہوجاویں گے سرگزنہیں بلکہ جھیے خت افسوس ہرکہ وہ ناحق جیصے لوگوں کوابٹ جال میں عالنب كركم اهكرت بين - جوكه شعرع مين اس سماج كووا فعي سيِّي نديب سبح كرا بس مين اسطرح الك بشرى زردست بالسي أن الوكون كے ساتھ برقی جاتی ہجواتر بیسان میں ا ويكيهن اوربغو كتابون كود عصي بعد كالطرح كي مت خيا أن من شركية بن -ايسون بين مراجعي وراصل بات بدی وجیقدرصاصان آربیساج مین موتے بن وہ سیکے سا سے ندہی جهان من محست أنق نهين مهواكرت كريم بشه إين أنه ولو نيرغور وخوض كرت رباكرين ملكترم من جندع صد كهمس مات كي تيان من كراتي بن اور معرس به فرض كرك مكن ست من كر م سيخ ندب كے بيروكارين كئے بين ليس فدريا جھيسون كى تعداد بہت كم ہو۔ اور حب الروه والمراز وعكياتي ووكالفاسك كرساه ولرح يرسيا جواب اجا وي خالخ حب من نے آریہ ایرٹ کو ور گرصاصان سے سے اعتراضات کے جو سومی داندرسوقى مهاراجي تخريرات كے خلاف من توان اعتراضون كاجوات يت كى كومت ش تو رتے اکٹا جھریریں کئی طرح کے اعتراض کرتیتے ہیں تعسینے پرکرونسوامی عالم وفاصل بال رسي جاري اور يوكي كي تحررات بين فلطي بيون كالحض خال كري بي قبل م كوويسى ليا قت على الريني عليه ايك تعنص جين بوراد باكرن بعي د رط بو جوادتی سے اوتی ورج کا (۱۲۷۷ سال تک کا) بر مرمز مذہبی ذیوراکر سکا بع

ق مسلون كو يحصي من وقت صرف بعي كيابر إيون بي ما مهرشي بروي لاتابي وعيره وع باقت ہوگی ورز ہمان کی مخررات میں وسر کارلوگو (۱۰ اور المنه شد و مذبومن من موجاندراد العبين كين -يكبين يسترح كونسء اس طورروه لوگ نجے الجمع صبے دیگر بھو آریوں کوہ ش كريسة بين اب دوس اللن الله الغيابيسكتي من ول توسكة حب جاب آرية علم من شريسة بين وإييخ فيارت رے یہ کہ اپنا یہ وسم حصور دنوین کرمند کے ان سیمانی وعیرہ مام نیا کے مداسد طی بران اور شب ان من سے کسی کی جیان بین کرکے جوستیامعہ موانس کو وال جنائح بهت استانهما بين جنهون اول ات كوبتر سمهاا ورتسور ايست لمين كركونهمون لنفاد إلى إن المراع كيا ليكن في تربيب يهني يتدايكا وروه تبييطرح برتخاطب كساكه الك يحالك كهتا وكالربا بفرض واوثر بانديني يتعاطي بصي بم سوتا بهمان كيا وركا رصنا خ بستم الركون كى بردس بورى واي ي ي در من كاندية و ي يي يوونير و وروب راجي تتم كبير حواب بخفلت مين تھے۔ تمام ہاری کمائی ان کے بی ف بیان سوامی جی کی بی بدولت دو مولیخ يو قفاكها بوكه اجي ب ي بده ي منواخر حي وي بن اس مبرشی سے بی تو نی ت درائی ہو۔

یا بخوان کہتا ہوکراچی آر بیرکیا تمام مند واس مات کے لئے سوائی جی کے مشکوراور ہزار ول من الشارين كران كى بدولت عيسا في مسلمانونكى بايره بندم وكلى مياسي كمه مور اكر سوامي ندم وسن بهوست تواب مك مند وأن كربهت براحصه عبساني موكيا بهوما فصطاكهنا وكراجي اب جاسب كونى كسى غورت كيوجه س باروم بيبيد كالإلج سے تو عيب ني امسلمان بوجا ومعليكن د هرم كي خيال سه م از مركز يعي نبين بوك تأبيونكم ان کے تمام اعتراصات جن کا جواب ابل مہنود کے باس نہ تقا اب اربیر سماج کی بدولت شاتوان مهنا بركدا ورجاج وشخص آريه سماج مين گيها وه است زك كركے اور جا بگا مان! انت الريه ن أن في راسلي نه على تواوركهان ملي ميطلاكيا كوني امرت كوجيورك ع ياني بينامنظ وركر ملكا ماكياكوني كنظاكوهية وكزناليين بشنان كزاب بندكر ملكا وعيزه وعنه و-ليكن باوبود إن سارى بالون كوسنة ورن برعي وطورت عوركري كيمي في كافي وجوبات من مجبور كرد باكس أربرسائ كے دائرہ سے بابركل جاؤن۔ منظرين من بهي بين أن آريه بهانيون كي رائط مع بورا رتفاق ركهننا بون جواوير كي بتن كهاكرية یں سین ہے ہوئے کوئی وہے نہیں سے کہم ریسائے کے ہی دعویٰ کے بابندرہ کرا سے کیون نہ ترک کردیوں خ يسبق بيس آريدها ج عي ن يرها إي كاست كالرس كرواو إست كالرواك ورسيا في قبول و برد جنگ سومی دیوز کی محربرات میں خاطبهان ملتی مین اور اُن کے مرفع کرنے اسیعنے کتا ہون میں سے مع مخررت خارج كرك . كي نه توكوث على كاجاتي بواد ريذابسي ميد برباكما دراُنتا ايسي تجوز بي ر شوالون كونوب سخت و مست كها فرانث بنالا في جاتي وتولست كبث باتي ومنعصب سان كو ہے بھی تبار ترک رونامناسب کے سوامي ديا نندسرسوي مهاراج كي مرولت وهما يصلانيان موس جيكاا وروكر موااور

ہوتر ہم اندمون کی ماندان کے بیکھیے ہی جلے جا وین یان اسوامی زبان رجیسے فاصل امل کی علطی تکا لیے والے کی بات کوآپ لا رہ صاحباً موقت كان نديون كيجب ك دوآب كي نظرون مين إس بات كالمستحق ندثا بت موليا بر ہات کی مرضی کی آپ کے موجورہ سنگرت دان نخواہ داراً پرنٹ ساحیان کواڑ بالفتر ان وبرم مبهلکے یا تلات الا ون در رکا بون و تیرومین و ونیدر مین تخواه مل جا ویے اورده وبان رفوعكر موجادين توليرين آب سے مزاج برسي كرون كااورب آب كوبسي بتراك و له دمانند كي علظي الكالنے والون من متقدراليافت دركاري-اجي حضرت البيان كس خيال من وبابندي متيار تديري ش نوايك بحاوراب آب كے بیرے بهاري معنز زلية راورليت تين برے فيركے ساتھ و ما مندي كين وليد مهاتانن رامجي ادبهشها تاربتم كوروك كالمحقل جبران بيجنا يجدوه سوامي تنيان جىسە را دلىبىدى كے سالامذ جاسە برفران تے كركوروكل كے طلبا وستيارتوپركاش مرغلطا كالتعبين ميكن درواب ين تيك عتى منه به توسوها ببوتاك آب جوب الم عيسا ميسا ميت اوريده نهبون كياك كتابون من غلطيان ككال سيتهين اس كاستحقاق آب كوكهان سيسا ببوكيا كياجوجواب آب نيز جمه ويانندكي اللي لكاست وقت ديا دبجاس اس محكان اع لى ترديد كى جاتى بى جواب آپ كوك لمان عبسانى بايو دەصاحب بنيين سے سكتے۔ منالأ الركسي مولوي عماحب سي كوني آريه صاحد ، بەلغەلىن كەمىن كەقدان شەرى محتياكس اوربات سن غلطي كي وتويين مولوي ص ایک مروکی جاربهوی تک جاگزر لاح دون کاکه وه کا العلام اوستحق عجا جاوب اوركيم مولوى صاحب ايك اب كر منداويوس كرفلان فلان استمان ماس كرسة اوراسق عامد و المارس ماس أنا وترب ايت التراضون كويبش كرا-

ياسي طريح كأشئ كحبيثدت صاحبان باديكرسنانني يثدتون مصحب أربيصا صاحبان ليخترأ ين كرمث يوركيان اوربها كوت وعبره مين جونكه ختاب بحاس ليغ سب ناجا كزاورا برمانك دعز مین توان بیندن صاحبان کوارم بوکه وه ان کویهجواب و بدبوین کته بین استار سمجند کی سی ت بنین ہے۔ ان برانوں کے صنف شری ماب جی ہن حسب فول سائنی اور ما کم كانشاران لوكون من بيجن كي مقابليين ديا ننديمي كو في حقيقت بنيبن ريجية بينا بخراول كم از كم ومانن كيرارلماقت بيداكر نواورتب بهارياس بنااعتراض بيكرانا غرضكمين يعوركما توجيعين كزافراكه أرساح كيمودوره ليذرا وبدلشكان اورعموني بران حمان تمام دنیاکو حصوفا بنا نے صلے تھے ویان خودانسے جھوٹے بن رہے ہیں کھیکا مو اب بنین اوراب برسماج ایک دمانندی تصهد سے یاده وقعت بنین رکها۔ الن آرساما اللبنودي عدردي شرك الكرك كيد الكان كولون فاطلب كر ريكصور سياج من عنساليواور المانون كارروازه روك يابحاورك كوني مندوندس كي وجه يحسلمان البساتي نهين بيوت اوران بانون كوسنكر بيشك مسيد مصاده مندوصاهان س جبر کوت با کرتے ہو نے آریہ عاج کے حامی ومدر گابن جائے ہیں۔ لیکن میں سے عورکیا تو المصفال مواكه وه مندوصلحان جنهون سے يدفيصل كرايا برك وكر مرمندومان بهو منظين خواه مبتند فريب كيساسي خراب بهوما إيقا بموكم بيين تودس والروسة بالبربركز جانا ای نصب اور نوال کے بیٹ مک کی اندیہ فرض کربینا بیا ہے کا اس سے باہراور کھے ي نبين ايسون كي نوروسري بات سرورنديكوني معفول بان نبين سركه أكرسامانون عيساليو م كاندس الفنل مولوكيون نداس من مم حاد الل مون-دین ام حان ایک برمینورو صده لاشرک کے سوااورکسی ب ما ركر تيمين كرسل انون كى ميرات سائين كخطاف الريس ان كوزره ابني رتى الثاكر بيداث خلقت كابيان ثربينا چاسيئه ورتب معلوم موجائيكا كومنوي جدينا

لے کے قدر موافق ہر (میں آگے اسکا بھی ذکر کروں گا ہی جت برستی خرار براركوث من بواساس نرب ي نهايت قديم زماند سے بى حس بدمبوابواه دحقدبيوكان كي جارى كركى سرزوركوم شون من مام آرياد رازاد بالاج كل حيران ريب ال مورب من اور مير بين منورد بلي دوركامعا مله موريات سرى ل شده الحيب ورن بوستها زوات كافيصلي كواريه سواج عيلا ناجا ابني ويعفيه كربيدا أشى توميت كالحاظ والقاجاكركن ومسوبها ورص ورن برايمن كنزور وبشير شودر مى فضيات كوفراردينا-يديسي ابل الم من سييشه وجودب جبكه آريدهاج اس كوت مش مين نالوكامياب بدو في واورندآئنده ايك فررسال ص جموت جات كريش جمارون تيمند وقوم كاستيانان ريااور اركوك بيار عے وہ سہان نام ونشان کوہی ہمیں ہو وعثرہ و کنرہ-ون عرائ رود كي و ملاح آرسواج ما بيندوسواج ك الدرناه ورمادكرين. كونت بواح منظور كركبوي - اور آريبه سماج كواس في بالسي اورس لمني لیکن اگراریساج کے بیٹ دلان سے مج ملک سے بھلاکام بیارنا لا رم سے کہ وہ انتی السی مطرمتی جالوں کو

## ر بنرسوای ان رسوتی بالع

سوامی دیا نندسسوقی جهارایج آربیسهاج کے بانی بین آب کے جیون جرتراسوا نج محرى است طابرب كريجين سے ويدون اور زيرب كى تحقيقات كاشوق آب كو تفااور ١٧ ال كى مسرى جبراكي والدين أب كى شاوى كانتظام كررس في اوراك ك الكاركريية رجى ده بازندآئے تھے توآب بوٹ برطور برمكان سے بھاك بنكے - بعدہ برسم جارتي بوسناي د نارک الدنیا ، بوگ بہندوسنیاسی وسم کے ہواکہتے میں غالبان بھی اوسی فسم کے تھے على منكت وربوك يتصفين وقت تكالي رب شايد وسال عمين مالديها رك بصورت بركرت بوك برخال إكركز داكهان ديكرساد مون كيرين من اس فاني الوكلاكر كات عال كرني عاسية ريتمام مبند وساويتون كاخيال مي كيماله بيارٌ كي برفافي وشو<sup>ن</sup> المركارية سامتى يعذبات ال عالى ويا يروعاك برفافي وفي برقره بهي كيات بلن كصرفي خيالات بعط اورسارا ده مواكد الجي سيست صبيم كوفياكز بامنياسب بنيين يبلكرة راويدون كو برصنالازم بو تجبيب نوسهي أن مين كيد ضامين بن جنا يؤسواني جي اس سورگ مسيطرهي تى سے الزائے اوراب سى لائق مستكرت وان كى لاش من كھو منے لكے بہت باسي تريب عالم وفاحنل مشهور ومعرف يندت بين جنكود فدى حى كهاجا نام الغرض سواى جي ان دندي كي كياس آئ اوران سے ت باور كرويرون كوثر مناسرو كيا. ان وندى جى يانام سوامي ورجابن رقطا ورايك خاص وفقه كے باعث رجسكاما تحظم سي برج بني دند ي جي خام مبند وينثر ټون نا خوش نفي بلکاره اس فکريين کھي ی جی کردہ کی م CHEME کی ریخوین ال کی جس کے ذریعہ دہ اسے کا

بناسكته تنصه ليكن اس بربورا بوراعل اسوجه سينهين عوسكتا عقاله وتدعي جي بوجا كمتي تنصے الغرض حب فرصاني من سال علم حال كري \_رسونی مهاراج نے دنگری جی-ليم تنكيل كخريج اليا والموامي ي وند ي جي جنا يخرسواي ورصا نندبهاراج فيمواي جي كوبوي طور برده تمام باللب مجهادين جلوانهون مت ومدك موجة سوجة كموج بايا تها اورسواي في ايد رو كي عميل سن ما زندكى لكے رہے ماوراب ان كوابنا جسم كلات كے ليا إيك بنا سے کے لئے آرمیساجون کی بنیا داوالی-اور پہلی سماج کمبیٹی میں جت اسم کی گئی۔ عمركو حلاية كي عرض مع ولحد كاروائيان عي بن وبتياك وال الرسون وه لوك و كرسكتون وسن مارك من و ولون كوكاني طورس يحضني كومشت بعضوامي حي كوب معلوم مركز ووان باتون كوجود الدي جي كي منشار كي مطابق تنهين بو ت ملك برخصاني بولي الورويدون كے دقيق مسلون كو سجينے ب بركة وكي جابن ويرون كے كے مرور يوبن اور ونكر ويرون كاب لوسيحف والون كأهما فتهركب ودمب صل جا وربكا-الجيالات لينبي سوامي جي كوجيدايسي ابنين

نے برقم ورکڑ یاجن کا نام سنال میں مندون کے الی سے برانی کتابون اور تواریخون میں جس طرح کسی بیاری شمد کی نیز دهارین ادم اور در سے یانی کے بازت سوے ملتے بیط جائيين وروه رفنة رفنة ايك برادرماين جانابراسي وتدى جي كي كيم كي افاعت كوك بوئ سواحي بالندمسوني مباراج جب عسم افتنها مدوارمبند أون كي ورسيان كام كرت ك توالى طرح كيفيالات تبي الكرف الكيا وراس طور بررفية رفية الكي تيموتي مليم إي القالسي بالذن ومشال كرت كرت ايك بور مدرب كي بنياد نابت بوكسي . ونثرى جى كى سيم توريقى كەب ئىگرت وياكران كى ترھانى كامو يورە طريقة غلط بو اس سارسون چندر کالکهوالورس انهانت کومدی منورما به شبکه و عنیره کتابون کارواج تواكر سنادساني دوردها بصامت كارواج والبجاد اوربور في بوجاد برت برستي كوجر سيا سع ی اکھارکر ہیں کہ ویاجا ہے اب سوامی متھ اے تواس بات بٹرااٹھاکر جلے تھ المن المين الرئيس المسلسلة لمن وراهي بهتري النين سوتيكنين اوران من سع كرايسي هي من جنا سندول في تعديم الكون من كهين الاستان وكمال بحي بنين م سنا سوائي جي الع و كمهاكدال بورب مين برواج بهت عره كرعورت مركياب مين رصامندی سے اوی ہوتی ہوایک مردایک سے زیادہ ہوی کرنے کا ہرگز ہی جا رہیں ركهتا توانبون يخ مشهورك كريد بالتن بهار يدويدون من موجود التن وركام في اللي بورب میں مبور سی ہے۔ پاکسی مخص کے مرجائے ہرجو مند ولوگ سٹ راقہ و تونیرہ کیا کرتے ہیں ہکو جى تىرىلكون كى دېكھادىكھى دوركىزامناسىب خيال كيا. اس طرح بورىپ دالدن كونيجا دكھلاك كمن بهان كم توث ش كل ويدون يه يه ريل ما زايت كرم جا يا وعيره وعيره -ررصاحان سوامي كاجنني عذرت كربي وه تقوري وليكن اس من مث بنين ك مروصاهان جي سواي جي لوست عرب فالكاه المرابيكة CREAT POLITITION (بعد برابيارى يالى عن بال ٥٠ كى تى سىدول كى تەتكى بىرىكى داداد بىكى د قومى مىدىم كارىنوالان - م

الربيصاحان النربيكهاكركيان كسوائ كالكسي مسمى دنياوى لالجشيرت اوركوني يستعين للمرزايرمام كرسوامي دمانند كي عام بانتن سطي بهونكي. يس الرحرية في وكرسوامي وكوسي من دنيا دي حوامة الناك قوم كے لئے مناسب بھاوہ بحث کردماکدان برعل كے سائی ترق کر سان ربرت اسے تکارنہ ہو سکتاکہ وام جی سے خدخیالاو الرومون سے مرز تروه ایس ارکر نے کے لئے تیاریس کریہ ماہمی فلان فلان مذہبون سيعت كى كئى من اورندوه منداون كى ارست كنفون رمعتبركتابون سي إن بالون كونابت كرسكين بكرفيدكتابون كوركت بدر داجالز كهكراور فيدحوالهات كوغلط برابيين طامركرك بأسي ومزمنة ركيمعني ومطلب كركا لجيسان كوكي عوام بربية طام كرزيات كرده عام بالبن جنكوانهون نے تر رومون سيفل كي بن ديدون كي خطابق بن اورست كرية سے اواقف مندوقوم کے لیڈرون ورتفارمرون سے جب یہ مناکری عیرفومون فی وہو برده لٹوبرور بے تھے وہ سب کی سب سوائی جی نے دیدون کے موافق تابت کردی بین تووه سوامی کے بھلے تے کے لئے جیدتی ول سے تیار ہو سکتے اوراسطور نرایک جاعت شرى دى رتب العسليم افية الله بنودكى بن كري جبركا نام آريه ساج بو-سوامی دباندرسرونی مهاراج نے مندکون کے برانون وعیرہ کا باسل کھٹد ن از دمر الكوسوت سيجكاد بااوراب وه بالقربانون ارسف لك كذرف بيشن ميس ششرس وه اسقد رصرور کامیاب موسکے کرط سے وہ تصب یاخو دعزمنی جی کی معقول باتون کوہی ملنے کے لئے تیار نہیں بوتے گرس من شک بنین ہے کا نہون ك شامسة دن وديگرمند ون في كتابون من بالكل بهة بهنين برگرسوامي بيد من الموت جلا بين ان سب كوعوام برط مركرت بين كوني دقيقه باقي بنيين ركتهاگيا - او رميافيال بركيمواي م

راب مک نده دست تومزورانی بهتری ماتون کوت می کارد سیالی به جاره موجود بنین بو يخمعة صون كى بانون كوبهت عورس الح كي معق مراح موضع بي والون كولارم وكروه ن اور کا نے اسکے کہ ال کو محمد را محال میں وہندان کا مشکور مو الازم ہے۔ اور جواعتراف من كره كل ترديد آريه صاحبان سوامي كي نتسب كرويد نظر ركهته بهو كينيين كرسكت ال م كرابون اورسوامي جي كياسي بالله جي فرداوي جن الحياء عدف الى كومعترضون كيسك برهمانا بالانت في كفاف بالبن بناني براكرتي بن-سوامی دیانت دسر وق مهاراج نے ماہے کیسی یا لسی شیرهمی بال سے کا يكن بوبھي وه يتخصرور تصيعين جس بات كوانهون سے جب قت قوم مے ليمفيا ، سے پیضن میواران کی وہ <del>را را</del> بحماب كم بالبت كي ورحب يجيع صديع بحقيقات ادار علومات الماہ واصعت ترک کرتے ہی دیرندلکتی کئی۔ اور انبون نے بی سا عدد آئندہ جاری رکھنے کے لي يهم رقا عده يا صول بهناه يا بوكر مسته كالربن كرناد سيحاني كوفيول كرنا به واستد كاتباك زنارعلطى كورك كرناياس سماج كاخاص مرعابهي كوني وجزيبين نظراني كرسوامي مي كاريات مين با وجود بيينشار غلطيان تبلائي صا الك حوف في معي تبديل كيون بنين في كيلي كياية ربيصاحبان كاز بروسيكيتات كي تقل كي يوادر كه ماتون من شنكر اجارير جهارليج ت كاماريجى كاش رماندكاه ت جلایا تھا الحمی طرح سوامی دیا نند دہاراجہ ت جلانا چاہالیکن اِن کو ناکامیا فی ہونے کی مصربہ کر جہان سوالم يعقلى دلال سے نورسب كوت ال كركے اپنامٹر مد بناليا وہان سوائى وتى دبالج مام نربيون كوغلط بالأليني يوريش-١٥١٥١/٥٨

كوخودصاف نذكر يحي يعضه وامي جي كايه قول بركه بها راكوني ابنانيامت بنيين بربلكه دبيرون كا نى بنايت ت دىم زىرب بىم سرسىزكر اجاب بى دورى بارى بات ويدون ك خلاف بدوره رك كردووعيره -يس جيكه ويدون كيمضايين كالوكون كويته نبين وروباتند كي تفسير دعوكه وه ليمى جارون ومدون برنه كي جاسكي بين ابل منور كي نظرون من ابن وعيرت كيفسرن سے ریارہ و صبت بنین رکہتی بلکر الکل ردی مجی جاتی میں بواس حالت میں کب عمن تھا کہ واک جى كوكاميا بى بوسكتى إوراسطرح بره مداج كى تعليم كوسوامي جى سے بصلانا جا ياليكن كرسوا من جى سے بھی بدہ مہاراج کی مانند ویدون وعیرہ سے صاف انظر کر ریا ہو گا اور ایک ازاد مدہب کی بنیاد اللے توتكن تقاكر يتره مهاريجي انندوه صنروركامياب بهوجلت ربيكن جكرسوامي جي سب كيه كمه كر أخرين بيفرانه يتع بين كرم كوني بات ايني طرف سينبين كيته بلكه ببرتهم بابتن ديرون مين موجودين توبه خيال ميد بهونا بوكد بيرويدن بي كود مكهنا جله بيداورب يتعسبوم جوجانا بو سريدول النان وه بالن موجود بنهن بين جوريان كاقول يج بلكه ومدون كالفاظ كوطينج كهاج كم سوامي جي اينامطلب ميت دونابت كررسين توكيرسوامي جي يراعنياري ببين رميتا - الغرض سوائ کی ایسے معتابین ہرگز ہرگز ہے کامیاب بنین ہوسکے۔ مشلا كروه مهاباج لغايين زمانه من الم منو دكور من ورسيطر جور كي عامين مانكته ديك وريع الم مرك كه وه لوك ان دعا ون ك بصروسه بالقربها تدريض بنيش ريت بن اورفود ووغيره بنين كرسة ببهاريت كالريني محنت يركيروم سركروا ورحب بدعه ومهارج نيزي بال رم كالايك يرسنور الرارك والدعب كراسيم وكريخ وعزه بوتو وه کے رحم کے بہروسربر جور کوئی ہمت و محت استخرج سوامی دیانند بنے بھی بیہ دارت کی کہ برمیشور کی جوبرارتھنا کی جانی ہوگئا، ہوبرمیشنور ہرولت دیسے کے اولاد دیکئے ۔ بادشا ہمت دیسے کئے ۔ وغیرہ وغیرہ ۔ یہ نضول ہی بینے ان کا پنتیجہ

ببن بوسكة اكه ويهنبا جواني جاوين وه يعشور مكوديد يونكا ليكره فيرنه وسواي سيال مين كان كى بهايت ومد ون من يامنوك وصم المسترمين تواهاوركسي رمث المعت بمن كبان مندية برورنداس اعتراض كالجهيواب ديست ين كه عيرويد رجسكوكلا بى كها جاتا براسى برار مضالين دمنا بات كرك بديت كبون كرنا بواسير كم بورك بحث كي حاويلي يوفنيره وتخبره سوائي جي بيت تيار تفريري ش سفيرد ٨٥ سطر ١٨ ايرفراك ينين كدور جوجبور سمركي ابكتاج كت متنقها نسكا ماريري للج مت بخناتو وها يقطامت بنيين ورجوبينون كي كمعتبدل ك لياب رين كو و ل يابو و لي اليو و التي الي ياد و المصفى ١٩٥٨ مسطر ١٩٠١ و التي يان والمان والمشنكا عارمه والخيرة الفيانيون كيمت كالرديدكراني بي كيالي يه اعتقاد ختبا كيام وكيونكه ملك احررانه وننهوت كعطابق است دعوسكو ابت كريد منت سے وروزش عام النے عالم کے علم کے خالاف میں کر لیے بان بر کا مطاب یہ و کہ اور جيو يهم كاليك بيونا ويدون كے اصولون كے مثلاث يوكيل شنگرا حيار مرحى لے ايسا جان كريني الربينيون بمهن كحندن كرين كے لين اس مت وسيول كراي بيونوكوما أنول واحى يى رائيدن كوافياك السرمين بحت بون كرسوان كسوان كالمارير مهاليج تومع فوم نبيهن ايساك بيو ما مذكها بيوله كرايا يمكن شبين بيركارين ويرفورسوامي رمايت ماراج الناسي بات كوويدون مين ندريت بريهي اس كنفاف كسي مدت كا كعند ل كين ومدون مين سياا سالكما بهجو تغييره إوربهيت لوكون كااب قول جى تەكدىرات رەدىكرسىنس كى ايجادون كانز كى جوسوامى كىدە دىدون مان مايو البىرىك، عي مج تونت و-او محي فوه بعي إلى قطراعة بيساكرات مكرظام كرون ال-فريع لوم بيورا ب نا ظرمن ابتیکی سوامی محی کی او سرکی محرب ان کے دل

وه: إنسل ويدون اور ديكرمت ندكتا بون سي خلاف بين كِ الكارنيين كياجا سكناكه سوامي حي سيق مها تما صرور مصيب أيوه اب ك نده رسيف ومنه اینی با تون مین بهت کھر تو مدل کر دستے۔ کیونکہ انہون سے اپنی زندگی میں بھی ئى مائتىن شىدىل كى يېنىن س چنا بخراول مرنبه كى سستيار تدير كاش كيفته وقت سوامى مى كے بھھ ورخيالات مق بهاجآنا ہو کہ ایسے میں سوامی جی نے گوشت اور محصلہوں کا کہا تا اور مردون كاشراده وعيره حاكزمانا تعااوران كمساعقلي دايل بيش كالعين حاليدا يغيرد دسري مرتبه كي مستيار تقير كاش مين منا می اوراً سے منسوخ کردیا جیساکہ وہ خودووسری مرتبہ کی ستیا رہدر کاسٹس کے دساجہ میں اف طور راقرار كرية بين در .... بان جواول حيية مين كهين كبين بجول ري هي وه م اور هی کی باقین ایسی ای جاتی بان جن سے سی تک کات اہم کیس اس سے کون تکا رجه اب مک زنده رسینته نو زمع سادم کیا گیا شدیلیان موجوده صولون مین جو جانبن -ت كانتنج مم لوكون برظام كي يغيرندرمتا اورجب وه جارون و مرون كا بها بنب رتفسیر الم کے برام ال انتھون منوسم تی اوراو بنشدون کو اقدین میتے توان کے او منتولون -لاعتقادون بين جي بهت يحكي زيادني بيناتي ورملات موجوده منسوخ كرك وهاس من ست كاش جمانت كرك كيورا سي يعرب إيوالية اس بات صف مزاج محدد ارنسان كوانكارنيين بيوسكتا. اس باره بين آريه سماج كي ايك

كياجا نابخ زاده وزكمين رعيم تعصب اورمنصف مزاج مين داك كي ده عبارت مسفى بل بير-"..... اس کے علادہ ہے کونوب القی معلوم ہوکر سوامی دبانندسر سوقی نے اپنے جيون من كئي مرتبايي رائين تبديل كي مين-ايك قت بهاكرده من ومت كور تي باون دفائم و جارى كرت مصادر ووركت وكنشي بالاسطة مصر بيفراكي قت باكراس كالمصان كرك ك. ايك قب هاكه وه موكث بخات كي بيعاد مانته شفي د مكيمه ومباحثه خياندالور) اور ان كوفتين عقاله نكت بهو في اتمار بخات مث في بير منهين حال كرتي بيمرايك قت ابا كأنبنون بالنابني رائب شبديل كردى وعنيره وعنوه كالموعاني بوكداكروه زنده وسيته توابني زند گی مین ورکیا کبیا رامگین شبدیل کرنے میننی تر پر صفی تھی او تناہی و دیا ورکیان علم وقل ناظرن آربساج کی یک بارٹی کی اسٹے سوامی سے بارومین اوبر لکھی کئی اوراگر وسری بارٹی بمي سن سائے كومان كبتى تومىمكى جھاكروونون ملكايك كسيى سبھا بناتين جيسكے دربعدائن تمام امور کافیصلہ کئے جانے کی کوسٹ ش کی جاتی جن کے طے ہوجائے پرمایو آریہ سماج ہندو ک دیگریت منا ننزون کی مانندایک مت بن جاتا یا وه سواجی می کی ایسی بانین زک کے جو انبون كنسراسرربروستى يدلكه دى بين البيد جوف يم أواريخ ن سيريهي ورسولي ورغير سنندكتا بون مفي محاصلات إن واقعي دهرم اورسياني كادنيابين برجاركريد والا بسيف تئين نابت كرتا ليكرا فسوس كرمها تابار في جود وسرسة كوسحت نفرت كي نگاه سے وتجيني ايسيضرورى مضامين كافيصارنه بين مرسن ديني بلكه وه سوامي ديا بندكوبي مندون مے او ارون وعیرہ کی مانند نر مجانت د غلطون سے پاک مک طنے کے لئے پرمیان نظراني برحالا نكراسس سيجونفضانات بهوكيين اوراكنده بهوب واليين الراكنده وه محسوس كررسي بيجنا بخرس بارتي كي معزول يدرمها تمامنشي رام جي الديشرسنندو طرابرسب في التحررف التين -" .... وافسوسس كم إس كيعدالله فيسراج (برنسيد وباندا ينكلوويدك

MA

كالح لا ہور وككار و يار تى كے ايك شريك ليدرين سے ملنا بند مرد كيا ليكن جب بيندت المرام ي كيفن يركي بولي هي نب يصراب معارولا بينه اجرين ويود جفيرا كفااوران كاخال كفاكرريه عاج كي تنصيب كون عمر كف كالناب علاوه دسك ميدول كے قام كر ان جائين ... و ... زمان كي أوسف اور مارب وشكرون (برسمتى سن وه ملح قام ندرسيندوى ورندهكن بخاكم مرتبران سمات كى مد دست كر نا كوننى نىڭ اسوقت برا مرموتا .... ؟ يس سوامي ديا نندرسوتي مهاراح في ست بخايرم فجمت ركمينه الون مي صرمت مين مين به ايب لرتا بهون كراب صاحبان كوسوامي آن كي مندوي سنجاني كامتلاشي ميو جلهية اوركب يات كي وجرس بالسوية مجه يقطع فنيصانهين بينا بهاسن أرساريب سب سے بضل ہوبلکہ درجہ انکھیں کھوٹ کردیجھنالازم پرکہ آیاد و میٹری سے باب سے کھیے معقول وجهات بين بابنين اور سكه ويدون من والمسر موسي عفين موجود بهي ين نہیں جی کے لئے آپ صاحبان شرے برزورالفاظین دعو کی کرتے ہیں۔ کیا بیک مینی اور سجانی ہو سکتی ہے۔ اگر ویرون مین وہ علوم فنون نبک تصیحنین اور نالعلیم ندموجود ہوائین کی بدولت البيين تمام دنيا كے ندسيون كى كتابون برتن جي نا برت و تم كيون زيروستى وسون كى المحون بن د بول الكرب الابت كرسة كى كوست كرين به الريم ريد و بوك كى الله المرسك ون الم روسك كى صرف السوقت مك كرجب تك عنير قوم كي مبران سن فرت نهين يرسطة بهان أنهون لاستكرت يسبين بالنجاسة برس مرف كالاس آريدسماج كيمصنوعي فلعه كوكرت ديرينه سكي كي-

بيهواي مانن ريوان فاطبون فاطبون المانيين سوامی دیا تندیمرسونی مهاراج کے بارومین آج کل کے آریون میں مختلف خیالات موجود بن جهان جرهبيون كوستى مم كى مت خكا الماك بروانك تبلاني جاتى بركدا ول متراس ل ق بن وكرد بالند في على نكالن كي منتح منه السي بالت منهديرلا وُوعيرو. وبان النا لوك بعي بدر بهو كئي بان جوموامي وبالنادممرسوتي بهاراج كور كمرانت يعين معطيون سي سمجت بين اورجول انبين ملنة وه بهي صرف اعتراضون سيريخ كي فاعربه كهدباكر ينيان كرمم سوامي جي كوز بصرانت نهيين مانتة ورندعملاوه بعي لسابي لا مورس جوريا منداندگار و بدرگ ليري سي كاركنان كوريگزاريون اخ اين عات معظيرة والمراء راب أن كي ايك البقي جاعت البحاور وه أربيهماج كي ابك عليمة والربيه بن ترجي حتى يوليسس إس يار في من جيكا كلي و CZLLTZSED رفعس يمه بافيت نام بوذه كسي ترازادى كادفل بوينا بذوه شروع ميهي دوسرى جاعت بغيى دهاتا بارنى مصر الركوند ون كرمساره مين بي التالات رفضي واوران كافيصار بير مسوائی دیا شند مزید است بهرگزرنه تصاوریدی کوئی بنان سوائے برمیشور بریاتا کے متبون ت في لي وسكتا برو ليكن مها تماسين كادم بجرك والون كوندجاك كياسوهي بركهاو بوزنور سوائي تى كے اختل ف كروسنے كے بھى وہ السي كر اور لوچ بالون كو مانے ى بى ئى سوانخ عمرى مين لكھا ہوكا يك شخص منے سوامى جى سے كہاكا كہا دن السابة كورنى كهرسه وورنداكروياس منى وغيره كارمانه موتا تومير برابرى لياقت

شكل يسيمجها ما. لب حبكرسوامي جي خو ي من بيهمي بيان كيا اي كرسوا يرميشورك اوركوني زيمرانت نهيين كتا . تواريون كوكيا استفقاق عال موكد وه سوامي كوز كورنجر انت مجعيين -كهجواب بحصيه ملاكه سوامي يب البهاجوات يابدان كي شاكتي اوربزري كو برنا ہوکیونکا گروہ بینوان دیتے توکیا اوجارون کی مانند کہ جستے کہاں ہم شی سے بھی ٹرصے کو ان کی بررگی کا سے ہی جوانون سے توہین اُن کی بررگی کا اور جھی قائل بهوكران كومهر شي ما نناير تا بهر- اوراگر حيه واصح ي كايد كهنام حسير يركد برما تاك م في زيد التهابين بوسكتابس اس طرح كالزيم النت مم لوگ سوامي كونوين المنت ليكن بونكره ويكي تقاور نوكيون من بيفاص طاقت بواكر في يكروه برسينوكا ساكتات كار مر کر لیتے ہیں کے اہم سوالات بذریعہ دھیان دمراقبہ کل بیوجائے ہی جہا کج ان کے کامون میں تعلق پنہیں روس کتی اوراس طور رہیم جانند کی مخربات میں تعلقیان ہونے ونس مورياليكن بهت مورونوض كران بريعي ميري بحمن بربات ينبين الأكاس اربون فيحب غرب منطق كي كو في منياد بهي وجولوك برمينيو كااوّنا ر ان کی بات خواہ کیسی ہی ہے بنیا وہو گرکم از کم یہ مکن ہوکر ضاص خاص لوکون میں بھڑات کران ان لوگون كوريدينورسي توليا بو-لى طاقين وكمهم حاتى بين بيهي بريشوركى دى موتى طاقت تهم جاتى بين جوكهاوت عقل سے کچھ زیادتی ٹابت کرنے ک ف لراني مي شرقي بوليلوالسي ھان *ورلیٹ ان بین* کہاب اُن کوالٹی **س** بالتن كسى جالت كورماندمن توص جائين كراب روست ىكارماند وجا بخريه بالتن بها ظاہركے اورك فائدہ نين وسے كين يس ووسوسائني وتام نديبون كوكمراه بتلاني ببخودالسي ففول اورعفل مصفلات بالون كومانتي بيوي كمرن

ے بنوام میں ایسے کو منزرو مھستی ہے؟ سوائی دیا نند مسرسوتی مہارلیج کے بار دبین کہ باتا یا ہے کہ وه يوكى بال برهم چارى رشى اور مېرشى بجىسىتى كېكن رسىس بات كى كونى جى سند منه يوپ ويتظايات الكوجار طوريركيونكرل كتيبين سوامی جی کی خود بیان کرده سوانخ عمری سے ظاہر ہوکہ وہ موہ سال کی عربین مکان سے الهرفك فضاوره ١ ١٨١ المال كي مربن تصراحاكرسوامي ورجانندمي سع وباكرن يرمنا مروع كيا بخاجس كيعدوه برجارك كامون اورآر برساج كي بنيا دفت الم كريخ وكتابين تقنيف كيت وينه وين شفول بو كئے سے الغرض صرف ١٧ ١ ١٠٠٠ تك جوازه سال كا زباندرستا پہجسین اُنہوں سے بوگ کے ظریقوں کوسیکھا ہوگا کہونکرسوائی کی کاخورافراری و و ۲۷ سال کی تمریک ایسی باتین نبیین جائے شخصوراس کے ممان سے کھے فاصلہ مر يك يندن صاحب تقيض مع يحد ثرمينات و عكما عقا- اورس مع يسكسي و عكارنبور ببوس كنا كرجب سوامي كي وُنيادارون مين كامركر لنه الكريمية اوراسقد وخطير كامون ورين وعينى كوشرع كرارك تصقويه مكن نديقاكه وه يوك كابعي بورا اجهالسس متنافي ركه سكة سوای کے کہ جو صبح مث مہوسکتا گیس فرد کوئی ہوگ کی اہیت کوعا سے والے عما حب صاب تولكا دين كريالوني شخص صرف جوازه سال كات في من اسقدرورج بوك كاماس رسکتا ہو گروہ برمینور کا ساکٹ اولیہ و بھال کرسکے 9 جہاں بک یوگ کی آتا ہوں سے اور موجوره بوك جانة والون سيرسنا جاتا بي يمعلوم بوناة وكريه بات باكل فيرتكن ي اؤرا أربا غرض سوامي مي يول وربور ، بولى مي رب مون او يال بريم بهاري يب يان ناہم صی براکل بوچ بات ہوکران سے کوئی غلطی دا قع نہونی ہوزماند سابق میں ٹرید بڑے کی ماریکے ہیں جنہوں نے سے گرون برش ہوگ میں گزاردے مگر یہ دعوے کسی کے اره من بنهن لیاگیاکه وهاطی سے یاک تھے اور دار التي نبين بنين بلكوم شي كاحظاب سوائي ديا نندمها اج كوكسف و عدر ما يبها وراورستاره بهندكا خطاب بعي كسي كوبلامنظوري كورنمنث بنيين ملاكرتالبكن ر بنتى جبرتن كاخطلب ن دنون تبسان مرد اگر بالفرض آربه مساحبان كابهی ارد بتماکنه ه

وامی جی کورشی مہرشی کا مطاب یویں تولازم بھاکدایک عادید سن کرت کے عا بهالياكرين إمس مصركيا بهوتا بهو-ناظرين إآب يرسنك تغجب كسيط كاكرسوامي حي كود ببرشي عطافرايا بوبوم منكرت زجائ كياعت كياعت بريجي نبين جان كتي كرفى لفظ كي كيامعني بين اور مهرشي نهين كهابها تابي ليف ازير فا فرنيدت بيكيرام صاحب كي ضيف كرده ب واتادام صاحد الخقمي كاأخزى حدرتب ويت وقت مناظر منجاب برتى ندسى مسيهات تن يا فيصله كيا بركي والحي عي وي في ہاجا ہے اور جھے سخت تعجب بہ ہے کہ بجلاسوامی جی کوجہر شی احہارشی کہ کران کے وسوامي ورهاست دمها راج كوصرت رشي كاخطأب كيون دياكيا بمس معمه كالعيم طلسه المین سم مین آتاکه دندی جی کوسوامی جی سیکشان کے کیا معنے ہیں۔ بھیم مین نہیں آجا کہ جسکی خود سوامی جی صدی زیادہ عذب کرین تیمیس کے پارہ بین سوامی جی کا یہ قوام ہو ية مام مهند ومستان مين ممكوصرف لين مخص لائق <u>ما بين جن مين سے ايک به و</u>ندي جي ہیں ہوں کے مرد نے کی خبر مسئر سوامی جی سے بنیابت معموم ہوکر نہ الفاظ کھے تھے کہ آج وبأكران كأأفتأب غروب بهوكباج كالمي لياقت اسقد زربردست كه ے وقت ہیں کہتے رہے کہ بھی ایک سال اور ٹربیو تو ویاکرن خوب بخت ہوجا ہے ت تفاكه وهايك مرتبيب كتاب وس ليت سف وه الهين لي بهوجها تي مقى (دوصفت سوامي جي مين نه مقي) اورسب كي عدت سوامي يحيد ل من اسبيد محصران كواب سوائي تي كيبعد آريدصا صان ے بیکے انا جا ہے میں کیسے تعجب کی بات ہو! اگر سوامی جی کے ورو كونى آريه سماجى يه كهتاكه آب كويرش كاخطاب دياجا الكفاء ورآب كے كرووند عي جي وصرف يسى ما ناجا اليكا ـ تومير ارفيال المحركيسواحي جي السيخص كو وه بينك ربلا يقاله وه المي يدار

إك كوني نبين وجيناكا وآريساجيو إيسب تم لوك كياكرية سے افسوس کا مقام ہے جا جس کے باروس سوامی سی فرالے میں کیار وہ ہوتا تورید مت ونابورم إود كانفا يسي في قوم بهاما ورص دی کئی لیکن دیا مندا پینے گرو کے رشی سنتے برایور فہرشی ہے بن اللے۔ سوال بيدا برقاري سوامي من نكر جاريجي كوبجي كيون ندرشي بامهرشي كادر جرال كي ليكر ت بير ولان كويك بافاعده عالمون فاضلون كي كيش النه فيصل كرك بخطاب عطاكيا اور ت رائے سے وہ جارمین استنارزمان کہا گئے جانے کے ہی سنج بھے گئے اس کار (ب گونی با قاعده خطاب دسن جلسان کا جلسه میونا توکم از کم به اندهبر کها تاتو بهرگزیمی فیکم من " لرسوامي كم معتر ركروان سي نبيج درج من سيحيها بينية اورتب الرسوامي كم يوكى بارشى كاخطاب السكتانة بربات فت بل وقعت بوكتى تفي-الال الفي بالمرشى كادر مربهت اعليه واوروياك رجى كے زماند كے بعد سے آج تك سى كويمي بيغطاب صل كرسة كي جرات بنيبن بلوائي اورسواهي جي خوريمي ايسي جهو في خوشا ، ويسندنين كرت تف اوراسى خال سے كميرے بعدكيهان بيندوم بتان ك باست ند گان این معمومی عادت محمطابق مبری گلای شبوجین لگ جاوین سوامی جی ن اسقدرامتیا طی که نه و تهی لید وطن کایت دیا ورنگسی کواینا دیساست گرد بنایاجیساکایل منوريس عدوين يعدكان مين منترو كريل اورنهي ايسي كوفي اوريات كي ۔علاوہ اپنی زند کی میں ہی یک وہیت نامہ کے فرریم میسی تمام دھن وولت كے انتظام کے لئے ایک عمیٹی بنادی جوان کے پاس جندہ وعنہ وسیدا اللاعت وید والمبتى بوني بتى ليكن البمهي بهم ويكهت بين كه رفية رفية أربيه سماج دبا مندسي ببنكم بنتا چلاجا آاءو-رماريح كانتقال كرتے بى ان كى بارگاركاسوالى كاركاركاسوالى سواجی جی کے نام کی بادگاری بن ملک کے فالدربيرواور المحكالي استثماروس بملف مقامات مين فت الم بو كن بهواي الميرين مرح تصوران الك الميث

کے وہاں پرفوت ہو سے کی بارگار رو اور ماک کی تور سدما ہے شرم بن گیبا با بنین مویدک برسس سر ماگیان ایراس روست کریران کی جانث بن ان ک ر کھے جانی لازم کھی کی موسوای جی کی سوائے تمری بنات کے لئے برسوان ب ستان من چرنگانے رہے اوران کا و دافرار ترکہ والی می یش کی بخی رمعلوم بنین کس مطلب سے کیا سوامی کے ا بطنة بربعي اسبات كي كوني خاص ضرورت تقي اوراب سوام جي كي سواني عمري كيا رُقُن بول على جارى بوسواى جي كا فولونت نه زنگ لا ما بو-آج بمبلى من جمينا بولو مع محدد وبدل موكرات اورراد اسوافي مت والون كى اندار مسامان كالحمي به طال ہور ماہ کہ دوہ اپنی نشست گاہ کو بغیرسوامی کی تقدور کے اسکو سمجھتے میں کانگار تقدر الغرض سوامي والشن دمسرسوني فهاراج كي تحصيت ين استدرز المنا المنعناب بواخري سوال مركسوا وجي زيدانت وكفرد ما مندى منتصاناها ليكاوران كوباته استدرست بنهون من ساء نایر تھے بریانزم لگایاجا وے کہبن اربون کی ہمس مت ہمید رافتلاف سائے ا کا اطہار کرسے میں جھوٹا ہون ہمس سئے ذہل میں تحریری نیوٹ بھی اس بات کے مہبت کے مہ

ترمین جب سے ناظر می جہاں بیفنین ہوجا ایکا کیدن جبوانین ہون وہ ن بی سے مربوجا ایگاکی تا مرزنیکے ندایب کے بزرگون کوسیکرون صلوای سے اندوا آريه صاحبان سوامي دياينند كوكسقد راوني ورج ديناجا بهينه اورساتويل عال برخريا نامنا ... بنجاب مح آربون مین مشهولیشداور کی را سفراتنا رام صاحب امرت سری کی را وای کی تخصیت کے یا وہیں ابگرسٹ متات آکھ سالوں کی ہے۔ وللى ب اسپران كوتام بندوستان كاربها جاون من شهوراورش معترومها تا مان لالمشي رام ي تهم كوروكل وراند شراخارسية وصوم برجارك جالند سرائے اضا , ٧٩٠٠٤ عن توب صلواتين ساري مين اس صمون براط باب مورضه الكت لينك بواربيهاج كي صالت واقعى نازك بريب بيرس اخبار كي صفحه مركا لما ول يست شرع بونا دساكالم باعتقريب تبرصفنون كالضمون بيو إلقا كرناطوالت بمحكرين صرف أسقد رعبار بان فرج كرتابون جيكاس عنمون سيفلق ي وبويدا: - (بركيث سري بس) مين طرير مناكر موجوره أل كوه شاكرين كي تدرير من بوري بوي ١٩٨٥ الى كونيكارى دوكا سالقالم صاصب كالمناري كي ويكف سيم يتبدل بوليون - .... ليكن كه إس ايبد برستكاري كي قررون كو بغير نوا یالات من بری محاری متدلی واقع بوری دروفالات آرید سماج کے اصولون وامی دیا حدومها الح کی خصیت کی نسبت ان کے پہلے تقدوه اب نہیں ہیں۔ میں ب نولت رنبس لياتفان معندمطاب وه اسن ليكون من ظام كارتيان ده فض و مد التي -رشي وما شدكي تحفر

ت مجی فی اینجونه سکیس کے جب کے کہندتون کاکیا ہوا اربیجا شاہدی کا ترجم ہے۔ اوراس برعوروس كري أن كواجازت نددى جاوي .... بري الحل كادر تراق ك سية ويد ون مح مطلب كوسية رئيد يون ك ربع سعن كي صرورت بي اورايس مي شير شير مى كواتياريه كادرويهد سدريا جانار بابر- علياس بارويين تورزاده تنحف كي صرورت بنين -إن خيالات كى ترديد فود ماسطراتما رام جى كى تحريب موجائيكى جوائمون سے رشى دمايندكى سوالحوك للمقتر بهو كان كي تصاينه ف كي ريال من لكهي هي ماستراتها رام مي سوانح عمري من وبدبها شيه رابك نظرة النابو كيصفيه وبركز برفراكين سارى علوم كى يركي وكالسالنة والأمزوكت بمحصَّمة وينشت يتمه وعنيره رشعون كي صنفيتا بون كے طلب كى افاعت كرين والا - بدالت عالم كے نہ تديل ہوت والے فانون من لدون مصعنى كوظام كرسة والامهرش كاوير بها شارتقنير جوكدا يكتجيب كرنقه بآج ناريكي سي ممراه منده وناكوز كالمن وغلطيون إك انت كلنك دبيعيب ويدبه ثال ورج ورشنون في فوزي وسدرابي-اندبرسين الراوك راستهنين ويجه سكته- توجراع راستد د كالا الموالي جور وفني من درسته و مجهنا مواجي رمستر من صلنے كي كوث ش بنين كرتا- س سے برصكر مرت كون بوك تنابى بيولكها بي وبانند كي تنسيرو يدك بوسن بريمي بوك الريطيف من بين توسورج كى اننانينسيرويد كافصور بنين بي يهان الفاظ سورج كى اننازلىنسيرويد ناظرى كى خاص الوج كالختاج أو الريساج كرسب مريد كوسورح كى مانند بذات ووروش مانند بال وامي كي مصنفة فسيركو مركسي منظرة كرينين ماناير ماستري كابي صد كرشي ما بندكي فسيد الوطن الليون كروسات الاستراب بهوي لاب اوست من ركزرسين ميرسد وي الفاظارات مؤاكريا بروه فاص قابل تورين - به شا واليركاريس مل كاله وسرى بارق الديم ما حال كبطرف برووس ينطابه كباكرت تصركه والتدميم أدى ماس التدويدون كالفيمين ضروتكم كالموكى اوث ا ويرركا فنناس بن يون جرترد والعظمري مسيش كرون كاجست عامي وكالأن كاخ

ره به تری بداری و موزی امری اسوای به این این این مین المان این مین التقین سے برد اور کامل برای کی بول این میری این میری این میری کار دری کال درشی البرسد المان کا میلی و دان بویس با منگے۔ الميمنمون برمينورترى كالرشى (بهرسدنانك على وال) بويس ماينگه-عن نظری ویدون فنیر کی فنیر کیا کی تعدالیا قت در کار پوران کواپ ایک صفحون دید منرون بر الل تیم کرس می مان ایکن کے

ورمع فريت كالبث اليهاله كاجو في رميها بوايا تين وكناأن كيجورس ننى لفظ كي تعرف بيورسي بورن وتن المادر وحانى ترقى من ممل بورن ونت شريرجسانى ترقى من ممل بوكا سكة ربعه \_\_ برويكار (دور فرن كي ملائي) كرنا بهواان كي مثال من نظر تربي بايت او يخ حالت كو يميني بو سوال بونا ہے کہ دوکن کوشنوں سے پسے اعلی رو کو ہو کے سکے جاتوان کے حالات زندگی جو اب دين الدكال برهم جرب اوركالل لوك یارے ناظرین ایر تخفی خیالات ماسطرا تا رام ہی کے رشی دیا شد کیے روس سے ماہما ہے کے ورميان ورب جوائ كي فيالات بين ان سي راجياران كي جريد والريخوالي واقف بين بعربن سفه مسر وبرماس طرجی سکت مین میرورس سوری در شن کارنیکا آری در کرور سورج بروسرو الی وهرشي كي يركها شيه رنفسس شابع كرك كي على حسان كو بينوان سلين شابهم من عزت كي الكاف جميعي بيونون أسكي فصنيدات كومسوس كرنبك تاريكي مين صيب و وبني بوع بسان كومانج بنررسالون عبد سانفسل وربهان داعلى درصرك ومديهاش ويى فريعة ديد ون كيطلب حاسفكا فهرشي كي حسان الاله مصرك منارات لوكون كوجرت من والنابو الحكار بكرون كرز كي ومنيات كالقبرون يان إسطره مهرشي في تفسيق لمندون في ظرون من تعجب في شوعلوم موني عوالمع برشي يحمل بوك م است الهون سنة ويد ون كيسب على كوساك ت منى تقييني طور برمعلم كي تقيين لقين كراسط كا ندالي تنسيري المسينة بلى مرون كالمات ودروك بونابى رفوكر موم البوكيسانفت لاب يواب بِدِيْمُون كِيموافق بِي أَوُّاس مِن فِيصاماً بَكِين أَبِي وَمِالَ بكوظ بيكرينوالاايك ننتي ما نندسيا مبواي ويدون كاوه آجا ريبرتفا -···· الربير باعت کوس کی رون کے رہے کے معاق اپنی ورد مگر موجود آریوں کا تھی برشی یا بند کی تفسیر میلوران کے ويارضا بنف كورجيج رون كالم محصكوني في محمد أوجي الندى كم صفومين كم يرواه بين كرز الرما بندكومام لمنة سا واريه صاحبان الهوديانندى كاخطاب ياجانا وتوجواب وكيم منشى واحى انا والحى ولا والحي

باندى كہار ماولا تغربجت مين مين اسٹرما حت ہي واقعبا يہون كه و ه بهوني المقصم اعتصر مع المرابي المرابي المرابي المان ميه ميري بحث بورسي تقي منت دوران کے صرفی رب ماجی بین دبیاندی نہیں ....رابے مناجوا بسين خنده بيث في منه كها تربها في الجيئة ومرتبط بالمناري كهو إمل شربتا بنس تكريري بس محدی نهیں۔ نم نوانفاظ طور نومین کے ستعال کرتے ہوائیل من دیا شعری کہانا الفرجھتا اور مبيعة مك يث محرم توليا مسيري ضالات متصريه باني ما تون كوعات وسيخ معالم تعمري من آب الكير مرتبه مورور من معنى ورائع العاقبال بالم بزاري سيار وهرم معالم ورقعول كركه الاساجون وكمرو بدول من ريهم مسبها قائم كرين كي بليت بي واه وليل تري ريروست بي كسو بعاريخ تهوا ى تفوي كے عصف بھى آب آرہے وہ كانام كدر ووں سنتے مى فواآب كوريا ناكانانا بامهركيت بياسواني و بشيعكركوني سوادينتي كي بازگارنهن موسكتر له مركه حيسة و روز ارتلكور بين حطي تبالو بران بعي آريه نود برسوال تفایا برکادیا ندرسرونی کون طااور پیزور بی جوائے یت برکادیاندرسروتی آریسان کا باتی اور ایدرها ....... رعی کی مین ماسطری کے پیشالات تھے ماب کیون تبدیل بورسے و اسکاجوا -

ياسي وسيون ويكي خلاف تقاروه لكمتابي واكيا وسال كاعرسط سنط بعنه بری کتابون کی مدد المحصل عجب التاسيم

ر ومعزز کرمیران کے درمیان سوامی و بالند کونر کھوانت مانی نه مانے کے بارہ نوکسقدر توت سنرار مورسي واكر بالفزض ماستراتها رام صاحب امرتسدي كي رائے سات آي سال ويخريد ت تدر می موگئی تھی توگیا سرح تھا انسانی دیا برتے ہے ہوتے دی ادراکسی عمل تو ملوم موجا وے کہ میری فالان تحریر غلط تھی تو یہ نہایت نیک نیتی کی بات ہے کروہ صدق وی واسی کسید کرلیو مے تیکن میاں حالت وگر گول سے جہاں مہاتمانشی رام جی نے ماسشرى كوادير كي صنمول مس آج سے آئشه سالقىل سوامى جى كوركيم الت مانى والافا سركر كور وكھىلاما م كدوهاب اين الأست فلاف بموكني من وإن السكي جودب من وه إي تمام ما يونكي عبر يسويب بعنی ومطلب نکا*ل کرید فو ما توبس که این کی سات سال قبل کی تخر برات کا مطلب بوگو*ل این بنیر معماا درس بنی راے ملے سے کوئی تبدیل مولی ہے وغیرہ -عرضکاریه ماج کے نیڈرا ن سو می و مانزرسرسوتی مہاراج کو اگر نر معرانت بنیں تو کم زکم أيسابنا ناحزورجائة بسركه انكى تخرارات كوستندمان بيوس يدمين انسوس مجعه اسبات كا ہے کا اسی تمام بحبث وعنیرہ صرف ان آربہ ریڈوں میں محدو دمیں جونام سنسکرت سے اگر ماکل ورسينيس توجعن براسه نام واقف من اجسيرو وانكاالفاق يص الساكه وبر وكرام كابي کیسے تعجب کی بات برکہ وید ول اوسٹ کرت کتا ہوں کی بٹر ال کا توسوال ہوا و رضم و ن فرر محت يهوك كياسوامي دياندكي سنكرت تصنيفات مين علطي كامونامكن بسي البيس مكرس كافيضلهوه اصحاف كرف بينيس جوملسكرت كالكيب حروث بحق مذه التومول -الطرين إآب بقبن حانئ كه حبيب نسكرت كي ليا قت حاصل كرك كجها صحاب سوامي مدسرسوتی مہاراج کے وہ رکھا مشبعہ کی ٹر تال شر*وع کریٹنگے ت*و دیاں پاسکل ڈرمول کی سکرت دانوں کی اس ملک میں ہے اور د ہ بوگ مکی جیمان بس کیوں بنیس کرتے تو اسکا جواب یہ ہے کا گرجیب نسکرت دار سماح ناظري إلى جاسن كرجونسكت وال صاحبال الربية كاج نعد موجودي ورجها اجاب كاشوق ركيتيس اوكموحو معلوم بي كرسواى جي كابحاث يوس سيد يعلق من ال

ر از او رمه اسر دمنه گادنگی میمین و د با توخوا د دارمان رم موشیع به فت به وجیته از که مرکز السي بالتركيس كے تو بولوكري سے باتھ ومو ايٹ كا بالحبہ بوگوں میں قومی بمدر دی كاف سامونو د وه استاس خطيس ريت بس كمارية عاج باوجوداسقد رخرابول كرجى مات توم ميكن ميراخيال بيے كاپس بات كى كافئ كوشش كىجا فى جاسىنے كە تاسو مى ديانند كى تىپىز تود الحاسبيم رود مستندا در ومه دارياك كتابول اورف صكروبد دل سكيانيويول سنهو نق بس مى ياكه محض سنسكرت مونا والفوري مفالطيس والمارم سيء سرمین دنیا کے تمام ندامیب استدوسیمان منیسانی وجیرہ ہستے ہیں کرتا ہوں کہ و د اگر مزمهی جهان مین اورسیخ مذرب کی تقیقات کرنااینا دخ سیجینتے میں تو کہیں راج سے کے خود مسلسكرت غلم كوحاصل كرس ا ورحيار تريخ كشب ندسى لؤجود بؤس كؤسستكرت كي على مدية تت حاصل کرسنگے سے کافی مدود ہوں۔ ملک سنکرت کے ایسے سکول جاری کرس جن میں سنان عيساني دينه و طالب علمان كو وظيفه و كرعام سنسكرت ا ورويدون وتعليم وي بنديكي. اورتب ودموامي وبانزرك ويربها كشيركو ومكران سه ملاكر تنقيت حال سرخو دو تفت موسے کیعد دیگران کوجی مطلع کرسکیں گئے۔ اور شب مواحی جی کوفر کھر نت سب یا ایسی يوح خيالات رشفين والول كابها ندايجوت جاويكا \_ ننصرف بدلمكية ربيهماج كے موجو رہ اصوبوں میں سے اکثر بالكل بے بنیا و

## الإربيهاج كي ما كاميا في

، دیرکا برزنگ دیجاریا رہے آریہ ماجی بہائی ایک بار کی بول آ<u>شینگے کہ</u> یہ الکل ملط ہے کہ ، بہماج کو نا کامیاب کہا جاوے ۔ بدا گیب سوسائٹی ہے ہے تمام مندوستان میں محلکا حی دیت جس کے بیج سے مہان سے عمام عیسانی سلمانوں اور سرول کے دبول کو مارا ویا ہے ما دے داہ ہوگوں تاری کا نام س بوملا کا بحد بحاس سے واقعت موگ ہوکو کی ندی جائت وستان كاندرنه مو كاجسكو لغياسك ظهاركمان مهاجا سك كوني ندسي لانسريري و از البيئة جب كالسيس البياج كى تامير شامل ندى عاوي مندون كے كون استى في عنور با ناعده منبر حل سكت حب مك كرسيس كهدر ريد خيا رات كي يوكت مل مربول خواه وه م البهر ويزبور وخيره وغيره ويوكس تعجب كي أت وكدريها جيكام كي ساته لفظ الكياني ما ما تات مجما يها مرزنگ مصفروال كو خبط الحواس تونيس موكيا - وعيره -وزيد بشير سينيك تيهاج كوبوفزا موقت فأنس بي سكر سكري سيرس سرماك كهتابو الیک جیرای میار کمنا غلط منبین ہے کہ ریہ واج نے نہ تو کا میانی حاصل کی ہے اور نہ آیندہ کا آیا تربية بإن كالبابي مع يطلب س يري الماسي من من المري المالية يم خانهات او فيرد موجود موك بس يا ينده موت علي عن إن ايك كامون عضرور آيون كو يه فائده مواله الن بودي توجه كو ده اين جائية شركر سكي ميك ميك الدين التي المارية على جو

آربة كاج كانسادى تقراسك دئ النمول يرركهاكما يصح مس ايك ية وكدار ارمین کرناا در که متبه کاشاک کرنااس هماج کاشلی مرعا رہے اور موامی جی لئے یہ دعوی کیا کہ کام ہنی *دیدین اور ویدول میں اوان کے خیالات کے مطابق جو کو تعلیم سنے یا ویڈٹ ز*مانہ میں تعنی فذ مح آربول میں جو کورت کے درواج دید دل کے موافق ہوتے تھے وہ ہاتیں اسوامی کی دُنول لق المام تو ديس الت أنج منيس من لمكانت كيضلات بهت سي التي حل كن من إن والمي حي سنة ابني تصيفات من قلمند كر ديا. اس ابتدا في كارروا في محيد بنوق وقت باتنى ينثثت صاحبان سننه وبدول و دنگرته بم باک کتابول کومهائو بغور پژسها خبرر ع بكهم تونى كركا بيج مح موامى وبالندكي بأتين تحياك من باكيا مات سے اور جب اونكو تعام مبواكه جامع كسكس بأت كوسوامي في التصييح طور رمان كيام ومكر يا و دحقه عي النيفات اسے کہ جودیدوں کی تعلیم و قدم آریوں کی سے ور داجوں سے با محل مکس سے تواریہ عاج کی خارف کتا مرشل مون تراوع مون رفت رفته مید اسلام استامی گیادو دسرسو می حی بھی انتقال کرکئے اوراب آریہ ماج کے عالم فاضلوں یہ ہی یہ لوچھ آیڑا کہ وہ ان تمام اعتراضا یہ لى تردىدنىڭ ئىستى سەكرىي تىنى سرحالت يىش دەتخا ئى كوقىبول كرينے اوبلىلىيونكوترك زمكنے سے ول سے تیا رمبوکراک معترصنوں کی کتابوں کو پڑیں اورجوہات آنگی آگ ہوجیے ماان مینا طردری ہے اوسے تبول کر رہوی دو مگر فضوں باتول کور دکر دلوی -يكافيهوس كدوا تعات اسك بالكل برطلاف نظرات من حت آريم واج كے لازان نے رکھاکہ دوخخالفین کے گرو ہ سے ہم مقابلہ نہیں *کرسکتے اور اگریستہ کوقبول کرنے کے* لیے الدستيس اوربواي ي كے افو يوں اور كرات ر سے جو جو ناله تكونزك كرين تكبس مح تومند دمستان من اسوقت تم يوكون سيزيا دلا مالم فالسل و

وني و في د مارز كالمطل كالواوي كالواوي بالويد وانت بتل نينك كه تم يشت مرا ا پرانے فین کے وہا کرنی نے تبول کو نفظی جھاکٹوں اس می ڈال کروقت گرار دیویں گے اور ج د : وك خو داسقه بخقل محى بندر مسطحة كرمو حوده شايتكي كي مطابق ما قاعده مجت مباحث كرسكين بلكه و ه خود بهي اور رون كو فقطي بحث كرحال من والكرّاب على ده بحل حانيكي ما دي رياكرت بس سك وه آراول كيسامني واقعي منهل مرسكتي والنكرية بماج كادموى تويتها كه تماهم ونها كوندسول ؟ جهان بين كزش اوراگرويد ول كوسب برنوقيت ميوتوان سب ديگرندام ب والوي<sup>د</sup> بنى سفالسنس كرين كه د دانبيس كوتبول كرنبوس سے مينى بھي صاحب طور يرمبوط أو بس كذا بالفرش تحقیقات ورجیان سے بیزابت موجادے کہ دیاد ہے مار دہیں جودعویٰ کیاجا ه ده چینس سے وجاسے خود تعصب ایرانیسی محدیکھنے کے باعث ان سے انکاری وهني مهو يعكن كماز كماسقدر توخروري كرنا يؤتاكه عبها مينوب وسلما بنواف غيره كويه وعوت بنددي عاتی که ده و بن یاک کتابلول کور دی جس کرنبوت میں آریوں نے بڑی بڑی تتاہیں خالیج کی بن جهد كرترك كر دبوس اوران ومدون كومنطوركرس بيكرا بسيوس كراس دعوى يجمل كي ذره كلي لوشش نه کرکنی و راب معال تک من ظرمیدا اگر دیجتنام و ۱۰ رسماج کی ترکھوکھلی موقی ہوا نوم موتی ہے اور اسوحہ سے میں کہنا موان کہ آور ساج نے کا سالی حاصل منس کی۔ تريه صاحبان تغيير وعجي كيه كمثرون شاسترار تفلامنا ظريه الربه سماج بين كرفوا لي- ا ويسرو قست سرندميك فاضلول مع مقابل كراف كوسم تباررستيم مكن عرفي كيط حك وامّا مع كلّرر شامول كدوه ورهان بوكول توكوط بيهم حنك تعروب البيريم ول شاسترا ره موجكيس بأأنده مونيخ والرودان ل

ام ت سری درنشگ سنجاب برتی نه عن بهایمکری اسلمانوں کو برخی معلی ہے کہے ہیں! کے عالم فاضلول اور قران نسرعت کرمعنی وسطل*ب کوچوب عد*د طور میتحدنے و تعماسکنے کی اساقت کے والے بولوی صاحبان کو آریہ عاج والوں سے شامترار تھ کرنے کے لیے بیٹے کیاں ماکرتا ث إن كے مقاباین آبول كيطرف جواصحات فرات بى وہ اپنے ندر كے سے درجہ كے عالم من إسكا بنوناس من ملي يكاكه ما مشرة تما المصاحب وتسري اجن سے برد كرشا يدوني بوئير منبس يحة حوسلمانون عيسائيون سے مقابا كرنے ليئے تمارمو اى نرى ساقت مارتال كربي جادى- افنسارسية وسرم برجارك لندم موريت ١١- الست مهم. الماري ت جند فقره حات مین صنمون موامی د باندز کھرانت تھے یا تنہیں میں کر کامون جن نے نابت موربا وكه استرصاحب وبدول كوتوكيا يحيت سوامي في كي سنسكرت كويني بيس تحريكة درمرف ده په کرسکتے بس کرمندی می حواجم به وجودت و سکور دروس انعی و داست بالكالنهر جانتة عفر كفلاحو تخفر كهنكرت كالك تفظ تفي نبس جانتاوه ومدول ويتامنه وا كيعنى ومطلب كوكما فأك تجد سنتاب او ركها شاسته ارتص ميطرح مواكرية من ميروفرال ا من الجيظر ون عولى كا عالم او فيران تعراف كي عنى وطلب وخوب تا نيه والربهوو و وسرى طرف و ه تخف موص بن مارسند کرت کی بوری میا قت حانس کرنیکے بعد ویدو ر کے عالم کو ورو طور ترجے لیا مواسکے ملاوہ میر کی نے رہ کی سے کے سب ن مودی صاحب و مدون کے سولول بعلیمت اورآ ربیرندت ماحب قران تسریف کے صوون سے و فاسترار تحد ما فاعدة طي ريرمونا ممكن سے كمتن يحي كور ما مو-لیکر برخلاف کے حہاں مک طرف سنے زرسی کتاب کے مام وفال مفرے موں وروس طرف ایسے اصحاب موں جن کوخو دیمتر نہیں کہ بماری میں کتابوں میں کیا کہ پیکم بی منسکرت ہمی نہیں جانتے . اور سوامی جی کی تفسیروجو دہم ر

ترب رہتمان کی کامیانی کاپتر آر رہا میان کو حلوم ہوسکتا ہی۔ ہان بیآریوں کی نوش متی ہے المسلمال صاحباب مسكرت ونا واقعت من ورنه اگروه كجه يتفوش بحي سنسكرت ما بنتے بنوتے وكبر مهار ديجين من اوراسيوجه مع كهتامون كخبرت اسيوقت كالمجبوكةب ناب تربيها ح محے مخالفين سكرت او قعن بر گراب محيطام مواس كايل سلام نے اس ہ انوب کے معالی سنگرت دانول کائیس محرمار مونے لگی ہے ممارک مو يرك خيارتكارى امرتسرمورخدم الكوري فالمصخدا كالمساسط راك فرقي في جوزى برغل كيلاناسب خيال كرتابهون-اس م كسى مولوى معاحب كرماظة مامشراتمارام الماديكادكريد وبولا الركه مرساوس ..... نبوبوی ماحت عیرسوال کیاکداگرایاب ارسی کی شادی ۱۰۰۰ برسس کی تاری وع و که وراسکا خاوندم جاست تو کھرکیا حکم ہے ہائے ساج کی طرفت جواف باگیاکہ اسال ت منت المادي كالمحرى ريض سترول من نبيس المنوجوشادي ١١١٠ - سال ت يبلي الوكل و نا جازے او اسکی دوبارہ شادی ہوسکتی سے (اب اگر موبوی صاحب نسکرت جانے موتر ورد نورماسشری کی سات کوروکردستا و زفر مائے کہ نومها راج نے کبیں کھی بینس لکہاکہ ہوسال تذور ازكاما وتكردا وبهومي ديانندسهوني مهارج لني جوشلوك منوه الهاروبين ستبارقه الله في أو وعدون بير أسام الم كاليطليك كيمين شده وكي وسال تك انتظاري كري . من سائر من التي ومنك والدين وعنيره اسكى شا دى خدرداوس و وه خود المحلط خاد ندياناش كريال المناعمة ه مح حيث يُهِ في أنهال كريه خالمًا مواسول كي تاريخ كار خال موتاسيم اورموسال استفارية مده باز روسان بلیس بر بخدس شده ی کرسکی تاب سددی مطاله کار نوک خلاف منتاری در رت کی دو بارہ بنادی ''ججے 'تی حوایت منو عرکی مرسمان منتی کسی خملوک کا فلطار جمیش کردینا و المارين كا و ظائرت اينا مطلب بنده كرينامواي ي كي مولي ات بيرسكن

بى دامونى من تواسكانكاح نانى مبوسكتا ب دراكتفلق موصكات خواه اولاد هي مبوتوا سكن في و ای بدایت بی برایت بی می در دونون بایش بھی منومها ایج کے سراسرخلاف بیس کیا ماسٹری افتیاری سم تی این مناشکین ص کرول دموجودموسے برموه کاینوگ کرنامنومهاراجے بالکامنے کردیا و السب به اربونکی مساسرزیانی ہے آگے اسٹیٹمون نیوک میں محث موجود ہے ؟ اظرين إأسيخ دمكيا كرسطرح معيز مرف لوس كي ما واقعيت كافائده حاصل كرتيم وست إن كوآريما مان روو اكرك اسي تنكن كاميات كهديم س إلى يدي ب كراكر عنه زرريك علما راريه عاج ك اصولونكي تحقيقات من كمي برتي من ادراسود ے الح اسكے سامن خاروش موالر تاہد تواسيس ريوں كاكيا قصور سے يمكن ميس دكياناوية كرآر جها حبال ي د مو دن كوفقيقت ببند صاحبان كے رومر وثابت كرفيمس كهال كاس كامياب مبورے ہیں۔ جن شاسترا یہ کرنے دالوں کوخود کی ندمیتہ موکر سوامی دیا نزرنے جن جو ارجا کے عروس بربه آربهماج كاللعتها كبلت و د دراصل كها دري معني مطلت كه تين ورسو مي ديامند لے بن جالا کی سے عوام کی انتھوں میں وسول زالنی جاسی ہے یاو دائیے دل می سرب مجمع قبلت حال سے داقعت بموكرا درجان بوجه كر نوى سواى جى كى إن باتوں كونظر ندازكرجات بون دايت آزا دا مذخیالات یا سوای جی مخصی ای کوی دید و نکااصول می گیمون تو میلاده کها ل یک ریسام برے خیال میں اور کے موال کوی لے کر ماسٹری کولازم بہاکا سکی بوری بڑتال کرڑ التے ور میشہ کے لئے س سلاکوما ف کر دیتے تاکہ کم زکم آریہ ماجیوں کے دلوں میں سی شنکایں بہ علیں سکن پر تو انب مو تاکہ ہے لی میں تھا تی موتی- انہوں تو پیمجھ کہا ہے کہ کتا ہوں میں جاہیے لمدى كلباري مرجوبات زمانه كالطت مناسب كمودة عل كرت يطي والبني سالا ے اورجب مخالفین کوئی عقراص کرینے تو اولٹا سیمعاکی نے کہ جواب تو دسے می دیاجا یار سکا نجاب برتی ندی بها کوشهورو تروف ادبیت میں آیجے باره میں گوردکل ما به جارس بابت ما داکست من اوارسط و بربول درج ہے:

ينذت يور مامندا وبرشك بخاب أربيرني مامي سيهاني بحواب ايك عتراهن فرمايا یرہات کومنو سمرتی ۱۵ کردولو 'ٹرس سے بنی مبوئی سے ہالکل فلط ہے اس سے بیٹے ترکی بہت سی سیکیس بخ و ٹی منٹلاسٹ تھے رہمن . . . . اور دو کہ س بعلیت (جوجاری ہے) سنوسم ٹی من کر ومغيره كاذكرآ باب اسك ريرت بيصن مت سيجه كي تفنيف شري بيجب كو تقربيًا مندلا ورس كرزك بروسك اب الأظرى در و بنور لاس كه كما منهم تى كوم ف براره مواس كي فيون شده كها برايد بورنا مندصاصب كانحفل س موقع كولتال دمين كيمواا وركيم يمني ركھتا ہے ،ادراگر دراصل وسيح مينڈ مت يور مانند صاحب ديدنشك كابني بفنن ہے كہنوسم تی حرف بندرہ سروسالوں كی یف شری ہے توانکولازم مہاکہ و داس بات کا عام اعلان کرنے میر قبل نار تیلمی رام ما ساكن سرط (يج ازموز زرد اصاحبان) عاس باردس شوره كريست كيونك النبول ك تو دنیا کے آغانے میاس کتاب کا دجود ما ناہے اور جو کا کے رہیں۔ ماج کے صاب ہی اسوقت کیکہ بستانوے كرد رسالول مترباده زمانداس موجوده فلفت كى مدالش كوكرد وكاسياس منویمرتی حسف ل بزارت کلسی ام صاحب کے استدرز مانیکی اُن کتاب سے اسکے موامروم ينثرت ليكحدام صاحب ويمسافر به لكه تنتيم ل أس منوعم في كالمصنف ببوسوت نامي منوموايم صِنائ اس صال بالرة كرور يأخ لا كويتس سزار . . . سايان ١٠٠٠ سال امتك اس كتاب كفيع وبوئيس يسي ميز سخيال من بالرت بور ما نندى كابويه وي ديد ديد كاريماج به فن عقب كر الل ختل ف رائي كود دركرتكي كوشش كرية. الريندت ليكوام ساحب دیم کی خلطی مجمعی جاتی توانکی ترمی کی تردید کردی جاتی-اگریش تنظیمی جاتی میرکار نوسم تی کی ملیطی تربہت میو واتی توان سے دعدہ لیا واتاکہ وہ وہ بارہ حبیب اُسے شایع کرس بغلطي تونكال ديوس بالكرجو دمزفرت يورنان رصاحب كفلطي ببوتو وه است يحكرك جوبات یکی مواس کا اوید شیر کریں - اور ممکن ہے کہ اس تھان بین بس کوئی توقعی مار میکن و داسقد رخز زنی کیدوں کرنے لگے جس افران سے و دعوام کو سخت مفالعامیں ماتے ہیں وہ تو ملزکہی تشیم کی مسرور دی ہے ہی حاصل ہے بین معقول تنخو دامجی مل ما

ادر مورت بی خوب کافی طور برمونی ہے۔ بیمرائی بلات موسم تی خواہ بنڈرہ مورس کی کتاب مویا مدرو ارب سالو کی۔ نیاکر تو بم رحقیقت بیند تو گوں ) کوٹری ہے کہ سرایک بات کا تھیک تھیک اب ناظر من خود عور كركتي كه كمياسى كا نام آرية ماج كى كاميابي بيه كدا يك البي اونى ك بات يرعى كأيابوجوده منوسم أى كالعنف كون بداوروه كس زمانيس بداموا آرييند تون كالبس مي اسقد راخلاف مع عفر كعبلاد ومعتر عنول كوكياجواب ديوى كي ادراب محيحن تعجت كرده كس تمنيت تمام دينيك مرسول كوجونا كين كيك متعدر بارتيس كياانكو ہے اسی بے میانی برشرم بہیں آئی جا سمنے اور بھی سننے۔ کالج باری کے ایکررلالہ لاج بت راے ماحث کیل لاہو رسوانے عری سوای دیارز کتاب نمبری سندی کے صف ساا برحسب تحریرفر مافرین -... بردت سيكورم نباتات سرجوبنس انت تصحالاتكرموامي ي فإن برجوني فالمت (اورمص على مو كرسواى درف ناندصاحب سابق بالراح مراح شراطرانوى شهر لکورومناظ آریه ماج بھی نباتات میں وج بنیں مانے) (١) مها تما يَارِين كَ ايك ليرُنين (سيك از رمنو ما يان) معززا ويدان موض مع انجات وابس انیکوسنلندکومنیس مانے (حیامتک میراخیال سے بداخارہ شریان نیٹرت دولسن رام ساحب دردنیک کی مانے واقعی برمهائی بنجاب سے آریوں سے زیاد کاسسکرت دا تجے جاتے میں اور آنے یہ تخریری افرار کیا ہے کہ ہم سوای دیان دیکے ساتھ کسی قدیم زمانہ کے کے رشی مہر تنی کی رائے جوا تما کے مکتی سے والیس نیکے بارہ میں تقی بنیں یاتے لیس می سکا اس برفر قد تعلیم نسوال کے بارہ میں موامی جی کی مرامیوں کواجی کے لئے برتاویس لانے (مم) کئی تعفوں کو بدہو بواہ (نتادی بیوگان) در نیوگ کے بارہ میں موامی جی کی راسے سے اتفاق بنیں ہے (ہے تو یہ ہے کہ اس بارہ میں موامی دیا تندمسر موتی مہاراج کی اس

بال الموال صاحبان ألك منه فيح كررسيس). (۵) سوای جی مے جیواتنا کو الله (ایک مقامی، ماناہے حالانکی اربیرماجی مهر شی کیل اورکناد لى تعليم كيم مطابق أتماكو د كتبو البييط ، ملت من (٧) مباتا بارقى مى مى كى أشخاص كوشت خورى كوياب دكناه ابنيس مانية ؛ ناظرين إكياب مى أربيه عاج كى ناكا ميانى من كيميتك برج جس نديك ويدان كايدال مور اب كي منه ادى بيش سيف ادسكوار كامياب كهاها وي توبير بنس ما ساك ناكامياب كن كوكعا حامكتا واوراسيره يكه إوجودان خرامبول كے حاستے كے بھى كہي ان خطع اوسوں کے دلین بیو ساری نہیں نبو تاکہ وہ ان معاملات کو دے کر سکی کوشش کریں کہ سے ایسی بایتن من حنکا قبصله می بنین مبوسکناه اور ده هی ایک بسی جماعت کرداز سین مسته کوارم. رف دراستید کورک کرنه کای مرفره اشار کمای - سکول ن محارون (اربیر، درای کون د مددول اكو تمام دمناكواه راست بتلاني فرصت بي بنسلي كاسي كطويها ول كومثاك یس کین قت نگاوی بھی کو می فکرلگی ہے کہ میسائیوں کوسٹ دہ کردا در کوئی اس دھی میں لگاہی لىسلمانون وروه بى بداغى مسلمانول كوت د كرد-كونى كوروكل جلاميك ليئة تمام ملك مِن حِنده مانگنج مانگنج استقدر کا کسب می که کھروه د دوسراکام ی با تھیں بنیں لے سکتوا درکونی جنيون بخه خلات كتابس شايع كرف يه بي فرصت بنيس يدفي كه ادركوني كام كرسكيس يعرفعالا ان السول تفرتول كوكون سلما وسي لكريجب كى بات ب كان عقلمند ول كويينال مندول اجواكام اول كرمن كالتعاقب بمخريس وال دياسي كركهبي موحاليكا بإشاير قيامت تك نرموه ادرجوكام عيرفره ي يكم فرورى سقيع أن كوك بيني بن نس ظامر سي كرادلاكام كرمنوانوكو میل عبی ادلتایی مالار اس سرافيال ب كامولون ك حيان بن كرك بميشه ك نظ خد كرايية او آريم الح كي أ غاري د موجانینے ملاب ساتھ اوروں کو بی گھسیٹ سے جانینے بس

جنكانام ديو مال كماكما تحاجال م بحروانس حلي كريم حنكه بار دم من نومتهم ومنها وركه ايك رمه وشكاسين سادي اخبار ينكاري من ريشانيج كا ياتفاكه اگريدودي ماحسين مون ك فلان منمول لكها تعاتوالي في اربها ما من واليس عانيكي يعنى بس كم اربها وكا إصله اب درستنس رباادر محه یادی که قام سکند آباد ضلع بازنه مرس مهائی دسرم درستگریاحه سابق سرايشي سلمان سأن مير فقد لي محصه اثنا رگفتگوس كها تباكية تم سال دوسال اور ماجو لى زىكت و كينة س معرد الرسى حال ريالتوريس صحرا ينتك وعيره-بعطرح كوروكل كوتبارى كرك اوجلا نيك ليئ لأكهون رومه كاينده تمام مليك م مورمات اوسکا جا کھے ایسا ہی سمجھے۔ کہاں تو پہرونگ ماری جاتی توکہ سمیں اٹٹارہ سال بڑ وکر حوط النام مالم فاصل بن كربكيس كے وہ ديان ديلكا وياس ورس عيرہ ورشيوں كى مان دمون كار كماں اسمى أيينك مورا يحكه بال كيطلها وموامي ديانندى نلطهان كال رسيم من در كيمواخبار شكاع عير عبلا ول طلها رسے يه كئ ميدكى حاسكتى كدود اشارد سال مرك مسكرت كى المان تعليم حاصل كا ر مقیقت حال سے یو ری واقعت مور آربیسماج کے اِن اصولونسر مایندرسنگ ونسکاسیطرے منسول ما لیر زر سوں کے برر گوں کی توہین کر منوالوں کی جوٹری درگت موفی مناسب تھی وہ موری ہے الجيرت ناگياك بلي كى عدالت سے حينيوں كى خلاف كناب شايع كرنے اوراسيس انتھے ديوتا وُل مأن س كهذا مناسط استعمال كرنكي وجهدا اكمه آريدتنا حب مربانخ سوا در دوسر با في سور ومرجرً ما نه مبوا . إسبيط ح أكره مين ايك منهايت شاليته اور مرتبه زيب الفاظت يُر نستهال سلام کے فلاف شایع کریے براربول توبیانی نے کریں بری اور مقدمہ کی اسل بالى كورث الدائا داكت مى غاج موكنى -ناظرین! کیایی شا بات آریتاج کی کامیالی کے ہی

میں بمقام کی آیونبر عدائی جارہ جوئی کا ذکر کیتے مہوسے میابیل کی برکندا ف فت آگیا ہے به رین دیفیس فندقا بمرکماحا وسه اور ده اس مطا<del>ری</del> منی به وکه خواریهای و دسرو ب ك يخ كنوان كهو و تيم موت خو داميس گريژس اونگرم چي وعنردي عا پاکرے سبكوصا ف ميعني بز لى ين المالول عيسايكول ادرسناتني مند وك كولينتن كهنا حاشك كه وه عدامت ست دلاكة بول كواس بات وسركز بهي منيه و وكسكني كدوه تما م سنيا يك ندسول كوا ه راست وكهلا نيجاب وض حوامي زندكي كالمين مدعا وجيور ديور نهاس ماكيسطرح اكترو كمياجا تاسے كه جيئا نول مين حوود باره قيدي مواكريت من ربين كني كني من بسندائ كت حكت م التنسرم ورقب فان وسف ك مادى بموحا إس فرخوسط كاثرم كرتي موس أن كويكا بندي الران سيطرح اب أيسهاج ك يدران استي يولكو كوريش كريت من كدوه لے ہے خوف نہ کریں اور آبنوے کو لئے اور کھی مضبوطی سے مدالتی مقابا دیجنہ و کرنے لئے تاریس بيطرح يرآرمدني وان من اين بها سول كوا گاه كرديا ب كه ده دوسرون كوراه راسمة للاقے ہوئے اپنی جات کا کے بھی برواہ نہ کیا کریں، وراگر مالفرض کہی کوئی غیر زہرب والا اُن ج ے کسی کوفتل کر دالیگاتوجهان و و خودستے دھرم برلمی دال افر بان اموجائے کافحرمانسل ینکے وہاں اُونکے مال بخوں و دکمیشعلقین کے گذان دیر دکتیس کملئے آریہماج کے خناژور ے کا فی طور برا مدا و دی جائے گی۔ اعرض اسطور برایڈ اِل آریہ ماج مرتبوش ایوں کی و تتا نوفتا میر تھو کاکرتے ہیں اوراد کو اینین ولاتے ہیں کہ وہ اس بات کی بھی برو ا ہ مذکریں کہ اگروہ دھوم اینے تھو کاکرتے ہیں اوراد کو اینین ولاتے ہیں کہ وہ اس بات کی بھی برو ا ہ مذکریں کہ اگروہ دھوم برقر بان موجا بینکے تواکن کے گھردالوں کا گندار ہشکل مو گاجنا کچہ گربنت ته ں نیا کی کسی ریاست میں کے اگر ریم نیڈت کسی اِم صاحب بیش ماسٹر کوسی جینی ہے قتل کرڈالا فا وان دنون میں اخبارت میں ایسے ی مرحوش مضامین بنن و مکہتا نیاا ور مجھے یا دہے کا انہار ملک بریماس میں از برسماج کا و برنے ک مبوکر گیا تہا، وریونکه مرائی حاوت کے مطابق

'اظرنن! ابْ آب سوچ سکتر میں که آریساج کو مسسم کی کاسیانی مبوقی بریاا بند و و وگریز الرجاتي موئی نظرائي ہے۔ شايراس بات كوتواب آھے سمجھ ليامو گاكد آريسماج كے ريز ران نے سنوامی دیا نندگی من گفرت اصولوں می پڑتال اور جمیان من کرلنے پر دراہی توجہ نے کی مس کے با ہم دحقیقت کی مناسب جیان من کرنے اولیعی کو کو کریے سیانی کو قبول کر منوالے اندام تقدر پرنشان ی موے بلکتمیں گراہ موکرانی زندگی می بالکل تباہ وہر بادکر نی بڑی دیس میں بتامون اورسطرح من تباه موااسيطرح ميرافيال ب كه حنكاد ال دماغ ميري انته يخاوج رسماج التعليم كواسينه وماغ من جزب كرنيك ماعنت برياً وضرور بوسنتي ونگے يه ذاتي يخريه كالت تهاب اس مزط کرتا ہوں کہ چرف زبانی جمع خرج کی مابتی ہیں ملکہ ملی رندگی کا بیتی ہے ، البين بيبتانا جامتا كبين كالمول برأراول كى سارى نوجيم ت مونى التنكوي وهلك وقوم کا شو د ہارا ورموائی دیانن کی منشا رکے میں موافق تھے ہیں انگی کیا حالت ہے۔ ا درائین ميراشاره أن بي شوشنول يرب جواسوقت أربونك أشظا ماست بارى من شلاكني گور د كان كالج يمكول تركيوں كيبيوں بالششالابن د ورس گاميں، متيم خابہ جات دعيرہ دعنيره ورن ميس سي بر مروه ب حبكانام بني ديا مندا ينگلود يدك كالبح لامورادريكي سي اراناكبونكيروامي ديانند كموت كے يادگاريس يكفولاكيا تها۔ س كاج كودلانيك بين وام سيعنى تمام مندوستان كرولت مندميد وسيندسام وكارول وراجه مهاراجون دعيم وسيحيذه حاصل كرنيك بي جواسيل شايع كي كي عني او كي كيدهارت سن كى دائق سے اور من ديل من سينقل كركے بعدي اسكا زجمار و وسيم من كرونكا -يعارت كوردكل كيم صنعة لالدرلآ إم صاحب برمز فرنث آريير في ندهي سبا ينا ... ر مرور فه شار و كالك نوث كى كل من مندرج ميريس من اس حاشه وللاكم وكاست وبل مرتق كئے دراہوں صرب حداں بمتہ لاک جانبگاكرة ماندانكله ك

كرنا لازم سے وہاں میری تفلمند تا دینوالوں معلم موجائی گالاب کورول سرد دار کے لئواہل ر ملی کیسی انوکھی جال جلی گئی ہے کہ عوام کی توجب روست سر کرتے ویر نہاتے ۔ .. But the foreign education has produced a schesm in the society, which is truly deplorable - An edu--cated class has been created - a class which moves by itself, feels by itself. thinks by itself, a class which is in--capable of materially influencing, or of being influenced by the uneducated class and a class so far without precedent in any country on the face of the earth Draft Scheme for the proposed Dayanano Anglo Vedic College - The Daysianda Anglo Veduc College at Lahore was es-- tallished for alwating the schemis-- hic and severing tendency, inherent in The existing system of Education " Shid There were the dominant ideas in 1885 when money was wanted - In 1899, however, the dominant idea, accupying the minds that work the college, is the very wil it was to remedy. As grien vieny of fate

would have it, the college, which was to remove the schism in the society, instead of that, has ended in splitting up the agency - the Arya Samay - which had brought it into existence; As regards the improvements which it has methe in the current educational system diving the decade and half of its excistence, the less said the better. The writer whom we have quoted, unfortu-- nately belonged to a class which lacked in the courage of their convictions or, it may be, that this idea of "foreign edu -cation was a stray idea, jumbled tage-- Ther with others to produce some effect, rather than a part of a well-connected though entertained & logically worked out to a given end by a capacious and thinking

ليكن عنه ملكى تعليم بيخ قوم من ايك خرا بي دال دى ہے جو كہ ما قابل فع بالعليم افتاصحاب كاگروه ملك من سراموگياي ده گروه مولاي آيس ي مريخ د له هي آبس مي من محدود. و د مسرے علم اور جماعت بر ڈات ہوا در بہ خودا کی تحیہ بل اورمده فروه سوية ے متاثر مواہے غومنکہ لدیک ایسی جاعت بردامونی ہے سکی نظر محترب برنظر مبرل تی ا باستكله ويدك ليح لاموري منيا و م ينهم السطيحوره ومانندنگلو ديد کار برلامور . د دال کی تھی کہ بداس اور کی موجودہ خراتی کوجوکت عظموری کو ملک وقع کرے " نت ۔ پیزیان سے محدث انویس کا کنان کالبے کمٹی کے حکر دیسے کی ورت کئی لیکن ا ہم کا بیکدیں کے کارکنان کے خیالات عمل دہ می خراساں سائر سکی باعث نابت ہو اس جنا ملاج کے لئے یہ کالوقا کم موالحا۔ اس کا اس کارس خواموں کی انسداد کے لئے وه قائم كما كما عان كود و كرنه كي كوث ش كريّا آثنا المناسي بداكر نبوا في آريسماج كوى نيست و نابورا ا وتلمی لحاظت مو که ترقی ای موجود تعلمی خرامونکودد کرنس کی سے اسکاتو ذکر ندکر نابی بالكارمها حب بنايمها بت كويمها الريقل كها بينهتي سيامًا لسور ومتعلق بالقركسي كام كوائحام دمنامناسسين تي خيال بحجود ماغهم محضرت كأول معمولي فبالك كأرمان يذغفاك وسيرس كماكما موتاب ناظرین! ادر کے فتیاس سے آپ نے محد بامو گاکہ رہما ہے۔

يميكن توروطاحن بوكونتم بائقون مرست وة توعفر لزكون كي كميز حسباتمانته ك بزیڈنٹی سے تھی استعفارتا رئیسی ان پرجود ہ سنرار روسہ مبار کو روش کا منبر يره كيم محبلاتهم كسطرح بقين موكه كور دكل سرد دار حبك نفخ لفضان كإحال ابتثأ رياآج سي مهراسال من تبل بسر ربنه معلوم موسكتا وموقت كاميا بجبي السكي يا لواطي ہے ي راحار موگيا. حال محلطي الى قاعي كوجمع جمعة تبدون في منس كذريه كحوال مراضات كارى کا ماستری خواه کتنای بیگا آرید بالاین کیون ندم و سرگرز شرکر گوردی می شهر منین کتاجب تاک که ده برگزشتر کا ماستر بند مت گفتگا و ت کی بال میں بال نه ما و سے ۔ گذشت ترسان نه جلسے گور دکل کا اسوال لکہتے موسے لالانتی رام می ایج سن رورا و رفخ کے ساتھ میا رہی قربایزوں کا ذکر کیا تھا گئین اسوقت کوئی

بوليے كدوه قربانياں كرسترل توجواب الو كاكہ مہا اج كنگادت می نے بھے گا دیں ۔ بندُّت دنا یک رام می بی - آے - توحیٰد ماہ ابعد سی گور د کل جھوڈ کر جے آئے ہے اِن کو جانے دیکئے مگر منزاجه عاب بعنی فراکنر حریخبوجی . الدارهم دیوی . بی است مه او رماسشر سایتھے بی اسے کنی ماہ نگ كام كرتے رہے، نكومى نيٹرت كنگاوت سے انسا اكرم بن م كماكہ وہ بجارے استعفاجہ ہے ہ بوربوك وراخرستعني موكركوروكل كوالودع كبكها مي سرجري ولالدام ديو وعيره جونك ئى ئىڭ ئىمىن سىيەلىلى ئىڭدىنىڭ دەئىرى كۆلەنىس رىيىنى ئىلىدى بايدىن دەخرىنى مالك برت میان زم جی شاستری میسته فی بهو کرهای بازانگیا بوکه لالهٔ نوشی به امرجی جیسے تحریه کا اِدر د ولا لنش كميسه وسنستها ما اخاص مهتم المنظال المناسة عفاديد ما يوادرًا نكو لين كوروكل من منا محال موا ہے۔ بنڈت گنگادت فوالے لینٹی الم حی کے لئے سٹرک ثما ت کر دی اور اغلب ہی کہا ان کی الج مطابیتلی را در ایم این و در این کلیها در است این این کار این کودکار می دادی . او باگریمی تومیدندت گنگا دت اور رہے ہی ندت بھالنگلیں گے کیونکہ وہ سرگریسی لایق و رامتظام بسندا دستاد بالتيحة ربدكاكور وكل مين نودينا منطوبنيس كرتي موا أسكي جوائلي كدفي تبلي من كريس لالنشى رام كويى مرن بندت كنكادت كي توسيو دى مراج دركاريد والبوسا راساف متعفاد كمركماك كاسك الم 'ا ظرین کیا بن اُتوں ہے بینی معلوم ہو اگر اُریوں کا کالے گوردگام عنیرہ کھولنے کا محف کے مها ندمنے کوشکی این گرچوش لفاظ میس کی جاکر قوم سے سے ایاجا دست او اِس طور برکو تی مقو رقبم اربوگونکے افھوں میں آجا درکہ ووس مانی مساطیس جنائجہ گورد کل کے نام سے جوڈیرہ الأكه رومية بينده لالهنتي دام صاحب وتمرحنية ربه ضاحيان كي بعضه من كياب اوميركماكم فكالمس ريب بريدا وبركافتاس سفامرس ے ایر کام جابانیکو سے بماری برنائ کرنی جابی تاکہ عوام کی توجہ کو کالج کیطرف ف بیرول کی ورند در اصل کالیمیں کوئی نفض بنہیں ہے۔ اسکے میل کی اسسامی کورد کرنے اور معاظرین کے روبروائنی کافی لول کھولنے کولئے ذیامی ایک مصنمون خود انہیں کے اخبار کی

تق كرتامون بن وه بحارب خو دا قرار كررہے ہے كه دیار زك نام سے جو كالبے قايم مو ای سم جوبه كنكلوم وه ديان كفالت اورو مدوسيسي ادرمذاق اوارنيوالونابت مبوستهم لوما كرمى كاركنان كالحكيش اس لاعليج مرض كو دريش كرسكة -د ما زران کلود مرکالج لامور کاار د واخبار مفینه وارا ریگز ث شایع موتا برصکے برحیه مور منه نومرس وابرم الكثنمون نجاب متارد باكرش ي ديواز له الأكاركنان كالبح اجميات ورا مرنقل كرنامول اسال بركت سيرك انيس ا باندان كلوويك كالجمه نسكت كالجار أسكاطل أزريا التي كليم يوع كويا كالبك لي الكروب القائل (موقع ) أحالا ليد یونی دری کی ذکر ماں ماس کرلیکے لئے دما ن کالج اسات بر مور موتا ہے کہ وہ بے طالبعلم وادنسفداوى دبهاك يربرا وسيصبط صيركفنكوا طاريه الكوسحها ي العن داندكا الكا خلاف) اے طالب کو دلوں من سات کو چھلا دے کدا دمنیتندوں کی تعلیم نوین ورانت ار و ما نندی دیدک صول کی بحنت مخالف مین شنکر فارسفی مرک موافق ہے۔ رگ دید کر مجنے موئ حسوں کوساین آجار یہ کھا گئے ہے علمان ٹریا و کا درائع ہے طلباء کونیلا دے کہ دیدہ مرسے میجان مضامین کاران ہے کہ کی تعلیم ان کود می حاتی ہے (مثلا میرکر ورکامورت سے ے زیار کیے می ارا وراسکا شربی موکرساگنا گران کا سربی س ت رانار سای کان لاکی وكرنى كوشش كرنا دغيره بالرحب آرية سلح ابن ساري طاقت به و بكا بحاريا وكرساين آ سرن شیک میں موسی دباز رکانے کو مجوری مسان تعنقرل مناكب والمستنيخ

ا در کیا مواگفا)خواه میکه و پرول کوبورو<del>کے</del> علما ، کی مان ایک تکی سمجھتے ہیں ( توان کالج کوتعلیم بافت مؤجوا ال كوس بصلاح ديتام ول كهيا اصول زند كي سبر كرية موئ اين زند كي نفراب كريل و جيكه ويدون كي حقيقت انكوعلوم موحكي تواف كاسي درسرے ندمب كي شسرن بيون حيا كايا مي كاوردازه أنكي لنغ سروقت كحاراتهم اسب ااز درناج بنرى سوائخ عمرى سوامى ديا زدمه نعث لالدرام لاس صاحب شاردا اجميعيم مه اسطر ما-ما ظرین! اب توایخ نیتین کرام مو گاکتر رسیماج کی دو بوت با ٹیاں کا سانی ہے کو سو و در د کمیس کیا و بر کے عنوں ہے بڑہ کر بے مترمی کا افہا کہی کسی سوسائی توم یا زرب کے لیڈرا ى مان و كالمالكا ي حوار ليجارها حمال منرر إلى تاك والان كوبول محاطب كا ليت مي كديداي أرية وم اورشي سنتان دنسل اكم مبونها أيوجوانو المح كس عفلت كي نيند و زې مېود تميو عيماني سامان وعنيره تومي دن در في رات چوکې تر تي کر تي طلي جاتي بس په جي كر دار سلمانا ن ابل بهند كون من إصاصان : يه آميے بى بهانی من آميے بی اندر سے دفتاً فوقتا بكل كرائيس من المرائي من حاب دة الموارك خوف س كف الع جابي عكومت مع روي اورجاب روبيه كحالالم بالسي حوب ورشعننوقه برفرلفية موسيك باعث كي موالهكن سرحالة ی وه دسرم اندسه عاعدت ویدو سدنکاری تنس موسیس ارای گراندگ كويوات برائي وصرم من داري كاسكة من - و ديجارے و صرم كے بياہ آگى مهرانوا ظرم ایکافرض سے المالیکوس کام جموار کرد کام الحس لینا جائے۔ اسيطرح وسليع أنكوطلأوه أجهم ملك مليس سأكله لاكاد مند ومستاني ميسابول كي وعجد رم من سركون من مهات والدين أي من مهاني مندس دعيره رخيره يتبيه ك توى سد إركادم مرزوال يكوارون يرين وعن كرتابول كدانكويداويركا الهام فلطام وں این اندرونی حراموں کے دور کرنے س مرف کر لی جا ردانة مديها يوكي أسر والعرب كوري بت وسيسكس توا دسوفت البية ا و بو اور متناری باک کتابی انسانی کتب س

يه د کليو کلنام الني رهين اين سته فاي و شهاد او رزندگي بيکارندگرا رو و مونيره -حبن ویدول کالبیم کا ذکرا ویریک مضمون می دیانندانگلو و یک کالجلامور کا یک برا. رید بسيس اليه ويدول كوير وكرب المول زمركي كدارني مبس كومبارك بن بمراسي ويدوكا نبير بن بمركب المركب خندق استام ومويره اين كرست من والمي مالمت أليع ل م فكرس علطا و يحارف ويرس اسيا ملك من البي ايسي جوسيني بانون مت كيول نفاق ركمات. كياسيك إس اور كحيد كام منس روكيا-ايك أربيماجي نيااخبار كانن لامور بمنبره جلدامورضهم موري هندا معذبه كالمهطوء يه آرية على نا دسرم منيه كي حقيف يركفترا بحا و اسلني اسكوكو في د ونحالف خواه و كيسي ي خدكهول تدمواي حكرسيس مازستن أتريهمان كواسي عقايدي صبوطي وراسي يعتن ب المعرب كواس ام رُفْرُ ورت بنیس کایت و مرم ی کمزوری کو تیمیانیکی این قالون کی مرا د طلب کری یو. باظرين! ' سبة مِن تَقي ديمجينا أجامِتا مُول كه ده كونسي سنيه د بجاني ، كي مثان برجيه كوم ي ورياية أيدنودون دوسيك كريويث صاحب الدمرركاش ايدادان دي يعيم ئىيە يە دەبىي ئىلىن بىر دىستىيا رىخىدىرى ئىش دىنىدەكت بول كى تىلىم جىسكى بۇ ئال تەگەر كىمىعنول مۇ الربن بالمنتخ إبدوه فبال منتصلي بول أربيركن منارك ملكوزه بالامعنمون عن كه كني سيري كياب وه يثان سيم بال ديدون كي تعليم يورى كرنيك بعد بند ويا أرية قوم ك وجوانان ويدول كورند به وجانون وياليقين كريف لكت بن كدساين مدهم كالمعاشم مي بركيني ويدون ير يكمامون كروي أوكمون عصمت كرابض التوميدة مكته بوابي نبيل مواكريايا جمال كى تعليم كالي تعدم واكر تلب كر وينشر وكي تعليم كويوس ويدانت كيرو فق ما تزك لينام ور بونا برا بی وین نوبون اربیوم کے ولول س نیمتن میوها تا برک موجود می خوام روبواور رہم

ا ورجهان سے بیسی صدائل انھی سرکھوڑی بہت او لگی ہس کہ و بال کرطاب روجو بھی سے اول ورجه والصيابي هامسال وزايد عركينين بن استيابان الركاش من نسطيان عن رجوبين دومكيم ا ما ینکاری ۲۰ -ناظرت كياايسے بيشرموں كا وائي ، دريھي گرويوا بينے مهي ديکھا ہم جواني ژبان ، در فلم سے اسطرح کا قرارکر دے ہول جیسا کہ رہوہ کے کانے کا میٹر اور کے عنہون میں کرر ایجنس کا ابھ كانام ديانند كالج موا دستك كاركن بياطلان كرت ببوت نهجكيس كدبهال منت تبوتعليم يأرسكان یں وہ دیانند کی تعلیم سے خار من مبوحاً زم حس کالیج کا نام دیان دیدک (دیدونکی تعلیم دیات كى تفسيرون كي ما بن دينے والا) مواسكے ليكرر - زما كريت موسئے موق وقل مرس كريمان ے جوطلبار - بی - اے باس کر کو نتگلتے ہیں وہ دیارند کی نفاعت تفسیروں کو تیار درمیر بیار كى نفسيردل كونلط وردى تجيت موستے و دو يدك دسم كيروكا بوسن كركائ وبدون كفراف بموجادين-المراوحوان بالدل كانوا ورملت کے بھی کارکنان دیا زر کالیے کے یاس کوئی علی ن سنس ہے جم و تیفیے میں کیوں و کالے والونکو يرى كيامجبورى طرى مروه كونسا لامليج مرمل سيامبوكها برجس فأم كيك توهر وحن ه مانكاكب تها ده كيو بنيس بوراكرية الروني دري كي در الساس صلى النيكياني كمواسقدرات فيالات اوراسولومکی خلاف حلینا، در کا نشنس کائنون کرنا پڑتا ہی توکیا دہ یونی وری کی ڈگریوں کو بارسے طاق منين كه يسكت ومندؤمة النامي سكر ول كاليسكول السي يؤسه من جو باخد كال مساكة لون ورئى كى اللى سے اللى استحال ( يم اسے ويونيره الى كراب يوني و گراكب ديا تنداينگلو ويدك كاع لامبواب كام كواني الخدت السركر دينا وكياسرج تها يساكرك علهان وس الزاحون يخ كردر كاجنك اجبك كوين مجورنة وتابرتاويان بس كدست تبليس سالون -هيه والوي من هنا في الأك وكريم كانتها و المين كومل حالما و يُعزعه وم موحاتا كالريحي ما ين بقلعيم وى عالے برا درا دان بى كى تنسير كے بيز با خوجانی براد؟

ناظرين إكراد بالزكالج لاموروابوس كحرائة الساكر مشكل تعاركيا بميس ونباكي تواليزمز لظنين منبير ملتير ترجينيون أجس مات كو ندسك موافق اوسجاً دعر م تحريبا (حاسه و د ورانس عليه مواننس) د داس بات کورک کرنگیایی سرگزیتبا رنهٔ تعجایی دسیری دنیاه و دسیرمون و کرخودآی يحار دن اكوئرار و لانفاظ من به كهيمة من بسلة مشهنا و كمهنزار دن كشنز بيعو قب اسينه خا وندو ل كے حاگ من فتل ہونے سے قبال کے میں کو دیڑی اسلیٰ کہم آن کو گائٹنس کے خلاف برتاؤك لي محورنه موناير عبزارون الناسية معصوم يحول كولين بالخفول سي قتل كرديا ملؤكه وه انكے وسرم كے خلاف عمل كرنے يرمحبورندمول كتے بمند ول الديس لمالوں . ورطرح كيصيتون سيحان ديب وباليكنجس مات كواونبوز سلفاينا دسرم محهاأتم رك ندك اريدك إيراب آب كرسام ذا كالسي عاعت عي موتود جما ما لا ي تنكل آريه د الفر رض کرتے ہوئے باتی تی م سندار کی تو ہوں اور ند مؤکو تو گراہ سے ہیں سال کی ونعل اسرم لة توم سے ابیل تو مرتے بس كردماند (صبكانا مرا وسى على ليا نت اور مزى كامول وغيرا كا كھيے و ن مین منسبورمو گانها ای موت کی یاد گارمین ایک کالیج قایم کیا مایگا جس دندو ر کامیق درس مار بالخ لا کھر وہد باتھ ہیں گیا ورکھ ہوگوں سنے ویکھ طال شروع کی اور سجھے رہے کو د ں کے بڑے موے طلباء کو توم کے روبرومٹی کر وکہ دیکھیم توسی کہ مندو توم کا اتقار رابس ورممار کارکنان کالبح ایورانیس ریکھتے ہیں کہم ویہ وں کے مخالف میداکریے شیکولا کا لهجموا وربرتهم دويول الكبيس شدها و دومنيل سيس تمرحو وسي خدامس الي تعديم ده یا ساب بھی اِن آر مید افضوال سان ) نفظ کو بدنام کر نموالوں کو کے کیا ایسی مجبوری سال کرنیکے کا کا اے کے لیڈران کو (اگرایس)

سبوقى توب چلونجريا بنيس دُووب مرنا منهن عامينونها ۾ وهڪر منهت په کھنے کی گئے شارمو تے ہم کارجن ويدون كي نفيدلت كيه خروت بم سلمالؤن ورفيها يُبول كوديوت ديتي بس كه ره اينا نرنب \_ کر کے بما یے ن گرویں جا دین اونکی ملیم اگر حیریما دیسے این انتظاموں کے مطابق دیجاتی ہو وسركهي دومسر كاذره معي تن بنس دكيونكه ديانندكا بع لابهوراما دي مح بنيس ملكها مكل رائموم فالج مونكا فيزركن براليل ابم مى اس فحسال سه ويدون كوفاهن وطا وُطِاقي من اوزُجلاوه عيسا بيول ادسلما نول كويد كركسا كريشكي بالكيطرف الخين ورفرآن ننسرمين سيختكر باكرد وسلطرت انهيس ويدول اخوا ه و ه كيسے بي مول رمند وں کے جن ن میں ان اور مانی کنا برح بناویان رکھتے ہو کا کم انکا کا کشنس خدگی ہے الرتونيس بوتا ، كامخالف بنائلي بي صليح سراني ي ناظرين الب الموحلوم وكريم وكاكه مذتوا رئيهما جرابين اهولون العليمول كخرابي اوركم زورك ومنت بسدا فتلعث بوكيات فخلف فبالات كوى و وركرسكا وري المكيسى بالوشنول سے اس كليد فالمرضيون مبكة سكوا يدرن كاشو دقول ب كيفضال مواليمي ويدوكم فالفونكي تعدا درسين لكي) يسس كياب بحي أيكوا سباتيس كيدينك وكه ريساج ماكامياب ببت بورياي-اوراب آخریس بھی بست لا دنیاج استام و الراسی حاست کیوں ہے۔ اوپر میں بیان کرکھا و بی تاصوبه ملی کمزوری کو د در کریانے بین بیڈران آرکیسیداج سے مشرع سے می توجیس کی اسکی جی يركه الكونئ نيامكور الالي وغيره جارى كران او لا كلوها النام ابنامها وقت مكانا فرا اوراب سئر و دفور قرار کررے بر کہ کالیجی کلساں سے ویدوں کے تحالفین کی تعدا دہر درہی سب مد ناتو پور تر ترم بر کرد مات بی اور نه و ه خرلی ( لو فی کوسی کی دگر مان حاصل کرانے کا خیطا) فتكريت برصبكي وصنه ويديزنكونو لفت براه رهيبس بسس اسب اسكى وحبكونا ظربن مخوري وئی ہے کہ ہندونوم کے مسران اسکے دربرہ سے بامرند کلنے یا وہی (یعیٰ عیسائی نے باویر ) در در وسوسٹے ہیں اکموان مرہبو لکا کھنڈن سنیا یا حاکر واپس جائے ہیا کی

44

كوشش كيجاو كانتناجي نبير ملكرميد أميشهم ملمان اورسياني مي اگرويدون كي نسرن بيناجام توانك سليم وروازه كمول وماجاوى جنائداب مست بوسد كي ورون كي بدراخرى دروزه بع كول والحياري ورحب رهبرت بهندامها كمين داخل عي موسر بين من الحاول تاكه وه بند و روكول كے د مالؤل من من سے ي يہ بات تفون و يوس كيم مالول ا و وسیایتوں کے نداست مامن انسالوں کے ایجا ذکر دوہی کروید کلام اللی میں۔ یا ویرب يرمبول كى كتابين د وتن مېزارسالول سے ادبرى بى جائير حركاتير قريب د وارث سانول كى يرانى م - ادرس تکوخو بختر د باجا دے کہ جاہے کہ مو مگروہ کسی بیٹنال کو بھول کر می مذکر ہے کہ دوسرے ندیوں میں عمی کرسے اوراسطوررجاں وہ فود تند درزم کے داروست باسر شرجاوس وبال دهجوان موكرزندكي داخل موسفيراس بات كبلويجي باتعمادان مارتے رمی کرمیسائیوں سلمانوں کو اٹیاساتھی باسکیں۔ ا دریدی وجهست که با وجوداس بات کے جانو کے سبی که دیاند کالح لامبور کے طلب اور پرونکاوه بمطلب يم ين كاموقع بيس بالت جود ما نندكي تنسيرس فالبرم و تا بحد تواس كالج كوتوم اكما ورنديوني ورشى سے مندموراكياكيو كمرية وص كرياكيا سے كرجانے و ٥ ومد دل كلتى بى عن لف مبوجان مرعبها في مسلمان دعيره عير فاسب سے انجود لوئين سقد رففرت داد دي جايا كر في وكر وه اس جا. تومناطب بى ندمبونى المكوعلاوه مبرارون طالب وليس ومرت جنداني مبون تي جوويدد الحقيقت سے يوريد وافن مور في العنبن سكتے بن سين عرف وه طلب اجواليد .ا ع . اور بى - اكيى دوسرى زيان مكرت ركعة مول ايسول كى تعداد خوا ومحوا وبهت كم موتى عى ر ونکریجا میرسندکرت پرست والول کی بهت کی ہے اور غالباً فلد اسے بھی زیادہ فارسی بی جنائخیاس میں فاکسین ہے کہ اس کوشش میں و دکسی حذیک کا میاب ہی ہوگئ ربول کے او کے یا دیگرمیٹ رٹر سے خصوص آریوں کے سکول کالجوں میں تعلیم پائی ہے۔ مسلسکرت کا ایک حرف بھی ما جانتے ہوں اور اینیں خاک بھی بیتہ نہ مہوکہ ویدوں مرکبا

ويكها بإصابهوا بوطرم مرحالت ميس وه عيسائيون او رخاصكر مسلما نون كوصلواتين كمسنانا توخوسكه ليستريس جنائخذا يك بخاخبار كونتوا يرميراوراين جاعت كريسيم ونهار بنوء ال تعليم إفته بالوصاحب كى حمارت ديل مي بطور منوندا حبار ركاض مذكورك التي عنمون كيك سار سنقل كرتالي ا دييور كاش لا بور بورك مرم بارجنور كاف الها . بكن الوم موتا م كرمار وسلان بمائى كوات عقا بدكا او داين ظا-بوليد و وخايدي وصب كه و د درهي بات يرجي حيث مامر و الكي مي ديد من المامكو ں اون کے حق میں مفید تا ہمت منیں موگا۔ اے آریس جے مونہار بوجوانو ااگرائے خوشمی سے اس کا ب کوڑ میس تومی اسوج لمه آنجا ایم سیخاخیراندش موں آیکو یہ نیک صلاح ویتا موں کا کیسلمانوں کے عقاید کے بود این کی نگریس غنطال دیجال کیول برور سے میں۔ اسبارہ میں اس قوم کے علما خودی سوچنے تھے۔ آب ية تو تبلا وكرة مكو كريات كمرك مي ضرب آب كور مي سية وكرا كي ياك شي بني بني بلام برشي كيون د ن برن محقق نوگون کی نظر دن می مقد رهنتی با برهنتی جاتی ہے جن نو گون سے سوامی دیا نندم سرسوتی مهاراج کی تقیانیفٹ کے اوراق اوسلٹے میں رسو رحروٹ کوہیں اُک سے ج کرورہ پوئیسہ دسکیر ہو و موامی جی کوکس وقعت کی تگا ہ سے دیکھتے ہیں اور آر کھے۔ ماج کو آئے قول کے مطابق سندیک جنان بر کھوا مواسم من یا کافی وجو بات وسعقول حوالہ جات (شام سی والول) وسمنے وسکے در بعد به بیشن کرنے کومورس که ده با بوکی بهت بر کھڑائے جیئے گرہے بین عرف استدردیری یے کارسنگریت تعلیم کی استے جمبروں میں کی ہے۔ آب د دمسر و نکی فکرس کیوں این وقت خزاب کر رہے ہیں۔ کیا آسکے یاس اور کھیے کام بہنی روگر وسيئة ابذروني تفكرنست نيشا ميئيس سالا وقت اورطا تت هرف كرناهز وري بيس ك موانی دیاند کے من مالے اصونوں کوائے تلایم اکرش ، معتبرد ستندکتا بوں سے ملی بڑتال کے اور است ملی بڑتال کے اور است بیک بھر اور است ملی بڑتال کے اور است بیک کرتے ہوئے شہر مہتی سبے کہ ان سب امور کو ہوکہ آپ کی بھر کے لئے تنزوری اور اندایت اختر وری میں جیو فرکر میں انہوں مسلمانوں کورا ہ راست بتلائی فکری است بتلائی فکری ا

يفان بوت بوت جافانون كى سركررت بى-اجها إاكراكي بالس اوركيه كام منس سے تو ليے ميں آئے عنور میں جندا و راق ميں كندرت بول آب إنكوا وسلنة الكومي حيد الك اولى النان كي قلم سن كلابوا خيال كريك ردى مت سعد بالأسار الكوبنور رشي كدايك شف أيكى سماج من الوله سال ره كراسكايو الجرباس كريك بعدایت اتنا اکانشنس ای شانتی اوس من ماکرایسے خبرا متواموا کیے مبڑی کی تصانیف را یسے اعتراضا كالجرماركرتا وسكووه ليكنيت سمحتاب كراب مهاخيول كياس المحترد عالحة تبارنبس سياس الرائكوا وركمه كام بنس سے تب توطرور ہى اس حالت ستوجر ہوجے ایج الرامكوا در خرورى كامور سے وصت بنس سے اہم كھى كيدونت كالنوا ورات سے تتني سنے الذكيش امجه خاكسار اكي أ دا زكو لقًا رخاية بي طوطي كي فمد امت بنا سُوَّا ورجواعة امن ت بيش كيه حاتی بن انبرعور وخوص کھے جن کتابوں کو بڑھنے سے انکی تر دید کی جاسکتی موں اونکو ملکو سے طالع فرما فيها وراكراك نسكرت بنيس مانية توا ول كسيفد بمنسكرت ي يؤه و التي حوك مركز می شکل بنس سے بشر طرک آب تراسے فلنس کے کھوسٹ مزاد توں سے اسے طرم نا زمتر و عالا كولول من صب طريق رط باما تاسياد ميطرانة ترسنا شروع كر ديجية اورسمت ول كرايسا كريف سے مرف ايك سال من أيكواسقد رايا قت موجا ويكى كرات مواى د مانند کی علطوں کو توح ورسمینے کا ان موجا دینگے۔ ي على منظريت يؤسنا حزوري وكرسوامي جي كي بدخامن بداميت سي ليبكن ببطرح برخى سنكرت علم كوخو دحاصل بنس كرسكة توسقوست ا ومرفعه عن حي كي بريانة ہے کہ اس کتاب می جوافتر اطات مش کئے جاتے میں انکی بڑتال کرنے دے سند کرت تو ۔ جات معنى كى سكردا ل مماحت مزور دريافت كمي بغيراً كوفان كى بت مي كوتله أن الرائيو

برساح کی بولی

مرسيورسرت تي مان رفاورطاني

نفظ سرب نمکتی ان کے منی اور مسبطرح کی طاقتون والا ، یا قا در طلق برند مب جوخدا کی بی کا قابل ہے اس بات پراتفاق رکہتا ہے کہ وہ پاک پر در دگا قاد بولئق ہے۔ ہماری طاقتین عقل اور سرائی باین محد دد ہمیں کئی اوس بریشور کی طاقتون میں کو کی صدفہ بن لگا کی جامئی جمانتک میری واقفیت ہے سوائے نامنکتون در شکر خدا ایک دوسرے کوئی ایسے نام بہ یا توم سفید ہمی تہیں در کھی جائیں جن جو اس کے دوائی ہوا ورائس قادر طابق کی طاقتون کو محدود در میں جائیں جن بوٹ کے میں جو ایک کیا ہوا ورائس قادر طابق کی طاقتون کو محدود در میں جائیں گوٹ میں کرتے ہوئے گئی گارہے ہمون لیکن ناظرین پرسنگر تھوب نہ کرین کراب ایسے ایسے لیے کوئی ہوئی ہوئی ہوئی تو بھوجاتے اور کی دوئر تی ہمیں ہوئی تو بھوجاتے اور کی دوئر تی ہمیں ہوئی تو بھوجاتے ایسے میں گرو وہ ایسے خیالات بہیں جو آیند وانسون کو دوئر تی ہیں ہے جانے کے بیائی سیاری کا میں ہوئی بائی کو دوئر تی ہیں ہے جانے کے بیائی سیاری کا کام دیوین ۔

کیمی نظرین سندے! آریسی حکے مہری بین موانی دیا تذرم موتی مہارج نے ہی شاید دنبایان مست بیلے یہ مت کی ہے کہ اتباہ سمندر کی تعاہ بیوین نا معلیم آسمان را کامنس ) کوائی اوران سے ناب بیون سے بایان میدان کا تخری سرا دریافت کر دبویں جیا بیان میدان کا تخری سرا دریافت کر دبویں جیا بیان میدان کا تخری سرا دریافت کر دبویں جیا بیان میدان کا تخری سرا دریافت کر دبویں جیا بیان میدان اے کوشش کی انوکئی ہوگئے کے ذریعہ اس انوکی علومات کوجامس کرکے ہی کالب اباب مروکو ج ا کے فائد مکیا ایس گئے بین جو کھسب دیل ہے ۔ الردوستيارة دركاش صف امه اسطر ايربول لكهام يو مهارسوال جب بيشيور قادرطلق بتو و دهات وجيو كويعي بداكرسكتا ب وراكر مند كرسكتا و قادر طلق عي منين موسكتا -جواب - قادرطلق لفظ كے عنى سيلے لكبه آئين ، كركيا قادرطنق و دكبالا اے جونا مكن ابات كوكرسك - الركس الكس بات يعنى علت كريدون معلول كوكرسكتا ب توكيا بغير علت د دسر میشوری سالرکتاخود مرسکتا درخیردی شعور دکتی بویرنصف تا پاک اور به کار ويغيره موسكتات يأنبين وجو تدرتي اصول بن تلل أكب يرم بإني ينهن اومش وغيرة كم الله عنروى شعويين الكي طبعي مفت كويرمنيو يهي نبين مليث سكتا اورسينيورك اصول يتير ويمكن ين سلط أن بين تبديلي نهين كريسكتاكيس سرت كتي مان د قاد رطلق كي معن صرف اي قد بن كريمينوكسى كىددك بنير في سب كام يورس كرسكتاب عا بحرار دوستیار تحدیری ش صفحه ۵ سامایه رساتوان سمان می دیسینے و ١١ سوال-الشورسر سكتي مان رقا درطلق اب ابنين جواب سي سكرجسطرح تم غط مسرب شكتي ال ك عني تعجب مبوت مبواسطرت بنيين لفظ نسرت كي مال محرمة الحفظ الين بن كه الشوراسي كام يعني بريايش برورش فنا دعيره كرساني ا درتمام جيون كي يُن باب محيمتعلق أن كوداحب طور برجلا في برك يكي در وبني مداديمين ليتالعني ابن طاقت خیرتنابی سے این کل کام کوانجام دیتاہے۔ " ١٤ - سوال مم تواليا مانة بن كمالينور حوصات سوكري - كوكة اسكا ويردوم كونى نبين سے - رجواب) وه كيا جا متاہہے - إگر تم كهوكه وه سب كي بنيانتا ہے اور كرسكتا وسم تمس بوجيتين كركرا برميورات آكوارسكناب بب دیج کی مرسکتا ہے ہوری برکاری دعیرہ باب کے کام کرسکتا ہے اور دکھی بھی ہو متاہیم ۔ یہ کام اگر نشیو رکے صفات فعل اور عا دات کے خلاف بین توسمہا را یہ قول کہ وہ

ب كى كرسكتاب كيم فعيم نبين بموسكتان صورت بن نفظ سرر بیان کیے ہن دہی تھیک ہن ہے ناظرى كيد بيد على التربيه ماج كي مهرسي كي اوراب آيت جي ليا بهو گاكه آريونكاف اكسيا مى و د طاقت دالهم مسرسي فيال من موامى جى كوار يفايك دسل نمون رقاعدون ) مین سے دوسرے نیم من پیشیور کی صفتون کے زمرہ مین لفظ سے سیکتی مان کے باہے « برمت شكتی ان » دنی دو د طاقتون و الا) استعال كرنا جاسي تها بسوای جی اين اس نيمان تورسنو كوسرت ي مان كهدية بين مكن عيركول مول تشريح رك عاست من كد تفظ سرب كجو كينة في من وه قايم ندرين يا دين نمكن أل كوشاريه يا وينهماكه و وكسير بال كلفت مر كونى تبديلى كرنه كاستحقاق سركز نهين ركه يسكيت درينه و ه السي فضول يوشش مين كامياب موسكتے بهن كياخرورت مے كسى لفظ كے عنى دريا فت كريتے موسے بمكسى خاص تشريح کے این نیس سریک ان اس کے لفاظ کے عنی سے کا کارہ کلید سے کہ اُس زبان کو معنت اس الفظ كم معنى تجهير جا دين ليس لفظ سرب مكتى مان كم معنى محلفتون مين بعي أيكر له مب طاقتون والايشيس له شد-ايك كنو. رين كنوار: دجابل سه طابل امل مب اويه مندى نقره يسب طاقتون والا باست كتبون والايسنا دياجا وسے اوراس يو خداجا ذي كراس فقره سه وه كما مجهتات وميراخيال ب كرباليس مين أسك مندسه من بكلے گاكاس كاپرمعائب ہے كہوست مياطاقت والاہے وہ جوجاہے كرسكتاہے "ف سرا كم طرح كايورا اختيارهاص بهدو وسرس كامحتاج نبين ب- وبخيره -يت بن اسمعني كوشظور وقبول كرنا لازم ب اب ريه صاحبان يجهين كرجا بل ا دركنوا رون ك بھی بھی شہادت ہے وورے راگر دنہیں سے تمنا زعہ فیدمعا ملات طے کرائے ہیں توعالم ى ضاول سے مستعفاہ وا درتمام ما بسبر مرایون کوجل دوالو۔ دمنیرہ ر ایسے ایکی خدمت میں بیون سے کہ بی تو بہیں ہی انسوس رہ گیا کہ آکے مہر تن کے یاس نہ معاوم كيسانا دان معترض سروقت بينهار بكرتا تهاكر من سوارت كاسواي جي من ذصك ببوب ويالعامة تهده يسعى عتراض توكر ديا تهااد جب سومي مل والبسو

الكتة تعة توده خودي خاموش موجا ياكرتا تعاجنا يدادير كاسوال حب أس في كباك ووسم تو المنا انتے من كمالشورجو عاب موكري "اورمواى جى كے من ماناجواب درو ياتواب وه حفرت خاموش ليس آكيكوني سوال ي مندع جيتا دراصل و بان كوني سعتري توتب بی بہیں۔ اگر کو لی تہا تو دہ سوائی ہی کے دل کے اندری تہا )اگر دہ معترض مجھے صلاح لیتا تومین أس سے پر کہتاك معلے آدى! اب سواى جىسے بيسوال كردكه: اے جہرى مماراج ! يبحو كي آب فرمات مين اسكاالهام خاص بي مريم واسم ياكهين كسي ويد شاسترين بماييا لكها موات و در در در المحقة كرسواى جي ايني راست في تايدين كهان معتبر ان الخال كريش اب آریدساحیان سے می در کاسوال میں کرنامون کرکیاسوای دیانند کے کہتے سے می ہم المركبون كربيون كربيران كافول ديدون كرموافق ب ياكبين كم معتبروستندكاب بين إيسا الع آرية عاج كے ليدران يسكريت وان بينة ان و يونيكان و ديكر مفعت مزاج معقول السندر وصفيتهم والمصاحبان إلى فدمت من تين عاجزي كيساته ينوش كرامون كه اليكواس سندكى يورى جان بين كرنى لازمهد ميراصد ق دل سے يخيال بيراس کے سے کانی دجو ہات بن کہ برمشیور بربر بھم ریا تماکی صفتون کوجسطرح دیا مذہبے یا کمال كياب الجبين كوجين البيد لغين جرب كرسف لسي بينك برابهارى باب دائر باب كوئي ف سے تو) ہوگا۔اس بارہ مین دیاند کی تعلیم سی سندکتاب مینی آرش گرنے ون کے موافق اس ا درسوای جی سے بھی کہیں سے کوئی حوالہ استے موا فق بنین بیشن کیا ایکر تسیم بھی اگرایکو موش نموادر سند كالرس كركونوس كوليامول الوهر زبان مع فري ك محدود ركفناجات

فقرے کال کرد کہلادیں۔ (۱) يُرُخْيُورنا مُكن بأت كوينين كرسكتا " رمه) يو علت كيدون معلول دكارن بغيركاريه أكو سْين بيدوركتان وساجهو قدرتي العول بين تلااك كرم ياني تُفتْرُ البحي طبعي صفت كوربنشيور بى نىن لىك سكتا يورى أرمينورك اصول ستيدادرمكن من اسليد المنى تديلى بنين ارسکتان و ۱۵ مرشیکی مان کے مرف اسقد دستی بن که برسٹیورکسی کی مدول خیراسے س کام بورے کرسکت سے ان اور کے بائے فقرون کے لئے ایا سرار روسیدانعام مقرکیاما تاہے س ستحق وه بندت موگا وان ایخون فقرد ن کے منی کومتلا بنوا الے سسکرت انتر باشلوکر دعيره مرف ادبرى ستند كزفتون بن سے كال كريش كرسے السي كوشش كرينوالون بإدركهنا جاسية كهجودواله جاسعه بيش كرمنيك أنكى كسى لفنسير دعنيره سي كوني تعلق ندرك كراكرون اصل خترا خلوک کے الفاظ سے ادبری عبارت رجو کہ سوامی می کے الفاظ میں سے اکل او مى توحرف اوس حالت مين بى و د العام كي سخق سمجير حالمنيك وريه بين اورجب ایسی کونی درخواست آجا دیگی تو فیرسه بنیک مین مبع کرکے انحوطلع کر دیا جا دیگا الاہکو ستى موجادس اوراس كان كفيصف كري ألايك للأش كيد بموك والدجات ك الفاظ الت وه بي بي يكتيم بالهين وه صاحبان الكريز عالمان منسكرت بنج مقرر كيه جاد ميكي تبكو د د لون فرنق البم منظور كرينيك . ناظرين إبين كأكرث بتهمالون من كئي ربيه او ين يون سے يه دريانت كياكه لفظ سر فكتى مان مجيعتى وطلب اورانوكهي تشريح جطرح كي يوامى ديا نندك كي ب اسكى منياد لسئ متندكتاب بن بمي بن كهان السالكها بنه توس كالجرجواب مالاسوا، السك كه و كاقلى ولایل کی محصر مارکرے ال بیرب که اگر دید دلی به کیم و تی جوسوای جی کے ادبر کی عبارت طاہر برورس سے
یا پیمکن بذرہ اکرمنو مہا اوج نے یا دیگیرٹسی مہرشیون نے اپنی کیالون میں اسکا دکر زکریا اخیراگر بالفرض حسب قول آریومها صان وید دن میں انت رسانے شمار) علوم د

مضامین بجرے ٹرسے بین در روکتون برجن رشیون کے نام دیے میں احبکو یو دیسے کے سنگ دان صاصان ان منترون كي صنف قرار دسية بين ادنهوان كي حسقد رملوم كو تجب يا ياده ظامركمايكرا بعي بحي صب تول أربيها حبان في شمار علوم اليه يرب من حبكو زيده کے عالم فاصل شی ہوگ ہی کوشش کرکے حاصل کرسکیس گےجنا کی سوامی دیا ندم موتی مهاج من يدون سے بسانيا ماسل كرنے بم لوگون برظا سركيا جس كالداشتكى اشى مهرش كوية مذتها توبينك بين إن كامشكورمونا جاميد ليكن سي يهايمين يقين تو ون دیاجادے کے سوامی جی۔ نے دراعمل ویددن مین سے می دریک گرده کرنیوالی بلیم کونی لات یا یہ اسکے کئے دماغ کی گروممنت سے۔ جہانتک میراخیال ہے دیدون مین سوامی جی سے یہ بات ہرگز نہیں یائی خیسکے دجوہات يبن كداكر بالفرص قديم را ندك شي محضول كويدالهام ندجي موامو الاوراس عجيف غريب نعينى كاللهم بالنيك لي برسفورس بوامى ديانندسي كوش ركبام وتا بالمع مي كم زكم ب تومكن ند تفاكه وه رشي محرض اوك اسبات كے خلاف تحرير كرجاتے - اجى - موافق ند لكتے انوخلات تو نەفر ماتے بىكى د مان تومعاملەيى برىكس بىم يام دوملىنىدىن سورى جى كى اس تعلیم سے خل ف کھری پڑی من -من ديل مين حيد حواله جات ا دميشد دن دي معلمة المعالم تا موت جو موامي حي كي اس تشنيع كو ردا دربالنكل د ذكرد يتي بن جو ونبون لنے سرمشكتى مان كو برنست (محد و د) شكتى مان ميك مرکے یا کے نفرد مین کواول میں ہے دودا اپر شورنا مکن بات کو ہمین کرسکت اب اسکی فیر تال کی جاتی میں ہے۔ این که گرچیسو به کاکام روشی اورگرمی دسینے کا مید سکین و د عاصر دنیاد اردن کوی ایک مدد

يهونياسكتاب كمريشيورك دربارمين رفني بهونيانيكي كوشش مين أسكى طاقت زايل بهو جاتی ہے لیں کیاسو ج کارٹنی میونیا ناجو کہ مکنات سے تھا پر مشیور کے دربار مین الکن نهین مروکیااسی طرح جاندا در آگ کی بھی مکن طاقیتین وہان نامکن موجاتی بن- *آگے کھرکرت*ین यदादित्य गतं तेजाजगत्भामयेत । रिक्लम्। ده میری دیرمشوری ای سے ایسا جانو۔ اب بتلائے كجور وشى مورج يا ندوينيره كوبرسيورن دى ہے اوسے كيا ده جاہے تو داليه بنبن بيسكتاية لونئي فلاسفى اورنئى ببى منطق شى جاتى بى كدكونى ما مك اينے لؤكركى سيرداين كولى شے كرديوسے تو وہ آس سے كبى داليس بى ندلے سكے -وا ہ إيجروہ مالك كانه كا ۹ . يه كبوكه ده نوكر بي خو د ما مك بن بينيا ا درجب د نيادي نوكر جاكر كلي ايم ستاخ بنیں ہوتے اور اگر موں بی توان کی اسکتی ہے تو مجالا کون عقامند مو گاجو لیا لیم کر فر اللئے تیارہ وکرس سی مان رمینیور کے نو کرجاکر ( یہ )سورج جا ندوینرہ الیے لیے سجهدا دركتاخ بهوني كهروه يرمينيورس بي مقابله كرنيكوم تعديموها وين كه جا و إتهال فقيانبين كبهارى رفني كونوابس يصكوبمين وياند يضرني فكث ويوديا يبي كداد المسكت أكن ر متند ملی بنهان کرسکت "بس ای ستیار ته بر کاش کصفی امه کوشهر دلگاکه جا تاکر و البهر علوم موگ ہے کہ سر سٹکتی مان کے وہ منی مطلب ہوں جو تم تجا کرتے تھے اور اب ہم سركز دىبوكانىين كها ملنگے- وعيره -بنا بى بنين ناظرى! بلكسواى جى كے توان سورج جاندوعيره (مريشوركے نوكردن) او مانت مین خیانت کرنیکے لئے بھی سبق بڑہا دیاہے کیونکہ ادبریکے خلوک سے جیساک خطاب ہج نے حاکم خزانہ کی سیر دگی مین اپنی تمام ملکی دوست و کورکہی ہے ل گرکبی و ده مالک پیرشیوراینی ملکیت در وشنی اکوجوکه سورج دغیره کے پاس ا مانت ہی والا

لیناجا ہے تو دہ اب بوراً انکارکر دلوین گے اورا مانت میں خیانت کرتے ہوئے اُس مسرب شكتي مان يرمنيور كونكاساجواب دى ديوين كے كه آب گھرى او ليجئے . آبكا كام صرف يہ تعاكد لابنى ملكيت بمارس والكرديون سلب بم داير نهين ديت كيو كداريه ماج كا ورتى للدكياي كه الجومسر بنكتي مان صرف برائ نام كهاجا تاب ورامس اليكوكسي مكن بات مين كيمه تبديلي إ كالتحقاق حاصل بى نبدين سي ناظرين! يوقبيب بات بركايك الك إنى لمكيت كوابية نوكرون مصحب عليه وايس مي: الے سکے کیا ہم دیج بنین رہے بین کہ لار د کرزن بہا درجیتے ترزورا ورلائق والسرائے جبکو الكليندك مكام وغهنشاه كندوباره مكومت كرنيكاستي مجماا ورميروا ويلم باكرندوتا بهجا گرگیاایک دره ی بات بران کونهایت با یوی کے ساتھ اینے عہدہ منطلحدہ بنین مونا پڑا ہ كيون واسطة كه آخروه نوكرسي توتي تنبينشاه كالمك برأس لنه أنكو حوطا قت دي تتي هب مرضى بدول مين لى (على معروم وكراستعفائي كيك نديش كرناير بو) دريم دراك (معرفت) كى نظرى اس بات كومسوس كررسيدين كروتخص كالتيس كروريد كان خدا كا حاكم تعاده آج ايك كمنام ممولى النسال ره جا تاسير بمرحب محد و د طاقت واليه النسالول يعني مالك بادخا بن لويهق حال ہے کہ دہ اپنے انوکرون سے جب جاہیں ابن امات رملک کی حکومت کے عہدہ دفیرا جهين بيوين توكيا وه برمفيوركم ازكم السالون كي ماننديجي بنين بوسكة الحسطرح بهماية لوكرد لوجب جابين كان يجروكراب زكال ديون ادراين ملكيت سے أنكوب دخل كر ديونائى طرح ده بمي اين توكر جاكرون مورج جاندا أت ينه كوجب ك جاب أن كامون ين شغول رسكته اوروب جامه ان سه وه رفتى كرمى وحرارت دعنيره ملكيت جواسين الكي سيزدى ب دانس كيوس و بندين و د اس جي زياده كرسكتاب كونكا گراس قدر كرسكتات توادم کا درجہ بمارے بی برابرم قاکر صبطرح ہم اپنی ملکیت کے بورے مالک بین ای طرح دہ بعى ابنى ملكيت كابورا مالك ب يعرسم إرا

الفين دسد كني ب دابس في مكتاب بلكه و دان سب كوابك مكن ركا مدر شيت و نابو و نرکے بھربیداکرسکتا ہے اتنابی بہین بکذیسے کینے جندی ہزار مورج اورجاندوسیرہ کو بنی کے یل میں بنا و ربھا وسکتا ہے بیتنی بین مسربے تھی مان کے اور شاید کوئی آ ریدید نسب بیر ہیں کھ اومیرکے دوون شنوك سكوت كيتاك بين حبكواريهماج متنازين مائتي تواسي جواب يرسنه كد و ل توديا مند كالج لا بمورك ير دفيك منسكرت فالاسفى تسريان ميندت " يَرَيْنَ مِهِ مع من في اب گیتاکی من تفتین این کردی شه او چرون ایک بوک کونا جایزماند به ای میکونیجهان لیا ہے سکن بھر بھی کونی آر میصاحب نہ مامین تواس مطالب انترین او بنیت دے جی آگے ہی مضمون من درج كرونكا الكوديكي كرت تي كريسكتے ہيں۔ ١١- دوسرافقرة اوبركايدت كها؛ بريشورعلت كے بدون معلوا كوندين بداكرسكتان ر سكى يورى بحث توسيدانت عالمه كے مصنون مين ملكي الكر مي فقر بيركه اگر برمينيو إيسا نهيد ي كرسكت تو بمن وادمين فرق بي كياره كي متى ياني جاك زور ويغيره بهو يزيرتوس ريا تها يبان بمى ناخرون گېرابانگرى دهنيره بلاليتي بن ملكه ليسه اليه خوانسورت شالون اور دا نور و ن كي عى تصويرين كم لكرركم وسية بن كه م اصل نقل من تميز مد مد كريسكة و الريسية وحي بسابي وَهِ بِ مِيقد مِكْمِيكَة بِ كَهْرِبِ وَسِكِ سامن مِنْ كَ جِنْدِ رَحِوا تَمَا مِنْ بِإِنَّى كَ فَكُم مر بركرتي ورود دراوجاك دف بوسك مانندر مانه وجود مون وكهما ري في كومال ين گونده كرياك مرر کھنے دینے و ترکیبون کی ما شدم من جوڑنوری کیا کرانے اسٹے مو در کچیدری ندیس توسم وسے ضرائیونکر کہ سکتے ہیں۔ إن بأرى طاقت سے كسيقدرز الرجيو - يا كم از كم يون تجهد لوكدو داس ضعت كى بايت كالحفوانك تركنيك منده بعدادرت بشك ودسرستنكتي مان مذره وري سكن هير موا می چی پریه اعترافن موگاند و ۱۵ مکیب محدود طافت واسنے کو ما محد و دیافت و النظام ورسلاد بيوار دوستيار قدير كاش على موسوم مطرم جهان موسى ميد شرسالم كالمتون يربيان استيامان بالبابين

کنچوسربریا بوین بوسرایک نسان کے دل کوشش کربوی بالجہ آن ونہوں سر بنگی ان انفار منیوری صفتون بین کہ دیاکہ لوگ آریم کی میں داخل ہوت نے بیج ہیں اور لبعد دا ب می کارٹ اصولوں کی پر مینیور کے مسر شکتی بان ماننے سے ترو دیمو کی دیے کر گوگ کول شریح کی کرکے کام جال ناچا با کمریہ کالئے کی با اندی گب تاک وسکتی بھی فرطنگ آخر کاریم پول بی کمس گیا اور اسبین آریر میا داری کارٹ کی بالڈی گب تاک وسئی میں موامی ہی کارٹ ایموں کر بیا تو وہ میں میں مہارے کو موالد جاست سے شاہت کرین ور نہ سبات موامی ہی اندر سے اور کا فقرہ نکال ڈالیس ۔ اب بیل نیف می کود کہنا شریع کرتا ہوں کی بین موامی دیان دسرسوتی مہاراہ کے ضلاف تحریر آو موجود نہیں ہے۔

موامی دیان دسرسوتی مہاراہ کے ضلاف کو بہوں کہ ہوامی دیان دسر نوتی مہالی کے کے تسلیم کردہ دی ان اومنی شد وں کے مصنف صاحبان می انکے ضلاف میں نکرک وہ میری میں ماجان کیا فرار ہے میں ٹرنڈ ک اومنی شد رجو نہا ہے ہی تاکہ کو خالات میں شاکہ وہ میری کی استان کیا کہ دورات کے مصنف کیا کہم فرار ہے میں ٹرنڈ ک اومنی شد رجو نہا ہے ہی تاکہ کو کارٹ ہوں کہا تھوں کی میں میں میں میں میں میں میں میں میں انسان کیا دورات کی در کرد کی دورات ک

त्रदेतत् सत्यं यथा सद्भात् पावकाद्वासुनिकः स्मार्थः प्रभवने सक्षाः । तथाष्ट्रसद्विष्णाः सम्यभावाः प्रजापने तत्र चै-

- वाषियन्ति॥ मुं•ड॰ यु-२ रवं॰ ९ मं॰९॥

तर एतर संत्यं यथा सुरामात पावकात विस्कृतिद्धाः सर्हः
-शः प्रभवने सर्ह्याः । तथा ग्राष्ट्रारत् विविधाः सोम्य
भीवाः प्रजायने तम्र च एव प्रापयन्ति॥

انفطی ترجید ۱۱ البیس بیات (۱۷) ییج ب که (۱۱) جسطرح (۱۲) نوب سلگانی بهونی (۵) آگ الله الا) سنزار و ن (۷) بیم شکل (۸) جنگاریان (۵) بیرام و تی بین (۱۰) اوسی طرح (۱۱) ای بیا یت (۱۷) سنزار و ن (۷) بیم شکل (۸) جنگاریان (۵) بیرام و تی بین (۱۰) اوسی طرح (۱۱) ای بیا یت از آن که (۱۷) اکت بیا را ای در این از این (۱۷) اکت بیا را اور د و الی (۱۷) در ایم و اتی بین (۱۷) اور کیم بین (۱۷) دارسی مای و بین ای بین (۱۷) دارسی مای و بین از این (۱۷) دارسی مای و بین از این و این بین (۱۷) دارسی مای و بین این مین و این بین (۱۷) دارسی مای و بین این مین و این بین و این و این بین و این بین و این و این بین و این بین و این و ا

الطربن! کیا او برکے الفاظ سے بھی اور صاف گونی کید برسکتی ہے ۔ مہرش مصنف مندک اد منت کہیں عدہ میں کھی و کرسمیار ہے میں کہ مبطرح آگئے و خیرہ سے جنگاریان اوا اگری من اور مينر و ه حيث درطاقت اوس وخيره سے سيگريني موتي بن اُس طاقت كے حرف موجانی رده بجه جاتی اس اس اس است ای جاتی بن اسیطرح اس بر مشیور سرت بی مان -ر زخه بره آگ کی بان را مصطبی به هم تمام عیروی روح و دوی روح نوشکه برطر حلی خلفت رحنگاری ی ماند) پراہوگئی ہے جنکو صبقدر طاقت ملکئی ہے وہ استقدرا مناطوہ د منامین و کھالارہے من ليكن دب وه طاقت زائل موجاني سے توكورنكار كيے كي جاند وہ موجاتي ب دېي ښال لار د کرزن کې موزون مو تي ہے کا مين جوطا قت بېر د کينې وه دب تک يالکل خرج ندموگئ تب كسي من يتمت نظى كەالكومكومت سے على دەكرسكتا بىيانتك كە ما پنسال کازباره کی گذرگبااد رخلاف تواعد گورنمنٹ خاص کردمبار ه حکومت کرنگانیمبر يدانكرنيك لين در رادس اطنت كوجمورية الزاكرجب وهطاقت رائل بموكني تواب كوني بات بى نبين يوكيتا كيكن ناظرين! كياآب تنجيت بن كرّ ريهماج كے نيڈت صاصبان ايني مبط وسرمی کو جیود کرب این نهایت قدیم نزرگو ن نیس نیس بلکه شی اور دیم شیول کے تول نذكوره بالركيت ليمكين تيمو يضاش فاويطلق باك يرور د كاير برسم يعشبوركوسرت مي مان راس نفظ کے منی کا پورالحاظ کے کسی اقین کرتے ہوئے اپنی اس کمراہی اور باپ کیلئے آپکی سلیم خم کرینگے و منس ناظریں سرگزینیں جھے توانسی آسانیں درباين صدق دليت ے ملکہ وہ اورکوئی ات نتی نہ دیجھ یہ فکر نے لکننے کہ لفظ اکشیندی کے اندرسے ایکر ته لية من كالنه آب كي كريها في إيركوني زردي توبنس مع كريم توجاموس ما نااته بے ہوگے جبکھر کا اکشایفظ کے تفظیم عنی نہ فنا مونیوالام و تے مین توتم اس لفظ کے اندر

ا دراسين في لفظ اكتر ياموات بي اب آرييندت مها اج تبلاوين كه لفظ المتريد وه اب كياستني سين كوسيار مونيكي - ومو مذا -

तसी म विद्वानुपसंनाय सम्यक् प्रशान्त चिनाय शमानि -ताय येनाष्ट्रगर्भ प्रस्वं बेद सतां प्रीयाच तां तत्वता च्रद्धा वि

-द्याम् ॥ मुं ०९।२।१३॥

तसी सः विद्वान अपसंनाय सम्मक् प्रशान चित्राय श्रामान्विताय येत अप्राप्त पूर्व वेद सत्यं प्राचाच तां तत्वतः असे विद्यास् ॥

.ب اسکالفظی ترجمه درج کرجای ہے۔

الوف سان ذكريه مي كرجو النان علم الني كاشالق مبوتوا وسي لازم مي كيسي عامر بالل کی فریت بین حافز به وکراس سے اعلانی او پیشیس کرنیکی التجاکرے ، آگے معبرشی اس مت

مین بی فرماتے ہیں کہ جب ایسا مگیاسو دستالق علم اللی عالم ماعل کے باس میو سے تواسمالم باعل كوكمياكرنالازم ي :-

ا رکھ: - ( ا)جسکاحیت (قوت حافظہ) متفکر نہ ہونیکے باعث (ہمین متوجہ) ہے (۲) اند جو سادہ مزاحب (س)الیے(مم) رحق کے اُسے براوس (۵) وہ (۱)بدوان (عالم باعلی ، دع اش ده بر تمبر بارعلم الهي اكاره البيك طور رابيني جيسا كهدوه نو دجانتات وبياي ر ۱۱۱۰ دیدسٹس کرے دا احس سے (۱۰) مستبہ دسمیٹ پھیان رسمنے والے ارسال -اکشر (نه فنابه و موالے) رس رئی ربیم اکو ده انجانا جاسکتا ہے۔ ناظرين السنسير كرن فنظر من آن سيه اورآخرالذكركي موصوف مبونيك باست وہ حال توآر ہونکی بالکل کا دور موجانی سے کہ نفظ اکتنے سے برکر تی ہے دوڑین - بان وه شایدائس در منظمت بی برکرتی نامت کرنا جائی دیم و را سلے بین کہ یہ لفظ مذکری اور لفظ برکرتی نو منظم مذکری اور لفظ برکرتی نو منظم مذکری اور لفظ برکرتی نو منت ہے۔ اور لفظ برکرتی نو منت ہے۔ ایک ایسلے سروای جی کی یہ بات کہ علت کے بغیر حلوں کو بیٹر نیون منا تا او منب دون سے بالکل

رد بوج بی ہے۔ اگرچہ او نیشدوں مین ایسے میسو ن منتر موجودین لیکن بوصه طوالت میں حرف البرك الك منارس فالعت كرما مون -مرسا - این سرافقره سوامی جی کابیت کرجو قدر تی اصول بن مثلاً آگ گرم یانی الفندرين كالمبعى صفت كوريشيور عي بنين مليث كتان اب إس يروط ركيا حاسايد ان بات كابجى موامى جى نے كوئى نبوف كسى شاسترے بہين بتلا ياكدانسالهين لكها الميث بانهيس لكن وايك السي الص كممان آرية كاج اليصمعة فن كومحض بيكه كرفالنا مبين المين المين الوياني سال كالجير من مجيكتات ال من شاسترو منيروي كي نزورت ب كها أم كو مفدر بي مقل ندين هيداد يركي ويجهين بيوكه آلت مي ابت مين مرد بندي أل ويالبنكونين نهين موتاه ولاين بات يرمهت نندن توطيونهما إباغة أك مين واسترم ويحجين تھا ارمنیو کیسے اسے طنے سے روک مکتاب - دینیرو وسرو -سكن با وجو زان تمام فصنول تجتون كيمين سرگزجي سآينبين بوسكتي حب تك كيهواجي جي ياش ك ساعاهان الني بات كي تائر زوداني سايمرد وكتابون من سين كال كريدين كرين تنابى سنس ملكيين جوزيل من مواجي كى اس رفي كان وفي المنات أن كے سليم ردوكتابون سفلقل كرتابون ن كي ترديكيكا في طور بينكردين -وننج موكمي سنركيم من كين تان كرك كام حلي لينام قول سند وكون كا كام بنين ب بكذلفاظ كے جوتفظی معن كل سكتے مون أن كوني قائم ركھ جو معلب منه ون ستانكان المكر مووه ہی مانعالازم ہے۔ اللمن الدريساج كالمبرى توفيرا للبيدر أساياني دعنيره كي قدرتي خاصيت رستور می بنین مانت سکتالیکن اس مهری کے جی بڑے بورسے بزرگ صاحب جو دیر فرات بن وه للحنظم سحير يعنى اسك معتد مولى مين كسى آريا ماجي كود وهي كالم منين م وياندكا تبعرك كفندز باب، شاون ومنس منترون كونقل كياحا تابيح

سوامي كي اس كراه كرنيوالي تعليم كي خوب قلى كصل حاليكي - وبيوبدا-ब्रह्म ह देवेभ्या विजिये तस्य ह ब्रह्मर्गे विजिये देवाः अमहायना त रेष्ट्रानाष्ट्रमाब्रेयवायं रायज्ये। स्मायमेषायं मीह--मात्र॥ १॥ बहा १ देवेभ्यः बिलाज्य तस्य १ ब्रह्मर्गाः विजय देवाः अमेर्णन ते रिक्षन अस्मावं एव अपं विजयः अस्मा महि ارقه- دا ابرسم كندرا القيئاديو تاون سے رسان فتح صاصل كرلى (١٥) كيسل دس د٢١ برسم كرد) فتحى دم، ديونا ول سے دو اصارت كى د الدرائ رديو تاون أسے داا شهرور و یاکه دمان به دسان منع دسم ایم اری بی ب ده ۱۱۱۱ درید مها در گرفیلیت (١١١٤عيماري يي-तदुषां विजन्ते। तेथ्यो ह प्रादुर्घभूव। तत्त युजानना कि-- मिदं यम्मिति ॥ २॥ तर ह एषां विज्ञें तें भी ह प्राद्विभ्य । तर न व्य-जानन कि हुद्दे यहम रहि। ارته: - (۱) و ۵ (برهم ) (۱۷) ان ( د لوتا و ن ، كو (۱۲ انجیات است العنی گوش مالی كرنان كے ليئے (مم) اِن کے درمیان اور ایفیناموجودموگیاد بالب ائی کود) کسی مے مذہبان بایادی کہ بہ روى كيش المبيث عزيينكل والاي (١٠) كمياسي (١١) فقط انو ب مطلب بیر میسے کہ اُن دیوتاؤن کے درمیان نراکارد بارصبم برمیشور سے اسیے ر سیکتی مان بن رقاد رُطانق کے ظہور ، سے ایک ایسی عمیت سخریب کوفی صورت برماکر دی بكود كحيكرو دسب ديوناصاحبان حيران ويريشان ره كيئريسناتني مندوصاحبان الت اینااد تارنابت کرناچاہتے ہم جنگی بول تو آریہ اج نے خوب کھول دی ہے کہ درانسل او تار

मेर जिनम्युवन् जातवेद् एतीं दूजानीहि किमेनय स्पिति न--थिति ॥३॥ ते च्यानिम प्रमुवत् जातवेद एतत् विजा--निगृह किम एतर युस्तर इति वृष्णु इति॥ ارته: - (١) أك رولونا ول الإرا) آك كورس كهارس كار عات ويايني رقي ديخ والى ده، رتو، اسكورد، بيجان كهرا، ايد (٨ ايش ر٩)كيار بال ، ب د ١٠) فقط (١١) (است حواب وباكه است اقتماريرا) فقط-तदभ्यद्रवत्तान भ्यवद्रत् के। शिल्यिनकी श्राहमस्मार्थन बाज्जातंबरा वा प्रहमस्मिरि ॥ ४॥ तंत् न्यान्यद्वत् तर्म् न्यान्यवदत् कः न्यासि इति प्राप्ति वे ग्राहम ग्राहिम हीते, ग्राब्बार ज्ञातबेदाः वे ग्रीहम रहि ا برقعہ: - را) و ورآگ رسا اس رحیش کے رسا یاس کئی رہم ارتواس سنے ورمافت کیا • و ن ر ز ر ر و رستینار مان مین رسور مان جان و مدینی رقتی دینے کی طاقت والی ربه اابیون رها) نقط۔ त्रिमंद्वीय कि निर्णिमित्यपार् ए सूने देहमं परिदं ए विचा-- भिति ॥ ५ ॥ तिस्मित् त्यि कि विष्यं रित स्रीप रूदं सर्व द-न्हें ये यत रहं शियन्याम् इति " (مو) (۱) رأس كيش في كهاكه) ايساجوتوسي سي تحصين رسور كيارم اطاقت ميدان بير تبلارك أس ينجواب دياكه دمه ١٠٠١ ن مب كوهي د ١١٠٠١- ٩) جواس زمين من · ۱۱۱ مبلا كرخاك كرسكتي مبون رسان فقط -तस्म तर्ल निर्भावेत्रहे तित्रपेरे याप सर्व जवन तन्त्र श क दग्धं स तत एव निवस्ते नैतदशकं वि य हामिति ॥ ६ ॥

तही दर्ण निरंभी एर्तर रहे पित तत् अपेप्रभाष सर्वे ज -वेन तेत् नं शंशाक दर्भ हैं तितः एव निवदित ने ए-مبرارناك كردے ديس ردين وه داك ريماري طاقتون كساتھ م لوشمش كرك ركفاك كني (٩) ديكن أس رشك اكور ١١-١١) جا إكرناك نفرسکی رساادیس دوه راک ازمراه اس سے ده ا) ملیده بوگی رساادرای رورف د نیوناوُن کو دے دی کہ اسکو (۱۹-۱۸-۱۱) میں نہیں بھال سکتی (۲۰) کہ (۱۲) یہ ۲۲ سکی (كبابلاست) إساما) فقط-न्यूय बायुमबुनन् वायने हिंदु जानिया कि मे तस्य कृतिमीत तथित ॥ अय वार्म अब्दान वीयो एतत् विजाति किम् एतर यस्प द्रीत तथा की " ارته: - (١) بعداسك دان ديوتاؤن سف (١) ميواس (١١) كما (١٨) كله عيوا! (١٥) (تو) اشكود ۱۱ بهيان ۱۷) كه بير (۸) كيش ( ۵) كيار بلد اسبي ۱ ( ۹ ، رئيس اش سنة كماكه ) بيبت ايجعا तर्मम्बद्धन में अवस्ति के दिगित वायुरी सहमिए में देवी ना -तिर्वा वा भूमिसिति॥ =॥ तत् अभ्यद्वत् तम् अभ्यवस्त् हैः सीम् शति वायुः वे सरम् स्रीति रित सब्बित मातीर्या के सरम् असि रित رقد: - را) و ٥ (مبوا، (ما الس رمكش كے) ياس كنى (سا) ليس الس كشف ناس

तिमिं स्वीय किं विर्योगित्य पाद ए एके प्राद्दा पम् पदिदं ए-थियामिति ॥ 🗲 ॥ तिसिन् त्वीय विं दीर्प्यम् रित श्वीप रूदं सर्वम् स्थादरा -मम् यत रेदं प्रधियाम् हति॥ ر ۱۰۱۱ د اوس مکش نے کہاکہ ایساجو تو ہے ہے ہیں دسواکیادہ اطاقت اپیتبلا) دے ۱۷۰۰ رسب أس ينجواب دياكه، اس سب كوهي ١٨٠٠ جوكه (٩) بيدر ١١ زين يرب ١١١ وراليجاسكتي مول (ماز) فقط-त्स्री हर्ण निर्धावेतदादत्वीत तदुपेप्रपाय सर्वे उनवेन तन्त्र श--शाकादातं स तत एव निवस ते नैतदशकं विंद्यातं पदे - त्रवाक्षमिति ॥ १०॥ तसी रेलं निस्मी एतेर मारत्न शीर तरे अप्रेमाम सर्वे-जिवन तर ने शराक आदी तें में एततः एव निवरते ने ए - तत गुराके विज्ञातुं पत् एतंत्र पद्मम् रुति ॥ ارته: - (۱) دائس ميش كار اس رموا اك كيف (١) ايك منكارسا الحوال ديار وركهاكم إبم م و (در) و ژالبجاره البيش مبره) در) اين ساري طافتون كيسانه دره الوش رك رفضاك كني إد 19ديك اكس (منك اكوراا اروا) اوراندليج اسكي ١١١١) بسس وہ امیدا اس ایکس سے ۱۵۱۱ علی ده مبوکئی ۱۱۱۱ وراین رپورٹ دیوتا ذی کو دے دی کدا اسكو اء درد ده الدين بيان يها اسكتى دروا كدر الا) يد دمام كيش اكيابلا دي (١١١١) فقط نازن : اب تواپ کو معلق مبوگیا موگالهٔ آب بن تمام طاقتون کومرن کریے عی تربو يفلان مرضى كيد وفي منظ كويمي نهره إسكى اوريند مبود اوراسكي بيركيا موامي جي كي بيري اورا درا الراتاي هي عملاان بجارون كي ستى بى كيات.

اب عنا يدريها حان بالعتراض كرنيك كهم اس بات كونين مان كه أك الدرمواك لفتكوى موسياكها ديركي منترون من ذكرا ياب عطلاكهين بي حان استيابي بولاكرتي این اس کاجواب بیرے کاول تو دہ اینے مہرشی کی ہی تصنیف کردہ سے اربعی کے اواق اوتنين اورد يحفيهن عام كے استرے كو مخاطب كياجار باہے اوركيبن تبهد كو ناطب كركے اسكى تعرلف كينل ما ندمص حارب من بعدة آربيهاج كي دوي مياكو كامنوا في تمريمان بند المسى ام صاحب سوامي مصنف سام ويد كالتب كي تفسيرام ويدمن الحظارين حمال وهاس بات كالبميشه كيك فيصلهك وسية ببن كه ويدون اور ديدك زمانه كي كتابون مي اسى عبارتين عام طوريرلتي من باللي ظاليك كرمخاطب جانداري ما اليصال أسك ملاوه به بات ب كه جامع أومر كانترون كالمسر كعيم كرك كسياسي اركه كريسوس مكياس سه الكار انهين موسكتاكها وينشد كصنف كي مشارصاف طورير بيظام كرينكي م دنياوي عام اشياراتك ياني موا دعنره مين حوطا قت برسنورية امانت ركحه دي هيه وهجب جاسع دس اے کران کوان سے بے دخل کرسکتا ہے یا دوسرے الفاظیس ہوں کہوکہ آگ یائی دینے و ی مدر تی تا تبیروں کو تبدیل کرسکتا ہے۔ اب الت يرجى حواريها حال نهائس توسوم ه وتعمري وتعميك اوركيام علا حاسكتا بيركيس بحولازم بيركه باتوخو دقابل مول ياعقول دلا يلفي دسي اوركي إلى كوردكران من سي بيليد بات موكى كرده اس لوكاردكين ،او منشدت بالكل صاف الكاركرهاوي اورما نفرص وه الساكر فيك كف تناريسي مبول توس عيلي المنيل ستيارة بركاش وريك وبدادي عمات يمعوم كاك اس فقره بريشر تال لكانايا سيخ جس من خاد المناف و بنشد و ل کے اس تلو کار دکسی ، او بنشد کوع نت کے ساتھ ستند

ان من ترمل بنیں کر سکتانیں واقع موکداول بات سے توسی زیرب کوموام کرخ ایکا بنیم ب سب مندوسلمان اورعبيائي اس بات كوبلاميونيش مان ميونيك كدريد شيورك اصول هية ورمكن الصحودوسه افقره ب كاسلوان من تبديلي نبين كرسكتا اسكى ترديدا ويرغبر- م شانستری خواله جات موه می میران اگر جهراس زمر دمیر کسی می جوان مین کی اسفرونه منبس وتنى سكن البهم مى ناظرين كى واقضيت كيائي من و بنشد ول كي في المحات كو ديل من ش كرتامون جن يعلوم مو گاكيمواي ديانزيم موتي مها إج كيزر كول ادر مهايت مغرز رشي وهرسبون لخاس تعليم كحفلاف رمينيور ربهم مرماتما ككينبي كجيه مهما (فعنيات بزركي न तत्र चसुर्गच्छिति न वागाच्छिति ने मने। न निद्री न विजीने-नो मधेत्दन्रशास्त्राद्येव त्यूदिताद्यो नप्रविद्याद्या र्रात शु श्रुम पूर्वणां ये नस्तद्वाच चित्रिं। देन उ० वं ०१ मं ०३॥ न तत्र चक्ष्यः गर्न्द्रित ने बाह् गर्न्द्रित ने प्रनः ने विद्वः विज्ञानित्राः यथा एतत् अनुमिष्यात् अनुसत् एव तत् विदितात् अपः अविदितात ज्याप्त शित युश्वम पूर्वणां में तः तत वान्यं सीरे " مهو كاسكتي د ٩ مه بين رسور وخوش كي طاقت والانعني دل و دماغ بهنيس مهويخ ما تا داار المراوس ونسي حائية رسال مال اورز حناسكة من دلين حب حود وينس طائح تودوم المونو كريتا سكتة بس ادمه الركيسطرح وه 10 أسكه باره ميس (۱۷) اوريشيس كري (لعني تهم يه نبدجانية ما دسكافيهم ميم زيال دومسر يحكو كونفظون من تالا در ۱۷۱) كينو كمه او ۵ (مرمشيور ۱۷۱) نظام اشيا ے (۲-۱۹) لقین علی و اس اور (۲۲) باطن دو ظا سنبی سے کی رسام اعلی دہ ہے (۱۲) م بات کود ۱۷۷ اک سیلے زرگو سے ۱۷۷ سے شنامے (۱۲۷ جوابوا ، ریوشور بربریم ) بار دبیس د ۱۰۰۰ د پیشیس کرتے میں ۔ اظرین : او پیشد توکہ تاہے کہ رمی و دخا قت کل قا درطلق خالق پرور دگاری

رمشوركهاره مي كوني انسال شي مهري ديوتا وعيره مطلقامنير السكت كاوسكي كيامهام اسکی دھے بھی وہ صاف اورسیدھے سادھوالفاظ میں بیان کئے دیتے ہیں کے ساجوا بھے نہیں دیج سكتى كان خيبكي وازنبير سينتج ناكب سكي يومنين سونكه سكتي ربان حسكا ذالقه بنبه معلوم المية باودان وازجيك باس كنيس ميو كاسكتي داس سيدنكون محديو وكهرمشور عارى دمالا رىغىروكىدىكى ئائىلى للكهوه دل كالدى موجودى ادارزان يزمس بيونى كهود حان بنتائي كه يم كما لولن واليهل ساسكامطلب يدب كه قوت كويا ي مس به طاقت مندي كهرست درس وللكرائيك نزد مك مك بهو كخ حاوي كي في كالازياد و عين رياد وجيقد فاصل تك جاسكتي ہے و بان سے سزار با در لاكھوں كروٹر ل كوس آ كے يرمنيور ہے ميباں تك كوں ودماغ جيسك باره ميس عورخوص كريني مى قاحريس اسكى مهاكوسي تبلاما حاسك كاستعدى يابد ہی ہے وعیرہ اسکن اسکونوٹ مانا جا مسئے کہ اس رمشور کا تقیک بیت اب ایس کوعلوم مونکا أسان لفكه بالقائك كما بياس السيس مدمعة أربساج من علي جائم مرون كي وسرم درج كراسمة اور دياندرا كان لائي سس كونفن موجائيكاكه ادمنشدون كم مصنف صاحبان طابل تقي محكور مشيخ ك حقيقت كاخاك بعي ميته نه تفاجب سي تود دايني كمزوري كاخود اين مر ا در کے منترین اقرار کررہ میں اور گھیک تھیک برستور کی حفیفت توایک مہشی نے ای کو وعيره ك ذريعه خود يرمينوركاساكشات كار (ظهوردل كے اندر) كركيعلوم كرليا يم اوريم لوگوں کے فائدہ کے لئے اپنی تھنے سے کردہ ستیار کھیر کاش س لکھ کہ اسے حالج محلا در کے اُسے بیرتس دیا جگہ برمشورے مرا داوس فیرف عزیب وجو دسے برحوار حکمی بات میں تا بھز بحى ردوبدل توبنين كرسكة ميكن نام اوسكاوسي سريت تى مان جداجا تاسيح جوسي ميزاز زمان كى دقيانوسي كيجه صاملول كفركه دياتها \_ واه إجسطرح اندسے كانام كونى منس كھركھ دىوے سى حال سوامى ديان يسرسوتى مى اچ فى یشوریکے ماتھ کیا ہے۔ ناظر بالاپ بنور کرسکتے ہیں کئیس پیشیور کی جھان میں اورعبادت میں زندگی کی زندگی موہ ردینے دالے مہرتنی صاحب ان اپنے مصنفا و میشدون میں غرور کو ترک کرکے یہ فرہار ہے ہیں کے

الظری اید تیزید و بیشد کا فول می اب آب آرید ما حول کا سے دریافت کیے کہ یون سما اسے دریافت کیے کہ یون سما سے خوف سے یہ سب مورج دیئے وطابع مولئے دیئے وکا موں کو کر دہے ہیں وہ کیا انکوال کا موق کے دو کہ بین سکتا ہاس منترسے تو طابع موالئے کہ گرائس میشیور کا خوف قبلو کی انکوال کا موق کی کہ وہ اسفد رحابی فشانی اوٹھا آئے کہ جسے شام کا کی مطرف قبلو کی کے انکوالی کی طرف قبلو کی کے دو اور اور میں اور وہ تو مزار دول سے آریا گیا والی کے دوان کی میں اور وہ تو مزار دول سے آریا گیا والی کے دوان کی میٹر کر میں ہوئے کہ انکو کہ بین کی اور وہ والد داوی ۔

وا انکے مہٹری کے شبکور مونکو تیا رہو کے کہ انکو کہ بین سے اسکے خوف اور امکری تکم سے مسرد بہنیں اور امکری تکم سے مسرد بہنیں میں کہا دو گئی کے دوان کی کام موجود کے اسکے خوف اور امکری تکم سے مسرد بہنیں موکئی ۔ آجھا اور کھی دیکھیئے۔

न तत्र हारी भारत म चन्द्र तार्ष नेमा विष्युते भारित कु--ता त्यमीन:। त्रेमव भारतम्म भारति हवं तत्य भाषा.- सर्विषिदं विभाति॥ म॰३।२।९०॥ न तत्र स्रियेः भारित में चा विद्याः भारित में चा विद्याः भारित कृतः ख्रं ग्रामिनः ते एवं भीते। इस् क्रियेः क्रिये النبس احمك سكتة ١(١١) وريد (٨ بحلي (٥) بنيس (١١٠ كسكتي (١١٠ مرارسان وكيراس مولي أك كالجلاكيوم ر دیال گزرموسکتنا) (مم اے۱۱۱ کیو کہ انقلیاً اوس ہی ایم شیور اکے ۱۱۱۱روش مونیکے باعث ۱۱۱۱ ایسب (مااروشن بی ۱۹۱۱ ور) وس کی ۱۲۰ رقی سے ۱۲۱۱ن د ۱۷۱ سے کو ۱۳۷۱ رقی اماس موتى ہے۔ ايمنترك وينشد كاول منترك دوسرك كهندكادموان سرع ورنينتر كهداوليشد ورموتيا ا د نیشدس کھی د وسرایاگیا ہے۔اسکے معنی بہت صاف ہم کیاا بھی سوای جی کی پیمات رکی ہمجھی عاملى كديرمنيو إكف عنبرد كمكن طاقت كونا فكن كرديتا ہے۔ الموضكايس بيشمارستراو نيشدول مس موجود مرح بكوسو مي جي ستندتومان حكي كروه زنده ري الدن كتابونكي فنسيرن نبائلي إرى أني كيونكه حب ده ان كتابول كو بالصيس فيقة تو دوى بيش بوسكى تبس اتويدكه وه الكوستندك زمرة وكال المرهنك يت الراساكر الشكل تعاليونك ان درمین دنسری دیاس جی کی تعنیف کرده دیدانت فلاسفی کادار و مدار بنے ایابی رائے کو تبديل كريك ود براس مسارقة بركاش كونسيخ كريم تسيرى تنابع كرات ورسرافيال يديكهوه فروراساكريت كيونكدوه ان موجوده أرسصاحبول كى ماندا يك باركى بيث وحرمى مذي ملكيى ص تک سته کورس کرنیکی صول کولی طور بربان رطی تھے۔ المبرت يالخوال اورآخرى نقره يه يهكني سرب حكتى مان كيرون استقدموني بس كريمنيوكسي كي مدد بغیران سب کام بورے کرسکتا ہے اسکی روتال کھاتی ہے۔ اساره میں جی سوامی تی ہے کسی شامتر کاحوالیٹ بہنیں کیاجو سرظا سرکرتاکہ سرت کی مان کو

مشورکوردات مالم کیلے جبو دربریری کی مددی بعنی انکے موجو در دینے کی فرورت ہے اور يرهي كهاكيات كيسطرح الك كراياب من وياني وعذوك كورا نبيرت اسكتاريا الك جولايا بلامدوسوت نلی و خیرد کرکسیر نبدین سکتاری طرح اور بالکی، وسیطرح بدیشوری بنیردو جوركرتى وعيردك اس خلفت كونس با مكتا عداب موامى حى سمندس يدكه رب بي یرسرب شکتی مان کے میعنی میں کیرسٹیوکس کی مد دیغنرائیٹے سب کام نوی*ے اسے اسکت*اہے۔ ظام ے کہ سوامی و مان رسرسونی مہاراج تواسا کہنے کے سرگر بھی محار مہر موسلتے کیونکہ وہ فود يمتورى طافت كومحدود ملنة موسئ دس يركرني دعيره كى مدد كاعتات لكي يكيمس البته كرد وسرب بوك بعنى سوافى في كے خالفين بيربات كيتے كه رستوريلا مدد غيرت لائى ركر في خا کے بغیر سی سرابٹ خلعت کرتا ہے ہیا سر کام کربیتا ہے ۔ ومکن بھی تھا یہ فوق ہوگ توا تناہی ہیں ا مكاله در معي مسقدركو بالي مس طاقت بيريشيوركي حمدوتناكرت ي من اورجب وه تفك جازيس توصاب طور رئتس كلفت كلفت وبابك برمنيورے التجاكر ليت من كريما رئ كوباني آب تاكمير بهو يختلي مساكة تود و ناشد كاتاب-اورد درسري بات بيني صبحور برسوعي حي پرشو كوايا سطام براسي كي مدد به را رخوالا مانت بين اوسيطرحه تروانسان ملكهم وان بني اين سريكم بورك كرريب مه راسيسام قلم د دات اور كاغدر كييم السيس مم الأسي عنيركي مددك قلم وكفات من كاندير جودل من السير الكيف لكية من وی مهر منه بس روکت بیس کریا جمر کاسی کی مد د لغیرانی سر کاحم یو رہے کرتے ہو۔ بحسب قول سوای جی کے سرسیلی ما سائنس اور ست مورست می اگرید کدیا جاوے کہ بھرکا بازفام ورسیاس کے محتاج میں تو آریتی اج کا خدایتی جبور کرتی کا نمین میں الکہ کاش دخل اور زمانہ کا بھی محتاج ہے ميع خرى المياسي كام بلاكسي فيركى مددك كاليديس مرملا بست كريسي حيرة مطه إوان

تحارت میں خریداران اورزراعت میں حاکمان ضلع وغیرہ کے محتاج رہتے ہیں تواسکا جواب میرک وامى مى كارمشورى توركرتى دعيره كامحتاج بيعرفرق كياره كيا-خير يوعفلى دلايل كاسلسار وحتنابى وسيج كرتي جلوعا وبسرط وسكتات ليكراس ويوفى كود وسي صاصان نے بوراکیا ہے یا ایندہ کرینیکے میارمدعا، توحرف یہ کردواح برب روش کردول کرموامی دیا رونی مها اج کی تعلیم خود آیج تسلیم کر ده کتابو کی تخررات سے ضلاف میتانی جو کافی طور آپ کی د تني موجاتي اگرسواي جي اين اس عمي غرب نوايجاد سنله کي انديس مرف ايک منتريا شاک عى متندكتان كال رش كرديام و تا خيرا كرسوا جي اسقد زوصت بلسكى كه وه بساكوني ك للاس كرك بهاسردرج كرسكة وابطى منبست موكر روسماج كى تاكومارى نيوال اربيزت صاحبان اس كى كويو إكر ديوي درامك منزار ردميرى تقد كمنا كل كنابيوي ورنه وه يقريكيو اس تا کابٹرہ عرف موس درہ عی درس ہے ۔جودوسردنے لئے کنوال کھود تاہے وہ خود ی کرتا ہے بنا کیداریہ ماج سے تمام سنساری قوموں دمدسوں کے اعربو کرقے کھو د کرتیا کردی بى اىنىل ب دەخودىرىكى داب اسكردن بورسىموسىكىس -ناطرس اس النوي فقره كي مع حقيقت كوآس ديجه لهاب من محلي حسر الكار حدال متروي ذبل میں معنفظی رجبہ درج کرتام وں جن سے معالی موجائے گاکہ مبندون ناار بول کے قدیم سے قدیم نردگ ا ورزی مهرسی صاحبان بھی وحدہ لاشر کیب پاک پروردگار کی مہما دفھنیات، کے إكرا بنبس فاظير كاياكرت تحضض ميل بل اسلام است عبو دكو قادر طلق اور مضفقول كابل مردي رسيرات مروش ورف ارف الرموالامان كريت ب कालः प्रचीत भूतानि सर्वातियन महास्थिन । परिमेल् प्रच्येत سى كو د توقع من ناسب د د د مقيقت كا برسنه والاب -परा (तमस्तन्त रिया न रात्रिकी सम्बन्धिय एव के व नः। तरक्षं तत् सिवत्वे एषं प्रकाच तस्मात् प्रस्ता वृत्ति ॥

॥ रवेताश्वता ३५० ४/९ == 11 यत अतमः तत् न दिना ने एकिः न सत् शिवः एवं केवलः । ततं अस्ति तत् सिवतः वरे ارته: - (۱)جورما) تاریکی سے علی دسے (ما) و دام ) ندتوره اول بی (۱) ورند (۱) رات سے (۸) ند(۵)ست رستی ایدوردا) دردان نه دردا است رئیستی ای سے دسدا بلکه دم ا) وه حرف کیل زن تنها) (۱۵) شونعینی کلیاب دسینے والا (راحت کخش، ہے ۱۷۱) و ۱۵ (۱۷) اکسترسی کھی نذفه المولولو ہے دما اس اوا اس وا ام وقاد محافظ کل اکو اجما ) قبول کیا جاتا جاہئے (لینی آس معبود کی نبدگی کرنی فرض ہے، ١١١١ کيونکه ١١ وس سے ١١٧١ قديم رسوس يوسن العي عقل ١٧١١ کل كرصلي ہے۔ نو دا يفظير جبنا كيفظي معنى توقل بى كيار ليكن كوائي شعصب إس سيركر في وعنيره معنى كالنفى كوشش كري وأن كواس منتركا نفط نبرده الالافط كرنا جاست صراف يظاء مؤتاب كاس براش ستقبل عرف اكيلا برشورتن تنهاموجو د تعاا دسكيسواا دكس في كادجود ما الظرين إيه وادمنت كيعليم صبك خلاف سواى ديا نزومها راج ليميس كراه كرناجا بإب اور كيمنترس جهال يذابت موجا لمب كجهوركرتي دغيره كا دجو دينهايس ده بررسم ريشور بلامدد مغرب عام صعت كوجي وال ريحى تبلا بالياس كديد السي عالم سيقبل ناتوسمى على الدندي عى اب مقام عنور كدانساني عن تولي ط كفي بوك برك ان دوكسواكوني ميسري في موي الان مبكت كبن رشى كى منشأ ربيب كهاسى سلئے تو و دخالق مطلق مسرت بى مان سے كه وسكى مهما بنمارے محدود وعق مرتبير سي مي مشيك من اوريس معلى وكولى صالت على جيكامية عم اسابون كونبيس لك سكتا وفياكي قدرت فداى حاليهم كماتميز بي كداويكي فداني من مين مكونكال مكيس إلى رياح مهرخى كوية راستفى كاس تقاه سمندرى تفاه كيلول سرحبساً كوانبول يخفاه يايا ده اويركي س سرب کتی من کی مهماکو بم نویس حان سکتر ما ری محدو دخفل میں اوسکی کوئی بات نهار میکن سواجی جی میں کہمیں برسٹیور رمست مکتی مان دمحدو دطاقت والا اٹنا بت کر یہ ہے۔

المين جوا در ركرتى كافروعتاج بناريم من الرئيس المين تنفير من قناوت ندكرك اكاش اوركال -(فلاد زمانه) کی مردکای یابدرات بس - ایک دسیمے -यूरो श रमानि भूरानि जायने येन जातीन ज्याननिय त् प्रयन्यभि मं विशनि तिद्वि ज्ञाम्स्य। तद्वस्य ॥ तैन्त्रः यत में रमानि भरतीन जायने येन जातीन जीवीन पत प्रयोन अभि सं विषानि तत , विजिन्ना सुख ارته: \_ (ابص سے (۱) لفت ارس ایر امم الفینس (۵) بریابونی می (۱) اور و دربراشده (۱) جس سے در ایر ورکشس یا تو بس (۹) اورفنا موکرد و اجسین دان والیس جاتی بس (۱۱) آس بی کو اسدا اجانورین اس کے شعلق علم حاصل کروانه ا) و دی دهاابر عمرے -را اب عنی آر معاصان می کسی کے کہ روشور مورکر ٹی کا متاج ہے۔ آگا در بھی دستھے ۔ क्रिमित्रे तद्शरीमद् सर्वे तस्योपन्यास्थानं भूतं भवदु--विष्यिदिति स्विमें दुग् एवं। यञ्चान्यित्र कालातिरतं तद्यो भतं भवत भविष्यत शति सबम् न्यत कि कालाताम तत् स्रीप ग्रेग्ट्रनए। एन اليدراااكشررونامونيوال (ساام كملاتام وم اداورايده اسب اعام حلقيتس ادب ا دسکی (٤) تشریحوں دیکے ماند ہیں (٨) ماضی ( 9) حال (١٠) اور تقبل دواہے) (اا اسب دماییا ایم يقيناً ومس مخاطب مونوالا مي ب (١١٥) اور ١١١١ جود ١١١ دومسرا (١١١ العني) النامينون ر مانول سے علی و مے (۱۹۱ وہ ۲۰۱۱) جی (۱۷۱ وم سے مخاطب مونیوالا(۱۷۲) ہی ہے ورمی دیے यतो बान्वो निवहन्ते श्रष्टाप्य मनसा ११६। श्रानन्दे ब्राम-राग विद्वान् न विभेति कद्मान्वन । ते । ब्राम व । अतु । ॥ पतः बाचः निवतन्ते स्प्रीप्य मनसा हरे। श्रानिनः

ब्रह्मणः विद्रात्न विभीते क्रयंचन ॥ ارتمه: دا الدار اسامعدول ك الهمانديوكي الكف الا اجبال سے الا واليس الجاتي ببرالعني تم سارى طاقت سيدايي طاقت كويابي ورمخور وخوص كوادس جانب توجرتر س مروه و بالناس بهویخ سکتی (۱۱) اس بریم دم است صافع بهونبوالے آنند (دا صحفی) ورو اجان والاعالم والكها بعي الديدار الكي سي انوون البدل كمتار ناظرين إيهم البيات أس قادر طلق مرشيوري عبداحب ماري أوار اور ماراد ل ودماغ وبال ببونخ بي نتيم سكتے توميصاله و دنياكه ده برمينيوالسيا محدو دطاقت والا بركا كيا كيے اس عفرا كى زيادى كسى بات مى تىس كرسكالى يقلندو كاكام موسكتاب ـ ان بائ فقرول كى تحبيث تمرونى اسبحوكم والمحي فرمازم كالزوه ميد توكياوه دومسرارمشورماسكتاب جودمرسكتاب فيردى شعورة كمي فيرصف اياك اورياكار وغيرهموسكتاب ياسروطاكاماتاب م فورے کیمیشہ سرایک علمی سرایک کی تعرفیت بعنی دینی میں اسر کھاشا اسقرر اگرتی کے كي تعلق جوعلا للى سيحب كو وايوانت فلاسفى كها حاتا الي وسي صفهون كي ستند كتابس مواحي جي ویاس کے تماریوک مؤتروں کے ملاوہ ادامتدوں کوئی مانتے ہیں داور پی کیٹرت کا بیراس مفتمون برزبال نسكرت بس بانی حاتی بن جن میں زمرت دعویٰ قائم كركے اسكے موافق دلير مى دى كئى بى بلك مخالفين اور مسترضين كيسموارات قايم كرك ال كوخوب عده طورير ردهي كيا بالب بسيس من المنهر كتابون من رمينورقا درطلق كي تعرف و مونى منيش المعي تلاش كرفي تيا اور بربعی دمجهنا چاہئے کہ عشر صنوں کے کمیااعتراضات تھے اورانکی مرد پریس کمیا کیجہ نہ لاہاس کن مى مان من كرنيوالونكو يخت وكمها إركاكه بسوامى ي كاعتراضات واويردج

اور مرون کے ی موافق مواکر تے می اور الکل بارتعلق اعتراض کرمیوالوں کو دیامی خات ارتفالی ی تجهاجا بارتاب شلاا ميس كديها وس الكريبوت يه وكدا ديره موال نظراتا وبسير معترض يرتو الد كيانات كريد دمون بنس ب الكراوي صادرفاصله كر اعت ايكونميك اطانه ا اورداكم معقول عمراض مانا جاسكتا ب ميكن الرودايد يه كهتاكه درآيكي بات اسلى خلطت كرمها ويركايس كهاس جررى من توبيكوني اعتراص بي زمواا ورنداسكام عنمون زير كبت سي كواسط وسردكارب الربيارير كالس كماس ترتيم تواس عيدين بن كالسكتاكه وبال آكتين غرضكاسى طرح وكمينا حاسي كرسوامي جي كرائة إضات فركوره بالامقنمون رير كست كريوا فق اعترامن يرمشيور كاصفتونين حب بيهان كرد باكراسي كه وه اجلماد كمبى بدانه مونوالا ، انست دكبي خاتمت كا يزمويا صبكي كونى حائم قرنه بهوا، جراكبهي ورصانه مونيوالا) او رام ركبي نهم نموالا) ئوتوعتر من كويروقع ى بنس رەجا ئاكدود السالى الىتراخىلى كىرسىچىكىرىيىندورى مفتول مى كىرد ئاكىكدد دامرى يمن سي بنس مراتور بناكدكيا وه اينكوارسكتاب علط موكيا بو كرجواي كوار سكروه برمشورى نه موكا اسيطرح جواننت ودابك وويته داكيلا مأناني است عنى ادسكى مراسركا كوني دوسراموي ننس التاجريه كهناسي غلط يمي كدكها وه دوسرار منيور ماسكتا م يحيك باره نس بنطيم و حكاست كدوه به يه الهاله المعلى المال المال المال الماله رمن المت فيم سي توعمر بركما كركم و و د كلى موكات به علطت جب بدكر ماكماك وه يوترالى ا ورشد درصاف به توبه كها علط كركها وه نا باك موك تا يحدث مي تعرف برملا دى كني كم وديس دذي شعور به يد توجر مركب الملط سع كدكما وه عيردي شعور عي س كتابوص مرجها ديا نیاکه ده نیای کاری دمفعت اسے تو تھے رکھنا غلط ہے کہ و دیونرنصف بوسکنا بی واقع ہوا می می الاستفطول اعترافنوي سانبركوماري يضيكوني عالمبركزهي اعتراض بنبس مان سكتا مادر

الظرين إكياكمبي أيين شيكى فيهني منيش ريعي كوني اعتراص سنابي يميشد اعتراصات وموسة كخلاف تومواكرتي مبل كيكن تعرلف بعني ويعنى منيش كصفلاف تواعتراض موى نهير ا دراگرموں عی تو دو کسی الترب ملے موسکے تعنی یہ تو شرفض عبتر امن کرسکنا ہے ایک ہی رہنے ورکونے مى ما ناجاتاب احريبه هى ما ناجا تاسي حال نكه يد دونول صفتين يك دومسر سه من خلاف بس اورجو نكدا كالم يتحريس وهونتن ايك دوسر سي حفلات بنس رة سكترك س الوريد شيوركو تصعت مي مان بوبارهم وكريم مي مان بو مياعة احل لعبته ايك حايز اعتراص سيدا وراسكا جواب دياجا بالازي ے ریصنموں میں الم کے آنیکا) سکن عائم نطق کے جانبے والح صاحبان ذر د بنورکریں کہ کیا رہی کوا وتراص موسكتا ب كرمشيور كودن كرمسر فعلى مان كهاكياب سي كيا وه خودشي في كرسكتا سير بم بو عفق من كركما سر تصكى مان تفظامينة تمام ان منون كے لحاظ سے جو لغتوں میں بران كركئے میں ، پرمیٹیور کی تعریفوں دویفی میشن اسے دیجرالفاظریں ہے ہی کی تتفیاد مواہیے یاکوئی اختلاف مرص تاسيد والريد تورار وس اكرينس تواميا اعتراض ي ردكرديوس بالفرض بم رويمه كي يعراف ونفئ نيش اكرديوس كهرونيا مسكو كبيتيس كهويهاري سرطرحكي خردريات كونع كردنتا الجربس سر إت كوشكرا كركوالي اعتراص كمرط ديو المحريس بإخانه كى حاجت ورونيد المكور وه امكور فع د بوے نوکیا کو فی عقل آدی اس مفس کے اس اعتراص کو معقول اعتراض مجمع سکتا ہوا در کیا آج ففنول اعتراضول سے دوانعراف ردموسکتی سے -باشلاكسى بادشاه كے باره بس ميكها جا وكد ده ملكي خزاند كا مالك ب أس تمام دولت كو جوفائى خزانيس بىد - جوجام كركائ وي تخفل سيريه اعترامن كرديو كركها ده مارتما اس د دلت بعی موناجا ندی کوتانبا اور رانگه نباسکتا بی یا بنی د را که مباسکتا بیخواه بیرکه کیا و ه ائس جأندى كوخواتسك خزانهم سيوسونا بناسكتا بريايه كدكها وه الصفران كي موتول كوجواس كل من تبديل كرسكتا بي مايدكره و جواسرات كوكالخ بناسكتاب توكيا ناطرين اليسي معترض كو ونا جاندی میارجواسات کوهی جاسب توانک دن بن عرف کردا الے یا انعام وعثیرہ میں قدر جبکہ جاسبے بخش دیوی کو دئی اوسکوانیا کرنے سے روکنیس سکتا۔ مگراس بات کونظرانداز

لرك مترض ف افاظى غلطا مادين كريكي كوشش كي مبكوسنكرت محاور وين واك فيون من مُعتلون ب ناظرین خود محدر در کرنفظ سرف ی مان برسوامی جی مدکوره بال تر رکها بنگ جایز او ان محي جاسكتيس اورد اعتراض ي حارينس ب تواسكاجواب دينا ياسكي ترويركزا محدوامقول مند ہوگو کا کام بنی ہے۔ ال ترکی برکی جوائے والوں نے ویسے ی فقری بطورازای جواب بناكراريو كمولاجواب كياب ينكودوس ايس نامناس عبامول-اظران البواسي محديام وكاكرمواى جيسطرح عوام كوكراه كرينكي بن واك جيل سه كام ے رہے ہی کیااب بھی آر رصاحبان موش بنہ سے نہالیں گے اور انیا یہ دیم بنیں ترک کرنے يهوامي ي جو كيفر ماكنيس دي تمام ويد شاسترون كالب لباسي- بال سوامي في ين بينك وم کی بعلانی کیا ہے جو کوٹنشیں کی بن اسکانوان کی ویت کرنالازم ہے لیکن کو یعنی سرائید بس كالراتبون سيسهو ياعداكوني الت اي تررى موجودرامل ديدون وروسك كتابويح امولول مصفلات بوتوامكوستيه كأكرس كرساء وراستيه كاتباك كرنيكا وتكا بجانوا ماحبان ترك ى ذكري كيا الاكيرينياي بنس كها ما ناكه جاس فلطمو بالي موكر الكوطاق بى جاسينگ نفظ مسر في مان كے توجو كيميني مطاب و داورا و عندول كے دوالرا مات يس تسطيس ادريه كوئي سالفظ مذتها كرجا رسيسوامي حي كواسكيمني نوايجا درسكون كريركي ادبنول نے توناحق بی المقدرسردردی کی اور گول مول تشریح کانیتجہ بیم واکداونہوں سے سرعای ک رقادر طلق اكويرست مكى مان (محدود طاقت والا) بنا ديا ورايين سيروكاران كوخت كنه كايرنايا واي يى كولازم تقالاد نبندول يا ديدول دعيره سے كال كردوكيمين اس لفظ كرموتي بي وه عوام برفابر كردسة مراساكرك سي توانكابنا با يا قلع يحايد وموما تقاة خركرية ي بيار سے قائم رصنی ترسیرتو کرنی بی لازم میں۔ بنرارروك انعام كالماصل

بكرجهان وهمواى جي كالك تخريسك موانق حوالهات ويدون وعيره من ماس كركاريه صاحبان فظريه تك تحق موسطح و بال زمين دميا كے ممبان كوبيد دا تعنيت حاصل كرنيكا مقع وسيكيس محيكه إويدول مس سرك من مان كى دويى تعرفيف درح ب جوروامى دمان برا اكاريمانيو - إيم أب كي سواس عاجزي كيما كقنويدن كرية بي كالتي يراريم رمنے ورکے اوصاف کوامقدریا نمال کرکے گنا کا طبحہ کما یا سے خیراب بھی اُراک تیجہ کر کہ ۔ وشية راصلوا قائنده رااحله اطراه بست راجادس فيي رمشور توسرت مان لاس نفظ کے توری طلب کومانظر رکھ کر جمہ ان کرائے ہوے سے موان ویا لوکریا لوک من من حارستريم مم كرس اوراسينا اس قربي ي مهافي ما نكيس ونقيبنا ده اب بعی آب کومعاف کردیگا آب سلح داشته کداس با دیس سوامی دیانند سرسونی مها راج کی فليرنبرامه ويدول شاسترون وتمام ملكرت كتريج خلاف بإدراكراب كويماري بات عتا انہیں ہے توسیک آپ نودھان ہی رسویں ہمنے تواس گراہی ہے نظنے کے بعد ب برا من محقیقات کالت لیاب طاسر کرد سامنا سر سیجما آگے آب کی مرضی -فاظرين المرابعون كو مشكية ديم أسريهم أب ملكروس قادر طلق يرمهم مرستور -01/200-9 मं ब्रह्मा बहरोन्द्र हद्र महत्त्त्तुन्न नि दिने स्ते वैदै क्राक्त पट्कमोपनिवदेशीयनित मं सामागः। क्याना व-- विस्पत तद्गतेन मनमा पश्यनि यं पोरिशनो, यस्यानां न विदुः सुराहर्गरणः देवाय तस्मे नमः॥ १॥ متوتبون رخاص من ماكيزهم مدونتان مصفي عدونا ركر

بندوں کے وربعہ ہے۔ کی تعریفوں کا باکرتے ہیں میں دلکومتوں کر۔ میان (مراقب ) میں خول موکر ہوگی ہوگ، ارسکو د سیکستے ہیں (بعنی ارسکی تعیقہ ، والعن مجوہے ہیں) رجسکے انت (صدود باحبکی لامخدود اور سے بایا ن طاقیت ) کوسٹ (ديوتا ادروات سروگ مي نبيس مات زمير معلا اسان کي کيا طاقت که مان سکے اوس مي ديوتا (فادر طلق بربر ميم برمانا) کو خمير (سجده) ميو ساد م سنسانتيد مرد ورتها د کاری و بالو (منصف رحیم) ب

سوائ اندسرموتي مهاواج أربيقميارته بيكاش ففي مامو واسطرعا برحسب ذيل تحررفيراقوين-م<sup>رد</sup> سها \_ (سوال ) پرمیتورچهاورانصان کرنے دالات ، بنبین (بحاب) ہے۔موال دوانوا صفتین آبس من متضادین - اگرانها ف کرے تو رحم من اور رحم کرے توالصا فعین فرق أناس كبونك انضاف أس كوكت بين كه عمال كي مطابق جويندنيا ووجوه وريد كم شكرة كمد بيوسي بإجاف اورح س کو کہتے ہیں کا تعدورو رکو بلاسزاوسینے کے جمور دیا جا وے ۔ جو اسب الفدا تاور رحم مِن جَفَ رِاسَ نام فرق ب كيونكر جومطلب النعاب سي يورامبونا سي وبي رحم سي " الظرين إفره عورفره كي كاكر سوامي جي معترض كے اعتراض كاكيا جواب وسيترين -انصاف اور يه من محق برسے الم فرق ہے يہ عج عب منطق مے - مم يو نجية بين كربراہے ، م كيے ي - جبك و معترض کے سوار مین در دن کرو بائیت کرانصاف یہ ہے کہ اندال کے مطابق مزاجرا دی جانے فا رحم بدسته كاك أن اع إلى كرمط إلى سيقدر سزااً س كے فاعل كو ملنى واجب إلى أس بين كمى كردى والمن إده إلكل منزات بري كرديا ما وسعه - كهي الطرين اكيا يد معن برائ امفرق وا ۽ اِويا نندي فين سي سياريا ندين نه جائي ڪيا کيا گيا گيا ڪي گهاي ڪ گي ۔ فرض مینیا که سی شخص من اینے وکر برکسی قصو رکے حیوش میں ایک ماہ کی تخواہ جرما شکردی اً کی دانون بعد عضد دور مرد جا سانے کے ، ع ف رح کھا کرو وج مان معد ف کردیا توسوامی جی کے فیسند مکے طابق ان دو ہون با تون میں کچھ بھی فرق نہیں ہے۔ یا محض براسے نام فرق ہے۔ واه إوه بياراجرانه ندمعا ونه موسك كر دانت من كسند يسيب بوج تنواه نا يال كے حاصل ال د عائب د سینے دی لیکن موامی تی کے نزویک ان دو اون و تون میں

الرئالغرض خباب نواب نفشن گور زما حب بها در حم كرك اس كى سزامعا ف كرديوين توجها ایک انسان کے زندگی موت کا سوال نہا اینے انصاف کے نتیجہ میں تواس کی مند کی فتم ہومکی التھی گزرتم کے نتیجہ میں وہ موت کے تمنہ سے نکل آیا وہان سوامی دیا نندسرسونی مهاراج کے ازديك كو في زياده فرق نهين - ناظرين إلياآب بهي كسى انسان ك زند گي وموت بين كجيد فرق بنين مجية - ذرهاس يوعظمن صاحبان عورفراوين -الكے سواى بى تحرير فراتے بين: الاسزادية كامدعاريين كولوك باربيه خطاس إذاك كو وكدن إوين وي مطلب رحم كاسب كدد وسرون كے وكھون كوأس كے وربعہ ہدے دوركيا جا دے اور بسطرت بركم تم سن رحم اور انصاف کے معنے کئے میں وہ تھ کے بنین - کیو تکرس نے جب اورجتنا بُراکام كيام وأس كودبسي ادراوتني سزادييني جاهيئ ساسي كانام انصاف هي مادراً وتصوروا ركومنه ندوى جاويت توريم مغيبتى سيدمث جاوس كا-كيونكدايك تجرم دُاكو كو حيور دينا كويام إن ومرماتمالو کو کے دکھردینا ہے۔جب ایک کے چھوڑے سے مزارون آدمیون کو د کھر پونچتا ہے تودہ رحم كسطرح بوسكتا ہے۔ رحم يى ہے كدأس واكو كو قبيدنا ندمين ركھ كريا ہے كرازے سچایا جا دے ۔ اس قسم کاعمل درآمدائس پر رجم ہے اورائس کو مارڈوالنے سے دو سرے مرارون لوكون بررحم ظامر بوكا -ناظرین ! اوبرکی کنیرشنده عبارت کو بغوره میمین - اورسوامی بی کی عجیب وغریب تا دیل ارے کے وہنگ کو الاحظہ کرین کدوہ الف ف اوررحم کوایک ہی لاتھی ہے ا نکنے کے ایک کیسی بچید انشر کون سے کام چلار ہے ہیں۔ سوامی بی فرماتے ہیں کہ دوسرون کے دکھول کو اس کے ذریعہ سے وورکیا جاوے یہ رحم ہے ۔ لیکن مقام بنورسے کرکیا ایک شخص کوس مزا دیکرد و سرون کے نکالیف کو بھالینااس شخص کے قبیر جم کہا جاسکتا ہے۔ سوامی جی کی مذاہا، ہ ہے کوشلاً ایک چوریا ڈاکو کوقید کرسے یا قتل کردینے سے جس شہر چن وہ چوری یا ڈاکر سائی کرتہ اس شہر چن وہ چوری یا ڈاکر سائی کرتہ اس شہر کے باشندگان پررہم کہا گیا کیونکہ ان سب کے مال کو چورا کریا محال نے فراید وہ ان سب کو تکلیف بین ڈونٹالیس کے بوریا ڈواکو کو مزا دینے سے نم مفسید کے باشندگان پر

رجم کیا گیا اور اسطور پرسوامی جی فرماتے ہین کہ انصاف سے (بیے چوریا ڈاکو کو سزا وینے سے) وہ ہی مطلب حاصل ہوا جورج سے ہوسکتا۔ لیکن اس کے توب معنے ہوتے ہین کہ دو سرون کے فریعہ دوسرون پر محم کیا جا وسے ۔ لینے اُس پڑر کو جب سزا دست و بچا وسے تو تب باشندگان شہر پررحم موناسم با جاوے۔ اب ہم پونچھتے ہین کدکیا سوامی جی لئے معترض کے اختراض كالمحيح جواب دياب واعتراض توناستك (منكرضدا) كابيه به كرير ميثور مين النصاف اوررهم به دولال صفتين كيونكرره سكتي بين - كيونكه به دو يؤن صفتين آيس مين متصنا ومين پس اگر پر مینورمنصت سب تو وه رجیم مذہو گا و راگر رحیم ہے تو وہ عا دل مذجو گا۔یا ہی مثال انسانو بین گھٹالی جا دیسے کہ جو حاکم رحم کرتا ہو گا وہ خواہ محوّاہ عدل کاخون کرسے گا۔ مگر سوامی جی سے ا متراض کامعقول بواب نہ دے کراس کے پہاو کو بدل دیا اور اپنے بیرد کا ران کو بلاوجہ تسام بذابه مح اصولون من افتال ف كرا سكهل كي م ہم يو شيستے بين كسواى جى ياكيا جمار اسا بين بين موال كا تھيك تحصيك جواب كيون نهين وسينة - ايك يوريادُ الوكسي عاكم كه سامن كالراح الفعان كرنا جاس تواسكو لازم ہے کواس کے نصور کے مطابق منرا (قبیدیا بھالنسی وعیرہ جومناسب ہو) اُس کوفیہ د پویے لیکن اگر بالفرنس وہ حاکم ( جا ہےجس وجہ ہے ) محم کرنا چا ہٹنا ہمو تو اُس کا رحم اس جور یا ڈاکو پر بہ ہو گاکہ دہ سے سزا خوے کر اِنکل بری الالزام کردیوے یا بدک کم سزا دیوے۔ ناظرين! ج ريريم كرناتويبى يے كدائس كوسزاندديجا وسے اورسوامى جى كاجوفيصلى سيے اسپر عتراض ہی یہ ہے کہ دوسرون (لیعنے تصبہ کے باشندگان) کی کالیف بھا لئے کاسوال تو بہتے ديكها ماوے كااول يه تو بنال دين كه اس جرباء اكر كيا مهم كيا كيا۔ اورجو يہ كہتے بين كه اس كو مزاد بینے مصد دو سرون کی نکالیف دور کی جاتی ہیں ہے ہی رخم سب نو پھر بہی وہ ہی سوال ہے دوسرون كى تكاليف دوركرف كى فكرتو ينتي كى جاوس كى اول يه توفيصله كرين كدائمبر رحسم اکیاجا ناکیا ہے اور کے ساتھ الفعاف کاکیاجا ناکیا ہے۔ ناظرین إ ذره سوامی جی كافیصائے ایك مجرم جور با و اكوسوامی جی كے ساسنے كھرا ے -سوامی جی اُس کوسنراسے قبل کا حکم سناتے ہین اور جب وہ رحم کی التجا کر تا۔

اوركمتا ہے كہ جمد سے تسور موگيا معا ف كرد تيك دغيرہ تو راوركوئى حاكم اس كے بواب بن مكن تحاكہ جو كركم كرنے كا ہمين نقيا في سے فيرور بين النسا ف بوراكيا گيا۔ رحم كرنے كا ہمين نقيا فيمين گر) سوامى جى اوسے بون جو اب دينے بين كر بے " تيرہ او پر ہم سانے بہت رحم كركے مرا اے بحالتى كا حكم ديا ہے۔ كيو كر دب بذريعہ بعالنسى اس جہان فان سے قور خصت مو جا و سے كا تو تيرہ بائى مائدہ سائھى لوگون ( جورون اور ڈواكو ون وغيرہ ) كو يہ حيال بيدا مو جا اے گا كہ مماراا يك سائھى چورى كرنے كے باعث اپنى زندگى سے باتھ و موجكا ہے بس بم كو اب اس كام سے دور رسان ہو ہے اوراسى طور برد نيا سے ہورى اور ڈواكو من فرق اكم من رفع ہو جا گئا ا

يس كيائس مجرم چركوسوامى جى كايد ليئج تستى د ئىسكتا ب اوركيا وه بد نه كاك يائے د نياكي جو حالت مو گرمير سے اوپر يا احسان كيون كيا جا تا ہے كہ تجہد پر رحم كيا كيا ہا الفعاف المناه ميرے ساتھ كيا كيا ہے "

الطرن اورائسل بات یہ ہے کہ بیک مجرم پر رحم تو یہی ہوسکتا کہ اُس کو سزاندوی جاد ہے بہر سوامی جی اس کے قصور کے مقابلہ میں کم سزاد ہے اورے لیکن اگریہ کہا جا وہ ہے کہ نی بجر سوامی جی یہ بات ورست نہیں ہے کہ اگر جو ردا کو و بنر و کو انرا نہوی جائے گا و فیرہ ہوکر لوگون کی تکالیف و فیرہ کو کو اور بہی ازادی رہنے سے دن دونی رائت جوگوئی بچر ری ڈاکد و فیرہ ہوکر لوگون کی تکالیف و فیرہ بی جائے گا اصول بڑہ تی جی دیا ہوئی دونی ہوئی و مرحم دے جائے گا اصول بر ہمتی جی دیا ہوئی دونی و دونون کو مرحم دست اور جیم و کردیم و غیرہ (دونون طرح کے متضاد) صفات سے موصوف مان خوالے مذاہب ہمندو مسلمان عیسائی و غیر ہزار ہاسال سے د نہا میں شرایت اور نیکی کے اسولون پر کا رہند ہیں ۔ اس میں ایک جو صفا ہی و جو کہ کمین کو تی بر ادر ایس کی صفاتوں نیک اور نیکی کے اسولون پر کا رہند ہیں ۔ اس میں ایک جو صفا ہیں و ہم سے کہ کہیں کو تی بر اندوا سے دیا ہوئی رہاں اور میں کو میں ہوئے کہ کہیں کو دی ہے اسکران میں سے ایک بھی بورے کے متفاون نی بر کا رہند ہیں ۔ اس کو میتھیں کی و نکر رہ سکینگی اور کہیں اس کی صفاتوں نیک کھی نکر دیوے کا فتو می و دیونی ان کو میم ہونے کی میٹون کی ایس کی صفاتوں نی ہوئے کا فتو می دی جو نے کا فتو می دیا ہوئی کر دیا کہ کی نکر دیوے کا فتو می دونون الف فلے ، یک ہی صفاد و مطالم ہی جو نے کا فتو می دیے دیا گور کو دیوے کا میں و ہم میں موسے کا فتو می دیا ہوئی کی دیا ہوئی کی دیا ہوئی دی ہوئی کا فتو می دیا ہوئی کر دیا ہوئی کی دیا ہوئی کو دیا ہوئی کو کر دیا ہوئی کی دیا ہوئی کی دیا ہوئی کر دیا ہوئی کر دیا ہوئی کر دیا ہوئی کر دیا ہوئی کو دیا ہوئی کر دیا ہوئی کا فتو می دیا ہوئی کر دیا ہوئی کر دیا ہوئی کیا ہوئی کر دیا ہوئی کر

يسى عجيب وغريب تشريح بنائي موسيسي كرسواى ديانندسرسو تي دباراج كرده رسيع بن -سوامي جي کي به پاسي بهے که وه ونيا کے انتظام کا اصول يا مجرم کو سنرا و سے جانے کی فلاسفالح جم كى تشريخ بين لاڪيكتے ہين -معمولي مجهر والون يامتعصب ممبران آ رہيساني اسى رنگ مين مکے داکر کہی فواب میں ہی نہیں سوچنے کہ ایسوامی جی کا یہ تول کہان تک مجیج بوسکتا ہے۔ و بنون سن توية تطعي فيصله كرسيا ب كرسوامي ديانندجو كهين وه بال بالصبيح ب خطفي تو إن مين امكان سى نهين غلطيان تومسلما لؤن عيسائيون اورمهندۇن كے اعلى سے اعلى بزرگون رشيون موشیون ارتار ون اورمینیرون وغیرہ کے ہی جے میں کی بین سوامی ویا نند کی تحریرات مین منتفی کی کمیا مجال که وه <u>مختلف</u>ے بھی یا وسے۔ ناظرين إرتم اورانصاف كح جو معنة تمام ونبايين مشهورين أن كوسي تحيك ويج لا سنة ال صاحبان يرأربون باسوامي جي كايه جهوا الزام ميهاك هجرمونكوساسب مزانهين بناجا منت - بعلا ان كواتنا بهى خال آياكه مرمذمب لي جوبهشت و ووزخ كى مستى كوتسايم كميا ب رجس سے سواسی بن انکاری بین ) توبیه آخرالذكر لعنے دوز خ كس مرض كا على ج - كون نهين جانتا كه مر كه خرب كابد فيصاريه كد كنه كارون كو دونيخ مين جانا پڙ ۔ گااور نبكي كرينے و الے بہشت میں بانسٹی فبکو ساتنی مہندوں کے محاورہ بین نرک اور سورگ کہاماتا ہے۔ بیانچہ موامی جی کا برکہنا بانکل غلط سیسے کہ ہند ومسلمان عیسا ٹی وغیرہ نداہب کے پیروکا یہ جاستے ہو كه ذاكو كو آزاد كردياجاد ہے كدوہ خاندوار شيك لوگون كے ال اسباب لوٹا كرسے يا دوسرے أَنْ يَهِ مِن بِهُ يِرِمِشِوراسِينَ وَالْوُون (كُنهِكارون- زَنا كارون - نيك لوكون كوتكايت بينے والون؛ غیرہ ) کوان کے گنا ہون کی سزانہ دیکراہنے نیاد کاری (سنصف) ہولئے کی صفت کو غلط نابت كرداو \_ عالم سوای دیانند سرموتی مهاراج نزایساتفورکرنندمین بیشک غلطی کی ہے اور کے معنے ایک ہی بین یا مرف براے ام فرق ب بیشک بدیا ت بالکل فلط ہے الفعا ف اور رجم ہرگز ہرگز ہی یک شے بند پر اسکین ۔ اورجو متعصب اصحاب اس سے اصول توريك الكومينك اولي منه كرنايس كاليكن اكرده سياني كونبول كريد اور علمي كوترك كرين کے لئے درامل سنعد بین تواب اُن کے امتحان کا وقت ہے اور ہم دیکہتے ہیں کہ و کسقدر سيان سے اس ضمون يرغور كرتے بين -اب اورا کے دیکیئے سوامی جی اس سلسلمین اُردوستیار تغریر کاش صفحہ م ۲ سطر ۸ بركيا فرات مين: - موسم السوال) - بهرجم اورا لفعات وولفظ كيون بين - كيونكه اگر ان دولون کے ایک ہی سعنے مین تورولفظون کا مونافضول ہے اس سے توایک لفظ کا رسنا چھا تھا پی ابت بواک رحم اور انصاف کامقصدایک نبین - جواب - کیاایک معنے کے پہت سے الفظاور ایک لفظ کے بہت سے معنے نہیں ہوتے ۔ فسوال ۔ ہوتے میں - ہوا سے ، تو پیر تم كوشك كيون بوا - سوال - س كئ كرد نياين ايساسًنا ما كا هي جوا سب حنياين توسيتى اورجمونى وولان بائين سيخ من آتى بين - إلا بهاراكام أن كو مؤر سے تحقيق كرنا يے ا ناظرت کچھ سمجے إسوامي بى كيا فرار ب بين - بيسوامى ديا شدبى كاكام تصاكروه مام دنيا کی زبا بن کے لغت ون کے مصنفون کو بیو قوف بناتے ہوئے فود مہرشی کا خطاب ماصل كردي بين- سوامي كامعترض يبى ايسا كهو تكمها بسنت عي كجب سوامي جي اوسي مناموش كرنا جا ہتے ہي بسلس كى نانى مرواتى ہے اب كىيا مجال كدوه أكے دم بھى مارسكے اور وہ سوامی جی کے جرح کرنے پرجواب بھی بانکل وہ ہی دیاگر تا ہے جوسوامی جی کے بین منشاد کے مطابق ہوتا ہے ۔ناظرین ! ذرہ سوامی جی کے اس فرضی معترض کے اس سوال د جواب برعور بجي كاكه : - تو پهرتم كوشك كيون بوا - اس ك كدونيا من ايسا سنا جا ما نته واہ اکیا کرسے بیچارہ کہی سوامی دیا نئے مہاراج کے پاس سے قواور کمین گیا ہی نہیں مجر بھل ائس كودنيا كانجربه كبان سے ہوتا -ادر نود اتناد ماغ ندر كھتا تفاكہ فوب اقبھى طرح سوامى جى بحث كرسكتا آخرجارنا جاريه كه كرى يجيعا جعورا نابراكرد نيامن السامينة بين اس لي بمين بھی شک ہوگیا تھا وغیرہ ۔ ناظرين ! اور توسواى جي جو جا ٻين تا ديل وتشييج گرا اکرين ليکن په تو با مکل ہي نا مکن با ہے کرو وکسی زبان کی لعنت میں جو الفاظ کی معنی مطلب درج بین اُن میں کمی زیاد تی کرد اوین

كسى بعنت مين جس لفظ كے جو معنے ورج مين إن كوكوئى تبديل نہين كرسكتا - ناظرين إسيا ويدون كےمنتر نہين مين كرمن مانى جو معنے جا بين نكالتے بيلے جا دين ۔ سنكرت لفظ فيها واور وباكے برگز برگزيبي دياكرن اوركوش (قواعداورلغت) سے ایک ہی معنے نہیں ثابت ہو سکتے ۔اسی طرح عربی زبان کے لغات میں الفعاف اور رحم بردوان الفاظما لكل اي دوسرے سے مختلف النے كئے بين اور كوائي بي نہين كرسكتا لدالف ف اوررحم ان دوبؤن الفاظ کے معنے مطلب مین فرق نہیں ہے۔ سی طرح انگریزی Yerry ) le libil = ) Justice زبان كى لغات من الفاظ (رجم ) میشک ایس مین ایک دوسرے میں خلاف بین-اور ہمارا خیال ہے کہ لاطمنی آن عراني والمره براني بالأن إفرانسيسي جرمني -اورروسي وغيره موجو وه زبالون كي لغات بين جھی مرگز مرگز ان دو نون الفاظ کے معنے مطلب بلافرق نہیں ظام کئے گئے ہون گے -اور سوامی جی کامعترض اگرچاس حفیقت حال سے ناواقعت مولئے کے باعث سوامی جی کیاس بات كومنكركا في تسلى حاصل كرليتات كر - : - كياا كي معض كے بيت من لفظ اور ايك لفظ کے بہت سے معنے نہیں ہوتے ۔ نیکن کم از کم جمین تواس معترض سے برگز بھی اتفاق نہیں ہوسکتاا ورہماس سید ہے سا دے معترض کے جلداعتراضون کے سلسلہج فیل اعتران ايزاد كرنامناسب معجت بين-" سوال - جي إن مهرشي جي مهاراج ! آب كايد كهذا توسيح ب كدايك معن كي بهت لفظ ورایک لفظ کے بہت معنے ہی ہواکرتے ہیں لیکن شریان جی ! نیار اور دیا النصا اورجم ) ان دو اون تفظون کے معنے تو تمام دنیا کے زبان والون لے لغات میں علی و طحدہ بن بیان کئے بین بس واقعی لفظی معنے کے لحاظ سے بدوواؤن الفاظ ایک ووسرے سے متضادین -اب آپ فر مائے کہ اگر آپ کا بیدوعویٰ ہے کہ ان دونون کے ایک ہی معے بین تومین آپ کی اس رائے کی صداقت معلوم کرنے کے لئے ونیا کے کس زبان کی انون سی بغت کا کونشاصفی کھولون کیونکہ میراتوبقین سے کہ تمام دنیا کے ا اوافق اورآب کے فلات میں لیکن تھے بہی آپ آریہ سماج کے مہرشی میں شایدانی اوگ

رغيره كى طاقت عن اليماكو الى لعنت بى ميداكرالاوين توكيا تعجب سب -اس سوال کا جواب وینے کے لئے افسوس کراب سوامی می قوموجود نہین بین اورائے پردكاران شايداليسى مفت كى سردردى خريد نابناقيمتى وقت فراب كرنا سميت بون اس ك ناظرین ! من آپ سے درخواست كرتا جون كرآب ان كومطلع كرد لوين كران أن أو اسوال كا بواب تلاش كرانے كى كليدن محض سروردى بى تابت شهو كى باكداس شقت كى معتول أبرت ل جائک مین آپ أنحو تبلا دیوین که اس سوال کوحل کرے کے سین مرملتم ایک سو روسيكاالعام مفرركرو إكباس جواس تخص كودا جاوست كابوسنكرت دائرن الرام يا قواعد) ست ياست كرت زبان كركسي كوش مه الله ( دفات ) ست موافى زو كى ت رائے کوٹابت کردیوسے اینے چاتی سنگرت الفاظ نیا داور ویا مے شیاسیندیت منات در قوا عرست إلى ايك أي ايك أويو س (سين دومين ايك دومرس كردند د بو بلاايسا موكد كويايك دوسرے مين كبر فرق بى نسمجها ماسكى) تو دو تخف اس اغام باستى ندو سكتا ية (إقبيه شرابط كے ائے دكيموصفحه ٢١) اب شايدكوني أردوانكروى دار ساحب به خیال کردن که اس انعام که اسلان ست مم کوکیا فانده تواو ان کو بھی مطع کیاب تاست کاکر اکونی صاحب فارسی زبان کے دنات مین الغظ الصافت اور بر مم کے یک منته کرئی و کیسلاسکین بالونی عربی و ان صاحب سربی کی اما ت بین خاط عدل اور رجم کے نعند اسی طرح بلافرق دیکھلاد ہوس یاکوئی ،نگریزی دان صاحب ، نگریزی کے مغدت میں الدے ال mingle - Specifica significantice و كيهلا سكين تووه بهي اس الغام كيمستحق مو سكتے بين -تين بها يت نوشي بوكي الراس العام كو حاصل كرسان كي كوشش فاحد بهار سند يسحابي بهاني ما حان كرين كيونكداكرود كامياب بوكة توجيشرك في ايك مسئل من وجادسة گاوراگروہ ناکامیا ب تابت موسے توان کوخودانکا کانشنس بہلادسے کا کہ۔

ناظرين إارً البيها انعامي وعدد اور كينة وعدد كرية پر بھي آريد صاحبان كے كالون پر جون ندرینگے اور و وسوامی دیانندکومبرشی ہوگی اور بال برہم جا ری وغیرہ مانتے ہوئے تمام ونیا کے مذاہب کے بررگون کوصلواتین سنائے کے سوااد رکسی معقولیت سے کام لیٹا ہمیں جائے تولاجاری اور محبوری سے -سکے موامی جی یہ ظاہر کرر ہے ہیں کہ وہ ہم سے کیا مراو لیتے ہیں کہونکہ یہ تو سوامی جی بتلابی یکے که الفهاف می کے اندر رحم بهی آجانا ہے بس جو مکه بربان پر ایک سوال میداموتا ہے کہ آجر برمیشور برجیم ہے تو وہ کیطور برکرتا ہو گااس لئے اب سوامی جی این رصم رمینو كارتم يون ظامر فراتي بين: --و ويكبر إالينور كي رهمت كالمدتوية به كواس التي تمام جيون كي حاجت براري كے الئے دنیا مین سب چنرین پیدا کر کے عطا کر رکہی ہیں ۔ بیس دیگر بر تر رحم اس سے ما سوار اور واه إاس رحم كوليكريم او رمين يا بجها وين يرمشو راس خلقت كا خالق بي أيسن جن اشياد كوصطهة پرپيداكرنا مناسب سمجها وه كرد با اورجو ندمناسب سمجها وه مذكها يسمين ہارے اوررح دبے رحمی کاکیا تنزکرہ ہے ۔ اگر برمینور نے دنیا مین سب چیزین بیا اروى بين توجمين بيركبون كها جا تا ب كرتم يربرمينورك يه احسان كيا ب - واه إ وو خالق ہے اور یہ دہنیا اس کی ظلفت ہے دہ فاعل ہے اور یہ مفعول ہے کون طانتا ہے کراوسنے کس شے کوکس اللے پیدائیا ہے بیج مین دال بھات مین موسل دنید کے انتد ہم کیون جاکو دین کر 'کماے پر میشور! آپ کے رضم میو نے کا بہی ثبوت ہم اِرے تسلی کے مطافی ہے کہ آپ سے مہم بررحم کرکے ہما رسے جسم مین کیسی .... برحامت صنعت كركتي ہے كاجس كو عالم لوگ بني ديكه كرونگ روحات بين - اند - بثر إو ن كا جور - ناريون كابند بيج - كوشت كي ليال- كمال كا و كهنا ٠٠٠٠ غریب مناوث رکے ذرید آب سن ہم پررحم کیا ہے) یا

اورومالون سے جرمی مولی زمین قسم کے درخت وغیرہ کے جمیو ن مین نہایت

الطيف صنعت بينار مبزسفيدييل كالفوش مستنقش بينا يعيول يعل مول كي بناوث میٹے کھارے کو دے کیلے۔ ہریرے کھنے و فیرہ طرح طرح کے ندایقے او شبوت معلم ا يتي بيول بيل ناج كندمول وغيره وغيره ..... (ويكوستيا رنعه پركاش ارد دسفير ۹ مط .....آب ك ممارس مى ك بيداكر كے مين بخش وى بين - وغيره " ناظرین اِالْرأس رحیم کایہ ہی رحم ہے اور اِس کے سوااور کیمہ نہیں تو ہیں ایس و یا نندی رحیم و کریم کی شران من حاسانے کی کی مجمد مجمی فعرورت نہین ہے ۔ یہ تمام و نیاوی اشياد توج طرح برمشورك بمكتون ( عابدون وغيره ) كوحاسل ميهادسيط ي جراو البهماش اوركنها ما لوگون كاجي ان پر برابر كانق ادرقبف ماسل بيد بيس اكرد يا شدى رجیم کے رجم کا دایرہ ایسامحدود ہے جواویر کی فہرست سے نام مورا ہے تو ایعادیان رجم پرمیشوران کے بیرو کاران کے سامبارک رت ہمارا قرآن کو دوری سے نمسنے ناظرت! سوامی دیا تمد مرسوتی مهاران کارجم والنسات تو آب سے بخولی ریکھ لیا۔ اب الركون ساحب يرسوال كرين كرائرمواى بى كرائك اتفاق ندكيا جادے تو يه معند كسطرت مل بوكررته اورانفها ف دومنضا دصفتين ايك بي جگهه لين يرمينورس كيونكر ردسكتي من فيه كر سنة ن مين بهي جورجم دل بوو وسنصف كيو كرموسكتا ---ايس س كاجواب دياطاتات -اول رحم دورا لفها مت الفاظ كي تعريف يعيد دُلِني مُيزَ تصمالهم على كوسا بث كرلينا لازم ب - موامى بى كى يورسين تواوير داضع بوطى ب كروه ان دو لون ان ظ کے ایک ہی معنے بنانے کی کوشش میں احق ایٹا وقت منابی کرتے موسنے گراہی کا بھیج ز کے بین - ایکن تمام سند دمسلمان اور شاہد عیسانی میا سیان بھی حس<mark>نیل ڈیفی</mark> یش پراتفا تی کرینلے۔ نياريين النساف باعدل جس كوانكريرى من عصما معمال كيت بين يه تول کے تفظم را اے اینے جس طرح دو کا ندار تراز دیے ایک باڑہ پراشیا رفروضتنی

المتاب اور دوسرے پارہ پر وزن رکھ کر تو لتا ہے اور جب و ٥ دیکہ تا ہے کا وزن يرس برابر مون تويهم بهدليتا س كرسقدر مال مروض كر ناوه ما ستاها يعني مسقد ال كي نيمت وه خريدار سے ماسل كرتا ب اوس تنيت كے عوض مين جسقدرمال دیاجا تا واجب نصاوه شیک تول ایا گیا ہے اورتب دہ اُس ال وقیمت ادار نیوالے کے توالدكردية اي - اسى اصول برتمام عدلتين كارمبدمين - جهان ايك بنياآنشا د ال ونيره الولتاب إسراف سونا جاندى وغير الولاكاتاب وإن مجسرت باج ساصان فصوردارونكي مزاؤن كي تول كيا رية من راب بهان و زن كے بجائے دونون نعذيرات مندوغيره وین اور فروخت شده مال کے آید می کے لمور برجیانی ندکی سیرو مذیرہ ہے ۔کسی مجسشر بیٹ كروبردايك بوركوزات جس من نتوروپيه كامال يورى كياب - اب اول توجيرت ساعة اس بات كى جاينج برتال كرت بين كه دراصل اس ان جورى كى بعى ب يانهين ليس بب و ویوری کرانے کامچرم نا بت ہوجا تا ہے تب دو سراسوال مجسٹر ب صاحب کے روبرو برآموج و ہوتائے کراس مجرم کا قصور ترازو کے ایک بیڑے بر سکتا جادے اورجو سزا الرم کی قانون مین مقررہ وہ مانندور ن کے دو سرے برم سے پر رکبی جا دے با سخیہ مطور بروه منصف تولئے والا يافيصله كرديتا كاكأس يوركو با ما تعيد خت كىسسرا ديماوت يااوركم زايدمزاجرم كرمط بل يلي ب - يو تو مواالفاف -اب رقم یہ ہے کہ اس فعل ارحم ) کا رہے وال ہرویکار اوسان ) کے خیال ے۔ محبت سے - شکر گزاری سے لیاطموت سے یاکا تنس کے جا بات محدلی سے متا تر موکر تمام خاص حالتون میں نباص فاص لوگون کے ساتھ ماص طور برسلوک ر ماست كرنا جاستا ب - جاب وه خور الساكرنا جا بتناجو باكسي تسم كى محبت و غير بشركرد بالا باتین اس کے کانٹس کواس بات کے لئے جبور کرتی میون کروہ چاہیے اینا نفضان رے مرتعور وار کا قصور معان کرے یا اُس کوجندر مزاانعمات سکے روست دیجاتی جا سئے تھی اوس میں کچہ کمی کرویوے یا بیر کوائس کے طاقت میں جسعدر یکی جلائی و مردود وغیرداس خون کی موسکتی مواجسیر رحم کیا جانا مقسود ہے) ده فرو ر کرد بوے۔

برجم کی توریف یعنے دینی بیش Definition ہے ۔ اب اسی بقال کی دو کان بر ملئے آپ سے جا کرادس سے کہاکہ دوروسی کاگندم تول دو۔اور بازارمین فرن ۱۱ سرفی مقیم كاب -اباروه آب سه دوردب الحروس بركندم تول ردسه ديتا بي وأس سن الفات ہے كام لياليك الر الفرض آب أس كے كوئى فاص دوستون بين ہے بين اور آب الكريمان وكيموكيدرهايت كردينا"اوراس كى كالشنس سع بمى يمنظوركرايا كرآب كرساتهاوى رمايت كرن لازم ب توده يدكر كاكرآب س نفع ندليو كااور آب کو دہ فی روپیر ١٤ سير الم اسير کے صاب سے تول ديو بيگا اوراس صورت مين و و آم کے ساتھ اسقدر رحم كرنوالاسمجها ماوس كارم كرنواسك كابميشه ابن كانتمد كالجد فقدان ضرورموا كرتاب ليكن وه اوس خبر بيمبت يا احسان مندى دوستى وغيره كے اومنگ كے مقا بله مينال الفعدان كى يرواه نبين كياكرتا-یا یون سمجے کہ بالفرض کوئی تخص اس بنے کے پاس جاکر کہتاہے کہیں اسوقت نہات مننس ہون بلکہ فات تک کی ونبت پہونج کئ ہے ہیں ایک روسے کا غلہ القیمت تول دواور وه نبالبلاكا في تحقيقات كراييًا م كرسائل كابيان ظطنهين م اورارًاس كا كالشنس ا برایت را بر کایے معیبت زدہ شخص کے ساتھ ہدردی کرنی لازم ہے بیں اسوقت اگردہ اس قیمت لئے بغیر غلد دیا ہے تو دواس کے ساتھ یورار حم کرتا ہے۔ اب عدالت من ملاایک مجرم کفرا ہے جے صاحب سے اپنے تراؤو کے دو اول بلوون کو برا برکر سے پر معلوم کیاکدائس مجرم کومین ضرب بیدی منزا دیجا تی جا سے لیکن جج معاحب کے كانتنس في بنلاياكعه مجرم استندر سنيف اور كمزوري كداكر اوسة مين خرب بريدكي سزاد يجائيكي وده مرائے گابس ده فورا إ دجود در بون بارسے برابر بولنے کے بھی اپنی اس رائے کو تبدیل كرديوين كے اور كوئى بلى سزاتجويزكر كے تب فيصله سنادين كے - يا يون سبجينے كرايك مجرم ج ساحب کے روبر و کھڑا ہے جس کے تصورون کے نخاظ سے اوسے دوسال قیدسخت کی سز درکانی چاہئے گردہ مجرم تعلیم بابنة معزز اور شراعیت خاندان کا ایک ممبرہ ہے۔ اب جج اصاحب کا کا نشنس ان کویہ بٹلا تاہے کہ دوسال قیدیخت کی سزوا سقدر تصورون پر

مرخاص وعام کو دیجایا کرتی ہے لیکن میشخص اسقدر تکا لیٹ کو نہیں برد اشت کرسکتا کیونکہ دوسردن کی بانسبت وه زیاده آرام دآسالش کا عادی را به س سن سر کوکید کم سزادینی الازم ہے بس مواسے مرف و ماہ قید سخت کی سزاد اوین گے ۔ اب طاہرے کرالیا کرنے سے ج ماحب سے جہان رحم کو مرفظر رکہا وہان انصاف میں ضرور کمی ہوگئی لیکن موقع محل کے لحاظ سے دہ ایسا کرنا نیک نیتی کے ساتھ مناسب سمجتے میں۔ بدر حم ہے یا یون سیجئے کرایک شخص کسی ادشاہ کے درمارمین کسی مغزر جدہ (دیوان وزیر یا حاکم ضلع وغیرہ کریقرمے اورکہی اوس سے کوئی ایسا قصور سرزد ہوگیاجس کے یاداش مین سزائے قید بھوگنی ٹرتی لیکن جو نکہ اس شخص کی رسائی خاص ماد شاہ کے در مار تاک ہے ہیں اس لئے بادشاه كے حصنور مين جاكرمنت كى كدا يك مزنبه مجے معاف كيا حاوے آيندہ ايسا قصور كبتى مو توبادشاه كورجم أكباا وراوس ببحامنا يأكه ديم وتمهار اورخاص رعايت كرك مهم معاني و ہے ہیں آیندہ الیسا قصور نہوئے یا وے 'وغیریہ بھی رحم کی مثال ہے ۔ بالخال انيرميس ابيف اسے وغيره كا استحان موا-طلبادك جوابات متحن صاحبان كے روبردموجودان ان كوكسى سے كسى تسم كى رور عايت نهين سے ۔وه خداكو حاضر ناظر سمجهد كر الورا الفاف عيريون كود مكهكر موالات كے مطابق نمبردينے كے ارادے سے بیٹھے ہن ایک ایک اولے کا پر جداد تھاتے ہیں ۔ اور سوال ت پر جو نمبر مقر ترکر دیے گئے ہن ان لوایک پارہ پر ۔ کھنے این اور طالب علم کے جوابات کو دوسرے بارے پر رکھ کر لول رہے بن ادرمس طالب علم كے جوابون كا مستقدر وزن موجا تا ہے اوس كے مطابق مبرديت علي جاتے ہیں۔ اب ایک پرجہ کے نبرون کی میزان ۲۴ موگئی (اور شکو نمبرون کا پرجہ مولئ کے باعث حسب قواعد محکد تعلیم سوس نمبر مانے والون کو ماس شدہ سمجها جاتا ہے ) اوالتو متى صاحب كے كانتنس ف ان كومايت كى كدر مكبوجيارہ غرب مرف ايك نمبركے كمى ك باعث نادى فيل بواجاعة اوراس كے طرز توريت معلوم بور اس كاس كام مون سجهدر جواب لكبهاب يعين جرمضمون كاامتحان ب اس محنن سے حاصل كيا ہے اور محض اتفاق سے ایک نمبر کی کمی رہ گئی ہے وغیرہ بس دہ متحن صاحب ا۔ پنے کانشنس ا

بات کو مان کر (سواادل درجیکے ہے رحم لوگون کے بن کوشا یدد یا نندی تعلیم اثر کر گئی، اوس فالب علم كوايك نمبر مايتًا و كريين أس كوس مبرد كراً سے فيل موس يحافيت این - یکی رخم نے -ناظرين بدرجم كى مثالين من - اسى طرح آب جامين تواليسى بي شارمتالين خودسوج سکتے میں لیکن اسی سائھ میں آپ کوا کے اے جی کی منال بھی سنا وینا سناسب محمد تا ہون۔ بندت ميم سين شرما صاحب سابق آرية بندت اينه بشريرا بهن سرد سوسقام اثاوه سوامي والندسرسون مهاراج كے إس اسكام يروكر تصف وأس كن مستكرت عبارت كا مندى يجب ومنیرہ کیا کرین ۔اب آریہ سماجیون سے شاگ اگروہ اس سے ملحدہ ہو جکے بین اور اسٹے اف با م بكوره بالا كے طداول مبرا بابت ما ه فرورى سنول ميسوى مفحه ٢٠ م سطرنم بريبونوا من و سوامی دیا نبد کے ساتھ ہما را قیام میں یون تحریر فرماتے میں:-ور ... بشمت من وكنو ما مهاراني رقيد سيند كاورا رشاسي ولمي مين مواتها-راسندمین مطلتے و قت ریل پر تعبیر بها از بہت ہونے کے باعث سوامی دیا نند کے پہیٹے برائے كيرُون كى ايك كتهرى ريل من كھوڭئ - اُس كے عيوس من جار آوميون سے (جو اُن كے الازم تے) جارروپ رالمدم) سوامی جی سے کاٹ لئے ۔اکروہ کیرے فردخت یا نیلام کے جاتے تو تنا یدی و روب کی البت موتی - کئی آدمبون کے سجما نے پر بھی سوامی دیانت بے کسی کی بات نہیں مانی ہے نافرین اکیا سے مج سوامی جی لیے عملون سے باٹا بت کرد ہے من کوان کا پرمشور مھی السابی رصم ہے جیساک اور کی اقتباس سے ان کے بارومین ظامر ہور واجے ۔اگر بیدت جسيم سين شرياصاحب مينح مين (اوران كے سيخ مولئے كاجمين تولقين ہے كيونكروب و داله آبا دمین تھے تو ہمین ان کی صحبت کا فحزحاصل تھا داقعی دوست مجکی آدمیون کے مانلا الفرآتے مین) توکیے تعجب کی بات ہے کہ دوار وب کا مال دبلی دربار میسے موقع پراگر کا بعظر بها الداعيره بين كموك توسوامي جي كالنساف اور رحم و يكين كدوه دو سكے بجای اپنے زىيە بۈكردىن سے جاردسول كررسىيى بين -

اب تو انفرت آب كو پورائيس موگيا موگاكيسوامي مي اين پيرو كاران كوكس دهانچه مين ناظرين إآب سے اب انصاف اور تم كى تعريف كر سجه سابو كااور بر بہى علوم كرب مو كاكه الرجه الفها ف ادر رحم آلبس من ستعنها دسفتين مين ليكن وه دو يؤن ايك مقام بين ره ر التا مین بین انسان کے دماغ مین رحم بھی رہاکر تاہد اور الفعاف بھی موجو وہوتا ہے۔ آب مے بقال جج ہا د شاہ او ممتحن کی مثنانو ن مین دیجھ نساکدو ہ سب الضاف سے کام ليت مو كرحم ديل كويستن نبيين وسه وست الدمو تو حال كرطابق جمان يرحم كرسانى كى ىنرورت سے دیان وہ ضرور رحم كركے أن وگونكى د ما د حاسل كرتے بين جن بررحم كها جا يا ہے اب - يا يه سموال كه يدسب لوانسانون كى برتين موئين - بم ث ما ناكه مرايك النه ان جوشعان مزاج ہووہ محمدال بھی ہو سکتا ہے لیکن پرمیشو مبر کز بھی، ہم کرکے کسی کنہ گار کا فوصور معا البين كرابه وكاكبونك جهان بم انسالون كوسم است كرابية تأب كه بمكوية تعديم لى ب كه معسبت روہ لوگوں پر رحم كرا دراكى نوشدورى كے لئے دركار سے لينے بم جنا بى زباد م ، نیادی بوگون بررحم کرین گے او تناہی مدورہ بر استار میم سے فوش بوری یا سناتنی سامرون فيال مين بمين الطيخ بنم من اس كا معاد ضه مل حاسه كاو جيره - سيكن برميشور كيون رمي ارائے مگاکیو کماوے یہ توخرورت بی نہیں ہے کہ اوسے کسی اسپنے سے بڑے کو فو ترکمنا مقصود مہویا پیکہین تواکٹردوستون ورشند دارون کی محبت و غیرہ کے جنرات ال کے سافدانات كے بجانے رج كركے كے بئے جبو كرت بن ديكن يوميشورك لطرون مي ولا بندگان برا بر مین وه چوندکسی کے ساتھ بندین نامین رکھائیں باکبون کر موسکت ہے كرو وكسى كے أو يررهم كرت راور الرود اليها كرے كا توكيا ہم اوست بالفراف ندكيريك کدوہ کسی کے ساتھ ری سٹ کراٹ ورکسی سکار ناتمين إسوامي بي نفي يعبشور كالمبيب طور بررجيم ومنصف مونانا جدارك

ك ك الداني ستانون سيرى كام كيا ہے يس اگر ہم او يرك اعتراض كا صرف يري ال ديد بوين كان الى شالون سے ہم النے بهي ثابت كرد ماكه الضاف اور رحم دو اون اصفتين ایک جگدر و سکتی بین اورجب و وانسان کے د ماغ مین روسکتی بین تو برمشور مین کیونکر نمون گی۔ قوہارایہ کہکڑال دینا ہی اگر چومنطق کے خلاف توہنین ہے لیکن تاہم مالیا ا كانبين جائتے - كيونكەسوامى ديانندكے انندگول ال اوپيچيدە تشريحون وعيرو كولدل مين المرين كو ميناكر دور كور مع الله د كين والون من العين شامل مو البسند نبين م غرضيكه طوالت كى يرواه خرك اب بم اظرين كويه بتلانامات بين كبيرمية ور ورامان عدف اور رحيم ب ادراوس كران اوصاف كريمين إلكل ديسابي ما نمايرت كاميساكمات بایت قدیم بزرگون كاتسایم كیا مه -:-برميشورمنصف يعفر ديم ورنيا، كارى كوكه وشخص ميسا فعل كرتاب أس كوديها بى نتيج وه وبتلب نیک کام کرنے والون کو متجد نیک (بہشت )اور مدکروا مون کو متجد بدل ووزج) وباجاتا - اس بات برتوسوامى جى كالفاق بى ب بلكه وه تواسى برزورو سهر بين-دامع موكد بو وگ السا مجتمة مون كريونكد برمينوررجيم ب بين وه تمنام كنركا رون کے گناہون کومعات کرویونگا وہ سخت غلطی پر مین اور واقعی بات میں سے کہ پونکہ جیدخام فاص فرقون کے بے سمجہمبران سے سوامی جی کو گفتگو کا موقع الاجنہون نے لیسے خیالات ظامرك كريرمينو كصفتون كي فبرست من لكها ہے كدوه رصم وكريم إدبا لو اوروما ، فكا وغيره ہے بس ہم لوگون كے گنا ہون كو دہ بخش ويو بگا دغيرہ بلك موجودہ مذاہب من ایک الیا غرب جس کے پروکا ران کی تعدا واسوقت د نیا کے بیت برے غربون کے مقابلہ مین بہت بڑہ چڑہ کرے ایسے ی بوج اصولون کے برجارے اپنی ترقی کررا ہے ینے وہ یہ اسلان کرتا ہے کہ با۔ ے مذہب کے آجا رج مہاراج ماہے تمام گزشتد موجودہ اورآیندہ پیروکارون کے گنا ہون کے بدلے مین خودسولی پرجرہ طانا قبول فرمالیا اور اب و نیابین یہ خوش فیری کسنا سے کے لئے ہم لوگ ریاوری صاصبان) گھوم رہے

مِن كرتمام كنا مون كى معانى كے لئے اس سے بڑہ كراور كونى آسان لئنحد نبين سبے كر بربجو ميسا سيح پرايمان لايا جا وت بس ببتبهمديينے كى دير ہے كەتمام گنا د ايسے كا فورم بون كے جسطرت تار کی خبرتا مرکے کھٹکمٹاتے ہی رفو دیکر موجاتی ہے ۔ خونسکدا بیبی ایسی با تون کو سکر سوامی جی سے سوحاک ونیا کے لوگ رحیم و کریم صفات کا ناجا پر فابدہ حاصل رہے کی فکر بہن غلطان ہور ہے بین اس سے ان کوگنا ہون سے بیاٹ کے لئے بھی طریقہ ٹریک ہے کہ الفاظ رحم والنساف كي يجيد تشريح بناكران كو يجول بمبوليّان مِن وُال دياجا دے ليكن وه يتيجه ر په کائم کې باندې زياده عرصه ټک آگ پرېنېين سه سکے گی - لوگون کې غلطه يان با قا عده په بتلانا نفروری تھا نہ کہ یاسی کے ساتھہ۔ خبر۔ برمينور كارحم يرب ك إلفرن كسيخس كوكم يازباده كناه كرنيك معديد معلوم بهواكرس علظی برمین . اورجن گنامون کی مادت ہمین ہوگئی ہے و د رن بدن ہم کو تنزلی کے فنذق من گراتی بلی جائیگی وغیره ملن خیالات سے اگرو ہ تخف سیتے دل سے بداراد و کرانیو كوه كناه سنا ميند بيخ كي بوري كوشش كريكا وررفته رفته ده ايني أيسي كناه آلوده عاو توك کو ترک بہی کردیوے۔ اور مبعدہ اسکے دل (انتذکرن) میں جو بیر افسوس رہنا ہے کہ آینده لوگناه کولئے سے مین بچار مونگالیکن جواسقدر موصد و رازیک نہایت ورجہ کے بڑے کام کئے بین ان کی سزا بھوگنی کے لئے ججے دو زخ مین جا یا پڑے گا (باریر خیالات كے مطابق اس زندگی و آمینده زندگی مین تكالیف برد. شت كر ن پرُ بنگی ہیں اخرین كو مهنوم موكدار استخنس كواليها لقينا خيال ب اوروه سيخة دل سي برمشور كي عبادت مين مشغول موجا وسے اور كھٹ كھٹ ويا في برمينورسے لينے دلى كے اندر بي التجا (پرازتھنا) کرے کہ آے ویا سندمو زرحم کےمسمدر) پرمینوراہم یا فی گنہگار يمن مم كومعاف كيج بم آپ كي شرن من آية بين دغيرة لواليي يخي د عاد ييخ پرارتها كو برمشورمنظومى كرايتا بإلى في ساحب بيسوال كرين كريم عيى ك شرطكيسى - تو اس كا بواب به به كرېم تمام د نياكو توفريب در ميكته بين ليكن و ه برمينو رجو بهايك ول دو باغ كه اندروني سيم اندروني ته كې رازونو ب انجهي طن پرمانتا هم ليس بدنامكن

اور إلكي غيرمكن إت ہے كہم أس كحدث ويا بي برماتماكو و موكا و سے سكين - يسنے اركوني شخنس عنساس خيال سے كرہم البحى تو وزب كنا وكرتے ملے ماوين بعد مين برمشور ے مذکورہ بالادعارمانگ لیونے جیا عجدوہ ایسا ہی عمل مجی کرے کہ ویل میں برسون فوب بدرایانی دنابازی رشوت فوری یازنا کاری بدمعاشی برکاری وفیره کوجان بوجر كركتار باورىبدمن رميشور سے مزكور وبالا وعاد ما مكے بير وجادے توميثك اسے وغالمازى وغالازى كورميتور فوب مانتا باورابيون كے كنا و كبى نهين سعات یا یون سمجیے کہ ایک شخص مرطع کی برائیون اور گنامون سے بیجنے کی یوسی کوشش الااس اورمرايك بات مين بيونك بيونك كرما نون ركفتا م ليكن فدانخواست كسى وقت كون كام أس سے اليما سرزد موكيا جوكناه يابيت براكتاه بى اب ظاہر سے كداكر دوكناه كسي ليه لتخف ع مواموتا جو كنا مون كي الابين ميكا م تواس كو توبيميشور ابنے الف ہے اس گناہ کے مطابق جندر سزاد میمانی لازم ہے اس سے مرکز مذوبتالیک اورکا تخص رمینور کے روبروکسی قدر ضوصیت رکھتا ہے جنانچداگرد و برمیشور سے نیک نیتی اور جائی کے ساتھ بیرار تعنا (وعار) کرتا ہے کہ اے رواد بار (سب کے سمامے) يرمينور امجدے يا گناه الفاقيم موكيا ہے - مين آينده مركز مركز بعي اليے برے كامون مین ندرونگااور توبراتا مون کرکبی آب کے احکامون سے قلاف کوئی کام ند کرونگا وغیرہ ۱۰۔ تورمشوراس تض کاده گناه رحم کے سعاف کردیتا ہے بیے جب ا موسد مرجا آند و بالى نيكى كى بين اور صرف ايك ميسد كجر براى لين كنا وكباس تو محصل تعديد كتاه كي عيوض من أس كودوزخ نهمين مبيجا جاهت كالبند طبيك وه صدى ولى سے توبيك ررضم وكريم برمضور سے معافی مانگے - (كيونكه أس كاسطور بروعاد ماكنا اورعبادت ى من است تين مشغول كروسا وغيره جوا فعال بين ان كاجو كيميل مو است أس مي اوسقدرگذاه كاعيوض معاوضه موط ناسمجهو-اسبرلورى بحث مصنمون برار تصنا (سنامات) سے بیل ملتا ہے میں اویگی - سوامی جی اور اُن کے بیرو کا بان کا تو ل

یہ ہے کا استخص کو جس نے سوب صند نیکی اور در دن ایک صند بدی (گناہ) کی بین برحالت میں استخص کو جی بین برحالت میں استخدر گناہ کے عبوض میں بھی دو زخ کو جانا یا تکالیف حاصل کر نا پڑسے گا بینے وہ یہ مانتے میں کہ گنا وکسی حالت میں کسی شرط پر بھی کسی طرح معان نہیں کئے جاسکتے لیکن یہ بات بالکل غلط اور قالون قدرت کے خلاف ہے۔

پرمینوردہم وکر بہہ ۔ اس کے صفات میں ایک لفظ ویا سندم و کہاگیا ہے مینے وہ درج کاسمندر ہے ۔ پس جہاں اُن توگون کی سخت غلطی ہے جوالف اُن کے قالون کو توڑنا چاہتے ہیں لیعنے یہ نیال رکھتے ہیں کہ مف کسی نام س فرقہ یا بذہب کا ہیرو کا رہن جائے والے وغیرو سے ( = سٹلاً عیسائی مو گربیت میں لینے ہے ) تمام گناہ معا من کرو ہے جائے گا اور آس وہم کے باعث وہ دنیا میں خوب دل کھول کرگناہ کونے لگ جائے ہین وہ اُس اُلی والے اُلی جائے ہیں وہ اُس والی ایک میں خت ناطی ہے جو اینے عمل ( بے رحمی کا بنوت مزکو وابالا ) دیا ندر سرسوتی مہاراج کی بھی سخت ناطی ہے جو اینے عمل ( بے رحمی کا بنوت مزکو وابالا ) نے فال مرکز رہنیں ۔ بلکہ ہے تو اپنے کی مانداول درج کالے دیم سیجھے ہوئے ہیں نہیں مرکز نہیں ۔ بلکہ ہے تو یون ہے کہ پر میشور واقعی رحم کاسمندر ہے ۔ اور دہ بمارے نہیں مرکز نہیں ۔ بلکہ ہے تو یون ہے کہ پر میشور واقعی رحم کا سمندر ہے ۔ اور دہ بمارے تمام گناہ مجمی معاف کرو بیتا ہے لیکن اس کا مطلب نہ سج ہے کرلوگ گراہ ہوں ہے

ناظرین إ پرمیشو در حم کاسمندراسطرح پر ہے کداگر بالفرض کسی خنس سے چوری
وظا بازی رناکاری شراب نوری و بندہ و فیرہ تمام د نیا کے عیبہون کا مرکب بہت ہوسہ
جی رہ کونوب گن د کما یالیکن بعد مین اُس کو موش آگیا پیسب جو کچہ مین کر رہا ہوں یہ حجیہ
دو ندخ مین ہے جانے والے افعال میں ۔ خوا دکسی خدا پیست مذہبی انسان کی پاک
سینت نے اوس کے دل پر ایسا افر ڈال دیا ہویا جو بو خوضیکہ اب اُس کے انت کرن ۔
رول و دماغ ) نے اوسے مجبور کیا کہ وسب طرح کی بُری عاد نین ترک کر دیوے چائی ہو اُس کے انت کرن ۔
اُس نے اُن سب بُرائیون کو بھی ترک کر دیا اور گزشتہ افعال برکی معافی کے لئے اُس
پر دور دگار پر برهم پر میشور کی بندگ کر اُنٹر جو کی اور اب و منیا سے اوسکو نفرت ہوگئی
اپس دویا تو نارک الدنیا ہوکریا خانہ داری میں ہی رہتا ہو تھا م وقت سوا پر میشور کے

عبادت و بھی کے اور کسی کام میں نہیں سرف کرتا عرضیک اب وہ ایک انجما فاحد عابد

اللہ ہن ہور ا ہے ( وُنیا داروں کے نظروں میں نہیں بلکہ ایشو رپر ماتما گھٹ گھٹ

ویا پی کے نظروں میں ) - تو کچہ عرصوا بہت عرصہ کے عبادت کرنے سے اوس بھر

ہماری گنہ ہوں کے تمام ان گناہوں کو پرمیشو ابنی رحم سے معاف کرویو ہے گا۔ لیف

اب اس کو ان گنا ہوں کے معادف میں دونے کو نہ جانا پڑے گاریا یوں کہا گئالیف

نہرواشت کرنی بڑسکی ) - اور بیرشال ہے پرمیشور کے دھم کاسمندر ہوئے کی کہ

نامری شاہد منے ہیں - اگر ہم ہندوں کے بڑائوں سے صب مشادار بد نما حبان حرب امری شاہد منے ہیں ۔ اگر ہم ہندوں کے بڑائوں سے ضب مشادار بد نما حبان حرب اس کاری واقعات کی بھیان میں کرنے لگ ماویں توالیس ہزاروں مثالیں ہمیں مل سکتی اس کاری واقعات کی بھیان میں کرنے لگ ماویں توالیس ہزاروں مثالین ہمیں مل سکتی اس کاری واقعات کی بھیان میں کرنے لگ ماویں توالیس ہزاروں مثالین ہمیں مل سکتی اسی نظیریش کریں گے جس کو نبول کرنے سے ہما ہی اسی نظیریش کریں گے جس کو نبول کرنے سے ہما ہی اسی نظیریش کریں گے جس کو نبول کرنے سے ہما ہی اسی نظیریش کریں گے جس کو نبول کرنے سے ہما ہما ہیں وہیں انکار منہوگا ۔ ۔

ار بیمائیوں کو بھی انکار منہوگا ۔ ۔

ار بیمائیوں کو بھی انکار منہوگا ۔ ۔

آریسان کے موجودہ لیڈران مین سے ایک بہت ہی اعلی درجہ کے معزران ولؤن اللہ مشی رام صاحب ایڈیٹرسید دہم پرجار کی ہیں۔ آپ کا اسوقت آر بون میں وہ سکے جما ہوا ہے کہ صرفرح مسٹر دادا بھائی نوروزی صاحب ممبر پارلیاسنٹ کے بیال بہندونا میں آپ کی ایل کا نگریس ان کوگائی میں بھلا کرگھڈرے کی جگہر پرخوداس گاڑی کو کھنچنے ہوئے یا بال ہندکہ عدر عزی کرنے دالے کی اہل ہندکہ عدر عزی کرنے اللہ ہندکہ عدر عرف کے بیاللہ مناسب کی جی آریہ صاحبان اسی طرح عزی کرنے ہوئے بی طام راستے ہیں کہ وہ اگرجم ہیں تو لالصاحب مذکور روح ہیں۔ ایسے مغزر مہا تمبا کا خطاب ماصل کرنے الے مما تب کا خود یہ اقرار ہے کہ دہ آریہ میں واضل ہوئے سے قبل آلے ماصل کرنے اللہ مناسب کا خود یہ اقرار ہے کہ دہ آریہ میں داخل ہوئے سے قبل آلے سے بیش سال پینیتر ) لیے بدکر دارون میں سے تھے اور یہ تطبی خام کرکھے ہیں کہ وہ اول درجہ کے ناسبت (منکر خدا ) لوگون میں سے تھے اور یہ تطبی فیصلہ کرنے کے کا سبت کرانے کرانے دالا ہے اور منام کے بعد کسی طرح کی سنرا وجزا الا کہ تی ہے خلاف خلقت کا کوئی پیدا کر کے دال ہے اور منام کے بعد کسی طرح کی سنرا وجزا الا کرتی ہے خلاف خلقت کا کوئی پیدا کر خدالا ہے اور منام کے بعد کسی طرح کی سنرا وجزا الا کرتی ہے خلاف خلقت کا کوئی پیدا کر خدالا ہے اور منام کے بعد کسی طرح کی سنرا وجزا الا کرتی ہے خلاف خلاف

Eat drink the merry tommorrow یے کھا ور پوسیش کرو کل کو تو آخر مرحانا ہی ہے۔ اسی اصول پر کاربند تھے لیکن جب اربیسماج مین داخل ہو ئے اور ضرائی ستی کے قابل ہو کر اینے گنامون کی معافی کے لئے تمام وقت نیک اورعباوت مین مشغول رسنے لگے (عبادت کے معنے کیدیہ بنہیں ہن کہ محض مالاليكردام رام جبياكوے - بنين بلك يرميشورك احكام كى إبندى عين عباد ا توأس كانتيجه يدبهوا جوآج طام سي ويكبوديها جيسوان عمرى سوامى ديا نندمصنف ينثرت بيكيردام منحب مروم) الطرين إمهاتما منشي رام صاحب كى اب جنقدرون آريون كے بھا مين ہے اس كو مرنظر كمفكركياكوني أربيهماج كميمي خواب مين بهي بيضيال كرسكتا بكدوه ووزخي الناون مين ت من بعين مروون خ كوجانيوالي بين (ياآرين محاوره مين يون كه انسان كي زند كي ناكر آینده جنم گَتَالُدها وغیروکسی نکسی او نی مین جنم لینے دا ملے ہون گئے ) ۔ اور کیا وہ خود ا بینے دل من آرسینماج کے امبولون اور سوامی دیانند کی عجیب وغربیب تعلیم کو مدانظر رکھ کر باقین ر کھتے ہوں گے کہ جو شراب خوری وغیرہ بڑے بڑے میبون کے وہ عرصہ تک مادی سے مین اورجو كدعوسة مك و ه منكر خدا بهى سه چكے بين بس كيا ان سب گنا بهون كے معاوض مين انجيمي (باوجودع معسسے عباوت آئبی مین صدق ولی سے مصروف ہونے کے ادوزخ کوئی جانا پڑیگا اوروه يرمينورسوامي ديانغد كيسي مانندايسا بيرحم تابت موكاكه اوجود رحم كاسمدركها كے بہنی وہ انبیر کچیہ رعایت نکرے گا اور جاہے و دکہتنی ہی نیکی و بغیرہ کرتے رمین ایکن گزشتذاعمال بد كے نتيج مين ان كوايك مرتبد بغير دوزخ كى سيركرا في موے أس كا الف ف يورا ہى ندموليك ہم آور مکہتے ہیں کہ اگر آرایو ن کے اس قول کوہم تھوٹری دیر کے لئے تیجے مان لیوین کہ نیکی اور بدى كانتيجة مرن اسى د نيامين ملتا ہے ( حالا نكه يها بن اور و بان دولؤن مبكه ملاكر تا ہے ) توجم یہ کے بغیر نہیں سکتے کومہاتمامنشی رام جی کے گذشندتمام گنا ہ پرمینور لئے معان كردسة اوراب وهابني عبادت اورنبكيون كامعا وضدحاصل كررسيس الظرين إجب جم زنده شالين اليسى و مكيبه سسته بين توبيريه كهناك پرميشور اپنا حدد كرا

الرکے وہوں کے گنا ہون کو معان نہیں کیا گا گیو کھڑھیک ہوسکتا ہے۔ جبطرے قافیان

ہرت کے قاعدوں میں یہ ہے کہ آفتا بہمیشہ شہر ہے۔ ہی طلوع ہوتا ہے۔ گرمی کے

بعد ہی برسات ہوتی ہے۔ مان باپ کے بحبت سے ہی اولاد پیدا ہواکرتی ہے دیئر فوغیرہ

اوسی طرح یہ بھی قانوں تدرت کا ہی نیم (قاعدہ) ہے کہ بہاں گنہ کا کو ووز خیمین با نا

یادنیا دی طرح کی تکالیف برداسٹ کرنی ٹرتی ہی (جو کہ برسیٹور کے الفعاف کا تحمید ہوگا

وہان ان گنہ گاروں کی سعافی ہوجاتی ہے جوصد تی دلی سے گزشتہ کے لئے تو بہ کرکے آبندہ

کے لئے باب کرم بینے گناہ و بدفعلیوں سے کو سون دورر ہتے ہیں۔ اگر بالفرض دہا نہ کہ اولوں قوب کرنے آبادہ فرائی دہا ہو الوں اور آبندہ ہو اولوں تو بہر کے الفیات تو بہر کے لئی فوبوں تو بہر کے لئی اور آبندہ ہو طرح کی ٹرایوں سے نہنے کی کوشش کرنے دالوں کو بش پر میشورا سی فولوں اور تو بہان یہ اعزاض بیدا ہوتا ہے کہ بھر تو جدا کے الاسمی سے دوسروں کو تو جہان یہ اعزاض بیدا ہوتا ہے کہ بھر تو جدا کے گئریں ایسا ہی الذہ یہ ہوگا کہ سب دیا می بائیلل منیسیر کی کے بھا کو بکنے لگیں گے دہان و قدرت کا قالوں کو بی الدین گوریاں ہوگا کی معمل کو بھی لگیں گے دہان کے معمل کو بھی لگیں گے دہان و قدرت کا قالوں کو بی کو بیان ہو اور کا قالوں کو بی کو بی الور ہوگا کے دور اس کا فیکنی کی سیسیر کی کے بھا کو بھی لگیں گے دہان کا قدرت کا قالوں کی گور کو جو اس بائیلل منیسیر کی کے بھا کو بھی لگیں گے دہان ہو قدرت کا قالوں کو بی بور کا دور کا باد

یہے یہ بات زبان جمع خرج کر لینے کی نہیں ہے اور نہ یہ کو بی ایساا موں ہے جس کے
سیجنے کے لئے ہمن مرف ذنبی دلائل ہر ہی قناعت کرنی بڑے۔ بلکہ نیہ وہ اصول ہے
جرکا خہور پر میشور کے اِس اُٹل ہم (نہ تبدیل ہو ہے والے قانون) کو روشن کررہا ہے کے شنے کہ
یہ دعویٰ بلا دلیل نہیں میٹ کہا گیا ہے !۔

ارتے مین اور نہ کر شته بُرایون کی اِلیے کی کا شطام (توب دغیرہ) کرتے میں فودہ پرمیشور کے الف ا کے قامدون کے مطابی طرح طرح کی صیبتون میں بہاں بھی گرفتار ہوتے ہیں اور وہال بھی ووز خ كى تعيم مان بين - ليك أرده يا شونس كسى كيم كويون مخاطب كرتا بي كر مجيد بينبر نة تحى كدابسي اول بدير بهزي يالا يروائي استدر بهارى تكليف و وبيماري ببيدا بوجاويي-فير-اب آپ جي بوظاج اور پييز گاري ښلاوينگه ائس برعمل کرونگا اور ايسي مهر با تي كرو يجيئة ككبيطرح وبدمين اس بيماري كتاكليف سي شفا باؤن عيرانشا والتدتها وكي تمام زندگی ایسی مربر میزی کرونگاجس کے نتیجہ من کالیے مرض کا شکار مو نا بڑا۔ جنانجہ حکیم صا اس کوایک نسخدان ادویہ جات کاربیع بی کرمن سے دویماری جلد دفع ہوجاتی ہے اور مناسب پرمبز بھی بتلا دیتے ہیں جن پروہ بھار عمل کرکے صحت عاصل کرلیتا ہے اور مجروہ يورى اخذياط ركهنات كآيناكوني وليسى بدبرسيزى ندموجا وسعاو رنتيه بعى بهرب بوتاب كدد ديماري كاشكار بنهين مروتا- اسي طرح كنه كارون كي حالت سمحين - جب گنامون كر برئے نتيجون يعنے تكاليف وغيره محسوس كرنے سے يا كانشنس كے نيجى بكارسے خوا ہ کسی داعظ یا او پریشک و بخیرہ کے سحت کے اثرے متا نز مہوکرو ہ گنبگار اینے کئے پریجیا یا ہے اور صدی ولی نے پرمیشور کے دربار میں پرار تعناکرتا ہے گدای دیا سند مو (رحم کے سمدر) مجهد پررجم يجيد مجهد سے خطابو في عبول بولي معاف يجئے ۔ اب آبيده من الب مالنا فكرون كاوغيرة - أوردراصل وه ابني اس عبدير قائم رستاب توليقينًا يرمينورك رحم كا طبوراس برہوتا ہے اوروہ کندگارنہ رہ کر تعیرانشور کا بھگت بن جاتا ہے۔ ناظرین! حکیم کے مانند بیان واعظ وغیرہ کو سمجئے - بدیرسیز گاری سے بھاری سیدا مولى تقى - گنامون سے تكاليف ياول ( = آئنة كرن) يعنى كانسس كى كھبراہ شيدا مونی - واضع مو کدگناه کرتے کرتے ان گنهگارون کا د ماغ اسقدر براگنده موجایا ملہی کئی جاتی ہیں کہ وہ نواب میں بھی ہیں دیکہا کرتے ہیں کہ کو ٹی ان کو پکڑنے کے سالے جلاآ با ہے وعیرہ )اور صبطرح بدیرمیز گا۔ ی کوترک نہ کرنے سے باری و ن بدن برتی

جلى باتى اوسى طرح كناه ستة توبدندكري كالت من يه كعبرابث اور تكليف أل كنه كاركوون بدن تنزل كرتيهو المحدورة كاندرجا ببكتي ليكرجبطح بيارير بنركارى كالجنة وعده كرا اوراس پرقایم رہنے سے مجر بیاری شکار نہیں ہوتااوسی طرح کنبرگار آبندہ کتا ہون سے پرمذ كرفياس عهدرسي دل سے قايم رہنے كے باعث آيندہ تكاليف اور كھبرا مث سے بچتا ہوا دورخ کی معیبتون سے بھی بچ سکتا ہے اور مسطح بھار مکیم کانسخہ استعمال كرك كر شند بربير كاربون سے بيدائنده بهاري كوجلدر فع كرديتا ہے الين بهار وانهتمال الك كى حالت مين وه بيداشده مرض ايني يوري طاقت في مركزك مؤور بخود اگر ١٧ ه مين فيع بوسكتا توحكيم كي دواك اوس و داون من يا و كمنعثون من مي مفع كرديا) ادسي طرح لنها كى رُشته كنا ہون كے بُرے نتاج (تكاليف يا دو زخ) كو دوركر نے كا علاج (حكيم وسخيك انتدائس كنباكارك الغيب كدوه سدق ولى سيرمينور يربع يرماتها كلف كف ويال (ہرایک کولمین موجود) کے شرن من جادیے اورائیے گنا ہون کی معافی کا خواستگانیو واضع ہو کہاایا کرنے کے لئے او سے اس بات کی فرورت نہیں ہے کدو و دنیا دارون کے روبروالساكبتا بهرية باكسى لآن مولوى فواه بندت صاحب سے معافى كا فواستگار بونا جا (فيود محتاج دوسرون كوكيادے سكتے بين) بلكه وسے لازم بے كه بالكن كوشترنها في ميناموش بیٹھ کر پرمیشورسے جو دل و دماغ کے اندرونی سے اندرونی تعسے بھی اندرموجو دہے دل ی ول مین یرار تعدنا (منت سماجت دغیره ) کرے -يه حكيم صاحب كي نسخه كے مانند مي اور اگر بيماري اوويه جات سے رفع ووقع موجاتي مين توکوئی وجدنظر نبین آتی که گذاہ تو ہر و برار تھنا دغیرہ کے ذراعیہ کیون شمعات ہوجاوین کے ۔ دیا نندی فلاسفی ہمین تبلاتی ہے کرکسی ترطیر بھی گناہ معاف نہیں کئے جا مینے اس کے ماننے والون کو بربتل نالازم ہے کہ بیماری کیون اوو بہ جات اور برمبزگاری سے رفع ہنو

ائس تفق کو رفع کردیتے ہیں۔ لیکن جولوگ گنا ہون کی سعافی توب دغیرہ کے ذریعہ ہوناتسلیم کرتے مین و محف زبانی جمع خرج سے پر میٹور کو بہ کا نا باستے ہیں ۔ تجالا یہ کب ہوسکتا ہے کہ ہم جور می ناکام وعيره كحذريه جودنيا كانقصان بيونياتي بين اس كى سزيمين نه بهوكتني يرت - بيمر توبرا مزه بوناليكا عام اعلان كرد وكه يوگر چورى وغيره ول كھول كركياكرين اور بعد مين حيد مندون كسى و فنت ايك تاب بيندكرانك معنث باتين بناه ياكرين بينه يرمشور كونوشا مدكي رشوت وسه وياكرين بسرفي يسله الند- وه معاف توكر بن ديوريا -جواب مبطرح ادويه جات جيم كيانتس كورفع كرينيين كاسياب تابت مور ہے بين سيطرح لويد وعادا ورآبينده كناه سے بيجنے كا بخته اراد ه كرتے ہوئے صدق ولى سے يرميد وي وهمي وعباوت مين مشغول بهونادل د داغ يين كانشنس ( - انتذكرن ) كان نقتمون كوجو چورى زناكارى وبغيره سے تحرے ہوئے ہن دوركرديتات نہين مبل الكوانكو منيت ونابود بهي كرديات - اور بوري رناك ري دينره ك ذريعه ونيا كاستقدر نقصال وه لنهكار بيونيا تا إب بس كنامون سے تو به كر ليف اور سدق ولى سے پرمیشور كا بحكت بن جانے كي وہ داقعی اوس بفضان کے مقابلہ میں برعبار اور و فاید دور نیا کا بہوئیا نے والا تابت ہوجاتا ہے استال ده بى لالدمننى ربع صاحب كى كافى ہے - كون آريساجى نكار كريگاكدا و بنون سے شر موري وغيره ي جستدرونيا كالغنسان يونجا إنفانس كي ببنبت كوروكل كي قايمي دغيره كے فرلعه منه الليمت زياده فايده چونجا يكيمين- )اور به تو يوقون كي إتين مين كديوري وغيره دل كعول كركرو مجيكه بمرخود بيرزورالفاطين كدر نتيج كدونيا دارون كودهو كادياجا سكتات مكراس كمت كمت ويالى بمشوركوكولى كيامغااطه ديونيا - توبه ياايس ياتين كمنا عوام معالط وبينے كے وال رسیلیک دوایان ہمارے حبم کے اندروافل کی جاتی بین تب اب کا اثر ہوتا ہے اگر کو ڈیجھ و کا محض نام لیا کرہے توسیطرے بیماری نہیں رفع ہوتی اوسی طرح گنہ گار کے کئے ون کے عیونس میں سرا توملنی ہی ہے اس کادفیعہ کرلے کے لئے دوا لی کے مانندآپ کولنسی ہے۔ مراب سے عیونس میں سرا توملنی ہی ہے اس کادفیعہ کرلے کے لئے دوا لی کے مانندآپ کولنسی ہے۔ جسمين وافل كاتے من . كيونك برميتورے و ناد مانك لينا تو موت را ان جمع خرج

الكبهى الون ي الوق كام جل سكتا ميه ما اكرسدت ولى يد بي ايساكيا ماوي مقال كو ا تبول بنين كرني رميشوك روبر وجندا لفاظ كين يا يُررُرُواك ادر روس وفيره كاينتجه وكدوه پوری زنا کاری وغیرہ بہت بھاری گنامون کے مرتکب کوسمات کرد ہوست ۔الیام کرنہوں جواب - دوانی کے مبسم مین دانل ہوت کے مانند ہم بتلاتے میں کرہار تعنا و فیرو ہے جو عابز انكسارى كناه ي نفرت - برمينورك ون دل كامتوجه بونااوربعين ومناست بمي نغرت ا موكرو براگ ( دنیا داری منطحد کی كاخیول ایسدام وجا آی بیتی وماغ کی مذالین اس ساند واخل كياتى بين -جهان سيم من مسيا الدوايان و منها والكي باسكتى بين وإن و ماغ من المائيك غيرمسم انسياوا علم على معلومات - يمكى كاخبيل - بدى كاخبيال -كناه كادروه - توب ك اراده وغیره بی بینظاخل مواکرتیمن پس آب کایه و بم شبیک نبین ہے کے بونکدا و ویہ جات کے ما نذكوني مجسم في كوأب ان أنكرون سه اندردانل موت ميو المين و ميني اسوم سه برا رفعنا وتوجد غيرو أوابرے انكارى بن سب بين- اور برار تعناد ميرد سے كسطور بر كيل ملتا ہے يہ تو امضمون رار تهمنا مصیبل ملها ب مین میان کیا جادیگا(و بان بی دیکینے)البته بیما رکھادویہ جا مصحيد بالناك مثال كمتعلق آب اعتراض كرسكتي بن-سوال رسير الجهار جومثال مهاتمامشي رام صاحب كي آب ويتي بين يه آب كي غلطي ميكيوك وه اگر برار تعنا کے اصول برکا ۔ بندم وتے تو محض برمینور کے سامنے زبانی گر گرو اگر اروپیٹ کم اسمج - لینے کان کے گنا و معاف ہو ہی جا اُملیکے ۔ گرا و نہون نے تو آرین تعلیم کو مدلظ رکھکردنیا کے آمام وآسالیٹون کولات ارکر بیمشور کے احکام کی پابندی من تن من دہن اصمدل ا ورودات كو) نيوچهاد ركرديا - پس ايساكرين والون كوتوسم بحى مبارك كهته بين - ليكن وه رُباني من خرج والون كالنا وكب معاف بوسكتي بين -واب بمان صاحب إيرار تمناك امول يركار بند موكى يه سعن كسنة آب كو ہے کہ وہ دعاد ما کینے والاشخص کا بل ورکست بن کر مکان مین سویا کرسے یا آج کا کے برائے ام سُنیا سیون کے مانند خور فدابن جا یا کرسے ۔ ہم تو خود کہ رہے بین کہ وہ مذھرف اُن بُرادِن

اورگنا بون کوترک کرد یو سے جن کا ب یک مادی را ہے بلکصد قی د کی سے بر معیشق صورى من عاصر بو-اس كامطابى أب نسجه رمغالط مين بررب بين. س لکیرشدہ فقرہ کا مطلب میں ہے جوآپ مہاتمامشی دام جی کی مثال مین یا سے بین ۔ وافعى بات سيه به كرص كادل بهيج ميج پرمينو رمين لگ جا ديگا و دست رمين وه كام كرديكها ديد جس کا *حدو حساب بنہ*ین - ادر بیمحض جہالت کی اِ ت ہے کہ تو ہے وو عاد کے یہ معنے سمجہالے جاوین کوفرمنی خوشا مدی کے ما شد عمل کرائے والا .... مم نو ماربار بتلار ہے مین کر پرمینو رکوکون وبوكادے بكتا ہے بي واضع بوك توب كرنا كير آسان كام نبين ب - تلوار كى د باربرطينا بسند میشکل کام ہے بیاس سے بھی زیادہ شکل ہے - کون کہتا ہے کہ مرایک شخص عمدًا و مریخاگناه کرکے توبیر کرنیوے تو بجش ویا جائےگا۔ و و نوبور بھی زیاوہ سخت سزا کامستوسب ہو گا کہ اورلوگ تودنیاکوی فیگتے تھے مروہ فداکوجی جمالنے دینا جا ہتا ہے۔ لیکن ضمو ن ریزحت تویہ ہے کہ آیا پرمیشور کے رحیم ہونے کا یہ بی طلب ہے کدو دگندگا رون کے گنا ہو ایجیش ديتا الني ميم كتي بين كه إن بخشتا نوب مرمز كوره بالا شرايد ير- نديد كرمرا كالمنه كار بالا فاطبنش ویا جا و سے گا اور النساف کا قانون ہی تو شہ جا دیگائیکن دیا نندی فلاسفی کو منظر کھ کرآب اوپر کی مثال میں مہاتماجی کو یاان جیسے لوگون کومرگز ہمی مبارک نہیں كم سكة معلكة آب كومجبور موكر بحى النايرت كاكداو بمون في جسقدركناه كي من على مزائين مس مل كرك كے لئے ان كودور غى فرور موا يرت كا يادوسرے الفاظين لون سمجيئے ك مالورون كى يونيون من يكركامنايس كا -بس جبكة ربيدا حبان بعى اليفطراق عمل سيد ظامر کررے ہیں کدوہ پر مینور کے رضم ہونے کے اصول پر کاربند تو بین مرکبراس جمد دہری کے کیا شف کے موامی دیاند کی اتون کورو شرکے خود تسلیم کردوسیت کا گر مین کرناو غیرہ۔ ( سياني كوتبول كرنا ) اصول توثر رسيم مين -ناظرین اجسطرے بھاری شال سے آپ کو سعلوم ہوگیا کہ یہ بات قانون قدر ہے۔ قاعدد اسکے موافق ہے کہ اس کی بھاری خواست مال کرتا ہے اس کی بھاری خواست مال کرتا ہے اس کی بھاری خواست مال کرتا ہوں ہے اس کی بھاری خواست ہوجا تی ہے میں ہوجا تی ہے میں ہوسکتا کہ جوگنا مون سے تو برکرتا اور معدق دل ہے اس

برميشورك حضورمين عاخر موكرمعانى كافواست كارموتات اوسير رحمكيا جاتا ي فومنيك آب و نهام اليسي اور بهي مثالين ما يسكته بين - اب ؛ يك سوال غو طلب اور ره جاياً ہے کہ آریون کے ستندکتا ہون مین بھی کہیں یا سیم کیا گیا ہے کہ یہ میشور رہم ہے لین وولنه كارون كے كنامون كوسعات كرديتات يانبين - فاسكرية سوال وريمي زياده مضبوت اسوجب موجاتا ميكرايين زان كمشهوردمعروف عالمفانسل موامى وإندوما اع اس امول کے اختلاف کیا ہے۔ لیکن جہان موامی جی ہے کسی فاص پانسی کو مدنظر رکھ کراس من ، نی کڑ مبنعت کے دلدل من عوام كو بيساد إب وإن نهايت تعجب اس بات برت كراني رائ كالميد من كونى دوالدكسى بجى كما ب سي نكال كرخواه اول سيدا ب از حمد كريك بحى مذيش كمسك خر- اب ہماسات کی ٹر تال شروع کرتے مین کدد کیدین ببین کسی آریون کے مستندگتا ہو مين اس سند (جيرتمام مندواورسلمان ساحبون كااتفاق هي كريوافي دوالهات اليجيئ اظرين إسمآب كے روبرو نها بت مى قابل عزت كتاب بملكوت كينا كے توالعات ا بني را سے كى تائيد من ميش كئے ديتے - ليكن قبل اس كے كرم ايساكرين مين بي خيال موتا ؟ لدکمین بمارے آربہ بھائی صاحبان بیہ نہ کہ ٹرین کہ واہ اسم گینا کو بھی تو ویکروں بی تنابی کا او کے ہی اندایک آبورہ می انتے مین - ہمین قابل کرنے کے لئے ویدون سے بران تلاش ركے ديكها و وغيره - اسكے اول سي سوال كا جواب ديا جا ما ہے: -دیدون کے بارومین توسونس یہ سے کہ ہم کیا بڑے بڑون کی عقل میران ہے اوردیا سے اگر کاشی کے تمام علماء سنسکرت یا آرمیسماج کے نہایت اعلی سے اعلی بٹیڈ ت صاحبا بھی چاہیں کہ کو ان کام کات کی اتین نکال مین تو بیر خیر مکن بات ہے اسبارہ من مفصا ایک ویکہ وضعون وید منترون برلال بجہگڑی ۔ ب بھگوت گیتا کے بوالہ جات آریون کے نظوون میں قابل وقعت ہو کئے میں یابنین سکا جواب یہ ہے کہ بان تربیع میارسال قبل تو ہمیں بیہ ہمت نہ جھی کہ آریون سے بیر کہہ بسکتے کہ یک کیت کی نعابہ دیں کے

اصولون سے خلاف نہیں ہے سے ماننے سے انکار مت کر د دغیرہ لیکن اب ہمین فوشی ہے کہ تارہ پاس معدسند موجودہ اور ہم دعوے کے ساتھ کھنگ کہ آر بیا الباب ب بحكوث كيتا كے واله جات كو قبول كرتے سے انكار نہيں كرسكتے۔ واضع ہوکہ آربیر سماج کے بڑے بھاری رکن ۔سنگرت کے اول درجہ کے عالم فاصل فسركان يندت آربيهني صاحب بروضيسرآن سنسكرت فلاسغى ديا نندا نگلود بدك كالى لا مور سے ( بو بہت ع صد تك كاشى من روكر علم ويدانت و غيره يرستے ر ب من اورجو بهت برديم شاخرون من سب سه آگے رکھے جاتے مين ) گزشته سالت اس بعگوت ليتاكي أرين تغسير شابيح كردى يهيجس من او نهون لخاس كتاب كيمنجله سات سوشلوكو کے سرف ایک شلوک کو رکشیت ( ما جایز ) قرار دیاہے - باتی تمام شلوکون کو باسکل صحیح اور ہیں یا دیدک اصولون کے عین موافق مان لیا ہے ۔ بیس بمگوت گنیتا ہے حوالہ حات لُقل رياليكسي آربه صاحب كوتسلى نهموتو وه اول اپنے گھرمين بي فيصله کرليوين اور يرد فيسرمنا موصوت من جاكروريافت كرين كداونهون الفاليس معقول سند(اتعاساتي) مارے دوالکیون کردی ہے ہرجب وہ ایے مالم فائس کے دریل کورد کرکے بھالہ تالیا الے اس آرین تفسیر کی تروید شایع کرادیگے تو تب ہم جی اس بات کی کوشفش شروع کریکے كر بهاي ت كينا كورة ي خانه من يحينك كركسي د ومسرى طرت رخ بدلين -ناظرين إينذت آربيهني صاحب يوسون التواس بمبكوت كيتاكي وه ليزليش بناوی سے کہ واقعی سنا تننی ہندؤن نے اس کی جسقدر عزت انی تھی اوس سے بدرجہا بزه کراس کی وقعت کرمنے کی وہ آرایون کو ہدایت کررہے مین - بینے سناتنی صاحبان تو مرب ہی سمجتے تھے کہ یا گیتا گویا تمام او میشدون کا اُب اب ہے ۔ لیکن اب بنایت المريه على مهاراج من ظام كياكه يه خصرت او منيشددن كي الب اباب سي بلكه تمام وبدول ور شاسترون كاعطرات كمناجات سوال آربیم سی ساحب مصنف گیتا یوگ پردیب دیشے گیتا پرآرین ربر بحث ن کی کتاب بندائے منفحہ مرسطرات نقل کی جاتی ہے

و اوراس ترى كايد (تين تسم كى اين ويدون من بي تاميين كم اواينا كيات افعال عبادت الرسش اورمونت فرفيك أن تين إلون- )واسے ويكاويا كميان (كشرى) مونے سے بی گیتاد نیا بھرکے ( پاک کتابون ) سے افضل مانی کی ہے اور بات یہ ہے كمزكوره بالانتينون ديدك كاندون كامبيساآسان اورهمات بيان كيتامين بإياجا آب ويساكسي دوسرى كتاب مين نبين ملتاء الري كيان كاند (علم سعرفت) مين ادينشدو كادر جاليتا سے بھوڑہ كر ماناكيا ہے ليكن جيسي أر الزكتاب كيتا ہى وليبى اوميشد ينهين وجدید کداول تواومینشدو کلی عبارت گیتا کے انتدا سان بہین اوردوسری بات بدے ک اومنشدين ايك ايك ويدك سهارس يربنان كني بين مركبتا جارون ويدون برانحصار رکمی ہے .... (پرمنی وسطر ایر) ... جبطرح گیتامین ویدن کے تینو ن كاندون (برسه علوم) كابيان بإياجاتا باسطرت اومنشد دنين تينون كاندون كابيا بنین ہے ۔اس لے صرف او منشدون کو گیتا کی جڑا نا شیک بنین دغیرہ۔" افرين إابشايد بهاري ربيجاني ماحبان كيتا كحواله مات كوكم ازكم يسن کے لئے تو ضرور تیار ہو گئے ہون کے ۔ بس اب آپ کوکیتا کی سیر کرائی ماتی ہے۔ एवं कर्माएथिप स्दा क्रिएों। मद्भाषा अयः। मलसादाद्वाप्री -ति शाय्यतं पद्मव्ययम् ॥ भा ना जा १ = म्लो - पृर्द् ॥ स्ति क्यों एगे स्रोप सरा कुर्गाएगः मत् अपान्नमः। मत् त्रएयात् खुवाप्रोति शास्त्रते परम् स्रव्ययम् یہ بھگوت گیتا کے اٹھار مہوین اوما رکا ۱۵ وان شلوک ہے - اس کا ترجمہ اون (۱) ہیشہ (۲) میرے (۳) مہارہ پر (۲) تمام (۵) کانون کو (۲) بھی اُل (۱) ایسد (۱) بیری (۱) مهر ما فی سے (۱) میشکی دائے (۱۱) اور کہی تبدیل ند مولالا ا (۱۲) درجہ کو (۱۲۱) مامل کر تاہے۔ اس کامطلب یہ ہواکہ جو تحص بلالی ظامسی امرکے (بینے اپنے میسان آرام تکلیف کی برواہ نہ کرکے) پرمیشور ہی کے بعروسہ پرسب کام کرتا ہے اسپروہ رہیم وکریم برما تما مهر بان كرك يعند مرك اوس كو كمتي يعن نجات كادرج عطافر التي بين-سوال آرمیر- بعلااس سے یہ کہان برآمہ ہواکاندگار کے گناہ معان ہوجائنگے جواب اس شلوک کے لفظ نمبر اسے آپ کویہ تو معلوم موکیا ہوگا کہ پرمشور م اوکا مهربانی بین رحم کیا کرتا ہے۔ لیکن سوامی دیا نندمها راج توافینے ہی انند پر مینور کو بھی بيرم نابت كرنا ما ينتي بن -ابجكه إستورك فامطالتونين مبرال موك كاتبوت آب كوملات وكنابوك ے قوب کا اصول تنہیم کرنے سے کیون انکار ہے۔ تو برکرنے والا بھی حبب اس شلوک کے انفاظ مبراسے عالک کے مطابق صدق ولی سے اوس پاک پروردگا سکے ہی سرو ا ہے تمین کرویتا ہے تب ہی توا وسطے گنا ومعاف ہوتے ہیں۔ اس کے خلاف کون معاتی کی امیدولاتا ہے۔ ویا نندی فلاسفی توکسی شرط پر بھی معافی دلا ہے کو تیار نہیں۔ तमेन राएएं गच्छ सर्व भावेन प्राएत । तत् प्रसादात्यएं शान्तिं स्थानं प्राप्यति शाखतम् ॥ अ. मे ० ९=/६२॥ तर्मि एव शर्रिंग गन्न सर्व भावन भारत । तर प्रसादात पीरं शानितं स्थानं प्राप्यात शास्त्रमः।
- न्। राष्ट्राति शास्त्रमः।
- न्। राष्ट्राति शास्त्रमः। (۱) اے بھرت فائدان والے (ارجن)! (۱) سبطرح پر (۳) اوس بی کے (ام مداشرن منین جا (۷) اوسی کے (۷) مہر بانی سے (۱-۹) بڑی شانتی (لیے پوری ستى ادر كابل تسكين كوا ور (١٠-١١) بميشكى دائد منعام (بيعية مكتى يانجاب)كو اس کا مطلب صاف بی ہے۔ الفاظ بنبر اسے میک سے وہ بی اصول ثابت موجا تا ہے جو توبہ کوسلے والون کو مبتلایاگیا ۔ واقعی اوسی قادر مطلق رجم وکر پر برشیخ کشرن مین جانے (لینے اوس کے حضوری مین حاضر ہونے) سے ہم کوشائتی حاصل ہو اسطے گی اور چونکہ پوری شائتی اوس وقت تک نہیں حاصل ہواکر تی بہت تک کہ گناہ سے ہم پاک نہوجا کین اس لئے ضرور ہی بات ہی کو و پر میشور ہا ۔ سے صدق و اسے تو بہ کرنے پر اپنی مہر بانی سے (لفظ نہر الا ۔ ) ہمارے گناہ معاف کرکے ہم کوشائتی و بتا ہوا نجات ہی بخش داید بگا ابند ملیکہ ہم صدق د لی سے اوس کے شرن میں جائیں تو ہوا نجات ہی ہوا نجات ہی دات تو دالیا اسکل ہی کوس کا عمل کچید فالاجی کا گھر نہیں ہے۔ سہی ۔ یہ کام ہی بذات تو دالیا اسکل ہی کوس کا عمل کچید فالاجی کا گھر نہیں ہے۔ سوال اربیم بدای صاف صاف کو دسے موال اربیم بدای صاف صاف کو دسے جا وہ بی کے ۔ سوال اربیم بدای صاف کو دسے جا دیں گئے۔

واب اجما بناب إلمبرائ نبين ليخ الكل شلوك پري -

प्तं भर्मात् पीत्यज्य मामेकं शालां व्रजा। अहं ता संव क

-पेम्पो मोस्यिक्यामि मा शुचः॥ मि ० १=/६६॥

र्षव धर्मात् परिसंज्य माम् एकं श्रातां ब्रज्ज । ऋहं त्वा संवे पाप प्रयः मोक्षिष्णिय मा शुन्तः "

یہی اوسی اول او ان شلوک ہے ۔ اس کا ترجہ یون ہے:-

(۱) سب (۲) دم مون کودس) چمو (کرکے (۲ - ۵) مرف میری ، ۲) شرف
مین (۱) آجا - (۸ مین (۹) تجعد کودج) سب (۱۱) مالون (گنام ون)
سے (۱۲) شیات وے وول گارینے گنامون سے پاک کردونگا) (۱۲) مت
(۱۲) افسوس کر۔

ناظرین! اب توصان الفاظیمی بل گئے۔ کیااس سے بھی نیادہ صاف الفائداور کیم ہوسکتے ہیں ۔ جن بین گنا ہوں سے بخشش کا مڑوہ سُنایا گیا ہو۔ اس شلوک مین تو بہت ہی صاف مدر کہ براگیا ہوتواہ سے گئا ہون سے گھراگیا ہوتواہ سے میں مصاف مدر کہ براگیا ہوتواہ سے گئا ہون سے گھراگیا ہوتواہ سے مسب دہر مون کوجیور کر بینے کسی بات کی پرواہ نہ کرکے صوف ایک رضم وکر کم قاومطلق مرمین وکر کے تا مواج سے پرمین ورکی تا مواج سے پرمین ورکی شرن میں ایسے اوس کے حضوری میں) چلاما کا چاہئے اولیے گنا ہوں سے پرمینور کی شرن میں ایسے اوس کے حضوری میں) چلاما کا چاہئے اولیے گنا مواج سے

توبرك ومدق دى سے يرميشوركا عابداور مجلت بن جانا جائے) تواليا كرك والما كرك والما كرك والما كرك تهام كناه او رخطائين يرمينورمعا من كرد إوسكا-اظرين إايك بات اور بھى ہم آپ كوخوشى ہے سُنا مَا حاہتے ہين لينے اس خاكِ کے تفسیر میں ہنڈت آر بیمنی صاحب اپنی گیتا کے صفحہ ۳ ۵ سطر کم پرجسب ویل تحریر ور مزکورہ بالا دولؤن شلوکون (نمبرہ ۱ اور ۷۷) مین ساری کیتا کے ارتھ مطلب اكوواليس جي الخاكرديا ہے ... " واه إيه ويكيئ آريه صاحبان إآب كے معزز يرونيسرصاحب كيافر ماريون آپ تو، س شلوک کو پرکشیت ( = نا جایز ) قراد بینه کی فکرین پرینیان مون گے لیکن وه ويدانت علم كے فاصل سندت صاحب يہ بند - بين كرتام كيتاكاكب سابى شلوك مين عمرا بوام اوريه تويه بيان برجيات وكميندت صاحب موصوف ليتاكوجا مدون وميرون كانتب لهاب سمجة من بس كياب بية ابت منهين مهوكمياك جارا ويدون كاعطرانهين دوشلوكون (ممبره ١ د ٢١) مين بحرام واسي-افطرین اکیااس مصریمی برد اور کوئی تبوت کسی بات کی ائید کے لئے کسی کو کہیں مل سکتا ہے جو۔ اب تواڑیہ صاحبان کو شھرد ہرمی ترک کرکے لازم ہے کہ وہ سوامی و یا نند کے گراہ کرنے والی تعدیم سے شنہ موٹین اور پریرہم پرمیٹور کو رجم درکھ یقیں کر کے گنہ گاروں کے فہرست میں ندشال مون-سوال ربيداجي شلوك كامطلب آب الغربين عجها - كيونك الفاظ نمبرام-٥-٧-عكاتر تبدين أربيمني صاحب في إن كباب : المسيرى ايك ويدك وبرم دول شرِن كؤيرابت مو يك ليس اس مين تو ديدون كے موافق افعال كرينے والون كاذكرہ مركه له يكارون كا -تواب -اول توالغاظ کے باسکل تفظی معنے اوپر ورج کردئے گئے ہیں جنگوسدنگرت وکیاسمونی ہندی جانبے والا بھی سمجہرسکتا ہے۔ لیجے ارد دہی میں ان انفظون کو ہم

الكهروية بيتالاردودان آريه صاصبان بمي مجهر سكين-(مام) ميري (اليم) البلي يا صرف الترنم ) شرن من ( برج ) آجا - اب بتلائے ویدک دہرم ان چارلفظو ن كے ندر الے كيونكر لكل يوا \_ليكن إربالفرنس مم آب كے خاطر بيٹرت أربيمنى صاحب الى تفسيركوبى تسديم كرابوين توتابهم بهاراا صول مركز بعي رو نهين جوتا - مرحالت من بابون بعنے گنا ہون سے سے ات و و نگاس نقرہ کے معنے سطاب کوتو تبديل بنيين كياكيا -اب بعلوت كيتاكي المحوين اوسا وكا پانچوان شلوك و يكهيئ :-स्रात कोते वा मामेन समस्त मुद्रा क्रेलयामः। यः प्रयाति स मद्भानं याति नास्त्यत्र संशायः ॥ भागी। =/५॥ स्राताते च माम् एवं स्मान् मुक्ताः सेलवर्थः। यः प्रण--रि सः मद्भावं यारि में प्रास्ति भीत्र संशीयः ॥ لا) آمزی وقت من (۱-۱۱) مجهد کوای رام) یاد کرتا بوا ره) جسم کو را ) چورکر (٤) بوسخض (١) جاما ہے (لینے فوت ہوجا تا ہے) ر 1) رو (١) میرے ۔ (برمیشورکے ) بماوکو (۱۱) عاصل کرلیتا ہے (۱۱) اس مین (۱۱) (فرویعی) اشک (۱۱-۵۱) نبین ہے۔ بها دے معنوالت کے بین -مفسرین کا اس لفظ پر بڑا جھگراہے گرمعمولی طور بریہ معنے ہوجاتے ہیں کربہان سے مکتی تیعنے نجات کا مطلب ہے ۔ خیر۔ اس بحث کو چھو کر ہما رااصوال س شار کے بھی نابت ہے کہ محض یاد آگہی سے شیات ال جاتی ہے اور سخات سے فبل تام گنامون کی معانی ضروری بات ہے۔ بان بدوسری ات ہے کہ یا داآہی اور وہ بھی میں موت کے وقت ایک امروشوارہے -آگے بوین دہائے صب ذیل شلوکون کو ملاحظہ کیجئے: ب

श्रीप चेत् सुदुराषारे अजते मामनन्य आह्। साधुरेन सं-

मन्तव्यः सम्यग्यक्तितो हिसः॥ अ.शा. ६/३०॥ श्रीप चेत् सुदूर्शनारः भजेते प्राम् अनर्मभा कृ। हान्युः एन सः मन्तन्यः सम्मकं न्यनितः हि सः॥ اسكاتر مبديندت آريدمني صاحب في حسب ويل كيا عديد (۱) بگر (۷) اثبین ونشهٔ جاری (برا بدمعاس یا جاری و سى بھى ( ١٦) دوسرے كابعجن (- يرسش كرنيوالا ندبوكر (٥) جدكو (١) بحقيمات (ايسة پردینورکی بی عباوت کرامیان - (ع) اوسے ده - ۹) سادهو انیک ادنیان) .ی (١٠) مانيايا ہے (١١) لفتينًا (١١) وہ (١١) تھيك تھيك نشيج (لفين) والا ہے ۔ ٠٧- (آگے ٢ مروان شلوک و مكينے):-प्रां दि पार्थ व्यपास्त्रत्य ये । पि स्युः पाप योजयः । स्त्रियो वैष्ट्याहर -तथा शूद्रास्ते। यि यान्ति परां गतिं। भागी। क/३२॥ प्रां हि पांचे व्यपात्रित्म ये जीप स्युः पापयोत्तमः। स्त्रियः वैत्रपाः तथा श्रद्धाः ते श्रीप यान्ति परां मति ॥ اسكاتر جبد إون ب-1-الا) ای بارتیم (پرتھاکے ارفیکے - پرتھا ارجن کے مان کا نام تھا) رہا مجہد بر رم) بی بیننا دم) دارمار رکیندراله ده) بولوگ مین وے (جاہے) دو) باپ يوني والي (كنهكار سيدايش لين رؤيل تومون وغيره ساتعلق ركحن والي) ع بهی ببون (ملینهٔ) ( ^ ) جوعورتین ( 9 ) دایشبه (لقال یا تجارتی فومین ) (۱ ) اور (۱۱) شودر (طرمت گاروغیره) (۱۲-۱۱) بین ویدیمی (۱۲) افعنل (۱۵) درجه (يعض نيات) كو (١٤) عاصل كريست بين -ناظرین ابھگوت گیتا مین ایسے شاوک بہترے ہین لیکن سی قدر برقناعت کیا ا جا آے اب او بنشدہ کا پر ان (حوالہ) بھی ویکھئے ۔۔ नायप्राक्षा प्ररचनेन लभ्यो न मेध्यम न बहुना श्रुतेन । मर्नेरेष् चार होते तेन तभ्यात्तिया भाता राप्ते तन् स्वाप्त । कर उक्ष प्रदेश ने स्वाप्त भारति प्रमान के के प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान के के प्रमान के प्रमान के के प्रमान के प्रमा

اس كاارته من د تهم مين شراسه حب سابق آريد بندن يون كرت مين ب لا) يه (١) آتما (يين يرمينور) بتلاك يا كيف يه (١٩ - ١٥) نبين عاصل موسكم - (١٧) الداغ سے غور و فونس کے ذریعہ ساسل ہوسکتاہے ۔ (م) اور مذر او - با) ہمت (شاسرو وغیرہ کو ) سے خاصل کیا جاسکتا ہے۔ (بلکہ) (۱۱-۱۱) حسس ہی کور سامیا) و وقبول کرایتا ہے (دا) اوس سے ہی (۱۱) دوحاسل کیا باسکتا ہے (۱۸) وہ اتما ا برحم) (19) اوس كے لئے (۲۰) اپنى (۲۱) ما بيت كو (۲۲) ظام كرونيا نے-انظرین اکیا اب بھی رمیشور کے رحیم ہونے اور رحم کے مزکورہ بالا سعنے سے کوئی آربه صاحب انكاركر يسكته بين موامي و ما مندمهما راج كي الرحلتي تووست ان اومنيشدها ور بمگوت گیتا کو بھی رڈی فانہ مین ڈولیانے کی کوششش کرتے۔ سوال رم - بعلوت كبها إا دمنين توعلم معرفت كى كتابين من - جن كرنتمون إن نیک وہدا نغال کے متعلق ذکر موجود ہون اُن کے حوالہ جات کیون نہیں میش کرتے -بواب - اگرچه او پرکے اقتباس سے نابت بور باہے کہ گیتا مین مرسد مضامین پرو كے موجود بين ليكن الم الرآب كوتسلى نبين ب تو يہے منوسمرتى كے حوال جات بعى سُن ليجئے - منوسے بڑه كر توكرم كاندُ (افعال دنياوي) كافيصلد كريانے والى كوني اور كتاب معتبراً ب كے نظرون من سواويدون كے نہ موگی اوروہ بھی جبکہ ہم بند تيكسی م سے ہی حسب ذیل شاول مداون کے برجمون کے میں अक्तामतः कृते पत्पे प्रामिन्नतं विद्वेषु थाः। बतम कार् कृते । त्या द्व

देके अपूरि किद्शीनात ॥ ६॥ स्रकामता इतं पापं वेराभ्यासेन शुद्धति । कामतस्तु कृतं मेंद्रात् प्रायश्चितः प्रधानमारैः ॥ २॥ मन् । मन् । मन् । मने । भी । । یہ سنوگیا رحوین او سالوکے دہم اور وہم دین شلوک بین انکا ترجبہ لون ہے -عالم لوگ بلاارا وه گناه کرنے پر پرالشجیت کرنا ہتلاتے ہیں۔ اور دوسیسے آیا رہے ، ( بزرگ ) ویدون کوجاننے والے کہنے مین کہ ارا وہ سے کئے ہوئے گن ہ میں بھی اُتھا ہے موناجا ہے)۔ بلااراه و جوگناه کیا جوده و بدا بعیاس (ویدون کو پڑے ۔) سے فقدہ (صا) ہوجا گاہے۔ اورارا دہ سے موہ بش لیے مرا وصر سیالیا موالنا ومخالف صمون کے برانشجیوں سے سوال ربير - واه إية تو يانسيت كمنعلق يران ب - اس سيم كب انكاري ي اور برالشيقون كى كاليف كا ندانه كرانة سية ك كاكه يه باوشا بى سرائين قياييس وغيون كم تليف وه نهين بكر بيند حالتون مين ان عصي شاوره بين -جواب مضمون زير عث تويد مي كرآياكناه بغيريد البحوكم مول معات موجات بنن اور بولک رجم و کرچی برمینور کی صفت سے بیس اس کانه ای مطلب ہے یا تنہین كروه كنه كارون كے كن بون كواس شرط برمعات كرديتاہے كروه كنا وسے توبيكرين تنده كذا بون سے نيجية كا بختدارا وه كرين اور يرمينورك كامكت بن جاوين -ليس تب كا پرالينچت اگر بوارے اصول كى تائيد كرتا ب توجماسے برمان بين كيون نه بيش روان - آب کے سوالی ہی سے تو یا البقی ت کوئی آبین مانا - لیکن اگر آپ سلى بىن ب تر كى رائى نىسى - تىك دريك -नान्। अपेन तप्रान र रश्येन का। पाप कृत्या केते हा-

-पान्धा रानेन चापीर ॥२२१॥ यथा यथा नरोडमार्भ स्वयं कृता । तथा तथा तथा त्वे वारि हते नाय--मेर्णमुच्यते ॥ २२=॥ به منوسم تی گیار موین اوبهار کے ۱۲۶ مروم وین شلوک بین - انکا ترجیحر فیل ہے ( ديكيومندن للسي ام صاحب كي منوسم ني منعية ١١٦م ) - كنا ٥ كرنوا لناه كوظام كرك اور بيني الآب كرف لعن تحييرا في سياورتب ربان ت د آدّ ہن ( دیدیر سنا ) اربے سے اور اگران میں اسم تھ مور لیعنے ان کامون کی افاقت ندر کتا ہو) تونیرات کرنے کے ذریعہ ماب (کٹاہ) سے تھون ما است! الشان بتنابی ایداد جرمون (گنامون) کوبیان کرتا ہے ( بعثے ایٹے گنامون کا اقرارمام لوگون اور ماسون مین می کرتا ہے اوتشاہی ادمیرم (گنامون) سے دوشتا یہے ناظرین! اب تومنوسمرات بھی ایسے صاف الفاظ مین گذو کی معافی کے حوالہ جات ل سے میں۔ بلکہ ویر کے شاوک میں توہیان کے بھی کہدو یا گیا کہ اگر و و گنہ گار او رکجہ مذكر سكة ما موقوا ين عيثيت كے مطابق خيرات مى كرد يينے سے گنا بون سے ياك موسكتا سے ۔ اب کیئے تو یہ کا اسول اس کے مسواا ورکیا ہے سنومہا راج بھی تو یہ ہی کہرہے بین که گذام و ن میچمتا نا، در ان کا قرار صاف الفاظین (میننج دل سے) کرنا ہی انکی معافى كاذربعه سيت كيئ ناظرين! يه بى توبر بهين توادركياب -ابكيا لفظ توب (جوك على كالفظار ورجس كے معن بھى يجيتا نے بى كے بن كر منوسمرتى مين لكها موتا تب ہما رسے آرب بهائی این بحد د سرمی جیو "تے فیر آگے اور بھی ویکن نے नेपा यथा मनस्तस्य दुष्ति सेत महाता तथा त -रिरं तमेमा । भर्मेशामुच्यते " २२-६ " कृता गपं हि स्तिष्य तस्मात्पापात्पम्नस्यते । नैव कुर्मा पुनीएति ति रतः पूपरेन्द्र सः॥ २ ३०॥ प्रमु० स्र०१९ श्लो ० २२ ६ -३०॥

يه اونهس = الگيشلوك نمبر ۱۲۴- ۳۲ مين - اورانكاتر جميد صب ويل ہے (اوسی صفحه سام پرد کمیو):-جتنابی دوس (گنهگار) کا ول اُن کھوٹے افعال کی نندا (بدگو بی برا فی اورنیوت) رنام اوتنای دهجم (دادس کاجم) ادس ادبرم (گناه) عیتبوشا مید- ۱۲۷۹ گناہ کرنے کے مبدر تحبیدہ اور مغموم مونے سے اوس گناہ ہے بچیاہے اور مجھم البسما شرون اس طور پر اقرار کرکے اوس سے کنا وکشی اختیار کرنے پر وور گنهاکا م پاک ہوجا تاہے۔ ناظرين إابواس من رياده معان الفاظكيا موسكتے بين -ليكن جولوگ اب مجى ند المين بوامي باندك كمراه كرف والى تعليم كوترك ندكرين تواك كالاعلاج مرض كي حوا اب اس مضمون كوفتم كرك سے قبل صرف ايك بات اور قابل عور سے - يعنے سوامی جی اردوستار تھ برکاش صفحہ و مرسطر مرحسب فیل فراتے ہیں بد مراسوال الشوراسية بحارق كے ياب معاف كراہ یا نہیں۔ (جواب ہم میں) کو تا) کیونکہ اگروہ یا یہ معاف کرے تواس کا انصاف جا آرہے اور تمام النمان سخت یا لی (گنهکار) موجاوین -کیونکه درگذر کے سنتے می ان کو باپ کرنے میں بے خوفی اور حوتسلہ پیدا ہوجا وے ۔مثلُ اگر را جا گناہ معات کردیا كرے تولوك وسلد إكراور ي رئے بڑے إپ كرين كيونكدرا جاكناه بخش د ماكريكا اورأن كوبهى بعروسد بهوجا ويكاكس راجاست بذريعه حركات بالتعجوارسك وغيره واسبخ قسور معاف کر الیوین گے (تو) بولوگ قصور نہیں کرتے وہ بھی تقصیرون سے نہ ورکر با بارسين راغب ہوجاوین گے اس ليے تمام الخال کامنا سب نتجہ دبینا البشور كاكام سے ندكر معافت كرنا "-ناظرين إسوامي جي دنياوي مثالون سے پرمشور كے قانون قدرت كے قاعدولو تورنا جا بہتے ہیں۔ گرافسوس تو یہ ہے کہ ان کی مثالیں بھی توا و نہیں کا محدود

ا بین - و نیا دار راجامهارا جایا با دشاه و میره سوامی جی کے انند ہے رحم نہیں پائے جانے بهين د نياك برلمك كي تاريخين تهلاتي بين كدر ان قديم ست آجتك مرقوم وماك مين بد بونا چلاآيا ہے كفاص فاص حالتون مين تصور وارون كو بش ديا كيا - مرمون كومون فہمالین کرکے معاف کردیا گیا جیلی اون کے قید لونکوراکیا کیا نہیں نبکہ نوی وگوں کو بھی سنرائی موت ہے بری کردیا گیا ۔اوراس رتم کے اِصول کومو ہودہ رُمانہ میں بھی شاہیم توبون کے بادشاہون سے نظراندار نہیں کیا۔ دور کیون جاوین بماسنے سامجیم سرکا ربرنس کورنمنٹ ہی کو نظیر میں میش کئے و سلتے میں کو ان اہل سند نہیں جانتا کرمرایا جنن شاہی کے موقع پر وو چا رنہیں وش میش نہیں سو ووشونہین بلکہ ہزارون قبدلو کوجیلی ناجات سے رہائی دی گئے ہے ۔ اہی ابھی دربار وہلی اللہ کے موقع برتمام سندوستان كيجم اني تمين اس رحم كاعمل ظهورمين آيات -اسيطرح باوشامون كي رط کا بیدا بھوٹ وغیرہ وشیون کے موقعون پرجیب کہ رحم کی دریا او مڑتی ہے تو اوس قت قصوروارون اورمجر تون برر رایت کی ای جاتی ہے ۔ بھلاقصور وارون براگر هایت نا كى جائے تو بے قصورون بركمياكو ئى فاك رعابيت كرے گلد ليكن آج بك كبرى بديندوكم سناگیاکسی لمک کی رمایا نے سوامی جی کے اس دہم برعمل در آمد کیا مہو لینے محض اس امید پرکہ بادشاہ کسی بن دعیرہ برفنسور معان کرکے رحم کا انہا رکرولو بگافالون کے خلاف جرمون کے مرتکب موے ہون۔ الظرين إاسل من بات بيرى سے كرسوامى تى انفيات كے اصول كور حمك اندرلا میکتے مین -اوراسی وجہ سے ان کے بیروکاران گراہ بور میں من قصور وارون کوادر مجرمون کوان کے بدافعال کے ی مطابق سزا (انصاف کے ترا: وہ تول لینے کے بعد) دیاجانا توانسا**ت** ہےج کے لئے قانون بنا کوئی قانون ما مند تعزیرات سندوغیره کے نبین بنایا یا کرتا

برایشان اورمصیبت زوه لوگون برترس کها کر کجید نه کجیدوسے ہی دیا کرتے مین خاصکر فوشی کے موقعوں پر تواکٹروہ اوک گراگرون کو مجال کر بھی ان کی نفرو رہات رفع کر ۔ تے ہوسے وعالین حاصل کرتے ہیں۔ ناظرین إ بهاري گورنمنت بهي اسي اصول بركاربندي - جهان مرايك صوب لی بانی کورث (عدالت مالیه) پورا الفها من مد نظر رکعکر خونی مجرم کو سزای بیمانسی کا حکم سُنائی ہے۔ اور وہ اس فیصلہ میں جوکہ قالوٰن کی ترا زومین تول کر کیا جا تا ہے ایک تل مجر بھی کمی زیاد تی کرلے کا مجانہ نہیں رکھنی۔ و ان جناب لؤاب لفٹنٹ کورنر مجادركوبه نقبيار ماصل مبتاب كدوه ندهرن اوس مجرم كومنزا يأفتل سيبرى كرك عبور دريا ينتوريا وسل مبتل سال قيدكي منرا دے ديوين الكة طعي طور برمعان كرك اوس خوتي مجرم كو إلى الكرم بالرسطين بن اور اكثر و كيما كياست كربيط اقت الكومحض برائے نام ہی عاصل نہائیں ہے بلکہ وہ اپنے رحم ولی کا انجمار بھی وقتًا فو فتا کریا راہی صِنانِجِهُ كَيُ لَفِينُتُ كُورِ رَصاحِبان كَذِ شِنة جِندِسالون مِن اس ماك مِندوستان مِنافِ صوبہ جات میں ایسے مرم دل گزر چکے میں جنہوں نے انسانی ہم در دی کے خیال سے کسی وسزا۔ بینل کا حکم دینا اگوارسمیااور ان کورٹ نے جن مجرمون کو بیالنسی کاحکم مناياأن سب كواستتاد ان لوگون كے جنكے جرم نهایت ہی سخت ماتال معافی تھے نرائے موت سے برتی کرکے دایم الحبس کردیا۔ Universal Law while of policy یعنے برخاص وعام کا قانون کہ سکتے ہین وہان رحم جندخصوصیت رکھتا ہے۔ اب الإيب كمينال برمينور برگمشا في جائب بس جونكه اسباره مين او پر ببت كافي سجت موجكي ہے ابذا ہم اوبنین باتون کو بچرو ومراکر سے کو پینا مناسب بنین سمجت رخاصا جبكدآربيساج كيستندكتابون كي دواله جات عديجي سوامي جي كي بات بالكل بي ر دمبود کی ہے تواب نہ مانتے والے ہم دمبر مبون کو کن الفاظ من سمجہا یا جاسکتا ہے إن البت الراب يمى أن كويد و صله بكرديا نندى تعليم بى سجع ب توناظرين!

آب اُن سے کیے کہ وہ سوامی جی کی رکورہ بالا عبارت لکیرشدہ فقرہ کے بی سعنی طاکیا كونى والدليخ كسى مستندكتاب سياكال كرميش كرين يعنظ وه ويدون او منشدون برا بهمن گرخصون مین یا منوسمرتی خواه بھگوت گیتا مین حسب وبل فقر بعد یکھلا دین:۔ مرز) ایشور اینے بھگتون کے یاب معاف نہیں کرتا ۔" ور (م) ایشور کا کامعاف کرنا بنین ہے ک ناظرین! ان دوفقرون کوم کوره بالاکتابون مین تلاش کرسنے وغیرہ میں انکوجونکہ محنت وجان فتنانى ادمكمانى بريكى لبس اب لن كومطلع كرو يج كرك ان ستے اسقد مشقت مفن بنبين كرا في عباقي بلكه وه اگراينه اس دُيهن مين كامياب بويكه اورادي کے دولان نقرون کووہ تلاش کرکے دیکہ لاسکیتی ن کویہ فوش فبری سُنا دیجئے کے بلغ جارسوروسيرالعام حاصل كرليوين كي ادريت شرافط متعلقه الغام و مكموصفحه الم مسطر آخرى ير-المے ذہا كر تحقيقات كرك والے ساحبان إجامية آب أربيمون مندو ہون مسلمان ہون یاکوئی مون -ہم آب سے آخر مین صرف استدرع ف رویا سنا معجتے ہیں کداگر آپ سے مجے مذہبی انسان بناجا ہے ہیں۔اگرآپ دراصل برمینوریکے بعدت بناما ستين - اگرواتى آب كىسى خبب سے اسلافصوسيت بنين میدا کی ہے کہ دنیا دارون کے نظرون مین عزنت حاصل کزین میااورکسی قسم کادنیاد فائدہ او تھا وین۔اگرآپ کو پہلقین ہے کہ ہما راکو لی خالق اور پردرش کر نیوالا نے اوبالرزند كى موت كانظارة مروقت ومر لحظرآب كے روبروموجودرستا ہے لينے يدكوني فرونشر توبيدا مواس ميند زنده بنين رين كالمكدا يك ون مركونم ور ان سے بلے جانا ہے تو آپ ایسی ہے سرویا باتون یا گراہی اورواہی تباہی ا ، تعلیم مین بائے جاتے ہیں) ہم کو ناستگ بنا مین - سمین اسبات کاذاتی تیمر به ماصل ہے اورام

لوگون كواس كمرى فندق سے على ورسنے كى مرایت كرتے بن -صاصان إ دُنيا اوردنيادي آرام وآسايش ماصل كرين كى جدوجيد توسمب بى كرتے بين انسان توكيا جوالون كوبهى وه تمام شكرا ورآرام ميسر من جنير قبينية كافخركوني رئيس برایا و شاه یا دولت مند کرسکتا ہے میسکرایک سفہورسنسکرت شاع بعرتر مری کا تول ہے۔ नार्ग तिद्रा भय मैयुमञ्च सामात्येमसत् पर्दिय र्मर्गाम् थमीरी तेवामिनिके विशेषो अमिर्ग हैना पश्रमिः समा يه زكها نا مينا نيند ياجماع وغيره كى لذات اور خوف وغيره انسالة ن اور حيو الوثين إلكاراً! ای بین بیمی ن ایک وہرم ہی ایسی سنتے ہے جو ان سے ہم مین ٹیادہ ہے جس کے بینیر ہم حیوان کے ہی اندوین او ایس حیب یہ بات ہے توکیا ہماری بڑی زبروست علقی ندموگی اگر ہم صرف دنیا وی لڈات میں بھینے رمین اور اوس رقیم وکریم پرمیٹور کے تنمرن لیے تعلق من سدق دبی ہے ماحاضر نہ ہون کروہ ہما رے کھوٹے افعال اور گنا ہون کو معات کرکے میں نجات بخش و ہوہ یا آرین محاور ہیں ہیں آواکس کے چکرسے را فی ہے ۔ دنيا كے ہرا ك ندميب كى منشا رہي ب كرجين كمتى بينے نجات حاصل ہواگرچ اسبانكو مرایک این این این و منگ پر مختلف الفاظ مین ادا کها ہے ۔ اور ساری آستک ( درا کی استی کو ما نینے والی ) تومین اس توب کے اسول پر معاا دکرتے مین اس بلئے ای آر بیساحیان آب ہی اگراین مجلانی جا ہے ہون تو گرا ہی کی تعلیم سے کنار وکشی اختیا سکیجے اور آئے ہم آپ ملکا وس پیمیشور کے شرن میں برابیت ہو گرصب ذیل مجن گاتے ہوئے اوس هم د کریم دیا سندمو ( رحم محسمدر) دین بندمو ( غربیون اور بیکسون کار کھوالا ) ، ننرن (جن كاكوني پرسان حال نهين انكا خبرگيران) پنېت يا نون (تنغزل يانت رب شکتی مان (قادر مطلق) سروا و بار (سب کا سہارہ) سرولیٹور (سسکے غمالک) پر برہم رہا تماکو سیخے دل سے سجدہ کرکے اینے گنا ہون کے معافی

فراستگار مہون۔
ہوائے گھٹ گھٹ ویا پی براتس اگر ہوائے ان تمام باتون کو جانتے ہیں نگو ہم لئے دنیا کے تام لوگوں سے جیسایا ہی اور آپ ان تمام خیا لات کو جانتے ہیں جنگو ہم لوگ اللہ کا مراک ہوگا ہے تام لوگوں سے جیسایا ہی اور آپ ان تمام خیا لات کو جانتے ہیں جنگو ہم لوگ اللہ کے اللہ می محدود رکھتے ہیں۔ ہم اینے بالون (گناہوں) سے گھراکر آپ ہی کی طرن (عضوری) میں تی تو ہوں ہوں ہوں ہوں ہوں ہوں ہوں گے اور اپنے احکام کی ہی یا بندی میں ہوں گاد کو رین گے اوم شانتہ ہمیں بوری ہوں گاد کو رین گے اوم شانتہ ہمیں بوری ہوں گ

جہان ول دیا بھر و ہوئے جہد کو پایا فقط بہ طالب صدق دل ہے آیا اوسے پریم کا توسے جاوہ دیکہا یا وہی رنگ رنگا بھر جو توسے رنگایا ملاتجہ سے جس سے خود می کو گنوایا گداکو ڈریا ہے جمعا ہاتھ آیا

عجب تیراقالون دیکبها خدایا نهان دیکبها خدایا دیکها با کا ہے مندروسی جو تجهد یہ فدادل مہوایک باری میرت کا عاشق مواجو میرت کا عاشق مواجو ہے گراہ جس دل مین باتی خودی ہے ہوائیرے بشواسی کو تیرا درست ن

## بمحجن ممبر ٢

ود کو صدقد کیا رسوا سر بازار مهوا مود کو د کو و د کو د کی باعث اظهار موا مود کو د کا مین اظهار موا می د ایر ای کا د موا می د ایر کا کا د می د ایر موا می د کا د کا د می د کا د می د کا د کا د می مراک مالی کا او د بار موا می می کا د د بار می مراک مالی کا او د بار می مراک می کا د د بار می می کا د د بار می مراک می کا د د بار می می کا د د بار می مراک می کا د د بار می مراک می کا د د بار می می کا د د بار می مراک می کا د د بار می می کا د د بار می می کا د د بار می کا د د بار می می کا د د بار می کا د د بار می می کا د د بار می کا د بار می کا د بار می کا د د بار می کا د بار می ک

جلوه مق جهان حس دل من برداموا جرف ایا نهین مکن کدده خاموش ب کشش الفت دنیا بی بهت سدراه بمگتی اور پریم کے بچولوت سیاگلش دُو با و دول جو بیعنسه الفت نیادین و بهی میشواسی تسرون و اوسی فیمناکی برازهنا (مناجات) وغيره سيهل مناسب بالصيس

سوانی دیان بسرسوتی مهارای ارویستیار توبرکانش فیده سامه طراول بیست بیلی تربر فراتی بین بسیروالی میستوی کی تربیر فرانسد، کرنی میستوی کی میستوی ایدونیا ایرار تفنالانا جات او پاستان این دخیره کرنی و مرافسه، کرنی جایج با اسوال کیاستونی و خیره کردنست ایشو را بنا فالون تو در کردنو یکی اجواب انبین (سوال تو بجرستونی " برار فاناکیون کی جا و بیرستونی "

الجواب ) أن كے كريے كا ينجه اور بى ب ١١ (سول كيا ہے۔ (جواب )ستوتى كريا ہے البشور بس محبت اسك صفات فوطل عادات سے ابنی بهذات واعال وعادات كامت دہار موناسے پرارتوناكر لئے سے غیر سنكبرى حوصله وخاد . حاصل مونی ہے " اوبار سانا ہے پر بر ہم " دات الى إسے وصل اورائس كا يوال تي ب

موناہے۔

اللہ اسوامی جی فرماتے ہیں کہ ستوتی (حدد شن) کرنے ابیغوری مست ہوگی

ساتھ ہی بدا علان جی کرتے ہیں کہ اگر ہم اس سے کہ النجا کروں تو وہ ہماری اس انتجاکو نہ

سنا تھ ہی بدا علان جی کرتے ہیں کہ اگر ہم اس سے کہ النجا کروں تو وہ ہماری اس انتجاکو نہ

سنا گا اور زیر ہمیں بغیور سے سی محمد کے قائم واصل کرنے کی امرید کھنی جا ہے اور

میں بیارے ہوں کو معا ون کر بگا ۔ زمین جا می کاس سے امرید کھنی جا ہے اور

اورنه كونى شه مانكنے ير ديو لگا يجربهارى بجدمين نبين آناكه بمارے ول مين، وسيحبت أيونكرمهوكي يبسطرح سوامي حي نے برمشور كي صفت رحيم وكريم كي نشريح كو حدد ب نيكي انصاف اورانمطام دنياكا قانون اوسك اندرشام كرديا برا وسيطرخ اسمصمون ایرا زعنا سے معلی بین متنا کوایک ولدل نباف کے لیے یہ بہت ہی آسان ترکیب برکہ مهت کی سیخ لگادی جاوے - بلالی ظامیے کہ معبت کی تعربیت کیا ہوا ورام کا ظہور كس طورس جوتاج وغيره -الظان إا سوامي جي كيرو كارون سيراب ذره وريافت كيجيكه اول ميت كي كتريخ توكرين عجت ياريم ول كاليك عان برجوكم بهارے ولوكت شكر بنے كيانے ماد و کا اثر رکمتی ہے۔ بیکن پرشنش ہرگز ہی بلا وجہنمین مواکرتی ۔ ہم باغیریں سے کر ہی وہان ہزارون طرح کے بیول ہول رہے ہن دیکن ہارے ول کو گا ب کے بیول سے بی الشيش كرابيا - إما وست كسى فركسى طرح ماصل كرييت بين اوس كي خوشبوت بي وما عكو معطركرت بين واسك رنگ روپ كو د كميدكر انكمين شندى كرت مبن او راسكي خونصورتي اوربا وت يرفيال دورات بمون اسك فالق يربريم برمشوركي وسين موجومات بن اب سوال يه تركه شجد سيكرون بزارون يجولون كه جارا دل ايك كلاب بي كيميول يون التوجوجاتا ب - اسكاجراب براكب بحدواراتهان كا دماغ خود اوست وسع ديولكا كذاس مول سے ہم محمت كرت من اوسكے فائزندين لمكراني فاظر- مين يو كمد باغ من قدم ركف سينيز بی ید معوم ہے کالاب کے بیمول کی خوشبواور رنگ روپ سے ہم کوسکم مل سات کا بیشتر کے جوج يقين كربيا كيا بركدا سكي خوستبو بهار الم وماغ كوبهت فالكرة فبش الم يري بنسهت ووسي يجونون كے بهارسه ول كوزيا ده فوش كر نے والا ہم وغيره - يسى و جرج كر يكا يك كتاب ك میمول بهارے دل کوشش کرمتی ہے اور د و سرون کی محبت بہین ندہونیکی وجہد پر کہاو بين اوسقدر سكو (ارام) عضاى اميد نسين بوق بمين اپني بيوى يون كامست موتى بركسيلي و اسلي كها و مین دنیابین اون لوگون مصیمت بیدا موجاتی ہے اور جا مادل وہ اپنی جاتم

كركيني بين جوبهار ساويركسي مسم كااحسان يا صرباني كرته مين - ليكن سائله بي بها رسه: تزدي سے نز ديکي رئشته دارا و رنهايت اول درجه کے دوست وغيرو کی مبت ہما ہے دلون سے دور موجاتی جوجکہ و واون أميدون پر يائی وال ديتے من جواون سے كى كى تعين (يعني جبكه وه مهارى مصيبت وغيره پركسني طرح كى بم در دى نهين كريك أتنا بئ مهين بلك أكروه بهارابها سه فائم ويجوني في ك عداً كيدنقصا ن بيونياتيمن توہم ان کے دشمن کے بھی بن جاتے ہیں اوراون کو ہر دیا، (تذرب) وغیرہ جی غرضكه بهم دنيامين بيه و وسنى دشمني وغيره جو كچير ديكير رسيم من و وسب اسميت لى تشريح مين أجاتي من اورمحبت مين اوخيين لوگون سے بهوسكتي برجن سے مين سك (آرام) متمام و باطنے کی اکمیدم و- منسے ہاری ضرور بات رفع کی مباسکتی ہون یاجہای مصيبت يركام آتے ہون وغيره -ناظر فن الديات الرجاري ابني بوتواب مت مانين بلكه ميرشي يأكيه ولكيد مهاراج كياز نهایت قدیم بزرگان آر به قوم کامین یهی فیصله بو تونسیلم کر لیجے جو برمار نیک افاقیلا يون فرماته بين كه: يدا به بيتري! (ان كى دوعورتون سے ايك كانام بنف) اولا دكى بم عبت كرت من - اوس اولاد كے ييندن للكه اپنے اينے عورت كى برعبت كرتے بين ا وسعورت کے لیے نہیں بلکہ اپنے ہے۔ دوست کی ہمجت کرتے ہیں اوس دوست كم يعين بكهاين فاطر . . وغيره اليكن اظرين إويانندي فلاسفي بهين اسكي خلاف بدايت كرتي برو وه تبلاتي بوكريمينيو بحارس كنا وتومعا ف نهين كرديكا ا ورنهم كوا وركسي قسم كي أميدا وس من ركمني عات بيكن بيربهي بمرمين وسكي مبت مو كي- بمربع جيت من كرجو بات و نون قدرت كم خلاف إ وه کودکندهای جمه تامی می میکی بوسکی بوس سے کو ساکھ کی اس میروا در پیپرتو تی بھی کی کی بھاری کالشنس سے نکلے گی ۔لیکن فانون مجت کے برخااف یہ کیو کر ہوسکے گاک حبکہ جین بریقین والاجیا جاو مے کرمتوتی وغیرہ کرنے سے پرسیشورہا رسے گناونہیں معاف کرنگا اور درازمنا

(مناجات) کرنے سے وہ استیار مطلوبہ عطافر ماویگا توجارے ولون مین اوسکی مجت كيونكر قائم موجائيكي بم كتة بين وهجت كس نبيا دير ؟ جمعنت كرتے بين أجرت يا من ہمانے گھر خوش میں اور و ہ اپنے گھرخوش رہے ہم سے اوس سے بھر سروکار ہی كياره كيا- ندوه بهارا كجريكا رسكتا بحرابيني منت كي أجرت مقرره مين كي بي تهيين رسكتا اورنه کچه نباسکنا ېر ايعني وه کونۍ رعايت وغيره جې نمين کرنيکا) تو بيلا کونی منصف مزاج صاحب سوجین توسهی بیر مهن کیا حزورت بری ہے کہ ناحق کی سردر دی متعاون ندلینانه دنیااورمفت کی بائے ہائے -الطان إسوامي جي كايدكها كه ايك طرف برمعيشو قربهار مصالته دير ري نحتى كابريا وارب و اور دومرى طرف اوسكى مجت مبى بهارے وليمن قائم موتى جاوے به بالكل شعنا باين نرمبي مروفي اور شرمونكي ــ ان مجت پرمیشور کی مارے دلون مین ہوتی ہے۔اوراس کان معلی مختب و عشق خفيقي يمي كها جأتا ب - ليكن اوسكي نبيا دكسي اورا وصول يرريهي كني المه ويانندى فلاسفی تو اسکو جربیے او کھاڑنا جا متی ہے۔ کیونکہ واقعی جن لوگون کے وابون مین بر یقین ہوگیا ہے کہ پرمیشورہارے اویر نہ تورحم کرسکتا ہو اور نہ برحی کرسکت ہرتواہے ونوان مين برميشور كي عبلتي مركز مركز يم كريمي قائم نبين موسكتي - اوريبي وجه هي كه آريسي الع مهرون مین تحکیتی کا گھاٹا ہے۔ ان کا زیادہ رور کرم کا ٹھر ( افعی ) ہرہے بعینی عوم عبر ا کرنا ہی کوہ سب سے بڑھکرا عالی فرا کض سمجتے مہن \جا ہے کرتے تو آسی سمی برا سے ہا مری ہو ا وراسکی وجربسی سبے کہ اونکو تو بہتعیسم ملی ہے کہ مزوورسی کی اُجرت سے کی -ا ب ر ما برا بنعنا بعنی مناحات اسکے بارہ میں سوامی جی فرات مین کرجن با تون ک مد د برمینیورسے مانگنے میں یا جو سنیا ر مانگی جاتی مین وه تو برمینیورمنین دیا کرا الیکنا پیجبیب منطق ہے کہ مانیکنے و لاجونے مانکے وہ تواوسے نہ دی جا وے لیکن دورا مه ويدی جا و معه مه ناظرين! په کهان کافانون چوپه مان په نومکن سے کہ م

ہے عرض کرین کونا ہمیں یا و ثنا ہت دیجئے' گروہ چیمرک کرجواب و بیربوے گزنہ میں یا دیشہ مت نہیں و تکا و کم تا یا یہ کہ تواس لائق نہیں ہے یا یہ نہی مکن ہے کہ ما دکتا ما تکنے والے کو رمعیشو را گرمہت بڑا نہ سہی حصوا موٹا با وشاہ بنا دیوے۔ لیکن فائز سوامي وباندهها راج كافيصله به مسهدكه تم مانكية تومي با وشامت بيكن بهر ديجاني مراولا دبهم ما تحتے من عاربیکن مهر ماتنی سنه و ولت - مهم ماتحت تومن خونصورت مری ایکن ممین ملنا ہے ایک موتبو ن کا ہا ریاجاسرات کا ڈیا۔ وغیرہ وغیرہ - پیرکیا اندمیر لهاته ہے۔ اے صاحب استیمارمطلوبہ نبین د بناج شے تو نہ دیجے بیکن پرکھان کا انصها ف او سکهان کا رحم ہے کہ جو شنے مائلی جا وے وہ تو نہ سلے مگر د وسری شیطی وے 'الاین امن حات کرنیوالا جا ہے دھن و ولت با د شام ت حکومت اولا دیجورت مکان باغمیہ - زندگی شدمیستی و غیرہ وغیرہ (جنکے برا رشمنا کے بیے بکترت منترویو مین موجو د من کیجه بی کیون نه مانکے نسکن دیا نندی فلاسفی کا فیصلہ یہ ہے کہ اوت ان بهب کے عوض مین غیر ننگبری حوصله او رحایت ہی مجشی حاوگی اور کیجہ نہ ملیکی واہ! پھراوس ہی رسع ایرا تھن کرنے والی کوکیوں جلن کر رکھی ہے۔ صاف یہ ہی ہرا بیت کیون نہ کر دی کئی کہ ورہ پرمشیور سے انہیں ہشما رکو فالسکا کرے نکے ملفک واقعی توی امید بھی ہے بعنی وہ یون مناحات کیا کرتے" ہے ہر برہم برمیشو ہمین غیر منگ ہی عطا فرمائے بمیں حوصلہ عطے اور مہین حمایت کیا نا ظرمن! اگر انکے سوا او کیونل ہی نہیں سکتا تو سید کیا چھیب کی بات نہیں ج لہ ہو وسوامی جی ہی ند معلوم کیون ہم لوگون کوطرح طرت کی ہشین ، برمیشورے للطيخ كي مدايت كريته من - بيني اليه ويدرنه ون كواسي مضمون مين درج كريج مے مانکی لئی میں۔ اگر موامی جی اس منترون کو بہا رج فركر تن توشا يدمشكل ت جمين بته لك سكتا كرايا المي خلا ون اور من گفر نت ہی ہے۔ · الأطري إلى إلى سوامي ويا نندسك بيروكاران منه بيرتو دريافت كرين ا

كلام الهي هي اوريرميشوري په مرصلي سبقول کومي ديانند ، سرکه اگر کو تي انسان بار صفات رجيم وكرئيم كا فاكره اوتحمانا چاہے گاتو وہ غاطى ير ہو كا -كيوا فعال سے مطابق انصاف كي ترازوير تول كرج حيس كا جو كا وه بلا توقعت ويدياها ياكر نگا تو سوال به به كه يمريم ميشور نه بي اين الهام ( وبيرون ) مين ان نون كو يه برايت كيون دي ہے كہم سے تم لوگ دولت حكومت اولا دوغيره وغيره مانكاكرور نه صرف يدكه ايسى بدأيت بى ويرون مين موجودب مكداي سيكرون منترون کی بجرماری جن مین طرح طرح کی دنیا وی مشیها ، ملنے سے لیے نوشا مدانہ الفاظ مین مثت وساجت مورسی ہے۔ أكرسوامي جي كي فلاسفي بيجيح تسليم كرلي جا وسے تو يدا يك برامجا ري اعتراض يدو يرقائم موطاتا ب كدويد البيرى فضول باتوان كازخيره مبن كدخو وابنه الطام خله ون مرایت کرتے مین -انطربن! بالفرض كو تى منگتاكسى دولت من صاحب مقد ورس وردولت ع مز جو کرئیم موال کرے اور نہایت عاجز جو کراوس سے عرض کرے کرد مین فا قون سے ننگ آرما مون ،، بیکن وه دولت مندا وس کاسوال بوراکرنے کے بئ سے اوسکوشھوکر ارکز کال دایوے توکیا و ہنتا ایسانا وان مو کا کرمیر بھی وس در واز ویر محو کی اے کو جا و بگا ؟ ہم نو جیسے مین کہ بھر تو و و چاہے فی قون ک انكا بهن من مرجا وے ليكن وه ا وس دونت مندكے دروا ذه يركبهي يجول كم بھی نہ طاویگا ۔ لیکن کیسی تعجب کی ہات ہو کہ ہمین پیر مرایت کی جاتی ہے کہ پرمیشور (مانند وولت مند) آرجیه بهاری منت وساجیت پرکید و بهیان نه و سے کرمین كورايى جواب ديوليكاك اس در وازه پرروتى مانكنے والے كو تھوكرين كاكرى فرا جانا ہوتا ہو تو بحر بھی ہم نہ مانین اورا بسے دبھیندین جا وین کہ: حق خو د اپناوقت ضاح ر نے سکے علا وہ اوس کوہی اوسکی عاوت کے فلا فٹ سکلیف ویا کرین ناظرين إكياجم اليه بوقوت جوشك كدائتيا بطلوبر سه معاف الكار

كرد يفي جانب بريمي مناجات كرت علي جاكينگ ؟ -ليسطيحب كى بات ہو۔ ديا ننگوفلاسفى نها يت عجيب وغ بيب سے اور اوسكے بنروكارا ليصطفعندمن كه صريح حانتے مبن كه يرمنيتيو رنجبن محنت كى اجرت ہے زيا و هنمير في ويكا ليكن روز صبيح نشام د و نوان وقت يون بيكا رمي ياكرت بين كد : - دوا سے پرمنشور امين علم ديجيه - ممين عقل ويجيه مهين كائے كھوڑا وغيره ويجيد - مهر باقت جماني ديجيے - نهاري عرسوسال کي ٽيجيے -جارسوسال ک ٽيجيے - نهين با و شامت ويجيے وغيره وغيره تلهما يمي سمجه من توعده ناحق اينا وقت صائع كرست مبرختبني وبرمير في ان استبیار کی فہرست (و پیمنترون کیسکل مین) پرمیشور کے روبر ومیش کیا کرتے بین اوشنے وقت مین اور کچه مفید کام کر لیتے ۔ مان پرارتھنا سے سوامی جی منے جن مذکورہ بالاغیر متکبری وغیرہ کے ملنے کی قوی امید دلائی ہین صرف اون کواکر مانک بیا کرین توجیندان ہرج نہیں کیونکہ ان کے بار مین توسوامی جی و بیفیصلہ ہی ہے کہ وہ مانگنے (مینی مناحات کرنے) سے ملتی ہے۔ سید حوستیا، مل سکتی مین ا و تحصین کومانگناعقلمندون کا کام ہے۔ لیکن جوستیا و کہ ہرگز ہرگز بجن پلسکتیں ک ما بكن كرفي كام ب اس بات كو ناظرين خو دسوج سكتے مين -ناً ظرین! ہمین توسوامی دیا تند کا فیصدہ وید ون کے اصول سے سرا مرطلا نظرار باسيد - جوكذ فو دأن بي خواله مات سے تابت بوجائيگا جنكوا و نهون نيك سیت رہم بر کاش من نقل کر دیا ہے۔ فرض کیجے کہ ایک و ولت مند فیسی کراکرو نو د بلا رصم دیا که دوجب توجها رے ور وازه بریجیک مانگنے آیا کرے توان الفاظ من ہم ت مخاطب ہواکرکہ وو اے اوں درجہ کے رحیم و فرب ہر ور ا آپ بڑے ہی تی مین آپ کے و وارہ سے کوئی حاجمنہ اکامیاب وابس نبین جا پارتا۔ آپ ہم کو کھانے کے بیے غلد اور بھنے کے لیے کیا ابخش دیوین وغیرہ کا اور مب اوس گرکے کے اسبرالحکم اوس استرکی کرنے اسبرالحکم اوس امیرے ور دولت پر حاکر اونحیین الفاظ مین منت وسماحت کی اور ماس استرین مبتیا کہ جوالیسا نیک دل بنی ہے کاش نے خود مالکریسموں یا کہ بہتے

إس إس طور يرمنت وساجت كياكروا ورجو عزوريات بمون وه مأنكاكروتوكيا بھی ملن ہے کہ وہ ممین نا کامیاب واپس جانے دیوریا وغیرہ "لیکن اگروہ امین باے اوسکاسوال بوراکر نے کے اپنے جیراسی کو عکم دیوین کداوس گداگراہ ان بكركر بابير نكال دوية تونبلائي ناظرين اوس بيجابه سه گذاگر كا دل كيا ك گا-كيا وه يه نه كيه كاكد أكر سوال يوراكرنا منظور نه تف تواكيون وقل ديبي تواسكاجز دي يوراكياموا لیکن بیراس د نما باز د والت مند کی کمیسی زیا د تی او رظام ہے کدا و اِل خو د ہی الا شت وساجت کے خاص طیقے تبلانا لیکن بعیرمین اس طرح کون پیڑ کی زلکواونیا الظران إيبي حال ويانندي رحيم وكريم او منصف پرسيشو رکا ہر وه خود يہ و ینے کلام معنی ویدون میں مناجات کے طریقے تبلاتا ہے اون اسٹنیام کی فہست بھی نگ ہرکڑتا ہے جو ہمین اوس سے مانگنی لازم ہیں اور اب جبکہ ہم ویدون کے ہ منترون سے حسب ہرایت پرمیشور کے مناحیات کرتے ہوئے اوسی کداکر کے ماننداس امیدم موتے میں کوس نے نو دہید مناما ب کے طریقے بلاکم اس کام مین شغول کر دیا ہے وہ ہر گزیمی ایسانا لم نہ تا بت ہوگا کہ ہما ۔ آتنا وقت بى خراب كرسد بلكه وران بشياء كوبو مائى كئي بلن مب نهين توكيم زكيم صرور دیوے گا۔توجس طرح چیراسی نے اوے گداگر کا کان پیر کر دولت مندکی در وا زه سے د ورکر دیا تھا اوسی طرح آ ریسا ج کا مہشی. ( شایدخاص ہوگ کی طاقت کے باعث پرمیشور کا الهام حاصل کرنے پر) میں اوان تمام امیدوبنے تحروم کروتیا ہے اوراب ہمین شخت پرت نی اور بعب اس بات پرخاص کرموتی يرميشوركوان بشياركاعط كرنامنطور نهتيها تواييني الهام ويدون ميين خو د هی جهین ایسی مدامیت کیون ناظرين! أكرديا نندى فلاسفى كوتسليم كربياجا وس توكيها يرمعينيورا ومن كوم شدك مانشداول درجه كافل لم اور ب رحم نهين تابت بوحوا ا الريمينيورن اکني وغيره رمنيون پر ويدنازل کرتے وقت سوامي ديا

مهاراج سے مشورہ کربیا ہوتا، تو وہ استعلی سے بچ ج تا بھر ہو ہوتا کہ ایسی ناجا سے منترون کی بجرہ رہی وید وان مین نہ آنے یا تی ا ورتب البتدیہ معمد حل موحاتا ليكن موامي حي كيه كرين و وجو كجه جاسته مبن اوسك خلاف بي وير ون مين جمرا يراب اب جونك ويدون من الكارثوكز مهين مكتيب كهين برتفسها ورتشايح عيب وغربيب بناكر معنى مطلب حل كينه حاشته مبين اوركه بين برمن كلظ نت سي ب كام ليا جاكب -ليكن أكرسوا مي حي يحيه وكاران يه جا ہے ہون كديرميشوركي من حات سے وہ ہی مطابق فرکہیں جوسوامی یا تند نے جا ری کرویا ہو بیعنی اگروہ سوامی کی راے کو نعط تبسیل کرنا گنا ہے جیتے ہیں توہم او نکوایٹ آ سان نسخہ تبلائے دیتے ہیں اسپرمل کرنے سے وہ اپنے مقصد مین ٥ میں ب ہوجا وین گے ہے يعنى مبرط ح مشرر وميش حبدر وت صاحب سابق اشه زائه اح الإيوا ربا سنة الروده اپنی تصایره ناین پورپ کے منسکرت دان عالمون سے اتفاق ارتے ہوے یہ قرار دیتے مین کہ ویدون کے سنترون کو مختلف تبیون نے قنیف يكيم من حين خيران كے جيسے خيالات تھے ان كا اظهر راد ن مين كيا كيا ہے ليس اسي بات پر ہما رسے آ رید صاحب ن بھی صوا د کر دیوین آو کیرود اس قدر ہمتور موجا وین گے کہ وہ یون فرما نے لکین کے کدر وید وان بین جوالیسی برا رتھانا (مناح ت) کے منتر منتے مین کرا می پر میشؤیمین دولت دیکیے ہمین یا دنتا ہے و مجي وغيره بيرسب اونهين يشيون كے جزبات و ذي لات اين - درانسلية بالكل غلط بح كديرميشورا ليسي مناجات كرنے والون كے گنا ہون كومع وزكر ، ین این د و نوان مین سے بغیر ایک کو کیے مبو کے آریون کا کام م گزیر نین کرکے عام اعلان کر د توہن لدمنہ ب ت

و المالويدك اصوانهين و مبكه وه السكے فيلاف اوران كي مفعى اسے ہے۔ يا دوسرى اللہ یر و بدون کو برمیشور کی جانب سے نازل ہوا ہواما نماجیوروٹون اليكن اگروهان دونون من عدايك برجي عل كرف كے بيے تيا نهين من تو افرن! آب فو دسوج سکتے ہین کہ بچران کو کو ان سیجاتی کا قبول کرنے او نیلطی کو ترک کرنیوالا براوی و ان او یاسا (حصوری وم اقبه) سے بربر {ذات الهي إسه وصل اورا سكاعين اليقين حاصل موتي بير لبكن ذره كوئي منصف مزاج صاحب غويتوفي ماوين كدكيا اوس نرير بعمرية بشويت وصل اوراسكا عين اليقير كسى كنه كارانسان كوكبهى عرز يرمعي حاميل موسكتات جب یک که اوس کے تمام گناه دورند موجاوین - لیس نین ہرہے کہ پرمیشور کا وصل ہونے سے قبل وہ اوسکے گنا ہون کومعا ف کر دییا ہے یا یون سمجھے کہ جو گنا ہ کرنیا مین اون کوکہمی یہ درجہ ماصل ہی نہین موسکتا کیونکہ دیا شدمی فلاسفی کے مطابق أنا ہون کے تیجون کو تو بغیر بمبو گے ان سے چیٹ کا را طنے کا نہین اور ایسا کو تی انسا نهین دیکی جا تا که بست کیدند کیدگناه نه مهوجات مون (آخریک ناتو کها و لیگایش میک اصولون کے مطابق آگ جلانے مین جو مکڑی کے کیڑے مرجاتے ہیں بیمی گناہ ہے۔ یانی تو بیونگایس اسکے اندر جوکٹرے رہا کرتے مین ان کے مرجانے کا بھی تو کھیرنے کیویا یہ ہوی گا۔ وغیرہ وغیرہ ) غرضکہ جہان کسی طرح کے گناہ معاف بنین کیے جا کتے وہان ساہون سے کمی توجا ہے جبنی کر رہیا و سے مگر بالکل ان سے برمیت کہی انسان جوریت موسکتی ( یعنی بیرکه وه ذره مجی گناه کا مرکب نه مهو ) غوضکه نه کسی کی ایسهی حا لسیحجی ویکی کہ وہ تمام گنا ہون کے نتیجون کو بھوگ لینے کے بغیر بالکل پاک وصاف بن سکے مرميشورا وسك اوپر كمچه رعايت كرين كي مجريم ميشور كا وصل طاصل كرنيكا وئى كيون شخق موسف لگا - جارس موجيكا منان سيل موكانداوها فاجين كى -تی بینی نجات کا در وازہ بھی ویا نندی فلاسفی نے بند کر دیا۔ کیونکہ بغیر و

يرميشور كے مكت نهدن مل سكتى -و اضع ہو کہ مکتی بینی نجات کے بار دمین یون ذکراً یا ہے کہ انسان افعال نیا يعنى كرم كانترك بعداوياسناكانتر برعل كرے (او ياسناكا نتر كے ہى اندر نيتمام با ہیں جنگی بہت بہان پر مبور ہی ہے) میں جب وہ کرم ( افعال ) کی زنجیہ سے بدر مید ا و پاسنا علی و موجاتا ہے تنب وہ گیاان کا ٹار (معرفت) کامتی ہوسکتا ہے اوراب و دیرمیشور کا وصل اور بمین اییقین حاصل کرتا موانجات کو یالیتا ہے لیس اس گیان کا جمین قدم رکھنے سے قبل ہی ووٹیکی و بدی دونون طرح کرانعا دنیاوی سے علی و موجاتا ہے۔ اورو مان ندگناه كانام ونشان ره حاتا ہے اورنه بی تواب کا - وه د رجه تود و نون منطقه مدی ه بر به بات اونیشد وان میبت اضع طور مرساین کی گئی ہے تسکین سوا می جی نے اس منتمون میں بھی (نوین ملاسم یا مجے ندکیجہ رووبدل کرہی دیاہے ۔ أتحيم سوامي جي ارد وستارته يركاش صفحه عسوم سطرا ول يربيون فرمات مين ‹‹ پردمیشور کی نتا خوانی کرنا ترکیب شرقی ہجراس سے اپنی صفات اعمال و عا وات مجمی منوارنے جامیین-مثلًا و دانصاف کرنے دالاہے - توخو دیجی انصاف کر نیوالا ہو-جو خصر معنی ندگی مانند رسیشور کے اوصاف گاتاجانی ہرا و را نے جا احلین کو منین مسا اسكاستوتى كرناب فاكره ب موامی جی کی پیر مرایت بینیار بهت افضار ہے کہ پرمینیور منصف ہجرا سیلے ہمین کا العام رم ناچا بینے لیکن ذرہ کوئی ویا نندی فلاسفی کا بیرو کا رتبلا وے توسیری ویا نندی يرميشور كي صفت رحيم كو جم اينه اندركس طرح وهالين -والذكومتاج مورما ب- يا او يسي طرح ك خت مصيبت مين كرنتا كرك مدد كاخواشكا رموايس بين اومير رحماً جأنا براي ياس سے اوسكو كيدنق یا اور سیطرح سے اوسکی مد دکرتے ہیں۔ یہ توانسانون کے رحم کاظہوری -

پرمینور توکسی النسان کے مناجات پر کا ان نہین دیتااور ندان کو اشیا مطلوب عدا او ما ما ب توكياب م يد مان ليوين كالي يرمينورت تومم بندے بي زياده رحم كررے بين ہم بنالے ناظرین کرسوامی جی کی اس مایت کے مطابق کر برمیشو رکے وصاف کے ماند البيداوصات بناك كي وستش كروتا عمل رك سه كيا بم برحم أبين بن بالنكرى کیونکہ دیاندی پرمشور تورجم کری نہیں جانتا اور نہو وکسی عیبت دو والسان کو اس کے مناجات وغيره بركوني شف عطافرا أا باس طرح كيابم بجي أن كدار ون مغلسون اورحا مندون کو بواس المبيدين بمارے دروازه برآتے بين اور باری منامات كرتے بن کران کی معیبت کوہم کسی نکسی مدیک دور کردیو نیکے توہم انکوصات جواب دے دباکرین ا در ان سے کہا دیوین کرمطرح ہا۔ پرمینور (دیانندی فلاسفی کے مطابق) بمين مزاز مبرارناك ركرتك يربحي كونى في نبين عطافر ما آاور سم صرف محنت كرك اوسكا معاوضه عاصل كرتے بين اوسي طرح تو بھي بيان سے ميلا جا۔ اس دروازه بررو تي لمكنے والون كوكورا جواب ملاكرتاب بلكه اورزيا ده ثربهم كرنيوالون كوكان يمركريام زكال دياجايا الکے اور جاکہیں جمنت مزدوری کرکے کماکہا و غیرہ -انظرین! سوامی جی کے برمینورسے توہم سب انسان بی زیادہ رہیم تابت موہ ہن بات یا نندی فلاسفی کے بیرد کاران سے کہنے کہ وہ اپنے پرمیشور کور ہو ۔ ين كه وه و داوله الماري (السانون كي) صفت رحم و في سيسين وأه إسوامي جي كي اس عجيب وعزيب فلاسفي پرعقلمند صاحبان عور فرما وين -آگے سوای جی چند ویدمنترون کو دیج کرکے ہدایت کرتے ہیں کہ ان منترون کوپڑ ہ کران کے مض مطلب كوعور كرت مهد عن مناجات كرني لازم بهاس لنه ذيل من الكويم نقاكم ہیں انکا ترجمہ بھی سوامی می کا ہی نقل کیا جاتھے بر کیٹ ہما رہے میں ب यां मेथां देव ग्राणाः पितर्म्नापास्ते । तथा मामध्य मे व्यमार्गे मेपाविनं कुर स्वार्गः॥ मजुः म्न-३२मं-९४॥

عفل کے واسطے استدعا۔ ہے اگنے ! بینے اور مجسم پرمشور حس عقل کی استدعاعا کم گیانی اور بوگی توگ کرتے بین ہم کوآب مہر بالی سے اس موجو دورنا ندمین اسی عقل سے بهره ورعقله ند البحث يجور ديام - مها منة - (اس سوال يرديا نندي يرميشور كا جواب بدہ ہے کو مفت کی کبواس مت کرو ۔ مباؤمحنت کرو ۔ کسی مقامند کی حبت مین رمیوا و رکسی استاد سے علم نژیمو توخو دہی عالم و عاقل بن جا فرکھے - ہمین کیوان نائق تنگ کرر کما ہے ۔ یہ وہ دروازہ بنین جہان ملے والون کی مراد اوری اموتی مون )-. तेड्नेतिम तेड्नो मिय भीरी विष्यमिस विष्यं मीप भीर । बलमिश बलं प्रीय चीर्। ख्राजामि ख्राजो प्रीय थीरि । मन्द्रारिस मन्द्रं मीय भीरि। सरेगिस रारे मीय थोरि " मन्तः स०१ र मं • र " البشور كى مفات كے واسطے استدعاماً ب ہمدتن روسنى بين مهر إلى كر لے مجهد مین بھی روشنی قایم کیجئے۔ آپ لاانتہا طاقت کو کام میں لانے والے ہین اس کئے مجبيهن بهي نظر شفقت يورس مورسه طاقت كاكام مين لانا جلوه أرسيح ب لأانتها توت وله ليمن السلط مجيد بين بمي قوت كوماً كزين ليج \_ أتب لا انتها فيق دالے مين - مجنه كويورى توفيق ديجئے - آب برے كام كرينوا بون پرفضب اك بهن مجهد كوبعى وليسا بى تيجئے۔ آب خدمت - تعرفیف اوراینے تقسیروارون کا تحسل را والے بین مہر ہاتی کر کے مجہد کوبھی واب ہی کیلیے ۔ یجرویر 19۔ 9۔ . ردیا شدی پرمیشور کا جواب - ہم جا ہے ہمہ تن روشن - الانتها طاقت والے - لاانتہا قوت والے - لاانتہا توفیق والے دغیرہ وغیرہ کیمہی ہون لیکن توکیون بکواس کرکے اپنابھی وقت خراب کرر باہے اور ہم کو بھی ناحق تنگ کرر اسے حایہان سے نکل جا ور شکان پکو کر باہر نکال دیا جا ویگا۔ جا ۔ جننے وقت مین جوش م کر رہا ہے اتنے عرصہ مین مشقت کرکے کچہ جیسے کما ہے ۔ بہا ن کسی کو مفت کہتا ہیں

دیاجاتا۔ یہ سخی کا دروازہ نہیں ہے بلکہ اول درم کے بے رحم کنجوس مجنی ہوس کا دروانده بهد -جانكل جا)-आते तम सुपया रापे। अस्मान् विर्यानि देन वयुनानि विद्रात्। पृषो ध्यास्मजुदुरारामेनो भ्षिष्ठां ते नम उद्गि بإكيزكى كىاستدعا ال كمهذ يخض والعدوش بالذات أورسب كوجان والع پر ماتها - آب ہم کو عده طراحقہ پر تمام معلومات ماہل کرائے۔ ہم کو پاب کے تبلن کے يردي راست الله ليجيا- الطليم بم لوك برى عاجزى سے آب كى ستونى (حدوثنا) رئے مین کہ آپ بھکو ماکیز ہ کھنے پیجروید ہم - ۱۷ -(دیا نندی برمشور کا جواب -اے دشم اونہین مانتاکان کی جیت جی اوٹا دی - جل دورمو - اے کم بخت ایک دومرتبہ کے سمجمانے سے مانتا ہی ہمین بناد یاک یه وه در مار بنین ہے جہان سے کسی کو کیدویا جا یکر تاہو جل بھاگ دورہو) ناظرین! سواجی سے اسی طرح کی اور بھی شترونکو پہای تر برفر ما یا ہے لیکن لوعد طوالت ہم ان معب كونقل كرنامناسب نہين سمجتے .كيونكه آپ كوان مزكورہ بالاتين منترون سے بی معلوم ہوگیا مولا کرمن منزون کو خودسوامی می ویدون سے نکال کرماجات کے لئے تحریر فرمارہ ہے میں اُن سے اور خاص او بنین کے معنے مطلب کو تسلیم کرتے بڑی دیکہاجا آہے کہ ام دنیاوی لذات کے سامان پرمیشورے مانے جارے مین -يس سوامي تي ك يات كه ان اشياد مطلوب كوير ميشورعطا بنيين فراك كااس كيرو ہوجاتی ہے کہ دیدون کو کلام آئی ا ناگیا ہے اور پرویدون ہی کے منتر ہیں۔ بسمیا رمشورایک طرف از این کلام من ایسے منترون سے منامات کئے جانے کی ہدایت رے اور دوسرے طرف ویا نئدی فلاسفی کے ذریعہ ان الشیادمطلوب کو (بن کی مرست ان منترون مین ہے) دینے سے تطعی ایکار کرویوہے۔ یہ کیسے تعجب کی ات ہے۔ پرمیشور کے بارہ میں بہاکہ وہ ایک حکم دیم مجر جو وہ ی اس کے خلاف

قراآ ہے کیاکسی تقلمند کا کام ہے 2 - کیون ناظرین اِآپ کی کیلئے ہے کہ کیا ذاہ تک فالسفی کے بیرو کاران سے آپ اس معہ کوصل کرنے کی کوشش کریں گے ۔ ان سے کہنے کہ یا تو وہ وہ اپنے دنش نیمون میں سے چوتھے نیم اسپائی کو تبول کرنا اور غلطی کو ترک کرنے کا علان کرین ورند اس چوتھ نیم سی انکاری بن کرصا ف یہ کرولوین کہ ہاری ومرندی ہوگی وہ ما بینگے اور جومر نئی نہ ہوگی اس مین کیا ساجہ ا ہے ۔ تو البشہ پھوائن سے کہی خواب مین بھائی کی اس مین کیا ساجہ ا ہو البتہ پھوائن سے کہی خواب میں بھائی کے سند کا ۔

اب ہم بیڈ ہے جو الا پرشا و صاحب سے ناتنی مصنف ویا شرکی کاس کے بنگ کی جانب ایک معنون زیر بحث کی پڑتا ل کرتے ہو کے بنڈ ت جوالا پرشاہ وساحب اپنی کتا تیم کھا سکر اور کے مین ۔

ام معنہ ون زیر بحث کی پڑتا ل کرتے ہو کے بنڈ ت جوالا پرشاہ وساحب اپنی کتا تیم کھا سکر اس کے معنی وہ وہ اپر حسب ویل تحور وز ، رہے ہیں : و مہو ہذا

الرفودي شدم رسكتا تواوسكے نام يا وكرنے دغيره كى ضرورت كيا تنى ي حب اوك نام سے گن کرم سوبھا (صفات افعال اورخاصیت) سُدہرتے ہیں تو پاک کیون نہیں ہو سکتے۔ اور اگر گناہ رفع نہیں ہوسکتے توصفات افعال اور خاصیت بھی المين سُدم سكة اوراليتورمن أرم (نعل) اى كياب سكيم مطابق وه اليف معنت نعل کوسدارے ... جب آب کتے ہن کرمنا جات کرنے سے اسکار (انانيت) دور موكا ومدد الع كى توكيان على أنه وفع نه موك يعموني حاكم مبليمو كرتيبن أن كي تكاليف وورموما تين اورجب اليشورك مردكي توبير ماب (گناه) کہان ج- بس ریون سمجئے کہ )ایشوں سے مدو کی تو مجاکنون کے سورتھ اُقلمہ ولی ) پرسے مو گئے اور گناہ سے جہوٹ کرسکہ (ارام) کے مستحق موسئے۔ سکھ جب ہی موتات كحب كناه ووربوط تيبن - اس (طرح كي مددكران (كالعول تسليم كرن) اے قودیا نندجی کی تحریری اُن کے بات کو رو کروتی ہے ۔ اور او یا سنا (مراقبہ سے میریم يرمشوركا دمال موناجي آب كياسوح كراكها ا الرومال مواتو على وبالمنكل اليس شنكر فلاسفى تابت موجاتى بي جيكي ديا بندسخت مخالف مين ١٠٠٠٠ اسى طرح يريب شخص من او باسنا (مراقبه ) كرك سے البينور كا ديسل حاصل كركيا توانى یاکیزی بین کیا شک ہے۔ کندگا ہے ایشور کا دسال نہیں ہوسکتا اور دسل سوجانکے بعد بھر مکتی احالت نجات) سے واپس منہیں آسکتا۔۔۔۔، اور جو یہ لکہا ہے کہ جو بهاند کے اند پر میشور کی حمدو تناکرتا ہے اور اسنے جال جلن نہیں سُد ہارتا اسکاحمد تناكرنا فضول ب ببتو بالكل متنها والخريب - كيونكه ايشوركي مناجات توسكام الوامش سے) اسی لئے کی جاتی ہے کا یہ کام ہم سے نہیں موسکتا الیشور تو ہماری مدور - بواست جال طبن سُدار نے مین اقابل سے یا اورکسی کام مین مدوکی خرورت رکھتا ہ

ر کمتاہے وہ الینور کی اوس مین سہاتیا (مدد) کیون جا ہے گا اور (سوامی جی سالا) يهلے تو لكها كەصفت فعل شد إربے كے لئے البينوركى منا مات كرنى احيا بينے ) اور اب بهان للبنة من كه اینخ افغال سُد بإروبعنیر سد بارست حمد ثنا ومنا جات فضوا بین ان آبس میں متعنا دی برون کو کون عقلمند قبول کر سکتاہے ۔ ( آگے سوامی جی والے مین که ) - ایسی مناحات کببی ناکرنی چاہیے کرمیرے دشمنون کو مارو جھے س<del>رے</del> افضا کرو د بیرہ ۔ تواور کیا سناجات مین سوامی جی کے بنتر الے رحیا یہ فاند م کی ترقی سنال جاتے سيكرون ويدمنتراسى مطب سے مجرسے يوس كرا اے يرميشور! بارے كناه دوركرو - بمارے وشمنون كو مارو - بم كوافعنل بناؤ - بمارى حفاظت كرو - وغيره -کہا۔ ویدون میں محف فرضی کمواس ہے۔ بہیں توکہ دیجے کوکسی لنے ملاویا ہے۔ بس اتنی بی کسرے - آب کی ملتی توابینے ارائی کے باضل ن منترون بر فرور مرقال بهرویتے لیکن تاہم سنے تبدیل کرکے گرم ٹرکری دیا کا اور (جو یہ لکہا ہے) جہا ڈو نكائج كيرے ديمو و يحكے دغيرہ تو تملايہ توسويا ہو ناكر حس كاعنصرى حبيم بنين وہ الے کامون کوکیونکر کرسے گا اور اپنے مالک بیداکنندہ سنکٹ موجن (تکالیف رفع كران دارے ) سے كمياكونى بھى ايساكرسكتا سے كاسمولى و نياوى مالكون كے رورو توجواب بنبین دیا جا تا اور اوس بڑے محصنت سے میر وُھٹا لی ۔ بنرارون رشی منی حبنگل مین پرمینو سکے بھو دسے پرحب تب کرتے تھے اور ا بہی كرتے من اور وہ بي مرمينوران كي حف ظن كرتا سے . . . . . آب لكنتے مين كركناه كي سعانی محکمتون رعابدوں الی بھی ہمیں کرتا اگر اے تو میرسب لوگ گناہ کرنے لگ وت معنی وہ دشتون (بدمعاضون یاعمدُ اوسر تحاکثاہ کرنے والون) کے ون کومعات نہیں کرتا (لیکن) بھکتون کے (کنا ہو ن کو) ے - كبوكدوه جانتائے كرآيا أس معلت سے وہ كنا دمسهو البوكيا م اوراب عبد کرتا ہے کر آمیندہ گنا ہ نہیں کرد نگا۔ ادر امیر بہی دہ جا نتا ہے کہ یے گابمی نہیں ۔ تو او سکے گناہون کو پرمیٹوریفین سعات کر دیوے گا۔ وہ

مناجات بی اوسکا پرائشیت (توب) ہے اورجو دُشٹ لوگ بین بینے ول مین گناہ ركيتے بين مرظام را معكت بنے رہتے مين ان كے كناه مركز مركز بھى معات بنين بولى جو براآدى بونا ہے او کے ان جائے ایراوہ كور يعنے جو قصور سمبواداتفاقاً موكے مون اُن کو ) ہا دشاہ بھی معان کرویتا ہے۔ اور جو شربر وید معاش ہین ان کے قصورون كومعاف بنين كرتاكيونكه جانتا ہے كرچروروية سے زياد وعيب كريكے۔ اورجوانة كرن (كانشنس) سے باك وصاف ہى اور يريم رمحبت بھيلتى ياعش فقيقى) ے ایشور کی یا در تے ہین ان کے گنا ہ بھی معاف موتے ہین اور دششون کومناسب سزادیاتی ہے۔ اسی کا نام نیاا لینے النہان ہے کہ جولوگ وُشٹ ربیمعاش فیرہ) بین او نہیں سزا اورجو دیا ہوگیتہ ( قابل مے ) ہیں انہر رحم کرنا اورجو سعانی کے قابل مین انکی معانی کرنا۔ یہ نہیں کرسب وان باکمیٹ پنسیری ہی تول دیے طاوین " ناظرين إاب اس كابواب بويندت تلسى رام معاحب اينى كتاب بعا سكر ركائل مفحد ١١٧ ير لكيت مين الاحظر ليج بندت المسى دام صاحب في اس لمبني ورف ب معنمون مين سے گيا "ه سوالات يُن كے بين اور مرايك كاجواب دياہے - جنانجي سوال نمبرایب : "بیراس کابھی (او آلی) کرناففنول ہے۔ اوراسکا جواب اون توری فراتے ہیں برا اس اسلے فضول نہیں کہ اس کی اویاسٹا (مراقبہ) سے گیان (علم دعقل) برستا ہے۔ کیان سے نا جاہزا فعال آیندہ میں ترک کے جاتے ہیں۔ جسے دن بدن شکیہ کی ترقی ہوتی ہے ؟ ناظرين! اب وزر يحظ كرمواى في لوزش Pasition وب صاف مورئی سے موامی جی کی تحریر کو مرفظ رکھ کر توکہی کچہ یہ بہی خیال ہوسکتا تعاكمشا يرجب وعنره كرنے سے كيد على ملتا اى مو مراب اور كى تشريح

بزرگان کوصلواتین شنانے مین بکتا ان مہدر ہے مین اور زیاد مقل کی تیزی مولئے ير توفداي حافظ هم ) اگر در اصل اتنابي فائده مقصود مه توبهاري به صلاح إن كو مانني عابهة كرجسقدر دقت ووجمجن وغيره مين خراب كرتيبين اسى قدروقت بين لسي عالم فاصل کے یاس حاضر ہوکر کوئی علم سیماکرین کدگیان معنے عقل کی ترقی خوب ایکی طور رموسكے ۔ اور جو به فرماتے مین كركيان سے نا جايز افعال آيندہ ترك كئے جاتے بين توع ض يه سه كديد توكو في مثلمه اورقطعي فيصله نهين بوسكتاكدكيان بهوجا في ناجا برافعال خرورى ترك موجاوين مم برے بڑے گياتى لوكون كو دنيا مين طرح طرح کے گنا ہوں محمر تکب ما تے بین ۔ دور کیون جادین اسی آریہ سماج کے لیڈو اوراد پدشکون کوہی جرتمام دنیا کورا ہ راست بنلانے کا دم بھرانے کے باعث بنظام ر ہے مین کہ وہ اپنے کواول درجہ کے گیانی سمجھتے مین نظیر میں میش کئے دیتے ہین عنكا فعال كى فهرست ميش كى جا و سے توسينے والون كے بھى ہوش و نات جا وان ان سوال توبه تعالاً أرير ميشورك عدو تناسا جات اور بهجن و عيره كرك سے كير يحل نبين موتانوهم كيون اس سروردى مين يرين اوراينا وقت اليد فضول كام مين رگاوین ـ اوراس کا جواب به طاکدان کامون سے صرف گیان بروجا ما سے اب وہ کیا دالاالكرا بفرض ببندت كمسى دام صاحب كي مايت كو مان كرنا جايز افعال كوترك كرديك توالبته اوسكوفائده مهو كاليس ناظرين! آب بندت تلسى رام جي سے دريا فت كرين كه مون صاحب إيه كام توبهجن وعيره كم بغير بهي وليها بي اوربا مكل دليها بي موسكتا تها لعنے ایک بخس جمین و فیر کیمید نہیں کرتا اور شرائیون کو ترک کر دیتا ہے۔ اور دو سراءم ر اک بھیجن و غیر و کرلے کے بعدایتی عیبون کو ترک کرتا ہے توان دو بون کی جیٹیت توہندت ساحب کے نزویک برابری ابت ہوگئی ۔غرضیک صاف الفاظیمن یون کہنا چاہئے کہ بجی و بیرہ محض ڈھکوسلہ ہے کہان سے کہیں خدا ملاجاتھ باگناہ من ا مجو جاہتے ہیں کی۔ اجی و در راستہ ہی و و سراہے۔ یہان تو بھجی سے یہ فاکرہ مراد ہے ارحب كوني جلسه وغيره مواورجمع كثير كران كى منشأه مهوتو وقت مقرره سد تنبل

دو میار الدہ عدہ تھے اور موسم برگائے جاوین تاکہ لوگ ایجا مبوجائن اور بعدہ اس کو ليكوننا النروع كردياجاوے - إو گرقسم كے بيجن (باواكهي) لينے مندميا و فيره بعي مفاسك ردے ماتے میں کواگر انہیں نہیں کرنے تو دیگر ازید بھائی دغیر آرید صاحبان بھی مکتہ چنی سے کاعمل تو کید کرتے نہیں یون ہی مجواس کیا کرتے مو وغیرہ ہے فأطربن إوافعي آب سيح مانين كآربيسماج بي ايك السي سوساير صفح سبتي ريموني رجس كے ممبران اپنے فائق برورو گا ربر بڑھ برمشور كا بھجن برہم سے نہین ملکہ محفہ ایک وُ حکوسلہ سجبہ کر کرتے میں ۔ اور اسکی وجہ بہی صاف ظاہر ہے کہ ان کے دل میں اورا بقتن ہے کواس سے کجید ملمنا الا اتو خاک نہیں ۔ بھیرنا حق کی سرد رو می کیون کی جافیے اب اسی سلسادمین ہم بند ت کسی ام صاحب سے بدوریا فت کرتے ہن کہ بعبى كران سه كيان تو سيحية برسيگاليكن ان تعجنون من جوسم اين مراوين يرمينور ے مانگتے ہین ( جا ہے ویدمنترون کے شکلون میں یا ارد و تھجن لاونی وغیرہ کے ذربعیہ ) نس وہ کیا نتیجہ سیداکرین کے ۔ کیا وہ بھی گیان بڑیا والوین گے مثال کے طور بھ هم ذیل مین ایک نهایت مختصر مجمون نمبر ۱۷ از آرید سنگیت کیشیا و بی مصنفه متبه او کمش لا بسبريرين أربيسماج لامورمطبوع يستح في ابكرمي بيش كركيبن ومبوابذا ونیا نائخہ نون ہی ہے میرا کیول ایک بھروسیا تیر ا اس معیندن سے توسی جھورا و سے اورسمجى حب سے نش جاوے مکهه بمراایی اور مور و و ما ہے کے بھندن تورو سے ذکوسنگی موجن ارا تم بن اورنه کو بی سب مهارا الظرين إاس بهجن كے لكير شده معرون كولغو سے پیمنا جات کرتا ہے کہ یا پر رگنا ہ) اور تاب (تکالیف) کے رنجیرون سے مین مکر اموامون لیس ای رحم و کرنم پرمینیورایی تورو یکی کا اور کھر آگ یون نماطب کرناہے کہ بھی (موت) دکھ (تکالیف) شکھر (مصیبت) کو ا

وباسندس يرمينوراك بى رفع ووفع كرك واليهم يد اب بینڈ بلیسی رامصاحب تلاوین که کیااس جھے گائے ور لے کوان کا پرمیشور عرف کورا جواب دلو مگا کہ ب<sup>رو</sup> شجے گنا وا ور تکالیف کے زنجیرون نے ہم علی رہاین <u> سکتے کیو کمانساکر نے سے ہمارا دیا نندی فلاسفی والا قانون کو ثنا ہے۔ ، ورتبری</u> يه بعي سخت غلطي ہے كہ وہم كوخوف تكاليف اورمصيتون كا رفع كرنيوالا تصور كرليا ہے ير -اب چونکه تواسقدر برو گروار با ہے اس لئے جاہم اور تو کچہ کھی تجے بنین ویے کئے يكن آر: سماجي ببندت تلسي رام صاحب كي فاص منفارش سے بم نيري عقل البت نوب مینی کئے ویتے مین (سیعے کیان عفافراتے مین) بیس اب تواینی ہی عقل سے این تکالیف دغیرہ رفع کر لیے۔ دغیرہ نہ لیکن اطرین! ہم تو دنیا کے بڑے بھے عقلمندون مینے کیا نی لوگون کو یف او رمعیتیون من گرفتار با نے من دو رکیون جاوین خودسوامی دیا نندمرموتی مها راج کو نتی آخری وقت مین بیماری کی تکالیف کسفندر مرداخست کرنی برای تصین (جاہے وہ زم دیے مانے سے بی ہوئی مون) پھر بتن کے کہا ن کور اتے ہے ۔ ہم دیا ہے آر ہے سماج کے مہشی کے برابر بھی مبوجاوین یا ادس سے بھی بڑہ وجاوین -رکیو کیمان ہے بڑہ کرمیں کی عزت آر ایون کے نظرون میں ہے وہ مہرشی دیاس اپنے راس کے شکد او کے تارک الدنیا موجائے کے غمین خبط الحواس مور نے تھے۔ ویکہو مارت شانتی برب ) تا ہم بھی ہم کالیف اورمعیتون کی کیمرسے سرگز بھی ن بری ہو سکتے سواا س کے کہ کرم کانڈ (افعال) کوعبورکرکے اوبایتنا کانڈیج بربرهم برمنشورك فام فننل وكرم كالخبشش سمبن ماصل مبو ے آربیصاحبان! تعصب کوترک کرکے مان لوکسوامی دیا نندکی رائے ویدون و دیگرتام مستندکتابون کے خلاف ہے ۔ بلاالیا کئے آپ کے سماج کی ا ماؤ سرگر بھی اس بھنو رہال ہے نیج کر بار ندجا سکے گی۔ کیا آپ سے اسے اب سے بج عوق بى كردسينى ممان بى سے رفينے آربيسماج كو ديا تندى بينھر سنامنے كاكيافلى

فيصلدكرلياسي)-آگے سوال نمبر ایون ہے بدر افسال فعال ایکھیل (بیجہ) بھی فعنل ہے۔ تو كب يك برماتما كے نام كى يادكرنے سے افعنل سيل ندمبو كا ي سارمراد مالا حيني سينے السبيع بيرك سے ہے) - اور اسكاجواب يه وياليا كه زاد كرم كيان او ياسمنا) افا سرفت مراقبه) ان تين كاندُون (علمون) كوايك سمجها اليان بين لي عقلي اليشور كي اوياسنا (مراقبه) كوافعنل فعل بتلاما بهي اسي سے اگيان ہے -كيونكا وياسنا ياكيان (مراتبه ما معرفت) افعال عصمليده بين - اوياسنا (م اِتبه ) كابهل موال نبر ہو کے جواب مین اور بنال دیا گیا ہے۔ افصل افعال مین الی معوتر (مع کرنا) كنوان تالاب باولى كھودانا وغيره تواب كے كام مين راوياسنا زمرا قبد) اوس سے الكاببتردرجب - ووكرم (فعل) نام سےموسوم نبين ہے يا ناظرین! اورکے جواب مین پندست نکسی رام صاف حب معتبر من کے سوال کا سلوبدل سے بین-اوسکی توبیمنشارنے کدکیا برمشورکے نام بینے کا بہل یہ نہوگا كاوس (جينے والے) كے گنا ومعا ف موجاوين ليكن بند ت ماحب كرم كاند كا المعاراك مي - الفااراليا اى ب توناظرين!آب يندف ماحب كي اس سے الفاق كرنے دالون كومطلح كرويوين كر بحكوت كيتابين يوكيون كے سراح شرى كرش بهاراج ان تين كاندون كوم ف دو كے اندر داخل كر سے بين یعنے وہ کرم زانعال ) اور گیان امعرفت ) ان دولؤن کو ہی تسلیم کرتے ہیں ۔اب ية تيسرا وبإسنا (مراقبه) فواه ادل الذكرين شامل كرليا جاوے چاہے آخر الزكرين مرحالت مين معترض كاعتران برستورقايم ره جاتا هي ركتياكاده شلوك تبوت کے لئے وہل میں میشن کیا ما آہے ۔ लोके विसन् दिविधा निष्ठा पुरा प्रोक्ता मपानधा ज्ञान योग्न साह्यानां क्रम योगेन योगिनाम् ॥ भन्ताः ३-३ चिम्नित् दिनिथा निष्ठा पूरा प्रोद्धा प्रणा स्तर्य । ज्ञात

-ग्रेन हादुन्तां क्रियोग्न चेतिमनाम् " ترجمہ: - را) اے بے کناه (ارجن ) اور) اس (س) دنیامین (نم) دوطرح کے رو) طریقے (4) مجمدے رے) سلے (قدیم زنانین) (۸) کے گئے ہیں۔ (9) رایک تو سانکھیدوالون کا (۱۰) گیان لوگ (سعرفت وسوفان آلبی کے ذراقیہ )سے (اا الاوردوس) ہوگ والون کا (۱۱) کرم ہوگ (افعال ولوگ وغیرہ کے ذریعہ) سے اشاوک مین من دوطرایقون کا ذکر ہے اسی منیادی تیم پرتمام آگے کی مهابت کرشن لیتا مین کررہے ہن اوروہ کرم او گھیے کرم کا نڈکے ہی اندر او اِسنا (مراقبہ) کو بھی شامل کررہے ہیں کیونکہ آگے ملکر کرشن جی اسی سلسلہ میں بوگ اسپیاس ربوگ کیشاتی اب بتلائے ناظرین ایندت کسی رام صاحب کا یہ کہتے ہوئے کہ کرم سے اوبات ملجده بهاسناتني بنثرت كوثرانث بتلاناكيا وقعت ركعتاب يوغ ضيكه سوال برمنور فایم رہاہ ہے کہ آیا پرمیشور کا نام جینے والون کواس کا (حب کرنا وغیر) سے بھیل ملتا ہے یا بنین نے کرم جاہے کہویا نہو۔ سوال کے ماعا دکو مؤرکرنا جا ہے ار حب کرناکرم مین افغال مین سے بنین ہے تونسہی جاہے اس کا نام کیدی یکه لولیکن سوال کاجواب دو - ناظرین! انظے تمبر مین اسی بات کا بجرذ کرادیگا ورد مله کا کر خود استے ہی قول سے کیسے قابل ہوتے ہیں۔ سوال منرام - اوس كانام كيدكن (صفت ) بربها وراش انبين ركعتا لواس سے اینے جال جلن کیو نکر شد ارین -جواب ۔اوس کے نام کی یاد معنی مطلب کوسجبہ کرکرنا حرور ازر کھتا ہے ہے سوال نمیر ایک جواب مین او برہم سے لکہا ہے ۔ سوامی جی کی منشاء آک بگلا جومحض د نیاد یکہاں وہی کی خاطر الاجیتے مین دراصل دل سے بانکل انہیں لیس میمی وجب كمه نه توان كى عقل برسنى اور نه جال على سُده رقع بين ك

ناظرين إاو بربيدت تلسى رام صاحب بدكر بعي ما تيمين كه نام جينے كا اثر مرور موتا ہے مگر کھریات بنا جاتے ہیں ۔جووہ نمبر ہ کا حوالہ دہتے ہیں وہ توآسے د کمدری ساے کرکسامے بنیا وجواب سے ۔اب اور مسئے ۔ بندت ساحب برفام كرب بين كرآب كے ہى ما شد سوامى جى بھى جب كا كچدة كچد اثر تو مانتے تھے ليكن اس کی جونز دید کروی ہے اُس کی یہ منشا رتھی کہ جو مگار لوگ محض دنیا دار د ان کو د ہوكا وينے كے لئے لينے ان كى نظرون ميں نيك اورعابد من كر كچہ دنياوى فوايد ماصل کرنے کی فاطربراہے نام مالا لے کرجب کیا کرتے من یااور ایسے کا محف تالینی طور برکرا کرتے ہیں ان کو الیے افعال ناجابہ سے روکنے کے لئے سوامی جی کی بهرساری کوشش تھی وغیرہ -بس ہم بنڈت مسی رام ساحب سے یو نجیتے مین کرکیون مہاشی می اکسا موامی دیانندسرسوتی مهاراج مے آب کوخواب مین آکراس رازے مفلے کرویا سے ؟-اجی حفرت إان إتون کے بنائے سے کیا ماصل - کیا سوامی فی فود ایک فقرہ او برکے ی مطلب کا اور نہ لکہ سکتے ہے ۔ اور بھلایہ توبتل نے کہ آئے جوابينے سنوسمرتی میں اس معلاب والے شاوکون کو ناجار نہ مان کر حو واپنے اس تحريرے خلاف سندين بهارے والد كروى بين تو بھراگر ہم او بنين بيان رائقل كرد بوين نو بهلا ښلائے كداب كى بات كىيا رہ جا دېكى ؟ " ا چنا کینے اظرین! در دسنوسم تی د ومسری او سیار کا ۹ ، وان شلوک معتلسی ای ترجمد مل حظم ملے :-श्रम् इतस्य भार्य बहिरेतीन के द्विजाः। महतोषेन हो। हाहा -लुचेवारिविम्च्यते॥ मनु ०२/१ ६॥ يحصكا ي در وكام مندون اوراً ريون من كياجا يا كريا

یک ماہ جب کرنے سے دوہ بح اردوبارہ پیالیش دالا بینے براہمن کشتر ہے است را ما ب ( کنا وعظیم ) سے جیمو م<u>ک جا یا ہے۔ جیمان کینیا</u> (جيوت ما كا ہے)- (الے ايك يرانشجيت مانؤ - يراشيجيت سے لناه تيوت یار متبوین او صیامین بیان کرینگے) ناظرين! اوپركي نكيرشده عبارت كوغورست پڙيين - کيا اب بھي شڪ ره کيا منتر (فوادکسی اورطرح سے برمشورکے نام کاجب کرنے) سے گنا ہون مبين بالمعظيم كنامون كي بهي معافي كامونامنومهارج مررسني من -ادر وره منعف مزاج معاصان بندت السي مام ماحب العصب كو الافظ واوين جوان كے { كاس بريك سے تابت م رباب يعب اومفون الناور كيددال كلنة مذوبكها توايين ازادكرده عماري ريكث مى كى فسكل مين لعيش كركے اپ آربيد دوستون كا أنسو يو تجينے لگے كه كلم يون ہم اگر خیزاس شلوک کو پرکشدیت ( ناجایز ) مین نه وال سے لیکن به تو ہمارے ہاین ہاتھ کا کھیل ہے کسسنگرت سے نا وا تفنون کومغا لطرکے ولدل مین خرور ویوین (کیونکہ وونبین مان سکتے کہ بر کیٹ کی عبارت شلوک کے الفاظ ہے تعلق کنہیں رکھنٹی ) ۔۔ ناظرين إآب ذره بينات ماحب سے يه تو يو يجيئے كواكر براليشيت (توبو کفارہ) کا بیان سنوسمرتی کے گیارموین اوھیا دمین ہے (جس کا وہ خوداسی بر مكيف مين اقرار كرر ب من ) توجم اس كوايك برانشي ت كيون مجهين كياآب كے بى سفارش سے ياكوئى معقول وليل جى ہے۔ اوراسى ساتھ ماظرين دره بنڈت تلسی رام صاحب کے کتاب بھاسکر پر کاش صفحہ ای سطر ۱ اکو بھی ملاحظ ارلیوین ۔ جہان اسی اعتراض کاجواب لکتے مہوئے بنڈت صاحب کواس بوکمیٹ بین خود ظاہر کردہ رای کا مطلق بھی خیال ندرہ گیا ۔ اور وہان اس ایشوں کی حکمہ کسی اور من گرم مہند ہے ہے۔ وہ عبارت حسب ذیل ہے ہے۔

درگانبری اوم واسرتی کے جب کا میل گنامون کا چہوٹ حانا اس سلے تھی کہ مناجات کے مساتد افضل منے کی مناجات کے مساتد افضل منے کی مناجات کی من اورعقال افضل موے ہے گنا ہ مین وہ مشغول بہین مہوتی یعی گنامون کاچھومناہے! اب بتلائے ناطرین! بنڈت صاحب کی کونسی بات کوہم سے مانین-اسی شلوک کی تفسیرا یک بریکٹ کی شکل مین ہمین یہ بتال تی ہے کہ اسے پرالیشیجت سمجراور ادبر کا افتاس کیداوری ظاہر کرتا ہے بس کیا ہے جم یمی بات نہیں ہے کوروع کو را حافظ میا سند اوربیان می بندت صاحب محف گول مول بناه ب کرت ہن ۔ گران باتون سے عبلا کہیں کام جلاکر تا ہے۔ اے پنڈت تلسی ام بی مہاراج ! اگر سم آب کی اس بات کرنسلیم بی رایوین ک گایتری کا جب کرانے سے عقل تیز باافصل موجا کیگی (حالا نگرجب کرانے سے انت کرائے دل وو ماغ . كى باكيزگى كام و نا ترتمام عالمان ويد مانت سيط آئے مين سگريدا نوكيسا ار بنگا اب و پاستندی فلاسفی کی بیروکاری کی ہی نوایجا و ہے ۔ بمبلاغفل کی فضيدت الركانيرى جب سے بى بوتى نوتام كالح سكول كيول، توشدو كے ما وين اورلس سب طالبان عقل وعلم كوكهد دوكدوه كاتبرى جب كے ورنعدسے اسے عفاكو افعنل نبالباكرين اس نطق كے مدتے مائے ) تو دراية تو بتلا سے كدوه كا تيرى كا جب كرنيوالاجب اس فعل كانتيجه (اوس فعل كوكرنے كے لعد) حاصل كرنگاتب تووہ آپ کے ہایت برعمل کر کے بیشک گنا ہون سے بچ جاویگا لیکن منومهاراج کی منظاء تو آزشندگنا مون کی معافی سے ہے اور آب کے بریکھ سے بھی ہیں فيصله مورا ب كيونكه أكرا لفرض مم آب كى سفارش سے اسے ایک طرح كا برانینجت ای سجهد نیوین توبنا کے کر برانینجت گزشته قصورون اور گنامون کے کان دو کے لئے ج ہمارے سجیدمین توکوئی کے کان دو کے لئے ج ہمارے سجیدمین توکوئی النسان جس کے دماغ مین ذر ہ بھی سو جنے کا ما دہ موجودہ مرگز بر الزبعی بیسلیم كرات كے لئے تيار مزمو كاكر پرايشيمت بم آينده مو سے والے گنامون كے معافى

کے لئے کرتے مین -واہ ! آیندہ کے لئے جو رالیشجے ت کرتا مہوا وسے کو عظم نداہیکا بجرمعبل بتلائے كه اس شلوك مين حس كنا وسطيم كے معافی كاذكرہے وہ اس كنهاكار كے كرشندگنامون سے مراوب ياكہ آيندہ سے - يونكہ آيندہ كے كتامون سے معانی کے لئے پرایشچت غیرمکن ہے اس کئے خواہ مخواہ کیمی ماننا پر ریگا کو گزشتہ گنام و ن سے معافی کی مراد ہے ۔ تیس ایک زبر دست اعتراض یہ قاہم ہوجاتا ؟ جب كرائے) نے يہ على موكدو و آيند وعقل كى فضيلت كے باعث كتا وكر الے سے بیج جاوین -لیکن گزشته گنام و ن کے مطابق مزائن تو دیا نندی فلاسفی كويد نظر ركھ كر اوست كھو گئے ہى بڑے ہے۔ جوكہ منو كے سخت خلاف ہے۔ تاظرین! بیندت تلسی رام صاحب کا بدعوام کے آنکہون میں کھلے میدا فاک بھینکنا نہیں تواور کیا ہے ؟ - وہ منو کے اس شلوک کو اگر پرکشیت -(نا مایز) ۋارد سے دینے تو تام حملائے سے تھے گرندمعلوم کس مصلے ت د یا سند کے سحنت منالف شلوک کو جایز مانکر آربیہ دوستون کی لکوچیو کررہے ہیں شاید او مفون نے بیسمجہ لیا ہو گاکہ اتنی سروروی کو ن کرلئے سگاکہ ان کی صنف بعاسكريركاش كے صفحہ الكوانبين كے منوسمرتي صفحہ اس سے الكرائيب كاليكن خوش مسمنی سے مجھے طاعون سے ابھی تک ابنا شکار بنہیں بنا یا اور انظرین کے تفدمت میں ایسے آر یہ سمامی إول ظامر كرك كے لئے خداكى نصل سے مين ابتك وتعن مين ناكامياب أنابت موتاب اوسي طرح بندك تاسي ام ماحب منومها کے الیے صاف الفاظ والے اس شاوک کے سے مطلب پر پر وہ ڈالنے میں بالنكل ناكاسياب موتے مبوئے اولئے مُندگررہے مبن- ناظرین امنوسم تی كا یہ شلوک مذہر من کھلے تفظون میں گاتیری کا جب کرنے سے کشا وعظیم کی عافی کا

ہی اعلان کرتا ہے بلکہ وہ ایک مثال بھی نہایت ہی پُراٹر آپ کے روبرو میش کئے ديناه جس سے را مهاشك اور معى صاف موجا تاہے - بينے سنومها راج فراتے بين كرمبطرح سانب جب ابناليني حيورُ ديتاب توادس لينجل مي وفي مي تعاقبهم رکھتا اور کینچاکا ڈھکن دور مہو جائے پرائس کا حبیم خوب صاف رننی کے مانند ) نظر تك لكت ب اسىطرح ووكنه كالكاتير كاجب كرك عد جب كتامون عاك موجا یا ہے تو پیروہ ان گنا ہون رکینجل کے مانند) سے کی تعلق نہیں رکہتا اور سانب کے نے مبرم کے ہی اندوہ اب مان باک موجا تا ہے اور مبطرت ایک جیوا بحيد كنامون سے ياك مواكرتا ہے اوسى طرح وہ انسان بحى بے كتا ، اور نيك بنجاتا ہے بہتے کی مثال شاید سنوحی کے محاورہ مین تھیک نہ مہوگی کیونکہ وہ تناسع کو مرافظ كفكر لذبيد اشده بيخ مين بعي كزشته كحكنامون كامونا مانتقبين اسلفكو بإسانب كے لینچل كى مثال سے منومهاداج ہم بربدظام كر سب بين كدأن كے فيصلہ كے مطابة م صنا نتریعے تمام گزشتہ حنمون کے گمنامون اوراس موجودہ زیم کی کے گناہوں کا اس معافی موکر الکیجل والے سانب کے ماندم وما تاہے ناظرين إاب آب ك و كيدلياك لسطح مرئ وعراً أربه صاحبان وهينگاديني مجارب بین اور وہ کس کام کے لئے ؟ کیا اپنے فائدہ کے لئے ؟ - نہیں ۔ کیا ملکے فرخواہی کے لئے وہمین کیا اپنے کا اے سکولون وغیرہ الستی فیوشنون کو ماری کھنے کے لئے و بنہن ۔ کیا شاریرک (جماتی) ساما مک رمبلسی) اور اتمک (روماتی طاقتون كى ترتى كے لئے و بنين-كيائت يسى ويور و سندون كے نا جايز كامون كو ندكرانے كے لئے۔ ئينين- بھرآخركس في اس سنے كام لوگ فداكى بندكى ناظرين المجرا منوكا فيعيد ليقين كركا تيرے كے منے سے كنا وعظيم بحى رفع بوجاتے بین - وان سندون کے سرایک فرقدوسمیروای کاایابی فیصلا کسنی سی کامن

اتے ہیں ایک ماننا ہے کہ رام رام کا جب کرنے سے سارے گنا و معان مہوجا منگے تووہ شیوتنیو کہنے کا بھی تیجہ سمجہتا ہے ۔ تیسراکنیش ام سے اپنے معبود کویا دکر کے گناہون کی سعافی کا و استکار موتا ہے ۔اتناہی ہیں ناظرین اسلام کا بھی یہی فیصد باتے بین-چنانچه مذہبی اور دین دارسلمان صاحبان بھی تتبیع بھیرتے ہیں۔ ايك و مده لا شريك بربرهم يرميشوركي يا د اينے محاوره مين كهين مذكه بين الفاظهين کتے مین ۔ اورمنوسم تی کے ہی مانند قرآن شریف کا بھی ایسا ہی نیمدے کہ گناہو کے حافی او باسنا (مراتبہ) دیعنے خداکی یا د بندگی اور اوس کے صفتون کو غور کرتے مو ئے جب کرنے وغیرہ عما وت کے ہی فراید موسکتی ہے ۔ لیکن ان سے ملات سوائمی دیا نندسرسوتی مہا راج اپنی وصائی جا بزل کی کھیم می علیدہ پکاتے ہوئے اگرج اوسے لی ہی جبور کر طلتے ہے لیکن اُن کے جیلے صاحباً ن اس مین ایندین نگاکر میاہتے ہین کہ وہ کسی طرح یک ما وسے - حالا ٹکہ سوامی جی توسیتہ كے گرمن كرنے اوراستيدكو تباك كركے كاصول يرحود إبندست كے باعث اگر ابتک زندہ ہوتے اور سنوسم نی دعیرہ کی تعسیر کرنا شروع کرتے تو ضرور اس اوہ لی تھیم می کومیشک بھینک کروہ کوئی دوسری ہانٹہ ی چڑ ہاتے بینے وہ اپنی غلطی کومانکم بی تعنیفات کومنسوخ کرکے از سران ووسرے قلعہ کی بنیاد ڈالنے گران کے جیا مهاحیان مین اسقدر بیجا نی تو ہے نہیں ہیں وہ عوام کومغالطہ مین ڈال کر مالیسی لیعنے مكمت مملى سے بى كام لينا اپنے زندكى كا عين مدعا سمجے جنھے ہين -ے مذہبی ویندار سامیان إ چاہے آپ سناتنی مون - آرہ مون یا ویکرسندو كسى ذكسى فرقدسے تعلق ركھنے والے ہون اور جاہے آب مسلمان ہون -آپ كو <u>قدریا در کعینا جاہے کہ ب</u>ے کبھی عبول کربھی ان گھراہ کبنندگان کی باتون مین نہ آباے گا۔ وے ہوگ (آریہ صاصبان) علی دلایل سے ہی کم عقل تو گون کو سلینے من لوگون کو دنیاوی کا مون سے کم فرصت مولئے کے باعث ندم ہی معلومات بورے نہیں میں ورغلایا کرتے ہیں اور ایسے دلدل میں جا بھنساتے ہیں کو ہو

الكانا ايك امر دشوار ہے ۔ أن كو تؤدى بيند نبين راكر تاكد ان كى ياك كتابون مين ان کی ایسے فرضی عقلی ولایل (دراصل دہم وضط) سے خلاف تحریرات مجری بڑی ہے وه يؤو كمراه مبو يك مين اوراب آب كوبهي اينا سالتي ينانا جايت مين-ساميان! اند ہااند ہے کو را و نہیں بتلا سکتا ۔اب ان کے تمام عقلی اور فرضی دلایل کے جاب مين بيي فرما ديج كُه حضرت إاول اسبخ كم كالوفيصلة كرلو- ديانند كي ما تين خو و ان كتابون كے خلاف تابت مورى بن جنكو و دستندلسلىم كر چكے ہيں"۔ صاحبان! گراہ ہولئے والون کو اُن کے راستے پر دیا ہے ویجئے۔ مگر آپ لیتین ر کھنے کہ اگر آپ صدق وہی سے اوس خالق مطلق کے دربار مین جا ضربون کے کو بلاشك وه آپ پرجم كرسے كا آپ كى مزوردن دونى رات چوكونى ترقى كرے كا آب كيكنامون اورعظيم كما موا كوجى معات كرديو ساكا المرطاندافت كى ت عبونے) یہ نومرف ریافی جمع خرج کی باتین میں۔ ندصرف کتا بون کے تحزیا ہے ك نقل المد المكرم براورمشا مره سے مابت سب ایک كنوارد ا زدیک کا نیج اور جوام را برسے وہ نہیں جانتاکہ ان مین کیافرق ہے۔ مگر جوم ی تو جانتا ہے۔ ایک منتلین بابوصاحب رحاہی وہ مندو ہون مسلمان ہون ماآر ب ہون ) اس معاللہ کوکیا خاک سمجہ سکتے ہیں ۔ان سے توروس وجا یان کے جنگ بورانقشیس کیے۔ یوروپ کے باوشاہون کے تعلقات او نہیں ازبریادہن۔ نيش اورنمشنايتي Wation & Wationality وقوم اوز تومیت ) کی منتظق آن ہے توب سمجہ کیئے لیکن وہ اس مدرسہ میں ایک ی نہیں او نہیں کیسے سمجایا جا وے کہ برعشوں کے شرن مین صدق ولی کے بالخصرائ يع كنامون كي معافي كيونكر معرجال صاحبان الرآب بإبتين كرآب كونفيني طور يرميم للمعجد مين أجادب تو ندكسي عالم فاضل كا دروازه كم شكميًا ك كي فرورت هي - خاوركسي طرح كي جھے میں پڑنا لازم ہے۔ آپ فود آزباد مکہیں ۔ نہ کوری چیے کا فرج ہے

رکسی کی فوشاندا مدسے سرو کا رہے۔ نہ کسی فاص مقام رکاشی وغیرہ ) کو جائے گی خرورت ہے بلکہ اگر کسی شنے کی ضرورت ہے تواسبات کی کہ آپ گوشته نہائی میں جاکر (جہان سے آپ کی آواز کوسوااوس کے جو آپ کے دل و دماغ میں مبنی اموا ہے و وسرا کو بی نہ سن سکے جسب ذیل بھجن کو سینے دل سے گائے۔ اس کے منف مطلب پر بنورو فوض کی نہ سن سکے جسب ذیل بھجن کو سینے دل سے گائے۔ اس کے منف مطلب پر بنورو فوض کی نہ اور بھر آگے جو کرنا جائے وہ آپ کے دل میں کسی غیب کی آواز ....

- 350

میرے دل کا اب دل را ایک توہے

دلگا اب میرا دسیان شام وسی ہے

بی مغزین پریم کی تیرے بو ہے

بیرا ذکر ورد نہان کو بکو ہے

مذتیری سی رنگت نہ تیری سی ہو ہے

بیرا پریم ہی اب میرائشک دلو ہے

چیے گیان سے اب کیا کچہ دفو ہے

تیرے داس کی اب بہی آرزد ہے

بس اب میرے دل بین باایاتی فقط تیرے قدرون سے اے میرفالق اب دل تو تجہد سے ہی یا اسے تکین اب سیجے ہیں ہوں جہد کو اکثر دلواند گلتان مین بھا کر ہرایک گل کو دبا وی خوشبو سے الفت رنگوں پر یم سے تیرہے دل کا یہ جولا میں بریم سے تیرہے دل کا یہ جولا میال پرمے نفس شیال ایر مے نفس شیالان سے بحد کو میں میں ہے تو نظرون میں میرے مسایا ہے حب سے تو نظرون میں میرے مسایا ہے حب سے تو نظرون میں میرے

ا در سم این آرید بھا ایون کی خدمت مین نہا یت عابزی کے ساتھ ایسل کرتے ہیں کہ جانب کر سے ہیں کہ جانب وہ وہ آرید سماج کے ممبر ہے بھی رہیں اور جوجو جا بین س گرہ سن اور ایجاد کرتے رہا کہ بین لیکن سوامی و یا نند کے اس گراہی کے تعدیم و بخشر ور اسپنے و ماغ سے اندر سے نکال ویوسی آراز شرط نے اندر سے نکال ویوسی آراز شرط نے بوں (کہ لوگ اس یا ت پرمذاق کر نے کہ کررے اگرید سنے تھے اب اس سے کیون معلی دہ ہور نے بین وغیرو) تو شہرت نبر دیوین مگر خرور ان کوول ہی دل مین این اپنے معلی دہ ہور ان کوول ہی دل مین این اپنے معلی دہ ہور ان کوول ہی دل مین این اپنے معلی دہ ہور ان کوول ہی دل مین اپنے معلی دہ ہور ان کوول ہی دل مین اپنے معلی دہ ہور ان کوول ہی دل مین اپنے معلی دور ان کوول ہی دل مین اپنے معلی دیا ہوں ایک دول ہی دل میں اس میں اپنے معلی دیا ہوں ایک دول ہی دل میں اپنے معلی دور ان کوول ہی دل میں اپنے میں دور ان کوول ہی دل میں اس میں اپنے میں دل میں دیا ہوں ایک دور ان کوول ہی دل میں اپنے میں دور ان کوول ہی دل میں اپنے میں دور ان کوول ہی دل میں دور ان کوول ہی دل میں اپنے میں دور ان کوول ہی دل میں دیا ہوں دور ان کوول ہی دل میں دل سے میں دور ان کوول ہی دل میں دل میں اپنے دور ان کوول ہی دل میں در ان کوول ہی دل میں دل میں دیا ہوں دور ان کوول ہی دل میں دل میں دانے دور ان کوول ہی دل میں دور ان کوول ہی دل میں دل میں دور ان کوول ہی دل میں دانے دور ان کوول ہی دل میں دل میں دار میں دور ان کوول ہی دل میں دور ان کوول ہی دل میں دور ان کوول ہی دل میں دار میں دور ان کوول ہی دل میں دور میں دور میں دور میں دور میں دور میں میں دور م

معبود کی یا دینے ول ہے کرنی لازم ہے ۔اور بھراس کانیتجہ بھی دور یکہیں کے کہ کیسا واضع بوك آري صاحيان نه مرف معولى ممبران بلك برسع برسع مغزر ليثرران اور اور بشكان مجى سنديا رة عبادت أكبى معن اسوجه سعيى كياكرت بين كر اگرايسانه كرين كے توعوام كے نكته جينى كے نشانه جنينے - ان كے دلول من سغيال مستكنے بھی نہيں يا تاكة حب وغيره كرنے سے كيمه فايدسے بھی ہيں۔ جمين يا و ہے كہ بند وولت رام صاحب اویدلشک بنی ب برتی ندمی سبها (جو که نے روشنی والون بین ہے نہیں میں) ایک مرتبہ ہم سے یون ذکر کرتے تھے کہ اُن برازیہ صاحبان مزاق وا ہیں کہ وہ جو آنکہیں بند کرکے وہیان ( پرمینور کے عبادت ) میں اکثر ایک ایک المنشديك بينم واكريك من بيمض وصكوسال اورمكاري ب -اے آرب ماحبان ایک مرتبہ تجرب توکرد میہواگر صداقت کے ساتھ گنامون ے توب کر کے سنو کے ہدایت پر کاربند ہونے سے یا اور ایسے ہی میاز ت کے فاص اصولون برعمل کرنے سے آپ کوچندی عرصہ میں وہ کچہ . . . . معلوم ہو جو پائند فلاسفى كے فلاف ہے تو آپ ما نے ورند مركز بارى بات يركان مت بيخ اورآب كىنسلى كے ليے منو كے حسب فيل شلوك بھى ہم اسى سلسلدىين بيش كئے د يتے بين اوسی گاتیری کے جب سے گنا و عظیم کی معافی کاذکر کرتے ہو کے منومہاراج آگے چلکر لیون فرائے ہین " थो। भीते। हत्य हत्येतां स्त्रारिण वर्षारायतीन्द्रतः। ए ब्रह्म पन -रमाधित बाषु भतः रव मार्तिमानः ॥ मनु = २ - मं २। रङ्ग - १ । । । १ । १ । १ । १ वर्षित्रे । १ वर्षे वर्षे ب کرتا ہے وہ بربرهم کو حاصل کرلیتا ہے ۔ ہولے مانندآزاد بیلنے والاہوکر م کے قید سے بری ہوجا کا ہے۔ رجسے کے تبدسے بری ہوسے کے معنی شجا بن مل کرنے کے بین ) - (منوا وہا اسلوک عام) اور پھی اس سے الکے اسی دہیا

۸۷ دان شلوک د بکیئے ۔ وہ صب ذیل ہے विश्नि पत्त समन्तितः। सर्वे ते जप कतां नाईन्ति शेडरीम्स् मन् زجه - يه جوهم ياك بكيه بين (يعضاول ويشوديو- دويم بي كرم مويم رورمره كالتراده جهارم نوا زمی مگیر بورن ماسی والے بگیر وغیرہ ) کے ساتھ بیسب رہمی ،حب بگیر کے سواہو الصدكومجى نبين باتے العضجب يكيدسب سے افضل سے -مهاشيو! اب بنلا ئے كرسنومها راج كياكه رب بين حس حب رتب يجيرنا آپ دیا نندی فلاسفی کے مطابق ہانگل مفنول کام سمجہہ مبیعے ہیں اوسکو سی سوامی ہانا ہ بڑو ن کے بھی بڑے لوٹرے سنومہا راج آپ کے بوم وغیرہ تمام افعال ہے افضا بتلاتے بین - بان بروسری بات ہے کہ آب ملسی طمی سنوسمرت کے شایع مونے سے قبل ان شلوکون کو بھی پرکشیت کہ دیا کرنے تھے اپنانچہ خاکسار بھی اس گمراہ<del>ی ۔</del> متا شرئتنا ) اور اب به كه كرمعتزمنون كو دُانث بتلاياكرتے بين كة لسى رام كيا كہين ، - ان کی جیمنصی رائے تھی وہ بکواس کرگئے۔ پس شربیان جی اایک قدم اور درآنے برسنے اور مید کرد یا نند کی جوشخصی رائے تبی وہ گڑ ہنت کر کئے اور و ملنے کر سارے ہندوا ورسلمان صاحبان کسطرے آپ کے پیا رہے دور عَق شفيق بن جائے ہیں۔ اثنا ہی نہیں بلکہ فاصکراس حمدو ثنا اور منا طات کے لوترک کومینے پر توآب اسنے خالتی پاک برور د کار کے صفتون کی وجھ وفندق سے کی کراوس کا بھجن صدق دی ہے کرتے ہو موں سے بھی یاک ہوکر مکتی یعنے نمات کو حاصلکولیو له واستوديويه ب كربب كباناتيار موجا وس تونكين اشيا وجهور كرباني سب جيرين ار سنترمقره سے چو کے گاگ میں ہوم کرہ او سے ۔ اور بلی کرم یہ ہے کہ کو ا بلی لتناو غيره كوايك ايك تكوامقرته ستردن بريره كرد بداو \_ -

غلطى كورفع كركے كنه كارون كى فهرست سے اپنا نام خارج كرائے كى جدوجبد كر يجلے ا بن ہماری بات کو اس لئے ہرگز ہر گز بھی مت ماننے کہ ہم کہتے ہیں بلکہ اگر سوامی ایند کے منظور کردہ سننداور یا ککتابون کے بی حوالہ جات اس دیا نندی فالاسفی کے گراه کرنے والی تعلیم کور د کرنے ہون ترسیانی کو قبول کرنے والا ثابت ہونے کے لئے اويركى بات كوتسليم كريسي وريداً ب كى مرضى -آگے سوال تنبرا لیون ہے :"ایشور الاپ (وصل) ہونے پرگنا و کیے رہ سکتے اوراس کاجواب بون دیا ہے الالیٹور سے ملاب ہولئے پرکتا ہ نہیں رہ سکت ليكن كنامون كرين يرايشوركايوراساكشات (ظهور) بني بيران جوايشوركا ساكشات (ظهور) جاستا ہے اوسے گزشته گنامون كے نتيجون كوعبو ان كورف كرتے ہو ئے آئے كوكنا ہون سے يجے رہنا جائے " نافرين! پندت السي رام صاحب كى اس بات كوكد كنا مون كى سزاكو مبوكتمونے دغیرہ (بینان کے را ہے میں کسی شرط پر بھی وہ معاف نہیں ہوسکتے) ہم کیونکر تسليم رابوين - كونى دوالكسى معتبر ومستندكتاب سے نكال كري بني كرنا لازم تھا۔ اس کےعلاوہ بیان کی دیا تندی فلاسفی سرامرمنو کے اُن جوالہ جات سے خلاف اِن جكواور سوالنم براك يرتال من مم ورج كرافي بن -آگے اکھوان سوال اون ہے " جوفود کام کرسے دوالیٹور سے یاکسی سے ے کیون مدائے ع اوراس كاجواب يون وياب بي اسيف طاقت سے زياوہ طاقت عاصر كرنيكے الغ زباده طاقت والے کی مناجات کرتے کے ماندوالیشور کی مناجات بھی فضل تألم بن إاب عور ليجة كه الربمين نو رايقين ہے كه ده دايا (سخي) لمنظمة اور را روا سے برجی مرکز مرکز کھیے مدد سردیو یا قریم سے بر ہ کو ن بوتوت ہو گا

کونی مضعن مزاج صاحب اس بات پر عور کرین که به کیسا ہے بنیا ددعوی ہے کہ دینے والام رکز نہ دیو ہے کا بقطعی فیصلہ موجیکا ہے گر ما نگنے دالوں کوحکر دیا جائے کہ دیم تو یا نگنے ہی سائرو ۔ داہ ابھلاکیوٹی کم نگنے والاا پنا وقت خراب کرے بان گری کہا ہوتا کہا گئے انگنے اور گرد گرداتے گرد گرداتے گرد گرداتے گرد گرد ہے دائیکور حم آئی جا و سے اور وہ اشیار مطلوب ہے ہی دیو ہے تو کہا تعجب ہے تو تا ہم بھی سی قدر لئستی کی بات تھی اشیار مطلوب ہے ہی دیو ہے تو کہا تھی کو تو دیک کے دیا گر مطلق کے نہیں لیکن ما نگنے رم ہو۔ واہ اور این اس وحدیکا دھینگا کو تو دیک کے لیے گا مطلق کے نہیں لیکن ما نگنے رم ہو۔ واہ اور این اس اصول ہے۔

بوجودہ ہے۔ بو اوراس کاجواب ہون دیاہے ہے کیا آپ ایک بھی وید نتر الیسا و کمہلا سکتے ہیں کوس میں یہ مناجات ہو کہ ہمار سے برابر دو سراکوئی نہ مہوظ ناظرین اِ ذرہ بیٹرت صاحبی چال سیکئے گا۔ سوال دیگر جواب دیگر۔ اچہا ہم لئے ما اُک الیسی مناجات ویدون میں نہ جو کہ ہمارے برابر دو سراکوئی فدر ہنے با وے۔ لیکن اس کا جواب کیون نہیں دیتے جو کہ حترض یہ کہتا ہے کہ ویدون میں ایسے مدا سنتر موج دیون کہارے وقع مغوام کو قبا کرو۔ ناظرین اکیا آپ بنڈٹ السی ا

ضاخب كرمعقول ببنداور بلاتعصب اعتراضون كاجواب وين والا كمينك يا . . كيداور - خير - وهمنون كومارك كي مناجات والمامنة آكة أينكي -. تك كيار موان سوال لون سب به جوشده جبت (ياكيز ويا سيخ دل) سافي ما نکتے ہیں -النیورانتر إمی (اندر موجود) مولئے سے یہ مانکرکہ دو مجر رگناد) نے کرے گا راوسے)معان کردیتاہے۔ اوراس کاجواب این دیاہے بی شدہ جت سے سعانی ما یکنے والون کومعانی دیجادے تودوسرے لوگ بھی گناہ کرکے شدہ میت سے معافی مانیگ لینے کے بعرف گناه زیاده کرمن ک واہ إذرہ إسپركوئى منطنى جانت والے صاحب غوركرين - تعبال اگردہ تخصين نيال ر کھتا ہے کہ ابھی تو گناہ کرلون بعدمین شندہ چت موکر سناجات کے ذرایعہ معافی کا خواستگار ہوجاؤن گا۔ تو وہ شندچت کہان رہ گیا ایسے مظاری کے خیالات کویا انتریامی (دل کے اندرمورود) پرمشورنہین جان رہے ہن۔ کیا پرمیشور ہی کو فی النسان کے ماند ہے جس کود مو کا دیاجا سکتا ہے ؟ اجی خرت اوہ پر برہم پر مینوراول ول اور د ماغ کے اندرونی تذمین بھی موبود ہے جہان سے خیالات بند سے لگتے بین۔ بھرد نیامین کون ہے جوادس سے کسمی راز کو پوشیرہ رکھ سکے . ناظرين! اس موقع برسيندت صاحب عمداً وصريحًا عوام كومغالطه وسه رسيمن الفظ شَندَه جِت کے معنے ہی یہ بین کہ دل کی صفائی سیّائی یاکٹر کی یاصداقت وغرہ۔ بس ظامرے کہ جواس اوہ سے گناہ کرے گا کہ آبندہ معافی مانگ لون گا وہ توا ور بھی زیادہ سزایادے گاکیونکہ وہ خداکو بھی دمہو کا دینا جا ستاہے۔ ادرمنا جات حمدوشنا سے جو لوگ گتا ہون کی معانی ہونا مانتے ہیں وہ پہکب کہتے ہیں کہ ایسے مگارو فریبری لوگون کو عافی ملے گی۔ وہ تواس کے سحنت مخالف ہین اور ٹیکا رہکا کرکہ رہے ہیں ک كے ساتھ كنا ہون كو ترك كر الناكا پخته عبد كرتے موسے كر شند كنا مبول ا فسوس ظامرك اليشورك دربارين معانى كے فواست كاربوك سے وہ رحيم وكريم اوسپرا بنا رحم

ر"ا ہے۔ اور بھی بات منوسمرتی ہے بھی تا بت ہے جس کے توالہ جات کجیہ تواس صفیمون مین آئے مین اور کی منتمون پرمیشور رحیم ومنصف ہے مین آھے مین -ناظرين إكبياره سوالات توختم موئے - ان مين سے ان سوالات كوسم في جهو درا ہے جن کے جوایات آریہ پنڈت صاحب کے جانب سے معفولیت پرمنی ہیں اور ا تنى بندُت صاحب كى زيأتى معلوم موتى الله ورالانظافرا الصحوا مى جى اردومتياره ير كاش صفحه ام اسطر البريون تحرير فرمات برف اس قسم كى مناجات نه كرني جاسيهُ اور نہ برمیشوراس کو تبول کرتاہے جیسے کہ یہ ہے گئا اسے برمیشور! آپ میرے وشمنون کو فناكرد يحي . . ، مسب ميرے ماتحت موجا وين - وغيره و بغيره ي سب ميرے انحت ہوجا وین اس قسم کی مناجات کو تو خود سوامی جی نے ہی اپنی کتاب موسومہ آرہے بھی وين من درج فرايا ہے جہ ن بين لکها ہے كه اے پرمشور اسمين حكرور تي راجا بعنے تہنٹنا ہ ہنا کے <sup>یہ</sup> بس اب کیا سب میرے ماتحت ہوجا وین یہ بی طلب نہ ہوگیا ۔ کیا الہنشاہ کے سب بی لوگ اتحت نہیں موتے ؟ خیر- وسمنون کے فنا موسے کے ہارہ ہین ساٹرت جوالا پرنشاوصا حب لے کئی و ی*رمنتر* و ن ک*و درج* کہا ہے جس مین سے پیلاحسب دیل-मुमित्रिया न लाप स्रोष्यपः तन्त, दुर्मित्रियान्त्रि सन्त योक्तान् देशि मं च वयं दिषाः । पज्तु ॰ स्मित्रियाः नः ज्यापः था षं अयः सन्ते दुर्भित्रियाः तहे ये ग्राह्मात देशिए में चे वर्ष दिया: تفظی ترجمه به را) یانی (۲) (دور) ادویه جات یابژی بوشیان وغیره رس م) اچهے دوست ( بعنے تمین فاید دنجش او ) موجاوین (۴) زادر) جو رسخهر ہم سے (مر) دشمنی کرتا ہے ( 4 ) اور (۱۰ ) ہم (۱۱ ) جس سے (۱۲) دشمنی سطحتے ہین (۱۲) اوس کے لئے (۱۲) (وہ مزکورہ بالا باتی وغیرہ ) برائی کرنے والے ( ۱۵ ) موجاه بن-

ناظرین! درواس منترکے ارتھ کو غورسے دیکھ میجے۔ سوامی جی توفر اتے بین کہ وشمنون كوفنا موسے وغيرہ كى مناجات يرميشورے مذكر ني ميا بينے ليكن أن كے كلام البي بعنے بجوروید کی جیتیسوین ادمعیا د کا بیر سوم وال منترکیا کہتا ہے شاید آر بیہ صاحبان است محاوره مین اون فراتے لکینگے کا ایسی مناجات کا کرتے والا تو محص خو وغ دمی ہے۔ وا و پانی اور او و بہ جات جیسی ہے جان اشیار کے بار و میں وہ جا ہتا ہے ارا دس کے لئے تو بیراشیار سفید ثابت ہوں گراوس کے وشمنون کے لیے مفرموجاد إداه كها مؤب -اس شخس لئ تو يرمينور كولس اينابي يار ومدد كار مجهر لها المي جو ما الالاكرے وغيره " ليكن اظرين إوه اربيما حبال جا ہے كچھ بني كمين محرونكه اويركا نظر ورکا ہے بیں اسے وہ رکشیت (ناجائز) توکهہ ی نہیں سکتے اور نہ سعنے مطلب بی کو تبدیل کر سکتے مین کیس اب دوہی باتین موسکتی مین اول بیکرسوائی دمانندكا بحصا جهوثر ديوين يادويم يدكدويدون كوكلام آلبي نه مانين - ليكن الرووان من ہے کوئی بات قبول کرنے کے لئے تیار نہیں میں تو سو ان کوستانی کا قبول بے اور غلطی کو ترک کرنے والا ہم تسلیم کرین ناظرین ا اب آپ ذرہ و مکیئے کہ بندت ى ام معاحب اس كاكيا جواب وين اين - أن كا جواب نعبا سكرير كاش صخه ١١٧ طر موہر اون سے بڑاس میں بہنہیں آیا کہ میں سے افغا ہون بہانے را بر کوئی نه هو " - لیس فقط مهی جواب مل ما ظرین اب آب بی نضاف سے بور سیج بی جواب تھا۔ ہم لئے ما ماکہ اس منتر مین میہ منا جات بہیں ہے کہ ہمین س<del>ب س</del>ے ال نباؤو مغیرہ لیکن کیون بنڈت مسی رام جی مہاراج ! ذرہ یہ تو ہلا کے کہ کہا منترمین بوسنامات سوجودے و ۱ آپ کے دیانندی فلاسفی کے مطابق ہے ؟ (خود پرمیشورس کا به کلام ہے) سے بی ملطی کی اورسوامی دیانند جو کہتے ہین و و سے ہے یااس منترکے سعنی مطلب سناتنی بنافت وویگران ربیعے ہم جیسے لفظی ترج

کے شایعین وعیرہ ) نے نہیں سمجہا ۔ آپ سے اس سنتر سے اولٹ سید یا کچہ بھی منی مطلب تونكال ليام موتا - اى صاحب إبات ال دينے سے كام نهين حل سكتا-اربون کی وسینگا وسینگی اب حدسے زیاد و مبوطی بے نسب اب اس کے پول کھلنے کے دن آگئے ہیں ۔افسوس! پھر بھی آب ید دعویٰ کرتے بین کے سیائی کوتبول کرااوار علطيون كوترك كرنيوالون كےآب رہنماہين الا ناظرين إجت رہنماصاحبان كا یہ طال ہے ان کے پیچھے لگون کاکیا طال موگا اس بات کو آپ مؤوسجہ سکتے ہین الكه دوسراسنتر ما احظ فرمائ -पद्गामे पद्रापे पर मिभायां यदिन्दिये। यदेन न्य--क्रमा वर्षामय्तरवपजामहे स्वार्ग ॥ पज्नु ०३ - ४५ ॥ र्यत् र्यामे पत् सारीये पत् समायां पत् दुनिये। यत् श्रान्तकृम वपम रदं तुन्धित्रवर्णनाम्रे रस्त ارته: (١) ہم نے را آبادی میں (س) جو رہی ہے (گناہ) (ہ) اور جنگل میں (١) جور ع) داور) سبها معن من (م) جور ۴) در) اندر لون لعظ حواسمين (یعضان کے ذریعہ) زا) جو (اا ہومار) اورجو کھدید (گناہ) دسار) کیا ہے (مما) وہ رہ ا) ترک کرتے ہین (۱۷) (اوراسی فرض سے موم کی ساگری سے) موایا كرتي بين (بينة آك مين اس سنتركويُره كره وسب سائكري والتي بين ) يجور ويد ופישונים מיד מאן-اس منترسے ظامرے کراس منترکو پڑ ہ کرموم کرنے والے کوأن تمام گنامون سے بری كرد باجا كا ہے جو اوس نے آبادى مين باحباكل مين يا عام الكيان كے مخالس مين كيا ہے وغيرہ -ليكن بندت المسى رام صاحب حسب ويل فرا يقى بالمال المال الما

بھل بھو گئے مین تم محتاج ہو۔لیکن ہان بدیمئدیک ہے کہ ہم آبیندہ آبادی جنگل اور مجلس دیزه مین گنا ه کرنا یه جیمور کتے بین بینے نہ کرنگے ت إن سندت مسى رام جي كي برات سيح مان لي جا سكتي اگرا سمنترين لفظ العلامة المع شهوتا- يه لفظ نبرس سنسكرت قواعدك روست زمانه ما فني ظامركر تا ہے ہیں ہنڈت صاحب کے پاس اس کا کیا جو اب ہے کہ منتر مین یہ کہا گیا دی کہ بم أن كنا مون كوجيور تي مين جوآبادي وغيره بين كرميك مبري - فرما سے ناظرين ریکے ہیں اور آبندہ کرین کے ان دولون کے پیرفرق نظراً ناہیے یا نہیں مکس کسچال سے دیا تندی فلاسفی کی خفاظت کی جاتی ہے ۔افسوس۔ ناظرین! اب ارب صاحبان سے کئے کہ وہ ایسے بالو کی بعیت پرانی ا نهاوین وربذنقصان او ملا وین کے کیون نبین سیانی کوتبول کرنے کے اس لیے مضبوتی سے قاہم ہوتے - بیرائے تیسرامنٹر دیکے :-तन्या खानीस तन्त्रं मे पारि खापुरी खाने स्यापुर्ने दे -िर् बर्झीदा अग्नेशित बर्जी में देश अग्ने पनमे हन्या उने तनमे साप्ता ॥ पजु • तन्या स्रोत सीम तन्वं में पीरि सीमुदी स्रोते स्नाम सामु में देश बच्चीरा द्वाने की बेंद्र में देश दाने पत्में तन्ना इतर्म र्ति में आपूरा । ارته: (١) ات الك اركف اربمشوريال (١-٣) توجيم كي برورش كرسف والاب ہے جسم کی مفاظمت کر رے) ای اگنے رام- و) توعم کاو بنے والا ہے (١٠-١١-١١) مجے غردے - (١١١) اے اگنے رسم ١-١٥) توباہ وجل ل والب ١١١-١١-١١) مجمكود ووال رسه (١٩) اى اكنور ١٧) جورا ١٧) مير سه (٢٧) جبهمين (سام) کمی رمو) رمام) اوست (۵۷) جبدمن (۲۷) پوری روست اس منتربربیدن المسی رام دما صباحسب زیل تحریر فرا تے بین ---

یہ کون کہتا ہے کہ پرارتھنانہ کرو ۔لیکن دل کی صفائی سے بھکتی کے ساتھ کرو۔ ومبھ یعنے رکاری سے نہ کرونند . واہ! بیکس سناتنی نے کہا ہے کہ منا جات مگاری کے ساتھ کی جاوے۔وولوگ بھی توشکتہ مبرد سے بیعنے دل کی سیالی وصداقت کے ساتھ مستاجات کرنا ما نتے اور کرتے مجى بين - بندت المسى رام جي مها راج إآب اس اصل سوال كوكيون عبولے جاتے بين کہ ان منترون میں جن چیزون کے حاصل ہونے کی مناجات کی جاتی ہے ان کے بارہ مین سناتنی لوگ نوید اینتے مین کدورہ سب بلا کم و کاست ملینگی لیکن آب کی دیا شندی فلاسفى نے بدفیصلد کرر کہا ہے کہ وہ رتی برابر بھی نہیں ملنے کی ۔ بجبر کھبلایہ ومبھر لینے مکار كا جانه بناكر إت كوال دينا نبين تواوركيا ہے 4 داضع ہوکہ اس سنترکو حب لینے سے بیسمجہا جاتا ہے کہ حفاظت عمرد رازی ۔ باہ حلال وعذه وخيره حبن اشيار كواس منترمين مانتاكيا ہے وه سب ما نگف والے كو لمحالي من (بان! مداِقت دل اور کتامون سے توب کی شرطبرطالت مین خروری ہے) جِنا بَحِهِ الطرين إلى يع ويكبهه لياكر سوال زير بحث كوكس طرح برصاف أوراد إليا موام کی آنکه صدان مین دهول والناجس کسی کوسیکھنا ہو تواوے آربیساج کے سنگر دان بیڈتون کی شاگردی کرنی لازم ہے۔ آئے یو تھا منتر ملاحظہ کیجئے۔ नमस्ते जाम जोजहे गुरणित देर कृष्ण। अमेर्मित्र मर्द्य ॥ माम वेद प्र ९ रनं २ मं ० ९ ॥ नौनः ते खोन खोजिस म्यानित देव कृष्यः। ख्रीमे ख्रीमजम् ارتدر دا رس ای اگنی دیوتا رس انسان لوگ رم ) اوج بینے رو ان م تجد کو ( ۲ ) شمر لینتے سحب ہ ( ۷ ) کرتے ہیں (۸ ) رَاکہ تو اپنے ) طاقت تشمنون کو (۱۰) فٹاکردہے۔

نید سام و بدکامئٹر ہے اوراسی ساتھ دوسنتراور بھی اسی وید کے ورج بین جن تینون منترون کے بارہ مین بنڈت تکسی رام صاحب یون فراتے بین بھراگران منترون کا ارتھ دیکھنا ہو تو ہمارے کئے سام وید بھاشیہ (تفسیر) صفحہ ماسا۔ م اور ۱۴ پر دیکھئے۔ لیکن آپ کے لئے ارتھون مین بھی یہ کہیں نہیں لکہا ہے کہ ہما رہے۔

11. 12 6 5 ing "

اجی حفرت إآپ کی سام ویدی تفسیرتو بیچے ویکہی جاویگی لیکن یہ تو بتال کے کہ کہا اس منتر کے الفاظ نمبر ہو۔ ۱- صاف یہ نہیں کہ رہے ہیں کہ وشمنون کو فٹ کروے -۱ب کئے دیا نمدی فلاسفی کی موافقت وید منترون سے کسطرح ہوگی بحد اور آپ کا یہ کہنا کہ ہارے برابر کوئی نہو یہ منترین نہیں ہے محف بات بتا کے موااور کہا نہیں ہے۔ جناب حالی ! وہ نہیں ہے تیسی لیکن آپ اس کا جواب کیون نہیں موجونی بنے کی دسنی کی دشمنون کو مار نے وفقصان بچونی بنے کی مناجات کھلے لفظون میں موجود ہے حالان کہ آپ کے مہر نتی مہارا ج کا براعلان ہے مناجات کھلے لفظون میں موجود ہے حالان کہ آپ کے مہر نتی مہارا ج کا براعلان ہے کا ایسی مناجات کھلے لفظون میں موجود ہے حالان کہ آپ کے مہر نتی مہارا ج کا براعلان ہے کا ایسی مناجات کھلے لفظون میں موجود ہے حالان کہ آپ کے مہر نتی مہارا ج کا براعلان ہے ماسوامی وہائے کی بات تسلیم کی ایک ساموامی وہائے کی ہوئے۔

ا فرین ااس ویکها کسفرج سوال زیر بحث کوصاف جیمو در آگے اوجیال ارجاتے میں ۔ لیکن کیا ان باتون سے کہین کام جل سکتا ہے ، مرکز نہین آگے یا بخوان منتر و کیئے نہ

त इस्ट्रिंच दितं पुरस्ता च्युक्रम् द्याः । पर्यम रादः रातमः अतिम रादः रातः स्टरण्याम रादः रातमः प्रव्रवाम रादः रातमः न्द्रानाः स्पाम रादः रात भूयण्व रादः रातमः । पत्रुः ततः चित्रः देव हितं प्रस्तातः र्युक्रम् उद्योगः । पर्यम रादः रातं ततः चित्रः देव हितं प्रस्तातः र्युक्रम् उद्योगः । पर्यम रादः रातं जीवम रादः रातं प्ररातं प्ररातं प्रातं प्रपतं प्रातं प्रातं प्रातं प्रपतं रातं प्रातं ।

ارته به را) وه (۱) ياك يا روشن رس أنكه يا ديكها سن كا ذريعه ( أفناب) (م) ديوتاون كافيراندليش (اين مفتون كوظامركران كے لئے) (٥) يورب سے (٢) طلوع موتاب- رع) (اوس کے نفیل دکرم سے ہم) ننورہ) موسم سرما ریاسال) (٩) دغيبن (١١)-١١) سنوسرديون رياسالون) يک (١١) زنده ريين- دسام) شلومرد يون (ياسالون) يك (10)منين ( 11- ١٥) شلوسرد يون (ياسالون) تك (١٨) بولتے ربین (١٩-٠٠) سوسرديون (باسالون) تك (١١-١٢) مفلس نه مووین - (۱۷۳) در مجر بھی (۲۷-۲۰) شاو تنوسردیون تک الیسا ہی موتالیے اس منترکے بارہ مین بند تنسی رام صاحب اون فراتے مین بی بیکس کا دعوى بع كدمنا جات بذكر في جائي- إن كرم در فعال ) ذكرنا عرف منا جات ، ى كرت رستا - بيل ما نا - كناه كينيستى بوجانا سوامي جي نے نہين مانا - سو آپ سے يقت منترورج كي بين كسي من بهي السا ذكر نبين - -ناظرين إيندت تلسي رام صاحب سنة آب لو يخيط كرام بدا وربيكس كاوعو مي ہے کرکم یے افعال کو ترک کرکے حرف مناجات کرتار ہے ۔ سناستی ما حبان تو یہ ا نتے ہن کہ جس طمرح نیک افعال کا نتجہ نیک ہیں ملتا ہے ادسی طرح پرمیٹور کے نام پاگا تیری کاجن کرنا اور حمد ثنا اور مناجات وغیرہ عیا دت کے خاص خاص طریقے بین ان کاعمل کرنے سے بدنسبت کرم کانڈ را نعال) کے زیادہ اور بہرت زیا و میل ما ہے صباکہ تو دمنومہاراج بھی فراتے ہیں کہ جب کے مقالمہ میں کرم الرسولهوان صديحي المين سي (شاوك اوراحكام). اسے بندت السی رام جی مهارات! سوال زیر بجث کوان کیون فراموش كے ذیتے بن واك كوبتلانا تويہ تفاكه آياس منترمن جويد كهاكيا ہے كرمتاوي عطاصل ہون - تواب امر دریافت طلب سے سے کراگر برمینوران اشیاد کوعطب المين فرما وسيه كالوحود اوسى في افت كلام يعنه ديدون من اليسى مناجات كبون

(ليس نا توآپ پيه تسليم لهوين كه ويد كلام آلهي نهين بين نب البنه مم آپ كالبجها حصورُ ديوين لِي ) اوراگرعطا فرمائے كا توديا شندى فلاسفى روموتى سنے يكن كيے شرم كى بات ہے كە آب جيے مغرز عالم صاحبان بعى اسقدرتع صب من تھے موسے بین کر میلو بحاکر نکل جائے کے سوا اور کھی کمعقولیت ہے کام ہی نہیں لیٹا ناظرین! بینتراریون کی سنده بامین بھی آیا ہے اور نمام صفات جو آفیا کے الے کیے گئے ہیں رمینورمیں کوٹٹا نے جاکریہی دعا ر برمینورے وہ لوگ روزم ہ مبح وشام مانگاکرتے بین لیکن کیسے تعجب کی بات ہے کرمن کویہ تعلیم وی کئی ہو ك كوئى شے اللے سے بہین السكنى دہ يخون كے اننداليے كے شرم روى ابت ہون کرکسی طرح ما تکنے سے بازی شر میں لیکن اس مین ان کا توکو فی قصور نہیں ہے ۔ یہ تو دیا شدی فلاسفی کی ادمیت لیلا- (الذ کہی جال) ہے کہ وہ ایک طون یہ بھی فیصد کررہی ہے کہ کہ اللے سے ہر گر بھی بنین نے گا۔ مر دوسری طون اليه منترون كورن مين دومرتبه وردكرا تى ب جن مين تمام دنياوى لذات و ضروریات کی فہرست بیش کرکے بھیک سنگون کے ماشندم طلب براری کے لئے اب سنجهد من نهين آياكه به ووطرفه معامل كيساع - يا ترصان صاف به نان ليون كاليهامنترون سے مناجات كرنا فضول بلكه دومنتر بمى غلط بين جن من سم عردولت طاقت إوشابت وغيره ويخره دنيا ومي آساليتين مانگ سب بين مايليني دشمنونكو فاكرارسيمين باساتني صاحبان كے انترصاف يدى مان ليوس كم مناجات وغيره جيسي اين يه ميح بين ليف جوانسياد مانكي جاتي بين وه ضرور ملتي أين الندينين مي كاحزورى رحم كياجاوے - بلكهان الفياف تو حرور إلفروراينا ا فہار اڑا ہے وہان رحم کر انے والے کی مرضی پر سخصر ہے کہ وہ جا ہے کرے اور

اورجاب نكرب اسباره من مفسل بحت مضمون برميشور رجيم دمندف سے مین کی جا جگی ہے )۔ آگے بھاسکر یکاش صفحہ ۱۲ سطرہ ایر مینڈت کمسی ام صاحب یون فراتے مِن بُهُ منا جات كرنا فضول كهين تهي نهين تبلايا - بإن محض مناجات كريخ كوبيُه جانا الم یانون کی محنت بالکل ترک کردین براکها ہے ۔ ناظرین امحنت مشقت وغیرہ کوترک کردینا توتمام دنیا کے مذاہب براجانتے ہن السا مانكرد إنندى فلاسفى بينكون سى نئى بات ايجادكرنى ب وكون كبتا بيك المحمد بالزن كى محنت تىرك كركے محف مناجات كرتے را كرو-كيا ده مناجات كرتے كى بدات رین والے یہ بھی پنہیں اویدلیش کرتے کرجس کی مناجات کرتے مبوا دس کے حکمون كالعميل تصدور بيغ ندكروا وران وكامات بين ايك بجي اليسانهين بإياجا اجوالنسان كو سست ادر کابل بنا دلوے ہے ہے ہے کہنا محض بات بنا نائبین توا ورکیا ہے۔ ے پندت المسی مجی مہاراج اآب کسطرے کتے ہن کساحات کرا فعنول میں تھی نہیں کہاگیا۔ قصول بھرا در کیے کہتے ہیں۔ حبکہ دیا نندی فلاسفی کا بیہ فيصلب كمناجات عدنة تواشيا ومطلوب سى ملينكي وربندكنا وبي معاف بوك توکیا اب س مین کیمذنیک ہے کرمنا جات کاکرنا ایک امر فننول ثابت مہور یا ہے اجی صاحب! عاہد این باکرمال (لفائلی دلتانی) سے سوامی جی لئے لفظ ومنول ناكهاليكن ان كے تمام عبارت كالب لياب توصر كا يهى ہے . بيسا لداويرخوب واضع كروياكياب -أكم بندن تلسى دام صاحب بحاسك بركائن صفحه ١١ ٢ سطر ١١ ٢ برحسب بل بمعلَّة (باز) کی محترین ہے خدیات کر نا ) کے لابق زایتے تئین )

## (استیانونیاوی) اوس کوبافر اط دستے بین ا

بان اب آئے داہ ہے۔ اظرین اِ جادو ہے وہی جو سر چر جراہ کے لو لے۔
ادبر کی لکیرشدہ عبارت نہا بنت عور سے ویکے ۔ بعل اب کوئی بناؤت ماج
سے دریا فت کر سے کہ کہتے کہتے ہے آب کیا کہہ گئے ۔ یہ توسراسرآپ کے کئے
برانی بجرر ہاہے۔

" شرمیان پندت کلسی رام جی مهاراج! اب توآب پنے مخالف کی بان مین بان ملا سے بین ده بی تو یحی کمتا ہے کہ منا جات کرتے سے گناہ جب ہی معامن موسلے كدوه آينده كے لئے كناه سے كناره كشى كرے - برمينور كے احكام كى مد ق لى. سے بابندی کرے اور بھراگر برمشوراوس پرخوش ہون کے تورج کردیو بن کے كيون مهاراج جي- اب لوآپ سب بدارتم يعند د شياوي اشياء رجني فهرست مناجا کے مترون من اکثر آتی ہے) اوس کو باقرا طردلار ہے ہیں -اگر سلطے سے ہی يبى سفارش رد يقة تومهين كئ ورق كيون كالفي كرف يرت فيرب يد بمع فينمت ہے کہ مبح کے بمولے شام کو تو تھ کا نے بچو پچے گئے ۔ لیکن اب یہ تو بتلائے کرا ہے توسیالی کوتبول کرکے بیشابت کردیا کہ آپ کسی نکسی مدتک اپنے سماج کے پوتھے يم پر قايم بين مرمهارا ج جي ا آپ کے اربيها جي بھائي برے متعصب بين وہ ى كى ايك بھى بنين سينظ - ہم اگر لا كھ ان سے يہ كہين كدو يكبو شريما ل يندُ ت سى رام جى مهاراج كملے نعظون من السا اقرار كرر ہے بين توده مجنت بول شيك لدكياده كېين كے برسمايين - أن كى تنسى راى موكى - اجى جناب! ان لوكون ك ستك توآب ان كے زديك بڑے بدارى مالم فامل بين -دھ ب کیر این گرجهان ایک لفظ بی آپ نے ویا سندیزم کے خلاف کہد

كرىس آب دوكورى كے بن كئے ا ناظرین! صدشکر خدا کا کوکسی دکسی طرح ایک نفره بندنت تمسی ام صاحب کے منه سے باہر نکل ہی آیا۔ دل مین تو وہ نوب جانتے ہین کدریا شدی فلاسفی بالکل رمول کی پول ہی ہے کیونکہ نہ تووہ منوسمرتی سے نکر کھاتی ہے اور نہ جی بیدان سے موانفت کرتی ہے لیکن بھر بھی ہنڈت صاحب موموت دل کی بات باہر نہیں نکلنے دینا چاہتے تھے گربچا ہے کہارین - کہان بک جیمیا دین آخر سجائی تو بيوث بي كلتي ہے۔ ناطرين! ليقين جا في كداكر مواى ديا نندسرسوتي مهاراج ابتك زنده سبك تووں اے اس او کھے اڑ بنے کوایک قلمندوخ کرکے اس گرا ہی کی مبار کو ارکها ژ کرهیک و پتے۔ ہم سمجتے ہیں کرا ب اس مفتمون پر کافی بحث مہو کی ہے لیکن خاتمہ سے فبل ایک بامتدا ورنا ظرین کی خدمت مین میش کئے و نیتے ہیں۔ لیے سوامی جی اردوستياريخ بركاش صفيام اسطرا برحسب وبل فرارب بن يدر مر .... كيونك أردون وتمن ايك دوسرے كے فنا ہو نے كے واسط مناجا ین توکیا پرمشور دو بون کوفناکر دیوے۔ اگر کوئی کے کوس کی محبت زیا دہ ہوگی ادسكى مناجات سيمعل (مفيد) بوجاد كى تريم كبه سكتے بين كرمبرك محبت كم بواسكا وسمن بنى كم درجه فنا مومًا جا بين السي جهالت كى مناجات كرات كرت كرف كوي اب ناظرین عورفر ما دین که کیایه بھی کو دی عقل کی بات ہے۔ نہ اس فسم کی وني نانت سمين اونيشدون مين ملتي ہے نه مجلوت گينا مين ند سنوسمرتي مين له ى اوركنهين معتبرومستندكتا بون من يائي جاتى أيكن ندمعلوم كيون سوامي من ما نی گؤسنت برسی سا راوار مدار ریکھتے ہوئے بھی دعوی یہ کور ہے میں کہ ان کی بات دیدک اصولون سے خلاف نہیں سے ۔ دو تخص اگرایک دورے

کے فنا ہو مے کی کوشش کرر سے مین تو نتیجہ کیا ہو گاا در برمیشور کو کیا فیصلہ کرنا جا ا اسات کی فکریمین کرانے کی کبیا خرورت ہے۔ خدا بالنے اور خدا کا کام جائے۔ وہ توداسات کی کافی فارکرار سے گاا دراوس کے جوم صی مین آدے گادہ کرے گا يعي جسكوما مع كافناكر مع كادجسيرا مع كارح كر مع كون بوتے بين جو فدائی مین دخل و سے سکین - واہ إسوامی می اسطرے فدائی کی کن کن باتون کا اتظام کرین کے ۔ دو باد نناہ جنگ کرتے ہیں۔ دولؤن اوسی فداکے بندے مین دو اون کے پاس فوج ہے۔ دو اون کے پاس لمک ہے طاقت نے دولت ہے دولون کے ملک میں خدا کے عابر رہتے ہیں مرتبے آخر کار ایک ہی کی ہوتی ہے۔ دویندت با مولوی مناظرہ کرتے ہیں۔امرمتنا رعد فید بامضمون زیر سجٹ کے بارہ من مرایک یه منیال رکبتا ہے کہ مین را وراست پر مون مگران مین سے آخر کار ایک کی بات دوسرے کوشکست ہو جانے پر نیک نیتی اور معقولیت پر قایم رہ کرمان لینی ایرتی ست دوشخص ایک مدسی دو سرا مدعا علید عدالت مین مقدمه بازی کرتے میں دوانوں اب اپنے موافق کوشش کرر ہے میں -دوانوں ملے بڑے بڑے دکیل بارسٹر مقرر کئے ہیں۔ دونوں کے مانب سے گواموں کی بجر مارہ مرآخر کا م عدالت كاج ان من سے ایک سی کودگری دینا ہے۔وغیرہ وغیرہ جتنی منالین جا میں دنیا مین تراش کرسکتے مین - بس صطرح ان سبعون مین سے کسی کونا جائے اور ناسناسب نہیں سمجیا جا آا وسی طرح دووشمنون کاایک دوسرے کے فنا نہو جانے کی و عاد پرمیشور سے مانگ نا ہے بچھے اس لئے ناجا پر نہیں ہوسکتا کہ بھیسر يرميشور بيجاراس ميرانگي من يرط وے گاكروه كس كى سے اوركس كى ان شي ناظرین! آس کھٹ کھٹ ویا ہی پرمیشورکوشا پرسوامی جی ہے: اپنے ہی مانند محدو والعقل والاسمجهدليا مي كرمبطرح الرسوامي عي مها راج كے رو بروايي عيده مقدم جاوين تو وه فيل مبين كرسكتے اس طرح كويا برميشور بھي موگاجسپروه رحم

کرکے اینے پیرو کاران کو بدایت کرتے مین کدادس کو تکلیف ندد و پیشندالیسی مناحیات مگرہ جسکے فیصلہ کرسانے میں پرمیشور کو ان کے خیال میں برائیشا ٹی ہوگی ۔ واضع مبوكد رحم كا قانون مركز مركز بهى ويسابنبين سب جيسا كرانصا ف كاقالون ے مہان ایک منصف یعنے جے النساف کے زار و برقنمور وار کے تصور ون کو تولتاہے اور قالوٰن میں حبی قصور کے لئے جوسزا مقرّر ہے وہ مانندوزن ایک بارسے پر رکھکردو سرے بیڑے براک قصورون کو رکہتا ہے۔ در تب دو اوٰ یا بیٹے ملاکردورہ کا رود وادر انی کا پان کردیتا ہے وان رحم کا قانون اس کے بالحل برخلاف سے ہم ایک تنی کی مخاوت کا شہرہ ملک مین سنگر اپنی عاجت براری کے لئے ادس کے ر دوست پرجان نفر موتے ہیں اور نہایت ما جزی واکسیاری کے ساتھ منت ساجت كرية بين كه وه بماري مفلسي برترس كها كربيم دردي درجمد في كريسه اوراكروه الناكرديتا سے تواوس كي مين شفقت مهر إني اورونايت سے ليكن اگروه بمارى ا دسیدون کو بورمی منہین کرتا تو اوس کی مرضی - ہما را کو بی اختیار تنہیں اور انسکات ہی کا موقع ہے ۔ اسی طرح ناغرین! ہم شصف پرمین ورسے تو بدا وسیدر کھنے ہیں کہ وہ ہما۔ سے افعال نیک وید کے مطابق ہی جو کہ یقیبات مفیک سزاد ہزا ہو گاہوہ عطا فرمائے گاادس میں ذرائھی کمی زیادتی نہ ہوگی۔ د نیا وی تراز و تیا ج چرکر جاوے لیکن اوس مہمان نیا و کاری کے عدل کا تراز وکسی حالت مین بھی جو ک بنیوں کہا کرتا ۔ وہ باون تو لہ یا وُر تی بنیون نبیون اس سے بھی کہیں بڑو کر سوكنم انهايت مطيف اشيادكوتول مكتى إدراسى طرح بم رحيم وكريم-ردبالواورد باستدمهو برميشور سے تعاوثها اورمنا جات کیا کرتے ہیں اوس سے بڑے سخی کے دروولت ہر ناک رگڑتے میں۔ اپنی حاجات و فروریات جتلاتے مین دا رئیمی: مبزار دفت و کوشنش نبین رفع کریسکته وس کی خدمین میں ونش کرتے ہن او س کے خاد مراور سیخے خاوم بن جائے میں بعنہ و سیکیاد کام

کی یا بندی ہی کرتے ہین اوراس مین جو کمی کزشتہ د اون مین ہوگئی ہے الینے گناہ سررم موے میں) ان سے تو بر کرتے میں آبندہ اُن سے بیجے کا پختہ میر کرتے میں اورال عبد برعمل ہمی کرتے ہین وغیرہ وغیرہ مب کیبد کرکے یہ اُ سیدر کھتے ہین کہ وہ ست بڑاستی اورسب سے بڑار میم وکریم ہارے اوپر اینا رہم کر بھا اینا فضل کر نگا۔ اپنا كرم كرے گا- اور سارى سارى مصيتين رفع كرد يوسے گا-سىب نه كريگاتو کھینہ کھیہ تورفع کرہے ہی گا۔ دینیا دسید سرقایم ہے ہم بھی اسی اوسید کے بھرو يدسب كرتيمين اوراكر چيد يمي مكن ہے كہ باوجود اسقدر كريزوهر لے كے اوسكى مرضی وه ہم پررحم ہی نذکرے توکو فی بماری زبردستی یا شکایت بنین - ابی ایک كداكر بعيك نه بالن برشكايت كس بات كرسكتا م داوس مخترنس تقور ا ہی دے رکبا تها جوادے خروروالیس دے دیاجا تا۔ اب اگردواشخاص پیٹو سے ایک دوسرے کوفناکر لئے کی انتحاکرتے ہیں تو یہ پرمیشور کی مرضی پرمنحصر ہے کہ وہ جس کو جاہے کا سیاب بنادیوے اور دوسرے کو فنا کردیوے یا بیکھی مكن ہے كدود ان كوكوراجواب ال جاوے ۔وغرو -ناظرين إجبكه ويديمنوسم تى او نيشد - بحكوت كيتا وغيزه تمام آريون کی کتابین و یا نندی فلاسفی کے خلاف فیصله و سے دہی بین میبکه و نیا کے تمام مذاهب بھی ہمیں ہی اومیدولارہ میں کہ پرمیشور حدوثنیا اور مناجات کرکے والون يرجم كرتاب (صداقت و في شرطب ) تواب آب آريه صاحبان ب دریافت کرین کدکیا اسے ہو تھے نیم کالحاظ کرکے سوامی دیا شدکی علطی کسلیم كرانے كو تيار من ياكداب بھى كھرسى وميش ہے۔ ناظرین! اکرآریه صاحبان کواب بھی تسلی نہیں ہو تی اور دہ بھی سمجھے ہیتھ اد ف فقر سے سوامی جی کی ہے تسلیم روه مستندگتا بون مین تال ش

(۱) ستوتی (حمدوثنا) اور پرار بهنا (مناجات) کرنے سے انیٹوران ستوتی یرارتھنا کرنے والون کا یا ب رگناہ) دورہین کرے گا۔ (٢) أكروه ياب معاف كرب تواوس كاالضاف جاتار بير. (٣) اے برمشور! آب میرے دشمنون کوفنا کرد! سے می برار تمنانہ کرنی جا ادآپ ان کومطلع کردیوین کہ ان تین فقردن کے مطابق خوالہ ما (میرو د بغیرہ سوامی جی کے تسلیم کردہ مستندکتا ہوں) مین تلاش کرنے مین ان کو جو کہ محنت منت مرفى يركى يس وه معنت رايكان نه جائيكي للكه الروه ابنارادے من كامياب موتك اوراديرى عنبارت كے مطابق بوالد جات تلاش كر يح يكيالا سے توانکومبلغ جھرسوروسیہ العام دیاجا سے گا- القیہ شرائط کے ناظرین اب مبکه مرطح پریه نابت موچکاکه مبین عدو نناکر نے سے بھی میل ملتا ہے اور مناجات ہی ہے فایدہ نہیں ہوتی تو آئے ہم آپ ملکاس بربرہم برمشو کے شرب مین حاضر مبور اوسکی حد کرتے ہوئے وعا و ما کمین -

यं ब्रह्मा नरुरोग्द्र रुद्र महत्त्वान्ति विचै स्ते हैं वैदेः शा अ पद्रक्रमेग्प निषदेशी पन्ति पं सामगाः ॥ य्याना न स्थित त-- द्वातेन मनस् परपन्ति पं पोगिनो । यस्यान्तं न बिद्धः । सुरास्त्र गाणाः देवाव तस्म नामः ॥ ९॥

> मूकं करेगित बाच्चालं पङ्गं लङ्कायेत गिगरम्। यह कुणात् तमहं बन्दे परमानन्द् रायकम् ॥२॥

## منشورري كال شي البرسة رمانه كابانووال

"" मत् व उम्नं मन्त्र भग नवानते व्यामः प्रविधः रह्णाः कारणं तरीप तारशम् एव । कृतः । हृक्तस्य विकाल दिशिताः -तः । हृश्यो दि त्रान् कालान् जानाति । भूतं भविष्यद्वते -भाग कालस्थिमेन्द्र द्रष्ट्रामे भेनुस्थिमेन्द्रेः प्रासैनः तर्के च उरिष्ठिनिः प्रदेश एवं वृद्धः वभूव भविष्य भविष्यामि च द्रिति विविद्या इरम् उक्रम् इति स्ररेषः॥

یروامی کی کسنگرت ہے۔ بہاں یہ ذکرے کریروفلیمیس مور میان باشندہ لک جینی ہو یو بیٹ سی کا ب موسول یہ ایک میں ایک

ونياني بينادب كيوكم الشوررى كال در كي تعني مينوان ر مالون كامال حاسف والاسب الركمين بن مركمين به فيداينوركي زمانه ماسي ومال وسيزمانه أيدد مِ منترون كيمطالب كوكاحفر جاننو والصيني منترا دريوان روك است بادليل ترك است ستونى حدوثنا كرف رجين اب كرفين وراميده كرفيكا مين كونى اعتراس كى بات ابددونول نفرول (١:الشوركوتينول زمايول كاجانف والاكبناجالت كاكام ب كوملاكر فرست ورا الشورترى كال درشي تعني ميون زمانون كاحال جانف والدي ناظرين! ديرك فقره جات جوكه ايك دوسهضه بالكل متفنا دين فاص موامي جي كے ي بن اب اس بات كافيصل عم اب ي رفيور تے بن كه اب اب حبكوجابين حبالت كاكام كرسن والامانين ورحسكو عام بالقلندي كاكام كرنيوا للتجسين -ديخربات يدب كذرمانه ماضى وحال مستقبل كى تعرلف توسرا يك زبان كے كرام لعني قواعدين موجود ميك عرفيس طنة كرسواي ي كافيين ميس المرا م E:Fining ى كرام بن ا قواعد سلانے والے اكوكي موجها بھى سے انہيں ۔ دراد محمد مورى كا دينى میتن (تعرافی ایسے ۔ (١١زمانه مانني وهب جوم وكرندرب-(۱) زماند مقبل مع جوند بوکے موورے رمین سلے سے مرمو کربوب من موورے) اب ناظرين! مخوركرين كديدك من كالعرفيس الديني الموري المطري جاري بن يو. مبوكر خدرب ١٠٠٠ دون مبوك مووس ١٠١٠ ال تحدد الفاظى كياخ ورنت سي مدس ماك ، مفاظم ن سترخع رجانتا ہے کہ ماننی وہ ہے جوگد دیکا آدر تقبل وہ ہے جو این وہ الاج يى مطلك سكرت الفاظ كجوت ( ما فني ) اور كاليت ت ومتقبل است ادام و تعين ادر ع که آیا اِن کی بات تمام دنیا کی ربالون کی گرام دوں د قوا غد اسب خلاف ا بادرنداس بات كى مى برواه ب كه انجاب كمونت كى موافق كونى تواله جا

خودانكي المركر ده ستندقد كيسابون مي يائ التيات بن الوتوسي المي النانوا كالوسلامية ت مطاع بالكرد يهي مواي ي كرافر الربس-، ونبهى يبوركاتاب كالشوركوكونى علم ورفدين بنا موتا كربيديس مو سائلت- ئ ناظ بيل وسي مجد مباكه مو مي ن س تلب براري كيك ايك تعييف يزيب ويني منين افني ويتقبل كي كفره رب تصريح كبتي بس كرمات الشوركوكولي الم طرم وكرز بهامويا موكي موابو خود و کهدی سی من کوتو چرد محاجا شگامیک دل آربدمها نبان به نوشلادی کرمهوای جی کوید بتمقاق كيوكر حاصل مبوكياكه وه كسي يسياكي ملط وتفي ميشن مناكرات مطلب مرارى كربيوس وحلية ريت بن كدكوني معاصب موامى في كي اليم كرده كتابون كي حواله جاست اس بات كونوات اریں۔ دہ ہرگز نیرگزمی کامیاب نہیں ، ویکے میکن اگریسی سائٹ کو دعویٰ سے پوسٹ کی افعال امن الجے سراد ون فقرہ جات الاش كركے بھلاوي -(١) الشور تومينون زمانول كاجاف والكناجبال كاكام ي رمرد زمانه مالنی وه نےجوسوکے نررہے۔ رساز راندستيس وه يحونهمو كيووي -ان تميول فقرول كے ستراد وف حوالہ جات سوامی دیا نزمرسوتی مهاراج کے بیم کرد ہ ستن أخقون اكتابون ميس مسكري من كعلا شواك كوملغ مين مور وميدالغاهم وبأجاويكا ابقت شرابط انعامی و کمیوسی سا ۲) اب ربا بامركة موامى في كايدكها كالمام كالصيح وكدكيا ليتوركوكوني علم موكر نبس يما المدوك وتا مع والمراس اظرين إجركم موامى في كس ما يت كاندادي وتدريد اليفور توسيول إمانون كا فان والاكتمام الت كا كام انود أمنس كم تضادي بدت ميكناجو يدو كاس توكوائي تون كردا دين كرائلي و وشفنا ديخر مروب مي ست كونسي يحيب وركونسي مهمي دهارها مدوالول كى شرويًا فلط شايع ،وكي بي تب كام على سكي كالإنك مونها يبردكاران مي سيكولى

اساسيوت ابت موجا د دواس مركفطي طوروس كرديو كيوك بس مك تعنيد موجا تب تک اردوستیار کھیر کاش کے تمبران مفخص مارت کجذی مطلب بنیں مان کوکئ الكيروامي جي اي سلساني فر ما تيس - درسطرج جوخو دفي ري سے كام كرا سے اسى مات علىم كل موسف اليتورجانات ادرسطرح اليورجانات اسطر جوكام كراسيد. عاظران! لكيش مبارت كوعورت برمس الريم مواى بي كاس بات كوشام ريل كجسطرح جوا فعال كراس اوسيطرح الشورما تناب تواس مورت مين الشوراك طرح كا متاج ببوكياكيو كرصطرح من حوكمه نعال جوجب كرسكات اليتوري جان بيو كاكها بافلا شفس سے فلال دن فلال کام کیا۔ دادخوب الحرتو مست نیاوی لوگ می جان لیونیکے يم خدا كى خدانى كيارة كى اس خرابى كوددركرنيك لياسوامي جى سنة اكلافقره رج فر ماي مع گرخورے بڑے دالوں کادل ہر حالت میں میا نیکھٹاک جاتا ہے بہتر موتاکہ شوامی جی لے اس باروس كونى حواليسى سندكتات كالرسال روج كما بوتا تاك به توبته لكتاكا ساد یں قدیم بزرگوں اور شیول منبوں کا کیا فیصلہ ہے۔ اب سیجیم منبی آ اکد کیا ہوای می سی اس بحده عبارت كى تائد مس كونى حواله تلاش كريني مهوار وكما يا السف مائل أن كتابول كي منعت ما حيان العلي ينيول كوكمي موجع ي بني اس يجيده عبارت كي شري يند ننسى رام فعد اين كتاب عباسكريركاش صفحه سام طره ايركسي بات كرجواب مي بول دواس من صاحت برتايا جا تات كرجو كافعل كرنا ورائشو ركواش كاجانا الك ساكف موتے میں ایکے پیچے بنیں بین نہ تو یہ کہ جہوا ول افعال کرے اور کھر لعدہ الشور اوسے طالنا دربذيه كها ول انشورجان ليتاسي كيولعده جيو وه فعل كرتاسيم اسك علا وه حب مك ك فعل بنس كيان مك الس معل كا وجود بنس ب اوربوتنتر اخو دفحار المولات ال كوكري يا فكريد اسموجه وفعل كا وجودز ما يستقبل مل كاي بنيس آينده وونول رما يون يفل كي عنيرقا يم وجود كو الرابينورقا يم حاسنيا ما ين يوالينور غلط علم والامان كانقف ما يرمو تاب دريركمناكه أبنده واسك أفغال كونه عابين بسايش

مں لاعلمی باکم علمی آئی برفت کینیس سے کیونکہ حوافعال نہ وموسے۔ نہ بیزرہ کیلیا قائم میں وی ورامن وسنو بن الله التي الريسة كالمنتي كوشه كالمتي كالمالي العين فيج علم بداور التك خلاف اودياليتي لاعلى يه اظرين إريد المرائي ومجي كواى سافة ايك تواس بات كاجواب دينا لازم ساكر واي جى بى فودى اى كتاب رك وراوى مائ معرف مومكاس دور منبوركو تركال درى دايسي العربية زما نونکا جائے وال امان میا برلس ور کی کری کرائی محنت پر مانی براجا تا ہے۔ ووسے یہ می تو ظ مراه با محتاكا بايسب كروصلي ما حبان كى عرف ربانى ي خن خرج سے إلكسى و بد وسيف التي دعنرہ کے حوالہ جات جی سسند کے موافق موجود میں بیلن بن باتو کی برواہ نا رک دہ مرب بجارك معنائى بندت كودان مبلائا كرحان مس كرس كاسومى د بانذك الم مرت باتم معفوظ رومکن من به سرگر بندس سرات بلسی ام صاحب کی ندکورہ بر ملبی جوڑی شنزیجی ادسوقت بينيادتا بت بودانيكى حب الظرين ان سے اسبات كى دنيواست كرين كے كداد ١٥ دەاس كھرنت كى بوافق كىبى سے مرت ايك بى دولەنكال كريويش كرى بيون نابى تىج خرج سے کیا موتا ہی ابال من زمہوں کی بنیا دانے ہی گھوٹ میں خورے وہ میتا ۔ جو کو یہ کو ارد د يون د دې انگ سرو کاران کے نز د کا تنجے وهيک موارتا ې سبيد د رنيني ده و او آل يا عاج كانام مى ديان تركع ركه ليا جاوى تو كيريب كولي حق مسات كالنافس ندره جاديج أربين كالسى قريراس بات كام ركرين كه سك بوا فق حواله جات ديدون و رينظ بو فو كه إول تو كالكرظا سركياما ناحا يسكيس ناظرين المحاسليس سوامي في حسف بل عبارت يو اليول جوك كوياس كل كعب كالسباب يانتجه بي يحرس مله كي برا الحجايكي وسو لدار يدىعنى الشور رمانه ماضى متقبل اورحال كيعلمس الأتي دسيني خود محتا يهج ادحبويسي فدرزمانه مان دیے ملمس اور کام کرنے میں خود محتارہے کا ماصنی و تقبل اورحال کے علم میں . . . خود مختار ہے سکھے اور میصاحبان اِال نفره ميم كيامعتي من وورسوامي جي يه كريه ب بريد ويستيوركومينون زمانه كا علم جابسنے وال

كمناجهالت كاكام ب اصبكے فلاف الى عمارت شي كرنيكے لئے ميران جي ستاركة بركائي من زیاده ستن کتا بهوسکاسے حوال تلاش کرنا بڑا اسکن گول مول نشر کوں او جید دمیا روں کے اندرت تزكاريها وبعي ايك فقردسوامي مح كقلم ساس منمون كالكى ي كارانينور مافني دفير ادردال معنى مينول رمانه كے على من فودفارے دسكاتسايم كيا مانا دياندى فلاسنى كمطابق حمالت كاكام ب اب بهم اظرین کی توجه بیدون تلسی رام نیما کرا دیر کی اُس عبارت کی حاض مزول کرنا جا ج م جسريخ كايردى ب بندياسى وام صاحب كى بات كرد يدكو كى اكرويد الدور سبس سے کہ د منوں سے سی دیدسا شرکا ایک ادھایا جو تعانی سنریا شلوک بی این رائ کی تائيدم مش سن كيا ادرايكي تمام حدوجهدم ون مواي دياندي عزت كوقايم ركيف كي عزض ی سے جو بال موای دیاندی اس بوزائش کوفرورود ماف کررہے می کرمطے الیو رکوتری کان در تنى يى سرسدر الذكاحال داين والاماننا جهالت كاكام موسكتا ي يكن يارس ينديكي ام ما اب اس لا علاجع من کی کیاد واکری کرسوای تی فوداین ایک بات برقایم منرس اکرتے ایک جاہد البنوركوترى كال دينى مانناج الت مبلار يم بن تود دسرى فكيد فودى سين قلم يداس جبالت كاكام كري لك جافي من وروه بي مندي كي تسنيف من مو انواريد ما حبال بربات بنادي كجهابانا ندكيكيورشرول اورخو دعزص تنخواه دارنيدتول كي شرارت موكى سكن خوش مسمى ترسنكرت بى جوكه فاص مواى دياندسرسونى بها يام بى الفاظيم سوا مى ين الينو كو بندت اسى الم ي مهااج الهب تو يفر مآزيس كه غيرقا يم دجود مواكراسيور قايم طهاني تو النيوركو ملط علم دالا الني كالفقس عايد مولك البسل كيويا وركعنا جاست كري والمراس سرك مان رقا دُيطِلُق آڪج عنوري تک بهنس تحشکني پاشو آپ ٽويان يغلاسفي ہے گرا د سوکر پر سخيرنا ما یے زرگوں کے می بزرگ صاحبان بینو بنس ملکہ و د لوگ لوارصاصان بالمعاكرة يمن كما كمر لكويره ك

كبأن حواله بات كوبهال هيرد وسرادي حوباريا ديكرمضايين ميل حكيم تسكين أو يموعلوم مبوك کے نز دیک کوئی بات بھی جو ایندہ کئی زمانیس مونوالی ہے شے بونروجو دی سے بنین کیس کی بربات كونى وتعت بندر كهى كالشوركوع قايم وجود كاجانني والامان سي وه علط عاد الاموجائيكا و غيره - اور دوآبكي ميشا بركه شه كوت اور شركي سي كوشري ما نانيج كيابي اور دواكم ميده كي بات منے کی منتی ہے کیس اسکوالیا ہی جاننالیج علم ہونیا کنے رمینور کا مبح علم بربواکہ دہ یہ ہی حانتا بوكه اينده كسي بات بالشي كا وجودي بنيس ادرجب جب جوجو كام البنده موتا عائيكات ب ر دیر مشور آن ان کامون کو احنی شے کے دجو د قائم موجائے پر ا دہے ،حال نیمو پکا دعیم تو ذره يه توفر ما گركه ايسانو مم لوگ بني كر اليتي من جراسيط ديا نندي فلاسفي وال ميشور بمسكس بات من بره كرب يم عى توكى أينده أينوالي ات كومنس جائر ميك وه انده مانه حال من تبديل موجاً ما يرسي عفر قائم في قائم موجاتى وتب مكوفي اسكا عام موجا ماي کہ فالان بات یوں موری ہے یا مبولئ - اور ایکا برمشور می آگے ی قول کے مطابق کہو کا كام كزماا ورائيتور كالمكوف نناايك سائقة موتے من مرون اوستقدر حال سكتاب حيفد ريم علي ررسيمين روالم المرسم التي مي الما نفيلت روكني ٥٠ ناظرين إدياندي فلاستى ي كراه موكريته صب ماحبان عوام كوزر دست بول مجوليال ميں فوالتے جلے ما رہين اور ميل فنوكس كے سات تو تعلى بات ير بيے كه وہ جان بوقة كريت محد كريت مي-نا ظرین! ینفت کمن ام س حب سید سنگرست کے مالم سے ادعیتندوں دفیرہ کی برحو دیانندی فلاسنی کی بخت مخالف ہے پوکٹ پید دہنیں ے سکی و وخرو راہنے آر میرودو کے روروائ ونت قائم رکھنے کی ماظری فی کاافل نہیں کرتے اور پول میں بول رہاتے اردن لا کھوں ممبارات آر رئیسماج ان کو فقارت کی نظرے دیجینے مگ ما دم ت بيم مين شر ما معاحب سالبق آريد دييج از معزز نبذيان اساكن اناده كي ن ك بنيزت كميم مين نرمانها حب كالمحتوم فال معمون آربول كان ينتك من وتحيوية

وافتح موكه الرصيم حوافعال كرقوس الكورمتيورسك تصي حانتا برمكن اوكوسها حانزت مارى زادى من الملوز ق نهدي الأدوم كاما ننايمس منى خاص امر يجبونيس كرامراكي عنى لسي كالعم كرينے معقبول فردل ميں اوسكاا إده كرتا ہے اور پيرول دو واغ دمن وتدهى امن كي طرح كوف مواكر في مراياس كام كوكر والمرون ويسى جواتار وح الى فود فارى كى داس اور براواختیا رحامل مراسی کت کانتی جوجات و بنیسل کرا ورسیل کرے يس جونكه تريم تماني خودفحا ي ينهي اسكا فيصله كرتان وأثميرتل كرتاب الملؤوه فرور خودفت بد اورنگی دیدی حوار گا میک مطابق سزا چزایا دیگا و دولال دومان کا باحد موا ارات كرآياس كام كوكرد ل الذكر و ليس مام عور وقوص ك بعد وه جواتما خركار أسى نتحد يهوك حائات جورمنيورك علمس ملي كوجود يدين الرجيرمنو أينده كا علم وكفتا توت مكن ذوكد حبود و الوحو دمختاري حاص بيريس مينو ان كوكسي خاص كام كيد الجرون كرما كرتوالياي كرادراليانكر -سوال درن ی فلامی و معترض کا بجبکه رمینو ریسلے یہ طوربهای فلات فور مال دن المار الا مركم الوده سك فن ف توكرى بنيل كتاجر نودفتارى سات كالع الماس دنودن ري س بت كي كالسكوسي كام مدوكا فنس سيا اوس بورانتيا. دیاگیات کردود جائے کی کرمیوے اورجائے مری کرولا اورجواب بدفر ملتے می کے المعتور ے سے سے ایک رہا ہے کہ وہ اسار گا۔ رو جو کر شکی مرتبی کے خواف کی موہس سکتا ... د ای مدوم و کرامنورس مو کرد مفت سے که وه آمنده ، منوالی با نو نکومیلے سے می ونتا ے بس وہ یہ جانتا محرک کی مونوالات اورامیط ح دو کرجرہ تا کی صفت یا ہے مدود ونعال خود فتارى سے كرسكتا شەيس و دائسكے مطابق افعال ای حسم صی كرما رساست جسكى حوصفت وفاصيت مو د داسكيمطالق كل كريدى كا-س سے بيمونكر موسفات مار تعدیو منوالات اس محرکاک نفع نقصال حکس سے -

واد! سم ضرائي خدائي سي شركا نے والے كون موتے بس كيا كروة بوجه عالم العيب اورترى كال درشي موذكے نظرف بمارے آئيدہ افعال کوی بلکہ تمام دنیاوي دا قعات دعیرہ کو بھی جائیں۔ أينواليس حانتا بونواس مع منتوز كال سكة من كرورو أسكر ملم سب وه توموم كانمين كما حرورت مي كم مانى عفل كولزادي اور محنت وحال فتانى سے دنيا ليس على وعيره كياكريں وفيم برواي انعال كانود فحارب أس خلاكى خلانى كالفيكا تعورت بى دركمات خلاجاك ادراصيك كام جانيس وه اكرآنيده آمنيوالي بالوسكوات عام العنب مولئ عصرمان ليتاب تواسكىيىعنى كب موسكتى بى كداس نے بىركى خاص كام كے كرنے باندكر نے برقبوركرديا، مال يہ يم م كرك كريكياس بات كورمينور سيلے سے حاسا بركيك إدسكا حان اور اصل حاننى كى حداث برد وسير الراك حرفتى منى كومى سين ملم كوم كے درسيد جر برجا متاہے كمك فلان مخف مرجابيكا اورأسكاعلم دبالفرض الساب جوسي طرح غلط تنبين ما مت بوسكتاتواس بنتيكب كالامامكتابى ووجوى أسطفى كعرف كاباعث سيم باون سحي كالركوني بخوى دياكوني عابد خص معنى لوكى اين طاقت د مليخوم بالوك دعبا دت دينره اك در لعديد بينينكوني صح بوجا وس توكيا يتمها حاسكتا وكدوه تخوى يا مابداس محف كم أس كام كا درار ہے و سرگرز من کیونکہ اس مخوی یا عابد سے اس مخص کوئی کام برمجبوریس کیا بلکہ وسے بورااختیارماس تماکه ده هبیامای بن خو دنخاری سے کرے۔ سین بر دوسری بات ہے كدابك مشين كوني كرين والرين الموعلم مخرب باعبادت كي طاقت سے يد بات ميلے سے أن معلوم الى كەكل فلال شخص ايساكرىتے د لائے۔ سوفتكه ي ميطرح جو كيه كريتے من د وخود اپني يو ـي خو دخي ي سے ي كرتے ميں ادر سرددسری بات سے کررمنیور سلے سے جان رہا کرکہ عمر کیا کرموائے ہیں -سيان - (ديانندي فلاتني والسيسترص كا) - بكر مزسو كأنمان ( ملم الطامنين مواكرتا

سیا از در بر بنتور می برطافت موجود ہے کدو ہ آیدہ آبنوالی بات کومبال لیتا ہی الہوا بی جا بتا ہی اور بالکل اپنی خود فون اری سے ہی کرسکتے میں ادر کر ہی رہے ہیں بنا ہوا بنا اپنی مونی اینے خوا کا بو کام ہے دہ اُسے کر کیا ہے آ سکے کا مول کے تو ذمہ دار نہیں میں اگرائی معنوں اور خاستوں میں سے ایک یہ ہو کہ دہ آیندہ کی بات جان سکتا ہی توجا ناکرے ہما داکیا معنوں اور خاستوں میں سے ایک یہ ہو ہو خوا میں نے دہ اس کے خوا کا موں کے تو موطر حرکے افعال کر نمین خود فوت اس کی نکہ ہما ری خود فوت اری سرطر حرب افعال کر نمین خود فوت اس کی نکہ ہما ری خود فوت اری سرطر حرب ان اس سے ہم تو سبطر حرکے افعال کر نمین خود فوت اس کی نکہ ہما ری خود فوت اری سرطر حرب انسان ہما ہو کہ اس بی مقال نہ کی بات جانے والا ہے کیونکہ اسمین السی سفت نابت ہے ۔

انس بی مقال دی ہی ہا ہے جان میں اس معتوں کو ملاکز گھی لاکر کے رہی بایا سکان کیا دکیا ۔

انس بی مقال دی ہی ہی دو اسماری معتوں کو ملاکز گھی لاکر کے رہی بایا سکان کیا دکیا ۔

ما و سے ۔

ناظرین! برمینیورکا فعال فاصیس دوادهان اوسکے ساتھ میں ۔وہ وہ این اسکے ساتھ میں ۔وہ وہ این اسکے ساتھ میں ۔ وہ اجبی این المحاکام مائے اور این کا معنی و عنی و اسکے ساتھ میں ۔ وہ اجبی این المحالی کا ذمہ دار نبی مراک کے اوصاف ملی دہ علی ہیں الکو ایک بیس ملانے سے خزابی دائع مجوگ ۔ مسترین کا سوال کوئی نیا نہ تھا اور ممکن ہماکہ سوامی جی وہ می بواب دیتے جوادروں نے دکر میں نبواب دیتے جوادروں نے دکر میں نبواب دیتے جوادروں نے دکر میں نبواب دیتے جوادروں نے میں او بہول نے میں تو ایس کو ایس اس نبوابی سے اس ایس اسلامی اسلامی ایس میں اور الموالی میں میں اور الموالی میں کہ دو الله تعلی اور الموالی میں کہ دو الله تعلی اسلامی الموالی میں کہ دو الله تعلی کہ دو الله تعلی اسلامی میں کہ دو الله تعلی کہ دو الله تعلی کہ می کہ دو الله تعلی کے دو الله تعلی کو دو الله تعلی کہ دو الله تعلی کو دو ہی اسکی خلاف بھی فر ما گئے ۔

اسے تری کال درشی پر اتمن ابها سے آریا جی بھایوں کی گرامی کو دور کر دیجے۔ اوم شانت



مرسية ورارس بنه مركما ماماتا

آرد کوسنیار تحدیر کاش مخدماسا موسطر ۹ برسوامی دیاند میروتی مهاراج حسف ال تحب دیر غربات بین -مزدان - آب ایشورایشور یکت مرسکن امکونات کسطرح کرنے میں -

دوسوال - آب النوراليوركيم برسكن المؤابت كسطرح كرتے بي -حواب مسب برسكي دعيره بر مانوں دنبوتوں اسے دسوال النوركي دات بيں برسكين دغيره نبوت كبي كام نہيں دے سكتے بيواس -

शिद्रपार्थ शिताकां ज्ञातमन्यपदेरपप्रनिनगर न्यनमा-

- पात्मको प्रत्यक्षम् ॥न्याय ॥ ग्र०१। ह्य-४॥

ویسوترنبای درشی نفس مهرنی گوتم کا ہے ، جو کان جلد ایکی زبان الک اور
من اجو مرد دراکد ، کا تعلق آدازلس می ورت دالقہ ہے جمعوف دعنہ و محسوسات سے ہونی
بر حوظم موتا ہی اوسکو برنکش کہتے ہوں شرطیکہ وہ شکوک سے خالی ہو۔
اب جائی فورہے کہ حواس درمن کے دیویہ فتوں کا برنکش دعین الیفین امہوا
کرا ہی نہ کہ موصوف کا جسطرے جاروں حواس حلدو عیر والے دربعہ سے لمس صورت دالیقہ
ادر بھی العنی صفات ارمنی اکا علم مولے براوسکے موصوف برخصوی دامین ارضیت ، کا
برنگش خدر اعدا تماسی کے موسی کے موسوف برخصوی داربی ارضیت ، کا

صنوت وحكمت ديخه وصفات كرتكش موان الا كاموصوف البنورهي رتكش م ناظر سے ایم ای جی کی عبارت ہے -اس سے آگرسوال کرنبوالا معترض بھی فالوش ر ہ جا گاہی ورسوامی جی ہے میں سیحمہ لیتے مرکن سن استدر کہہ دیتے سے انکے بسر و کا را ن کوشتی موجاتی محقق صاحبان سے بوض كرتے من كه ده ادار كے سوز كار جمد خود سوائى فى كاكر بابواجوادار درج سے بغور بڑہ کر بعدہ اس سوامی می کربرداب مائورد . . ، اسے اسکا تقابلہ توریر در دکھیں توسہی کہ اسوامی جی اے معترض کے سوال کاکیاجواب دیا۔ خواه يرتكش رمان سے برمينوركا وجو ذابت موسكتامو بالموان بات كونظالان رکے بھرانے اور کی عبارت کو بار ہا روہ باگر کم از کم بس تواس سے سرگر بھی سلی بینس مو تی نس له یکتے که دیگر لوگوں کوخواه وه مستکرت نه بھی جانتے مبول اور آرب ساج کے مولو سے می دانف ندموں یہ بات کیو کر کھنے گی ہیماں کوئی اصولی عبث نہیں ہے باکم سوال متعلقه منطق سے ورسرایک انسان حسکے و ماغ میں رمنیورسے بحقواری بھی طاقت کسی بات لوسو چنے کی دی ہے اسی نیتید بر بہو کے جائے گاکہ واقعی جی بیا مبر عرکیا اور جان لو جھ کرغوام کونا سمائز آرد سائول سے با دے التماس کرتے میں کددہ سوائی جی کی اس عبارت کو رخوررا و نبوس ا در شف ا د د سرسوج موس موامی می سے موٹر کے معنی توجو می میشر کردی الرئشريع بزي غري بويب كررسيم من حينا يؤسوا مي في ما تحيين كيراب جام سے کہ جواس اورین کے ذریع مفتو نکا پرتکیش دعین الیفین اہمو اکر تاہیے ناکہ موصوف وکر م سار کردوس کیا اور کے سوتر کی می مشارے و . ... ويوزه محوسات سے موا

شلاكوني شخفوا بكوركومار مساسخ لاكررك بوي وروريافت كري كرايت بي توسوترى بدايت كے مطابق م الكھ سے د محكر ميلوم راسوس كے كر سائل برجے كہى سالے دكما بنا يا ارساك موگا توربان راسكا دائقة حكورتنس كربهون كي كه مرتكك بحو أيب كيوكنه سكازان مالكام بسايي حساكهم لنے الكو كا ذائقة حكما تها يوجب يم كورس تنے كي تيس كا كھنے الى ديوبرہ كے ديو معلوم بوليوكد وه ديلين يس سرت زنگ كاست خوند ورت يوه ب-كها ديس خوش والقريد اورجمو لي من منظرات وعده وعده وكاس سي كوبرات خوديم بين كام الوں کے وکیا عرام میں کرسکتے کہ اوس الکور کو ہاتیں اوس ا کریا الکی کے اشار وی د دسروں کو مثلا دلوس کہ یہ دیکھو پہشتے سی صفیق کا ماریم سے بدر نع بحسوسات حاصل رايا ي نگورني اب كي ناظرى إمومون كابحى تركش (من اينين اموكرا يانيس اجما! اوراكے ديكيے (سوائي في عبارت ما دن عوس مان فرد أوبعه سيكس صورت دائيم ا ورنو دنین صفات ارمنی ا کا علم موسے برا دسک موصوف پر شوی اجنی اونیت ا كالبكش نريط اتاس طيموت من كيموا ايد س سوامي مي كي موارب ميل والعكيرشده فقره مؤرطات، يهواسي ندمعلوم كيول اليي ترونگا سے می جار موزنے برخرو بنس لگانی تو موروای می کیوں این وات سے اس اب درانا ظرین اس فقره کوموای جی کے اور دالے نقرہ سے مقا بار س اوروس لذكرة و ولول مك دومسرے كے متصنا و توسنس مى ج اس نفره من توموامي ي فرماني كران ادسك موسوف .... كارتكش .... درديان يه فرما يك من كذا معلقون كالريكش مواكريا ، كالمومون كار، \_ اب كوائ صاحب تبل وس كركميا سوامي حي كا ول بركبناكة تموصوت كالرتكش ببنس مؤياد موامی جی زمیں کی شالی کانتجہ بول سان کرتے ہیں کہ:۔:

التبيطرح اس يركش دنيام مخصوص معت وحكمت دعفره مفات كيرتيش موسخ ال واه إكيون ناظرين السي المنظرة زس كمفول المس مورت والقداوريو، كاعلماية حواس انتحوكان زبان اك اورمله سام الركيفي راس موصوف زمن كورتيش كرسات بعي بيتى طور يرعلوم كرليا كديدى زمن سي جيتهم أنكوس ديكرته ومي اليونك اسكى مفت على المحرس ديكي الإوالي كان سي بكي دارس رسيمن اكيونكه دويجرو ليامي كم فيعبون كونكراسك مصارا زموناجواس زمن كي صفت بحردة ي حافي والي بح از مان وصكا والعيم فورسي من راكبونك كندم دغيره باكنا وغيروتهم غذايش زمن سيريدامو فيك باعث اسكى معنت ظامركرا وال سربس و دوايقه ي حائد والى ب اناك وطبي خوطبو بربوكى تميز كرر ب من اكيونكر سرايك طرح ي خورشبوبد بوزمن كى ي مام صفت سيعين ديرادما ف تواسيس ياني دعنيردكى مرد سے خابل می گربوخاص برتھوی کی می صفیت ہولیس وہ بودسے دالی ہی) اور جلد تو کر تھوکر محسوس كررسيس اكيوكدرمن بزات خودا يكتفهم في مونيكي معنت رسكين في أبوت و وجولي جابنوالى براكيا اسيطرح يرمشور كي مفتول من مركس ايك كوبسي سي كبي حواس خسدياول و دماغ کے ذریع موس کرتے برمکش کیا ہے و الركيا بوتوعها وكريس طوريرا وراكريس كياتوسوامي ديا نندسرسوني مهاراج كينيروكالان ست ورد دریافت تو سیمے کہ شایران من سے سی سے این گور دمہاراج کی برابت پرعل كريني كاميابي عاصل كريى مور ناظرين إسوامي جي بيال بريط از بردسمت دموكا وي رسيم برمشوركا وجودتابت ر شکے لئے تمام اسک اخرائی بن کو مانزوائے الوگوں کے پاس بہت کیم بن اورابنس سے موامی جی بھی فائد و اشاسکتے تھے لیکن ہماری ہم میں بنیں کو تاکہ وہ اسلام باطرين بهوامي عي كاية تول كريرتكش دنيا مي مفهوم منعت وحكمت دعيره .

برمینو کی مفات می محض غلط اور بالکل دیدول شاسترول اور او نبشدول دعیرو کے ا سے آربیصاحبان اور دمبوش سنبالئ سوامی د باندکا بیجیا اگرائے بنیں جیوار سے توا کی کہیں تھکانا نے گئے گا۔ آخریہ اندھے کی لکٹری ٹیکتے ہوئے آپ کہاں کا بطوحایس کے ماحوا آب ایسے گرے خندق میں گرنگے حبکا داریا بینس ایس بی تعبلامو کر ہوالی د ما نذكی غلطیوں كے سمجھے جانا ایک قالم موقوف كر دیجے اور اپنے و ماغ سے كام ليجے۔ یاسے مے اسے ایکود ماغ سے مروندلینو کی منم توہنیں کہالی ہو۔ ماآب خرع ركار كمه نبين يب من كيهوا مي كيدماز روست أكث بسيركر كي يوام كوابسي لدل مس تعينارے من كائس سے تكليا امر دغموا رمور إبرا ورسرا مسرويدك اصول كے ظلات يو مي جي عليم د کرسيمي -ذره مو می جی کی اس بات برکونی مفلند مورکرے که اس تنکیف خلفت کی صنعت وکمت رد روشه ور کصفتر کی وکرموسکتی میں فطفت کوسراکرنا در اسکویا قاعد وطور رحلاناس کا فيك انتظام ركهنا وعنيره تو يرمشور كافعال بن مسلس مهار ماس -اصفت اولیل مر کر فرق نبس ہے 9 الجهان السنئي- كمبارك منى من كعزابنايا-ابسواميجى كيبى تول كيمطابق يون موكا مراس گفتر سیا ادبا دان کار ن د علت ما دی استی برا درسا درساران کارن دسمولی علت، چاک در دورا دعنیره عداور منت کارن (طلت فاعلی) اس ممرد کاکمهاریم یا دومبرد نفظون میں یوں کہوکہ گھرابانا ایک فیعل ہوجیا فاعل کہا ربرا در معوں کھڑ ہو۔ ناظرین ااس سے سوامی جی کوا تفاق ہے اور وہ یہ مانتی ہیں کا سیطرح اس تما خلفت فاعل (کمهاری مانند) زمینیویت اوریه برگیش خندت مفعول سے (مذکر صفحت) ملقت كابداكرناجوفعل مع داسية فاعل ديرمسيور اس موجود س مقام عنور ہے کہ جو کہ موا می جی فرماتی ہیں کہ مبطرح زمیں کی صفتوں کا علم ہم اپنے دو کہ میں در اس وراجه رانكش كرك اس يس موصوت كويمي يرتكش كريتي بن اوسيطرح با

414

مفتول كوسم البيضواس كيز رايدرتكن كرسكنيس مبلاكوني معاحب ذره تبلددي توسهى كزمين كمنتو لوحواس ك دراعيريش كريك ماندتم ميشورى كامفتو لوكن حواس ك دراجكما بعدر المساح والمسكي ويعيامكي مفتون كوئ كرشين كرسكته تونومون رميو وكسطر بالرين إل إموامي جي أواس مو تع يرموصوف برميتوركو تركيش برمان معلوم مونا ثابت كرنيك سياكم انعال كوسفيتس قرار دس وى يس ميك كوني بمهددارا نسان كى كافعال كواد سكى معنيت بنين مان كتا - كهارف كه ابناياس ظام سے كه كفرا بيانا جون برجها فامن كهما را درخول مراب وه نعل رکھرور بنانا) کہاری مفت بنیں ہے۔ إلى كمبارى مفتوں ميں سے ايك يدي موسكت بوكدوه كمرابانے كى كاركمرى سے و تعن ب ليكن كمعظ بنانا حائنا وربات بئ ادر كمعظ امنا نااور باست بى أول الذكرا ويس كمهار كي معنت ہے اور امرا لذکر اسکافعل ہے ہس معل کومفت قرار دو بناعقلندی سے بعید ہے۔ اب ظامرے کو مطرح گھڑے فعول کو دیجھ کرا دسکے فاعل کمار کے دیو دکو مانا بڑتا ہ كركه كوئى مناينوالانتهاج بخرط كومناديا بى أئسى طرح اس خلفت ينعلول كود بحيكراسك فال يرمشورك وجودكو توسينك مان ليناراتا بوسكر حبطرح كمرم مصفعول كود مكيم مسكفاعل كمارى صفتون كايرتكش من كرياسة (كوكماديرك موزك مطابق بس ادس لبارى جن عنول كا علم است حواسس سے بوشكتا وہ كھ اسے میں موجو دہنیں میں دجہ بدكہ كمها ر لمرسكام ون منت كارن بعنى و د بزات خو د كورك كالى بى تبديل بنبير موكيات جيساكي دنودسوامي ملئتي مارسطرح اس ضعت مفعول كود كميكر بم اسكوفاعل يرسيورك صفتون كايرتكيش منبى كربات المستجمطرح مفول كوس كود كحيكر تم اين تواس كي ذريع

جسطرح بم ال كفوت موسوف كورتيكش كركيتي من وسيطرح اس فلفت كيفتول كاملما ارسيني بريم س خدفت بوموت كوتو بريش كريسة بريكن بطرح كخرزت بوصوت كي تمام مفتول كالقيني علم مبوم سنة بريمي بم ا وسيك فاعل كمهارسك معتول سے مركز مركز بھى واقعت بنیں بوسی تے اسیورے س فلعت معول کے وعل رمنیوری مفتور کا علم بھی اس فلفت کی تام صفتول كالعيني علم موجائة يرهي سركرز سرح بهنس موسكتا -ا در الربير كما م وسے كه س خفت كى صنعت د حكمت وغيره بى يرمتيوركى معا ن مبي تو يو سحب جدے کے صباکہ ویرکی گراہے کی فعل کاکر ما و رہائت ہی اور مع نزااور باستے، كمرم كالمنعت وعنه وكهاركي مقت كاخلويت بيك عرضوير الورتكن كرك وسك فاس كب كي مفتون كورمش توبركر بهي نبي كرياتي يان مكومينيك ييسوم موجا تاب \_ لاہی گھڑستے جو بنا میں ارسے وہ ایسا کا ریگرہے کہ اس گھڑمے کوئٹ سکا تکمین کیا کمہا ہے بابره مين حرف استغد رجان ليناكه وه كنترب كصنعت دمكمت وغيره كالملم ركه تا بوائنس دكمهارا ك صفتون كالمتمكيث كرلهناكها جا سكتا يحكيا ديريك سوتر اليني حواله) كي ميي المثار ہے۔ اس سوزیس توصاف طور پر کردیا گیا ہوکہ ہم اسے حواس کا ان اٹھے وعنے مسے دیا۔ کے وغیرہ کے ذریعیس کا علم حاص کرموس اسی میں ترکش مونا کہا جا کتاب د راگر عم سوامی دیا نند کی نشری کوی للیم کریسوس کرمنفتوں کا علم سوجا فی رمومیو ون کالیش بونا ما الحاسكتا بي البيم محى توسوامي في كادعوى رُدْمودا تاسب كه مردايش فلقت كي منعت وصحیت وعنبرد کا علم حاض کرکے بم ریستیو رکارتکشیں کرفیتے میں -لمورس كى تما صفتول اوراسكى منعت وحكست كاعلم حافس كركيب وصطرح بم كمهارك و كوحانين نكيموا أدسك شحلق اوركجاته اقفيت بنس حامس كريليتي اسبيطرح اس خلقت كي صنعت وحكمت كاعلمهامس كركي بم يدتوهان سكتة من كراسكا بناينوال كوني بر رهيم

ربا ويسخب في بات بركه مواى تي مثال تونيين كادے ميم كر شيطرح براس كي تام كوات دواس سے فسوس كركے ( إن معقول كا علم حاصل كريسے يہ ) اس موصوف رس كوالوں ربيتي من كريوس من ل كورستورز كمشاركول مول كرك ال ديت بن عطاكوني كريه صاف بندون وسي كرمطرح بمزر كففتون كواسين وس الكيمكان وغروت محسوس كريب مل اسى طرح برمنغيور كے سى ايك صفيت كوئى اجتك كسى نے كسى جواس باول دو ماغ سے بى مسوكا شور کو مراک کار سکتی سالتی سراسزر ردی بین بواور کیا ہے۔ الطرس إبرمينوكارتكيش مان يمنطع مرناحس منشار موامي دبان دمرسوني دہارا جا کاس سے زیارہ بنس نابت بوسکتاکہ عرصط کردے کی صفر عظمت کود کھا کہا کے درجود کا اقرار کرتے ہوئے یہ بھی مان بتی ہی کہ وہ کہار گھڑا بنائی منعت صلات سے واقعت ہے اوسیطرح خلفت کی صنعت وحکمت کود مکھ کرسٹود کے وجود کالفس کرتے ہوئے یہ تھی مان بتریس که وه برستو خلفت کونبانے کی صنعت وحکمت والا بر-لیک کیا اسی کو زمکش کر ناکها جا سکتاہے ۔ او پرکے سوترسے توصاف داضح مور ہا رکھ ا مان کی جونولف ( و بعی منس گویم مها راج مصنعت میناد درش کررسے میں ایک و مدلفورلعکر ماركورتكي رسي كيمن من كريج كمه المحمد المكي صورت ومكد ليون كان الحكي أواز ن ليوس جلدس اسے ميو كر محسوس كرنيوس ا دراس سے انتكور كے علوم كر ليوس كروه ايك رندہ وی روح انسان ہو ۔ یا بول سے کے ہم اُسکو کھڑا بناؤ موسے ابنی انکہوں سے دیکرلوک وم درور العنى مركر و ه دراصل ان سب كارمر لول-س ر مال سے مان لما ہو عرف

اب اگر به کهاجاد دکه سوای جی تومانتے اِن کئی شے کوٹرکٹش کرنیا۔ نئے مرون اوسکی صفتوں کا ماصل کرنا در کار برلیس کیم بینز ورت بنیس برکائس موضوف کہا رکوی بم ای انکہوں سے دیکر يوس تب ي بم أسكوريكين كرما وس ـ لنواسكاجواب يه بوكاجتيا إس كنها " أصفتول بي كاعلم حاص کرنے کی کوشش کیمے ۔ میم بھی سوامی جی کا دعویٰ نے دہل روم والسگا۔ اب كمهاري صفتون برنظر دوارائ أحبطرة سوامي جي النذا كقه بو دغيره كاربين من مع ا اسكى مفتس تبلائى من أسيطرح ايك كمهارى مفتس بيمونكى كدوه ايك ذى روح انسان ب وه با تصب جاك بمفوما تا بي و ومتني كو بالي من كو برستا بي و د و وريس كمرس كو كافتا بي و ١٠١٠ هروا كوباترتيب ركهتاميل جاتاى وه بزاو د نگاكرانكو كاتا بم يعده خرمداران سيفيمت ليكر و وخت کرنا ہے دینے و دعنے و اس کہار کی منتس کھوٹ بنانیکی شعلق ہومین یس ظامرہے کہ ہم كاو كود والمحرا المحرب كي مفتول كاعلم حاصل كرك الت يزيكش كريين رعى أس كمها ركى إلى مب متذكر فالااوصاف كور تكشر منس كالمات (جاسي خيال دوار اليوس كروه كفرس كا فاعل كمهار يون كر تاموگا ورنبول كرتام و كا) سبطرح بم اس فلقت كور فتكش كريسند يركعي اوريدهو ريسين راي كداسكا فابس مستوراس صنعت وحكت وعنيره كاركرى كامهم ركهتا بواس مستور لورملش مراز مرازعی نیس کریا ہے۔ الطوين إسوامي في والتي بس كرس شر كصفتون كا رلوں تو معرادی ہے (موصوف) کو بغیر رائل کے ہو۔ واسكا علم عبس موجأ باب ليكوره ون اربیصاف بر تو تبلا دین کرصفت اسے موھوف سے علی و کس ا سے ہم جب نے کی مفت کو محسوس کرنے لگیس کے تو کیا وہ موصو ن بھی بڑا ت واہ! بیرسوامی جی کا جان بوجھ کر یوگوں کو مغالطہ د نیابیل تواور کیا ہے۔ کیا سوا دیاں رہ سکتی۔ گری بھی ہم انکی تخریر اس اصول موضوعہ کے خارف

اذرا گانسابنس نے تو آریصاحبان ماری بات کورد کری۔ بارهین بم دوسری مثال نه دے کر بوای بی بی بیش کر دومثال کی بوتال کرتے بس سيواي تي نے زم کي متال دي ہے ليس اگر سم وہ تمام مفتن زمن کي منکار فتك أرب ے رسکتے بن اس سے ملی و رون تو در دکونی علم سفری بوت باحب بتلا وس توسهی که تیزیمین میں رہ ہی رکھلاویاں باقی کیا رہ جائیگا ادر ہے کہنای ملط سے کہ اگر بھی ہے کی معنوں کا: بكهما ركسفتو بكوترشر م برمان ينبس سے كميون كريم ك نيرتو اس كمها

لهاسيك خالق بيشيو ركي صفنول مين سيداس خلقت كي فيمنحت وحكمت وبينيره كرسكنا بعي الك صفت ہوگی میں مے جو کہ (پرمینیور) کی مفتوں کا (حوایثے موصوف سے علی وہنیں بی) علم كيا حواس د دل دينره مع مركز مركز خي بنس كريسكة اموجه سي بدكها محص ناداني ا کہ ہم پر منعیور کا علم ایکیٹس برمان کے دربعہ حاصل کرسکتے ہیں ۔ پر ا در اگر با لفرص می سوامی می کی اسسات کوتشکیم می کرنیوی کاس ست دونیرہ صفات کے برتکیش کرنے سے (اُن کا کوفعو ف )الیٹور کھی برتگیش ہے ( مرکر سر بعبارت فاش سوامی می کی ہے) تو دو کام عنت اپنے موصوف سے علی داہل ر باكر تاليس اسكے صاف ميعني موما لينيكے كريمتيو ريوموت فو دبخو داس ريكيش د نيا كئيك ين تريل موكيا بي و ومسر الفاظيس يون تجيئه و داس كانتات كا ديادال كاين ( ملت مادی ایمان پر بات موای ی کے سخت خلاف بوس اربونکو کی سے تعاجبور او م وئے ادرف یک پر جا میگا کیو کیہ درنا میں محضوص صنعت وحکمت و محنب رہ صفارن کا بہتائیں کرکے ہم اسس شے کاف حالسن كريسة من سبنا و ه زبان حال كاللهاركرية مول إوريذ يرتعكش يذكها حاليكا) مثلاً الركها داوے كه فقرے مع مخفوص منعت وحكمت ويونره صفات كے يرتكش موسے سے آن كا يونيو ف ) كهار خ زللش ہے تو ذر ہ كولى مماحب اسمات كوٹنا بت تو كرين كر ركيے موسك كالعني بدكه كمفرت مي محضوص منعت وحكمت دعنره صفات كاينكش كسطرح ناية سأخا و مگااد ل توسوال به برکه و ه محقوص مسغت و حکمت دعیبره کس کی میفات میں اگر ( گراے کی حالت میں ) و و کہاری صفات میں توسوال یہ ہے کے صفنت اپنے موصوف سے علی دہنین را کرتی جنائیہ کمہار کی صفت جو کوسفت وحکمت ہے وہ کھوٹے میں کیو کرجاموجو (و ۱ ه ) چرتو د د گفترای کمها رنا مت موحائیگاشاباسش کهبارگرکمها رموهو و ن کی صفت است علی د دبنیس مرکستی توید نفر ه می غلط سے که گھرمے میں محضوص صنعت حکمیة دعنیر ه صفات کے برنیکیش سے انکاموهمو ت کمهاریمی کریش سے لیس موامی جی کا یہ نفر ہ بھی

فلطانات موكماداس بركس ونام محضوس صنعت وعكمت وطنره صفات كرتكن والكاموموت يهينوريكش سيد العيدانكوموف من إو ل به مكت بس كداس تركش دنيا م فنفوص منع يع مكت وبنبرہ منفات کے قباس (انو مان) سے ایک فائق بیشیورکے دجود کا نموت ہے۔ يكن يُركس رمان كريدينيوريوموت باسكي هفتوں كا علم بم مركز مركز بحي بنين عامل كرسكتے۔ ناظرين! اور تونسيانسانو دموامي تي يصلواتي اس راسيستفق ببنيرم بعني نيدت المى ام صاحب انى كما ب كهاسكر ركاش كصفحه ١١١مط ١١١ رسب بي وماريم بي-السورياع دواس كا وست (معول يامضهون النسب اسلى اليورك بار اسي رتكش سوترس (مروه ی سوتر مصلیا ن راست) کما گیار کوتواس محموس کریسے رجوعلو سوتات وہ برکش ہو یال می بانخوں تواس سے سی ایک کے ذریعہ می مسوس کرانٹر کو رتگش فاع يين كون في الكهدكا ويت (منكل وعيره) ندموا وركان كاويت (آدار) موتو وه عي ريتكش كنها ماية اب كهي ناطرين كيا اويركاس المتباس مي اريهما ي معزونيد تبلسي وم ماحب الواق تی کر اے کی صاف اور کھنے الفاظ میں تروید میں کررہے میں اب می جومنعمب اربیما جا نهايس تولاجاري بو-ادريي بات بم ونيشد و سمي باليرمين باليرمي بالكل بي بالكل مكس سوامي في كي تعليم ب ليكن أكرى اربه مای کور داوی وکر موی ی را سامع ب تواعی مظور کرده دس ادمنید و ن س و ه موای چی ک اِس رای کی شهرا وست پس مون ایک بی ر مان ( تواله ) فکال کرانش کرد بوان جس مان به لکما موک ين العلمة بران سے مامل رسكة م ( بایدی کلیاموکر) کررسفوری صفول کونم ایردواس کے دربعہ ترکش کرکئے

ا و را و منینند ول کرسی حواله جات بر ز و را سك و با جا تا بری عند لهی تعنی بریم مد باکسایه سنسکرت می مرف اومنشدی می مفوص مجی می اورموای جی نے دیل اومیشدون کوستندیمی ا اب بم موامي في كى رائ كے خلاف مرز حواله جات او منشد ول سے كال كرور رہے كے ديتے بي بن سے معلوم موجائے كرسواى في سراسران بزرگ عالم فانسل سے فيرون ن تعلیے بالکل رمکس بدامیت کر رہے موں کرتے میں تعدیث اربی تما حیات اسکے کہوائی د مانزدگی علطیو مکوشتر کرے اولٹا ان کوئی رئی مہرش کا خطاب دے رہے ہیں ۔ اب کیں ادمیت کے د وسرے کھند ہے استر (نسیرے سے انہوین مک) ذیل میں مفطح ترقم لقل كيّ حاليمن - وموندا न तत्र चलुगेच्छीत न बागाच्छित नो मनो नित - द्वी न विज्ञानितमे यथैतदनुशिष्णादन्यदेव लेद्वदिना--द्यो अतिर तार्पि । इति शुक्रुम पूर्वेषां मेनस्तरू - व्यवाहार् ॥ केनाप- एं-२ मं -३॥ र्न तत्र चर्सुः गर्न्द्रीत ने बाह् गर्न्द्रीत ने मनः न निद्धाः न निजानिषाः यथा एति सनुष्यात् स्तमत् रि तर विदितात स्रिया अविदितात् स्रिया । रितिश्त्रुम पूर्वेषा र्यं मित्री, यान्विशिषा دا، و یا در برمینیورتک ) دیر، انگهیس (سر) تهیس دیم) جامیس دلینی اوسکو به پنهرسکتس ۱ (۵) آواز د ۱۷ منبس (۱۲ مهوع سکتار ۴ من (دل یا و ماغ مین خیال عور د ن كرينو الاعفى رو) بينس وبيوع سكتا) (١٠-١١) نديم (ادكو) طبنت بين (١١١١١) ا (سما) كرسطرح بر ( ۱۱۱ اسك باره مي ( ۱۱) شكشارتعيم) بعفاظیس اوس علم النی کو ا داکریں ) ( ۱۱ رکیونکه ) وه (۱۸) ظامرا دا

ے (19- ۱۹)علی دہ بی سے (۱۷) اور (۱۷ - ۱۷) باطنی (اکشیار) سے بھی (ملحدہ بی ) (مهر)اس بات کو(۲۵)قدیم بزرگول سے (۲۷) ہم اے شاہر (۲۷) جو لوگ کہ (۸۷) ہم بوگونکو (۲۹) اوسکے بارہ میں (۱۳) اوپرش (تعلیم اکی کرتے ۔ تھے ۔ मद्भाचा नम्बुरितं मेन गाम्युर्यते। तदेव ब्राम त्वं बिद्धि नेदं यार्द्रमुपास्ते॥४॥ पर बॉन्बा ने अर्रपुरित धेन बाक् अर्युयोते, तर एव ब्राय त्यं विद्या न इदं येत हरं उपसिता ارت ( ا بجواس آوازسے (س) بنیم ملوم بوسکتاریم )لیکن جس سے (۵) آواؤ ( ۲) معلوم كرلى كنى ب العنى حواك تمام أوارون كابنوني ملم ركت برجوتم بولاكرت مي ملاينكوم زمان کے باہر منال کردل می دلیس بولتے ہیں ایکوہی ود پرمشور مانتاہی) ( ) ادکس سی كود م) تود ۱۹ بريم (۱۰) جان (۱۱) ادر كركورت (بريم جان) (۱۱ آجب (۱۱۱) اس د ما دّ نی استیا، فانی ای دمها) تو پرسش کرتا برانعنی ان دنیاوی کمتیادی رل نه لاکیونکم سراع ملس , यत्मनसात मनुते पेतार्द्रामनी मतम् तेद्र ब्रह्म त्वं वि-- दि नेदं यदिदम्यपासते ॥५॥ यच्च स्तुषा न पश्यति पे-न्त न्वश्रंिष पश्यित । तदेव ।॥ यन्तक्रात्रेरण न प्ररोगित मेन औन त्रीमर् म्युतम्। तर्व ०॥ १॥ पत्पारोगनन प्रारिणीत येन प्राराः प्रशायते तरेन वाल तं । "=" منتر شبر۵- ۱۰ ۵- ۸ کا یک ساعة ترقمیسه وری کیام تا بی -मत् मर्नाम् न मद्रेत येन ज्योद्वः मत् मर्नाम् । तत् एव ब्राह्म ले बिडि त इदम् मान इदम् उपासते ॥ ५॥ पत् नश्रमा में पर्योत येन नश्रिक परमीत । तर्ने एवं

प्त श्री त्रीए में श्रीणित येन श्रीत्रम् इदं श्रुतम् ।तत् एन ब्रह्म । के।। प्त प्राणिन में प्राणित येन प्राणः प्रशणिते। नत् एव ब्रह्म । = ।

( ۱)جو ( ۱۱ من اول و دماغ )سے اساریم عن رونوش دینیرہ کے وربعین معلوم موسکت (۵) درسکن اجس من (۱) (مد) من (۱) مقد المالياليين اسكي وروض وعيره افعال ك انزرونی تریم می وس بریم کی موجودگی ، ( م ) کماگیابی - ( ۹ ) اوس سی کو (۱۱) تو (۱۱) بهم دسرا با جان دسرا) مت اسکو ابرهم محبه ارم زمن ۱۵۱۱ اس د دنیا وی امشیا ما دی) ک ( ۱۱۱) توریشش کرتاہے:-(۱) جو ۱ س) انکموں سے اسومہ ابنین کمیاجا سکتا (۵) لیکن اجس سے (۲) انگھیں (۷) رملی گئی میں اکیو مکروہ ال الکھول کے اندری موجود ہے۔ ) یا جو انگھول سے دلین حامیوالی الشيا، كوين سبي وتيو بوئ روسكوتوريم . . . . الفاء (المكوتوريم ١١)جو ١١ كانول سے وسار مى بيني سناجا تا دائي كى آواز مراب كانول سے بنيس ك یا تے یا جو زائے خود کوئی آواز بنیں ہے کہم اوے سن لیویں ) (۵) لیکن سے (۱) یہ (۵) كان (مىسى كريس اليني إن كانوال يرجو أوازيس أني بس أن أوازول كواس برعمان

، مارے بیفنے سے قبل میکشن ایا مبوای یا یہ کدو داران کا افوان کے اندرونی سے اندرونی پردول کے بھی ، ندر بوجو دہے ، (9) وسکو تو بریم ، . . . . ایغا ۔ ۱۱ جو (۷) پرانو ایجی سائٹ سے (بنہ ربعہ الک کے) (سامیم) (دم لینے کے مانٹ ر) نہیں کمنے ساجا سکتا ایا ایک سے مبطر یہ جو کوشبو دیو کو معلوم کر لیتے میں سطرح اوس بریم کو ناک مے بنیں علوم کر سکتے کیونکہ ووسائٹ یا شوکشبو بریو کی مانٹ کوئی شے بنیس ہے )۔

(۵) دلیکن)جسے (۷) پدریان پاسالس (۷) کینیج لیا گیاہی (بعن جواس مواکے اندرا وس جو براو کے اندری موجود ہے۔ سے م دم لیتے ہی اور و درم ہما ری الے اندر می موجود ہے إيدكس اومنشدك نتربس - اگرحيايي حواله جات اومنشد و ن بي الحاريا جاتے میں مکن اوجه طوالت بم عرف ابنی رقناعت کرتے میں ۔ اور میں بی قبلے فران فیسر لف مس مولات سيرين كالحصيف بل ايت اظرين ملا خطور مادي -لاَتُنْ بِالْهُ الْبِصَاحَةُ وَقِي يُنْ بِ كُ لِانْ الْفَرْسُكُمُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ الْفُرِيدُ الْفُرْسُكُمُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الل ترجيد نظري تواسكومعلوم كرنهبي سكتس اورنظرو لكووه فوب جانتابي اورخودتم ميس توكياتم كوموجنهين واضع بوكهيس اويرك منزون كودكير كركسى معاجب كويرشك زيروام وجاور كم الرحاركا مرد) اوس رسم کے بنس ہوئ سکیل درنہ مرمور دخوش صفیرہ کے دراجہ کی اوسے ت بس تو عصراری عبارت و مندگی و غیرد کرنا فضول ہی مو گا ینبس بدیان مراز بندر ت منو دا یک بورامعنمول سے گرامقررمان کردیا خروری ہے کہ این منترون میں مسبقول موامى وباندمسروقى بهاراج كالرعابس كاوس رسم كواسفا موس العني اوسكافتني على ليوس - ) ياكوني التك لعني ومرب الرب كيف لا

سطر اا داس سے آئے کی عبارت کو ملاخط فرمادیں بہاحث یل مخر رعی موجود نہے حاصل بنس (سانكه ورئيس ١-٩٤) - . . . جو ارس ( ازبانب سوای ی ) اسطبه مرا در ہے کہ اليتور تابت كرك ميل بركريس را ان (بوست اصال) مهرعاندمونا-کھے ناظرین! اس سے بھے دکرا درکیا دلیل کسی دموے کی ترویرسیلنے ور کارسے کہ خو دیدعی ایمنا دعویٰ دالیں لے لیوے میا دوسری الفاظمين يول سيحيث كرسوامي جي خودائي ادس تحرير (مصنون زير كبث) سے او بركافقره بالكل منفا دلكهريم ب يس كيسے تعب كى بات ہے كہ سوامی جي كو كم از كم الكا كه لامضمون عي يا دنہيں ما لرّناكه وه يهله كماكه م حكم من اوراب صاف الاستكفلاف فر مارسيم من -اگراب بمی نما رستنصب آیه نساحیان نه ماین که سوای دیا تند کی تضایمات تعطیوں کی مجرمارہ اوران سے کنار وکسی اختیا رکے بینرائکا کلیان ( عبلانی ) سیں ہے تولاجاری ہے ۔ ناظرين المين ما ماكرادس مذكوره بالصفتول سيموسوف ير ہ و عارمانگیس کہ و ہماری آ رید ہمایئوں کوالیس عقا ای علطیوں کے سیجیے میل کر گرا ہ نہ مہون سہ بلکہ ماط

## كري الى كوتبول كرين :-

मेल्म सहनावन तु हाई में भुनकु सह विर्म्य कर्वानेहै। तेज्ली्वनाव श्रीतमस्तु मा निष्ट्रपावहै ॥ १ ॥

ا بربر بم برباتم ابنم بوگوں کی ساتھ ساتھ حفاظت کیے ۔ بہبج (جاہ وحوال)
عیت وارام کا سا بان ساتھ ہی ساتھ دیے کے سطاقت دیے کے ۔ بہبج (جاہ وحوال)
والا کیمے اور بم لوگ اسس میں ایک دوسر ہے سے بنی و دشمنی یہ کر بن ایسی
مہر بانی ہم برسکھنے تاکہ ہم آپ کی خاص طاقتوں کو حاصل کرکے تقصیب بنی و محم می
اور خوش دعیر ہ کو ترک کر کے آپس میں عمیت سے برتا و کرتے موسے سیالیٰ کو
قبول کریں اور علطیوں کو مرک کریں ۔ اتنی او مرسن ناتم ۔

## ا وَمَارِ كِي قَالِ عِي مُعَدِّدِ السَّاقِ الْمَاتِ

آربه ماحبان او تاليك قابل منبس مي اورجو كدسناتي مندومها حب ن يده منظم كانك ويونه وأن يست وتنوجي ين مهم بمرتباس ونيايرف من فاحربهم وس كرك يز بوات وكر مات موام يرروش كي روش كارين باتوكي آريه باج بريد يرزودا معاظيم كمندن كرتي بو اس باره مير كباب كراف مين مي كان التي كريم ارت ول مرتقل رق بيرس سناوان لوعلوم موجا ويكا كجرجها لي ريدماحها ل مندول كے اوتارول كوخور يتى كئنات تي من بال و هانو دا این کری غلطال نظرآت بین کدسیطرح سوای دیاندسه تی بهراج کوی و تار بذكتاب بابورج الخصاحب بي اسكى تعنيف كرده سي بنبول ك ديل دربارك موقع باستقيم كانتك بي أربير في ندمي ميها حالك محدة الره اورا و و د ك وربعة لله الديا تفاساسكانام ي المريه ماج كيابي بيكتاب مندى من ميسين كم الناردوين الفاظ تبديل كردوي पदा परा दि न्यमस्य उन्तिर्भिनि नित भारत। - भंग ज्यभ्युत्यानमध्यमस्य तर्गामानं संजाम्यरम् الله ير معلوت كيتاجونى ادمير كاساتون العلوك اسكاارته يد ف كداى جر حب حب رم كالنزل بوجاتى بهتب بدادهم كوظرت وكما ديك ياييوركت جودان. رنجات إفتة بوكون كومرد ألاياي نوحت (و منع مويه صنعت زاس خلوكان مي ترجيد ناظام كر محعوام) لبرش ما رت ما ال مورے - اس اسر محبث مولی،

نہایت تاریکی کے زیامیں جسونت اطافہ منی اور مالک تحدہ آرہ واور و کے باک زیک آریمن کے بن کا جمع الی اول خواس کی ابرت جوی می تھوای ا مک فرقد کے آب رول وسارك آمدا ايك يشوريه وبزركون وليانى يوانى اشاليتنى وربيعي غيروس اخ قدكوكل المراضان ونون كا قاعده الكارموك وراين عبوك بماليدون سيشواس كمات (المتبا جارد فابازى اكرتے موے سكروں بنياس سزاروں نكيل ادد د الشكيث رجي دن مي كولي خرب بني سيديسي ، ماك وكيون كاجمنول الناسين وزر وكمركو وكما بأبعي نبيس تعايتي برت وصرح رفاوندكي اطاعت وعصمت كرحفاظت ابگار ناشرو عكر ديا اوس مي وقت ايك و بشي رمشو ركاميا دان كاين مال ك كودير بالربانقاجيوت فبكال محتمليم بافتهر سائن مين ديدون مصفلاف العال كالل زور ویت بور بانداو و بال کار خیرزس اور کھے حلاق سرے بھر مینورا راور باک ورباد الله الله والمعرود الموالي المعروض المعروب المعروب المعرفة والمعرفة والمعرفة والمعرفة والمعرفة والمعرفة والمعرفة والمعروب المعرفة والمعروبية وا بوے ایک عرفی و دکھا رہے تھے اوجینا کھ کامند رہندرکے کنار ویر کھوا والوسکے تیز المرول کی برواه نکرتا مواایت ناشاید متفیل اور کرتوسے بوگو کی انحاق بروس کو دام ، رگ کے نفرت در میواب او پیشین کرر باتھ اس می وقت و بنکی بیشلی سٹری شیطانی متنا اد محرے دیوتا فرات ته ابنا نیکے سے اور اون رائندسوں کے محمروں کو دیوتا کو ل کامکان بنانيك اوراس باك مين كورى بوعى بنان كيطفا مك بحمها تما اب باليك كهور تعلم ر ہتی جب وقت مدراس ورد وسرے احاطوں میں جبو فی جبو تی کا میری منتر باکرائے ، ایجہ والبورت ومرازكيول كے ذريعيد ول بھاكر ماقعط زود بولوں كوادر مرانوں كى كماينوں و ويرشيول سے ديكل ائراؤل كويا درى بوك يدك حرم سے تي يہ جاتے تھے اوس ى وتت زبدك كراره براك عابد بهمن ابن ياب كى دولت كولات ماركراب احماك فاق يرطيرون مغربي مالمول كي سامين ورفلاسعن لنك عالم اوك معرف كالروك ما وورار من مكل مندل اورا ولا كي يلد بنا والما

، وسی وقت و دہمالہ کے کندرا اکھو دیم میتا ہوایا بہاری جو ٹی پڑسن کام و مے پریمیٹور كريم اعنق اورة را دمن (يا دالبي ايم مكن يوتم كيل كن ونهيل ويا ين شيط سارام كرشن بعيشم ورمرجية ربيل بنازي تدابير سوح ويقاجه وقت كدكاستي ربنارس كح بنذت سمعا म्ब्री सर्हे नास्तिपातामिति क्रोतः॥ देश्री कार्यापातामिति क्रोतः॥ वर्षे क्रिक्ट क्रिक क्रिक्ट क्रिक्ट क्रिक्ट क्रिक्ट क्रिक क्रिक्ट क्रिक क्रिक्ट क्रिक الا قبعنه كررے تھے اور جبوقت كرويدوں كے نام رائے بنے تير تھ كے مقامات، كارى اورشراب خواری کے مرکز سے بہوئے تھے اوس کی وقت ایک دنڈی سنیای ایک مرم ترسے مین کار دیاری مے باس ان سب خدیوں کوئیان ہو کردے اور دیدول کی روشی نظام کے سے ویدولی کی تعلیم یا رہے تھے۔ بور نه مو اخلفت کی بیت ( باب ) بر ماتی کب اس بات کودکچوسکتے تھے کہ بوگ آنگ گیان بعلم: کوبیمول جا دیں اور کھونے رامتہ پر تیلتے ہیں ۔ یہ نہیں کی جہر : فی کا پتردیسے کرجب حرج ، کی موتی ہے تو اتحا کمت جریول انجات یا فتول، کورس راسے گن موں کے بوجیسے مماکریا ور الصبی کرتے میں آس ہی قانون کے مطابق کی سین جے باتی سومی دیا نندوید وزیکا لیمت یا گا يس مين موند اوس زمانه مين عرب كه جارو لطون تا ركى ي تاريح عي - " ناظرين إا ببلاك كيا ومريك منمون من اجوكا يك أرجوب أربيصاحب كمعنف سناب میں ہے اورو دکتاب ہی آریورتی نیمی بھی کی جائے شائع موفی ہے میں وہ تو بل متبار موسكتي ہے اينهن خابت كيا جار بايركر سواى ديا ننداوت الشحے - بال نفظاوت ينه كہا مكت جوكديا - تواس كاموابي يوتفلى فرقدت من الله كوشيركها كرتيب اسىطرح ہے میو تے بچوں کے مبدوں نام بار کے رکبارتے ہی اسے کسی عشوق کی تعربیت میں سفات کم رد ال الفظول كونكوم احقا مع من منال كرداك من والكفظول مري كرسيني نوى مراديهني جائب زيد كواوسك بمتبجاجياكه كركايتا بحراد سكاجعا نياما ، كهتا بحراد التاسير اوسكا يوتااوك واداكهتا الماتاتي وسانا ناكهت وتوعي فيصد كراكوتي

مسشرريري كهدكر كارينيكم باوجود مكيه و دبي شخف جي مانانا دا داوينيره الفاظام مكاراجا تابي اسيطرح جابجار بيضاحبان مكت مبض كهديمة بميسلمان صاحبان فرمث تدميتها وريسول مرابات مسائي مماحبان كالل نشان ادركال خداكم بيوس ادرسناتني مندوصاحبان فالركم ديون الفظي تقرقول كو نظر بذا زكر كيمين موقت اس بت يونو كرنا بركتها داركي فالمسفى كميارا ويمرك تركيني ے اور اسکی حقیقت کیا ہی۔ مقام بورب كحرف اندوم يسى كوح بيت كوح ميت اوكم الحايا وراوتارول كمعندن كا ولى بانده ديدائى كواربيصاحبان اب وتار فابت كرف يا وتاريد بى مكت برش ن سركرفيك ب رسفان نظراتي م ناظرين إبهي كيد يصفانات جي د كمدني دسية بي كسي ون موامي ويانندكابت السيطرح بوجا جلان كاجيس كرس تماية وكي تلف ويول الموسميك كموس وعنيره عالت ي ويتن تو توكر كي بي جو شي بنا في جا كريوي جاري بن وادران بالو ل كو د كيماريم مزوز ليتن كريك ك وبودت ركفتين كرمريدساح ل تنام دنيا كونداسب كوملواتي سنات بوسافود ص كبرسة وندفي في كريت بي المانيس فو بيتنبيس ب ميدانيري اس داوى اليد س اخرار الله المال مورد معرور الراس في مكافر باسمور المصفي معلى أت نقل كرتي والويدا برسماج مى بدى ست اسى ونز كافتك يرويل ويريم كرنتمول كعدوش بعنرويرك كولدادك وبهم يست نبيس بما د وحرم النيوري و ديري يست بوگ نبيب تيار كاش كي بري كي براي اليان اسالنيس كيت لكراموا مكواسطرت وكريد بيك بن أوارد الهامى كتاب يحيد عام رمول مع رواي سواي وياندي كايش كريتين وكي وأريس ورد و و كايومارول كاللم ين سال كي يتو ارس من من اويند د كومؤتيال ركھنے ما يوجين من الرم عن الرماب نوركمي وى بنيادر كفت حاسة برئ وك اسداصولاس اورجود ورضى ذكيار المساجر بايام اوردد كاندارون في آمدني كازريعيكن ياي الماكم درمان موامي حي در كرد كرو درن بارد كارس كا غذون به را بران د باز د باز بروقت کهنام واساحا کاسے۔ . . . . ، ایک گذ میں ہے ایک بھائی کانسبت ساکہ و دہنے سوامی جی کی تصویر کوا ایٹ ہی دیکہ تا ہوا وزیب مباک فال تبتا يبسائه مدور مارئين كي تصور كوجانت تصييمولي بوأول كاذكركيا بهمار يستشرل كإم لاموركے سال مصب برنباست افنوس مود مكما جاتا بوكر سوامي كي بري تف ويعده موقعه م اجنائخه ريب درواز دير الكاني عاني يهي وال و مِلْهول دابي بالكل كموعق مبرس الون عبر مسرو (معقادیم وطعت براسکا زاره تجربه و ی عاملترین، دانون بوگ از یان بوت بولیدین ہوں تی بیعهارات کو ایم ہجو، ب میہ وہ دیا تندی مہاراج میں *ہمانی جفو*ں سے یہ نبیجیرہ ( بيساس خيكار ؛ ومن بي مهاراج ! واه واه في إيه ميسة برياب واسه مورس وكيو انكاكت يهند بلايكي بول ي مدفع بادية بن يرمد كرار كولي مستري س آرىدىها ئوا ملائے ماد گاليا كو كام كررى ہے كا كورت بديك ندى ديول كى نفسوس اخركيا تبعید رونیس . . . . و سکینے سمام بی حمیا سامان شرب سال میں معیوبوں کی قیطار پر نبوروں برنگا آ نر لهی منگردیوای می کی تصویر کے ساتھ باگر و قطار دوسری کر دیتے ہیں۔ ، ب افر ما ئا تکیوکر مسامنا رُخ بریستا نظراً تاسید انتها رو کرمیس، یک بسیا می سنے مجملے ایک ما ما يدى وى حى كى تصورك المانون كى تبرول سے بى خرائے ؟ ار سنوم کارم و جا دے توس ہے کہا ہی و نت خی الا یا کہ ایمنوں نے جنوں سے حوف کرکے ت پرستی چیار بی توکو بی زانی علیات کیس کرائی۔ ، ، ، ، ، سے بااسول آربو آآیکاو وجوئش اور ربو سرمی کہاں ہے۔ کی ریظارہ ہماری اوسی موئی میدونیر دانی پریزنکاساه ن بلیس استوک ایرشی کایر مختیمین مونے لگا۔ رشی دمانند مبتک تو دُمن کا بگاتیا توسے اپنے ملاقے بنو کا یوں بال ماں باب اور رکشتہ وارا ن کا نام بتلابا توسن حسر كالشان تكن رست ويار اكدكي يمرائ كياسية يال بحي سي هيست بر بت رستی کا داست کال می نمیابی- ادرایی مورونی جمالت کرمنس تعیور ایرانیس جیور ا ته مندون كوشف دية مخر حورسة مورثيال معكوا وبرساوركهان خودتى تهديك نب تمر

ولايت كربيو يخت لكيس ... كني توفينت و مارزي بن فاليس 4 ناظرین اآسے دیکیاکہ وائ یاند کو ناصرف او تا رکے ماندلین کمت بریش ی ماند کے اے آرید ماج کے مهرصاحبان حيان وريشان فلراتي مي ملكة ويسكو جيكي ثبت رستى مى كرين لكويس واقعى ادير كى توركساتي لا د ٣ ريدها حب كي جي سيم رائمي ايسابي دائي تجربه سيمينا يد مي خوب يا دركه ماند لا ايرمري كى ريهاج مندرس جوسوامى كى تسوير د يواريكى هى ادے ايك ن ايك أربيال لوت رائ دوكاندارك بهارب سامنيزى ماجزى سايفجودكر نست كياب والمحكرم ك اوسه ايساكك سے نے کیا تو کہنے نگاکا جی ہم جا ال وی یہ بالیئیں کیا جائیں ہما سے دل میں توہی آئی کال مہا اج جي كويار ما سيحده كرتار ماكرول - وعيره خبیر اگر بهاس تسمرکی این مخد جا لمول کے دلوں کی اومناک بربیوی تو تا بم بھی استواکا تبير مبوسكتاكهموامي وبان كوا وتابعي كمت برنس بت كرنيك بيري برن مالم فافنول بيصاحبان بهى حيران دريشان نظرات مي يجربم بويضة من كدوه مندول يكس منهت بدارام مكاردم كه و ٥ رام كرش وعنيره انسالون كويرسينوركي مانديا وسكاادتا ريال كراك كافاص طويريزت بلكه ادىنىس كى عبادت كركيس - دخيره -اس سوال کے جواب میں اگر روصاصان کیمی کر موتوسوای و یان دکومرف مکت میرش (نجات یافت) مانتے ہیں اور پر سیجتے ہی کر پر مشور النے انہیں اُس کمتی کی حالت سے کم رو صد کیائے ممال حزورت کے لی ظاسے رواندکر دیاتھالیس وہ ایناکام کرے والیر ملے کئے۔ توہم آریہ صاحبان سے دیا امت کرتی بس كريج الراسي طورر رام كرش وعيره كويس مكت برش مان لياجا وسي تواب كوكيو كران مروسكا بوه کیاجس ہی قانون کے مطابق آریسماج کے بانی سوامی دیانندویدوں کالیمب با تھ میں لئی بوے اس و تا ایج کھا ۔وں طرف تاری ہی تاریکی نظراری تی توادس می قانوں فدرت کے طابق مبلوان كرشن مهاتما يدوسوا ي شكر يرصوعيني جعزت محيصا حرصيع مندي سكتے تشكراد و فا نون رسینورن خاص آب کے مہری کری سے تیار کیا تھا۔ العظ جادان سے جکل ہوگ پرستیورکا معلب استے میں یک یا غظ سی بزرگ کی ہوت کوظام کرینکے اللے اوا س ياحفزت كركش إلكل رابري -

ناظرین آریون کاس سے بره کرادی تعصب بدوگا کی تبکونیایی قویل بنازرگ تی مبری سوالتی براؤنا فرست برا آدمی بنی مها تما وغیره و تغیره تسیام کررہ بینی بی تابی کا یا بیشانیکا کام کیا جنون کی اور برا دوں گرامول کوراه رہ ا ا دسر کی دنیا او دسر کمیٹ وی جو طرح کے جزات وکرا مات کے ذراعی بزاروں گرامول کوراه رہ ا بیراتے ہوئے بالت حاصل کرائیکا باعث مید نے جنعول نے لکھوں مصبت زدوں کے دکھ کا ایعان کو در کردیا و غیرہ ۔ اِن کو تو آریب ماجی صاحبان محض عمونی النسا من میلا نے بہل کے در کوائی کے در کردیا و غیرہ ۔ اِن کو تو آریب ماجی صاحبان محض عمونی النسا من میلا نے بہل کے در کردیا و غیرہ اور سیو بنیا نا جا ہے ہیں ۔

نافرين إبها رابه كام نبير بركيم مووى دياندى مواع عرى كومش كركے اسبات كونابت رنگی کوشش کرین که آیا وه این مرکوره بالزمهاتماؤی کے مقابلیر کیا پڑیشت کھنے بہاں ات بر بنور و دون کرسی دیون م دوسرے وگوں کی سیر دکرتے مرحنکوایس باتوں می ندا قدمو بيس بوتر يصاحبان كي بات كوي تعليم كرئے صنمون يركيث كي حقيقت كوظا سركز با منظور يو-المب كراريها مان موامى د الدكوتورية وركى مانك رس كوكنا موس كے بوجف كالرشك اليهم اليانموا مانتة بم كي حب سائن صاحبان ي بات رام كرش وغيره كي إروين كتيم تونة علوم إن كے گافته كاكياكما تدموجا كات كرود و كولماد جيملواتين ساؤيگ حاتے مير بال شايدوه سينس كيس دهنگ بريم مانته بس اوسطرح وه لوگ بنيس انتے بلكه وه بهت سي فبندول إتم معي شامل رفيت من تواسكي ليدون تركيه ها گوت وعنيه و تصنيفات كاجور مان بخاأمرفت تی تحریرا ذخیان ت طام کرینکے در یع کوئے ہیے ہی تھے۔ جواب اجمال کی شالیکی کےخلاف موم پہوتی ير ملكن الراريصاحبان كوسى إت من توخى ب تواك بزركان توم كے حالات رند كي كاليم لى عدا ت من داكن و سكته بس جيد كدا ويريوا مي دياند كو كمت يرشس بالكي جدوجهدين سقال بوئ عنائية عمر منوند كے ملور رفع كوان كرشن كى موائع كارى كا كيدة عته بالكل ائسيطرح كي عمار سيم

كردُالاتعاتوادى وقت يرمعينورك تانى ديوناك شنوكوري كو كنامول كم بوجد كم كالرفيك لي يها ن اينكامكم ديا جنائي وه اب يوديوك كالمراكريدام والمعرف فت اليعرف كنس تمام ملك کے دو کول کو کر کر ار یا تھا اور ہو تنا اکشی دعیہ وسکے دراجہ ہو گوں کو نہایت مکالیف دی۔ یا تعاا در دوسربط ف راجاسع شوبال راجمنول عابدون، وزبك بوگول كوناحق ستار م ها، دسيطر مہا اِجہراسندہ سے بی ماقت کے فروس تام دنیا کے راجاؤں کا ناکوں دم کرراتہا تما وطح طرح كفام بي بند كان خد كوننگ كرر بات اسى و قنت ايك فتونيني مين بز كالوال بوكول ك سائة گانول كوليرا ابوايدظا بركر را تفاكدو دا وس كاسيس كى رويش اودهفالات كرنيك يا ے مسی فوفار مینے ملک مندور منان من راعت کی ترقی مو کمتی ہے اور ترب ہی باشنگان ملک کوگہی دورہ کے علاوہ مذہبات وغیرہ اسانی سے حاصل موسکتے ہیں اور وہ از کاجہال یک طرف تمام تصبه كامرد ل عزيز تنازت بهور باتماد بال دوسري طرف كاني وه نامي تال سه ايك برسة رمبيط سانب كوجيك نوف ست موام الناس ال كاياتي استعال كرنا ترك كردياته الكال بالمركرتيم وسئاي لاناني طاقت كانبوت وتاموالزكول كمساته كمندوع وكميل وقاء جسوقت انغانسة ان ورانوسية ان وغيره مغربي ملكون من يك يهازي نوم روركزتي يوبي ا ہے سرد ارکال ہوں کے زیرسایہ ہوت ما یکا بازا رگرم کرری تھی اس وقت ایک بولها یوجون كنس ركشس كوارا وراين وابدين كوميلنا نهب إسركال كرمان إب كي بمحور اولعندي كر ر ہاتھااور ہا وجو دیکینس کے باب مہاراحبرا وگرسین اُسے تماہی تخت دیے کوتیا سے گرونہ بازی پرلات مارتابوایه طاہر کرر ہاتھاکہ جومیان آتما ہوا کرتے ہیں ان کے قدموں پر بارشاہیں۔ كى جا ياكرتى بى مرود اسك لا يى من نبس اكرتيب الخدود أس مها إحدكويد كبداكستى دى ا فهاكه بادشابهت يرتوآب بي رين البته اتنطاع معنت كاشد بارونيا اورونيا مع تنهكا ون اورشريزور برمعاشوں کانیست ونابو دکرنا بماری ڈیوٹی رہے گی دھن<sub>ی</sub>رہ -مى ويكور نبيس جروض كرر بانمانس وقت ايك من كالمله اله ماتك او كوكت رورم جارى وروكوم كونم كرك فاندوارى كارندكى واهل بوسك النا موكيا بو

اكر دسانسي مهارج كے كوروض من و رفتم كرنے بعد ولدين كے كوروجار ہاتها ونسٹ ويغره تنظري إلب تب ال ريدگروث مه التخصيف كتاب آريد ماج كميا بوت ذره به دريافت لهي كركبول صاحب إلى والي دوسر سرات جوبواي ديان كومكت ريش رنجات يافت ، تربس وربيف وريف كروه بعينور كوه المعينور كوه المعينور كوه المعين الرميا كام كركے جروبان ى كولايعنى كات ميں اواليہ جا كائوس توايسا مائے كے التے ياس كياس لين اتحار في ممكن الم يوجود م يني كما يمن راي في خرج ي يا كدكوني ران عي ير " الرعبرواي حي كيار قول كوسليم كريوس كمكى تصحيح والسريعي أيار تا بوتو تاجم عي الر بنیں کا کانٹ ونیسوں میدی میں کو فرحیوا تمامکتی ہے والین جا دے کیونکہ سوامی جی تیا بكاش كے لویں تلاس من نبات یافتہ لوگوں كى حالت نجات كراندر رہے كی مبعا د تبلاكيس أسكاخاتم يمن كسي بدائش كے خاتمہ كرساتھ مي موسكتا ہے اوجيا كخداگر دہ كات يافتہ صاحبان واس بی ست بیونگے توریدائش عالم کے آغازیں وابس کراوات مصب قول سوامی جی کے وہ حاسل رتيع فجر جذبها مان باب كصحبت ملحيدام واكرتا بالكاحسكواتينسي مشري كهاجا تاسيم اسكوعلاوه و والوب سلاس من (البوستيارة دريكاش صفيه اساسطرا دل برايون فرمات بي كه. . . . و ديرمينيو رمم كومكتي و اس عظامر موتا برکر تجات ما فتراسوقت وال عدواس آبر کرجب مکتی کا آن يور يور ا بموك بيتا يرسوامي تي بينس مائة كدكون كات يافته حالت كانته ديميان سے جند ديو رئيل كئي بنام مزورت كيموقع رحلا وع إرمينيو اوس وانكر دلوت جنائيسو ى اردوسيار عقد ر كاش عدم مرسطهم يول فراريس :-وہ مکنت جو گئی کو فایز مریکے بریم مل نز کوتس تالے مها کلب کے عرصة تک ابھو گئے ہیں ور بغر الله كاب كر يجيب يكن كر يكي كوفيوه و سايس آت بر السكي لتى استطرت رب كرته نباليس لا كه تناموصيكتي م سكويوكية كابي السيا-:

الظرين إس موامي ي كي تريت تابت ب كيهو كات يا فيناسو قت موجود موسكرده اكر بالفرض كمتى كاز مان بوراكرك والسن برسي توريانت كال يعنى مهاكلب (جوكه اوبر كاحساب بيد ست بول مونا بي . . . . . . . . . . . . . . . . ا اساليني اكتامل كوب وثل ارباع كرورسال) كازمانه بوراكرنيكے بعدا وشكے بيكن يه توجو د ه زمانيسي كليكے خاتمہ كا وقت نہيں نابت موسكتاكيونكه أجكل س براهم كلب كاد ويميزور إبرييني استخبامهم امنترو ل مح ديد گذر عے بس اورساتواں حکل موجود ہے نی النے موکرجب یہ کلافتے موجا و گا (یعی آج سے نا ان او ارسيس كرور ٥٠٠٠٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ الرسمول لعد تب ده نجات يا فته والس الميكني يركعلا اربون كارمحط تعصب تواوركما كارادتارت انكارى موث يرادى منى علب كى دوسرى بات گفترسيس كاليي خاص حالتون مي اجن مي او تارون كومايز ما فيخ وله الحصانيان الكي م مانتے ہیں? مکت بُرش آیا کرتے میں خیا مخیسوامی دیاندمها راج مجی ٠٠٠٠ ویدول کامید المعون مي لنوم وكاس المي كنرماندمي تشرلف الساع -اب جواريه كريموث معاحب ندكورك ايني اي كي تائيدين معكوت كيته كالك فعلوك مش کیا ہے ، اس مال کھا تی ہی مان مہائے سے یو کینے می کہ اس ملوک کے س افظار الني فيقره كال لماكرس ومكت وألكومداراتات -ناظران اس شوك كاترة معزرة رياناظرمية تاريني معادب كي محكوت كيت كي صوري بريون درج ا اد-ا ہے بھارت (ارجن) حب حنب دھرم کی پانی (تمنزلی) موتی براؤ إرهم کی ترقى مونى بينى اوسرم بره والابرت بل الماكوجامول يعن مماس كرمامول يا ناظرين إئتلاك است مكت حول كوردار است فقره كمال المتقاب وسكية كرسوني

(جواب) أيس كونكم براله به و المحاود (جمزے آزادادركيال). ﴿ و و محيطاطا قت مطلق عير محسم ) بريجرو بديك مقوليس إن اقوال سي ما بت بركومير परा यदा हि न्यामस्य म्लानिर्भवति भार्त । श्रभ्रद्भातमध्यमस्य तदात्वानं सः जाय्यस्य भाव मा । श्रा । ४ मी । १॥ ( جواب ) به بات و پد کے خارف موسے سے تندینیں البتدا بساموسکتا ہوکہ شہری کڑن وصر ماته تحصاور دهم كي حفاظت كرني جائت أيني كيس بك بك مين بم بيلا حقة يوكون كي حفاظت ادريك بوكو كمونيست والبودكرون المصنون من كريته فيس كيونك والم ॥ माम द्वाना निका के व्याप के विकार कि واسط بونا بى شرى كرفن اس سالسولىس موسكتے دا: -الطرين إلى الميني سوامي حي كالركة اور ديكه ليا سوامي حي مذتواس فعلوك كمت يُرين كي واليبي. مانتے بس اور مذو دارتار ہي اس فالبركرتے بس بلكه و دا كا عتبيراا ركھ كال تي م کہ شری کرش جی کی یہ داتی اور تحصی ارادہ کا مکہا رہے۔ اب تبلائے جبکہ سوامی دیا نن خو داس سکلہ کے اسقد رفحالف ای تو آربیصاحبال کس منہ نو دا ذبیس کوار تا ریاد ونسر ب نفظول می تکت برش ان رہے ہیں ۔ اب بهم وكهان ناجات م كرايا ونارفلاسفى في قيقت كريم بها إلفظ وناري يطلب بم حو تحديبان رسان كرتيم م مكواول اطن بغور رو د دوس ورصنك كدودا وتاريفظ كوسي ستعمال كرس يا دوسه القط تلاش

كرت الحال مين وتا يقطبي استعال كريث كي احازت لمني حاسب -بم دنیاین دیکتے میں کمیج کوروج یو ب الله علوع موال کامی مقوری مقوری روشی نظر اتی براورگر می بمی برای اعم و نظی برایکن ایک د و گفتشه بعدتمام د سایس سوی کی روشی خو عده طور زمل جانی ہے اور گرمی بربتی جانی ہے بہال کاس کہم دوبیر کے وقت ابار جسے ديكيت بيركه افتاب كي دموب اين يوري طاقت يرميو يخ حاتي بي- اوجو نكرم كالرازوال یرایک قدرتی قانون ہے بین فتاب کی تیزی گری روشی اپنے کمال پر میون کواپ انکار و ل شرع موتنت اوراگرجیاب (ایات بے کے وقت میں) دموب و بلنے لکی لیکن جربهي وه كمال آخر يكينية كمينيتي كلينة كاغرصكه بارهب سيستيمز بحرتك كي گرمي اورشيزي سي گرميهم أر ما مبوالويم تنت ريسًان موجا في بس مكرة خركا ردن وصل حاتا بي- اب نه وه تينري بواور نذگري مين تبديل موحاتا بحاويا بم ويكيت من كانتائ طلوع مونيك وفت اسكي جوحالت بقي وديي حالت عروب كيوقت موجل مي كرنه ربعد رات وقي مداب ندسوج ميداسكي وفي كري در تنزى نظرة كى ب ناخرين عوركي كأفتاج عدكان يرمونكرد وبهرك وقت تم مخلفت كوصلساني ديماتها د يوك الرسكي طيف من ميران وريشان مقع الشام كموقت ايساب ست كمزورا درزول بن جانات کے وسکی کوریس منبر حلی گی کرو دمنیست و نابو دی موجانا بر (بعن بماری نظروں سے غاب موعاتا الرائي دره موجي توسي كاسكى اليي زردست طاقت كوخاك مي ما منوا ماكون ب جواب مليكاتود سرت من مان (قادر مطلق المدف كلفت اي (حمر بالديوجود) يرير مونو يى ايسى طافت واله برجس ك فتاسك اس حدكمال كاروال كماليني الرسكي و و ما قت يمين لي ويمني وه عمس بوكول كودنساري دراسا-سي مم دياك تو تما مضفت كوروشي ادركري بيوي ياكوسكون ور صد کمال بر بهو محکر منتقت کی تکالیفت کا باعث این بیو سے لگی توار

عافد ار مربستورلو فرمونی کری بود در کرناجت و مند سند ب دوبر کے بعد ا وَيْكِي طَا قَلْتِ كُولُونَا لَا مِنْعِيرُ رَا رُوما - بين نائزين إيميشيور كا وربية، قلت كوجوا فناب كا مركان دور كرستان كام كررى سهام اوي رستان -الطران إلى سيط بمجويرا كه والأران الما في سوست و بال الساسة وسه موناته کا تدرتی بات سے اس سے وہ رکوک العمل میں . جوار برسي كديمان قدرت كايه قالون به كفلفت كياسي تمام ورى النسارموج روسنه و استان کور و بال اوی قدرت کا به قالون هی میرکد و دکسی شنے کو کال جاک مرفحا مے بعداسکا زوال مشروس کرا دی سے حیث کیا وی قدرت یا بستے ورکی وہ طافت جواس حکمہ کام رری سند-اد تا کمالاتی سے میاد وسرے الفاظمی مول سمی کمرسیوویکسی بات کو فانول قدرت كوفاف إو تاموا و كيمترس أو وسهر وكي كيوو ريع بداكرتين ال د این کوسی و تا مجها ما تا جو سب سی اے کو و تار مانتے و دبون کے الفاظ میں اگرا واکر الحالیا ولول مويناكة بب اس الباين كناه موت إياد وبروجا تاسيم مهان تك كدمير زم باستج بوجهدت تو بالساخ تي بون رسيتوري لمنهج من وتا رستا ، كيامهن كه و ديرسيور السيمي بندى كوائي طاقت ومكراوست اس مات يرآما و وكرويتا بوكه وه ابن تماه فه ايمون كود وركر و لوب میرایسی خدنی طاقت کا فاوس انسان کے وراجہ بحروشیاس دلیسے بی اوسا معضر بنی۔ رمول روارى معمد عمصها وعده ومنه وكمدي بن وراى بات كواوروس ويخ نوبوں میو گاکرنس تو میں شاک میں جب وقت کوئی بات (اٹھی بائری )ائی صر (کمال) بو المناق بها و بعداب و ۵ صری اللی آگے برسے لکتی ت تو مِستو رکا قالوں اوسے سے کے انتے کسی نہی انسان کے ول میخاص طاقت وے کراوے اسکام پر کھٹراکر و تباہیے (کہ وہ اس كمال كازوال كرسيليه بمائيس تففى كواد تار دعنيره تصوير ليتي بس-ناظرین ایم نظر سیار و شامی دیمه رہے میں کہ رہے سے بڑی طاقت و رہو کو س کو اوفى سوادنى خدا كے بندو ان كے ندمرف طبح كريا بلكان كولميت والو د تك كرف ميس کامیاب ایت موے۔

يه كيون جهلني كه أن طاقت ورول كاكمال مبوميكا وراب و دايني ما قت كان حايز فايره اويمسك موے دنیاس خوا بیدر اکرے (جسطرے آفاب دور کروقت تمام مخلوقات کوائی گرمی وسری ہے جو کسانی تکا کس بنسفوراً ان کی وہ طاقت جو خودادی اورے دی تحریبین لیتا جا درا کیا گیے۔ غفر كوجوا وبئ انسان سجهاجا تائغا وه مهرب صلى مان برميثيوراني طاقت و كميزوسكے دل ميں ایی طرف سے میں دے دیا بحدود اس میں واقت ورکو انال روالحنائجدود ایساكرنے من ضرور كامياب موحا تا يوسى ويح كها بكد-म्मकं करोति वा चालं पड्डंलहपते स्वति।।

ह प्रकृष्टियानं करोति वा चालं पड्डंलहपते स्वति।।

ह प्रकृष्टियानं करोति वा चालं पड्डंलहपते स्वति।।

ह प्रकृष्टियानं करोति वा चालं पड्डंलहपते स्वति।

ह प्रकृष्टियानं करोति वा चालं पड्डंलहपते स्वति।।

ह प्रकृष्टियानं करोति।

ह प्रकृष्टियानं करोति। الأطران إسما وسي منتورك السخلورول كوا والركية مرتمني وفي مي ويح كوركا ے بیاے موار سکوار وں کواوس سے کست الادتا یو تواوس کو تھے میں جوالسی فا فت المحية من اوس فاقت كوسي جوكه قادرطلق ميشورك وي موتي فاص طاقت مع موالا الأظرين إ ايك گو گاجار و و معمولي يولنے والو كى برابريمي نبس يول سكتاچو روزم و كى لف ظ کار مناسب و اگر ساکت و ده اگر سارے مکتبہ تی دیکہ: ایسی طاقت کو یا لی حاصل کی روت فیوں کی رول مناظروں دفتہ ہ کے قانعے تنک کر دلوے وآب کیا کیننگے وک ایکو بھی ماننا مذیر گاکہ وس گوٹ میں پیغیر محولی طاقعت اوس گو نکے کی نہیں بکہ پرمیشیور کی طاقت ہے لیس بھی می طاقت کوا و تاریخہتے ہیں۔ اں! یہ دوسراسوال وکرمس تفی مراسی طاقت رمسٹورے قایم کردی والی اور ارتى لازمها ورائسي فاص طاقتول كوحاصل كرف والول كومر ملك

ماظرين! يربعي يك بوفي طلب بات بركه يرمينوران معزز فلاسفرول مناظروك اور يحوارور كاع ورد وركر نبكے لئے ايک گونگے يا أن يؤ وضف كوى اين طاقت ديم روسے انكوسا منولا كھڑا رتا ہواورائس کی وربعہ ہے ہی اکوٹ کست دار تا ہی کیا مکن مذبت کہ اُن مغرور سکوار وں کوکسی ایسے سے تنکست کرانی جاتی جواک سے بڑہ کرمو تامیکن ہی توخدا کی خدائی بیمین بنیس با تو ل فرتواس با ومحروكر ديائ كهضدا كي تي كونسليم كرس فاستك سي ناستك ا دركة سے كتر و سريد محى السيونطاروں كو ومكمكرد نكمعار دحا قابحاوسي مقل حيران يحيج بكام بنس كرنى اخركا رباحار ومحبو بموكرا وكرامن ناشكتا بوزك كرك ومستورك وربارس معافى كاخواست كاربننا فراس بال بدو ومسرى بات بوكدوه ان باتون كونظراندارى رجا دسانعي الهواست وكمه كريسي د ماغ من عنور دفوص ندكري س ناظرين إيدم وف زباني حيزت كي باليرسنين من بلكة العي تمام دنياي تواكيس اس بات باغلها دت سے بھری ٹری نے کموسر ملک کی ای من تسی ہے شما راتیں کلیں گی نہ حرف گذمشت ر مانه كى كليز بوجود دارمانه كى زاري شاليس معى ظرام نمنا ليهيئه موسيف د شاليس آيكوشسنا جلتے بس-الكوسلوم وكاكراو ن بي زمانه كابرا زبروست إدشاه موكدرا بررا مان سي يعلوم وا تمام روسے زمن کی با دخیام ول کو نتی کرے شہنا وین گیا تھا اسکی شان وشوکت اوراوسكے شاط اُلھ كاجيسا كيميان لكها انوا واوسك عابدي خايرا حكى كرے مصافرى منتاموں (رک النکامن (جن دینه ۵) حقیت شرکی ناموگی -النظوين إيراو ل ترقى كرتے كرتے ديا كال رسوع كى توادت يو ورموكى كر تومنن و كريميت اوراب و دامي طاقت كا ماجاير فانن اتهائي لكايوث مأنكام ورونگرسره رح ي س سا مرداقیت و ف کرنا مامنده دشهرا بافرونکیاب و کے کیال کی جدموظی اورزوال

كفرے نبل كركما تيونيس ب كرفية انس ووسائيوں كے التربيتي صكيا من كذي ك تام دنیاکی وشاہول و تقرر دمیاتها و درون ایک گمنام روکے رو تدسے ما راجاتا تر۔ مذفر ف اسيتمد بلكه وسكى تما مرفوق ويسكر شنته والاوسيك نهايت طاقت وربرا وران وسكالهايت بي منتهو بيجوز زكاوتما مركمند برداري وسكني ساستقتل موتين كياب اس مركيد ثراس ر بستو ركونك بأن مر وي كو والعنظامنا كابرا ورا وسكري ويع مع بريد بريع زفلاسفرون اوروا منطول وفيه ه كرمز وركود وركزات. بال! بدنداكي قدرت ولمي كمه اميندرجي جب سيتناجي كي تاس م حسران وريشان كموم يب سي الكورية عي ناتها كرسية ألوكون بعكا الكيابي ويكليسي طاقت بوه وكبال ربتائد وعنيره وعنيره وتوب اسبات كايته ملتا وكدكوني او نامي خالم يسان وجومغالطمت سیتاجی کوسگارگیات توجهان کا پات میندیک دن می به را ده بدا موالت که او وزیست ونابو دكرنا جاسية وبال سوار نوحبسابها درا ذكار وستهنكر يخنة وعد وكرتا بزكه بماني تنام فوج ہے، کی بوری مد در کرمکوتیاریں۔ الظرين إكياس نظير يتيم ينتح نبي نكال رمي كرمينيو كوحب ينفورتها كراو بت كو وسطيعزوركى كانى سنرازى ويسترتووه اوسيكسي وسكوتقابية المصة تشكست زكراكر مك والكن كم نا مربع وطريف وه توجوان كو ب اسكرسات به كمرُ إكرتاه ور، ورّي ايني فاص طافت وتيام و بوا رسامان و مد د گاریم مهم وی و ترا بریس برهی ویکی مهمای که و دایک مغرورها او شهنشاه کو . یک أمناهم اونی انسان سے بی فتی کر نا اوسکی یو ری سنرادمنا مناسب بہتا ہے۔ يس رام جيندرمي جوط قت خدا دا د راد راد ل كومعهٔ وتيكي تمام فوج وعيره كفتل كردُ الني ك رميشورك حانب سيافاس طور برا كن عي-نا ظرین! اوی خاقت کو بره: و تاریختی سم رام کواو تارین کیتے بیکن و د طاقت جوفال طافت کوی بم وار کہتے ہیں بال رام کی وزت کیول کیجاوے ج محفو اسلاد کرسے مالی م مطلق كالكرورول مول مرساوليس كوش الااوراد كالمورة

تنگ کر رکہا تہا (سوچ کے دورہ کی دسموب کی ماندھکہ وہ تمام جمان کوفید فی اپنے کی تھے ہوالیتا ہے) معداو سکوسائقیوں کی منیت و نابو دکرنگی طاقت اور و قت محل نے وہنیں ام جندیس بمرقه بالسر بملاهم النيانول كوكيااختياب كرهبر كورومالك كل طالق طلق يرور فكر ر مرسب ور المراسي طاقت مختام و وسكى زرگ سے بنم نكا كريں يال بيلطى موكى كه بم اوس بى كور ئىنامعبو دىئا يىورىكىن سى ئىكانىيى موسكتا كەلمت گفت ديابى (مېرىكىدىددوو) يېمىنوركى جوطا قسته لامجندم كام زيقي اوس فاقت كي مزت كيما وكاس ماى فاقت كواو تاكيس كم ووسرى مثال مبلوان كرش كى لے ليم ال ميں برسٹيو رائے جو فاص طاقت قائم كر كے اوس ز ماند کے وسٹرٹ ( بورعاش انہ کا روں مورف الموں کو انگے زاجیہ یا کا ل کرایا اوس طاقت کے تو آربه صامملان بعی قابل من جنایخه و ۵ گرنس جی کو یوگی کیت میں اور لیوں تاویل کیاکرتے میں کہ بوگ كي خاص طاقتيس مواكر في من وعيره -السطح عل و ه ندسي ونيايس جو نفر قد او راز ابهاري اختله ف اوس ما ندس ثرام و انقاا و سيملو لیتا کے در بعض کرنس سے فیوک اسکی ایسی بروست فلاسٹی کا ایک مانہ قابل ہے اس گہتا ہے جنبول أاسكا ذانقه نبس حكمه انبئس كمامة برميك حواسكے شابع ميں و ه جانتے ہم كه اوسكے ايک ا کیے خلوک میں تمام دُنیائی فلاسٹی بھری بڑی ہے اور دہ بھی ایسے آسان اور شری الفاظائی جسكا تفكانه نبيس إلى أتنامي مليه بلك سكي ندرميادت اسي معرفت اور وحدامنت بوكوث ما ضکہ شری کرشن جی میں جو طاقت نداوہ و تعبگوت گیتا کی دقیق فلاسفی کے زربعہ تمام سنسامين شانتي ميلات مويزين نوع اسان كونجات كاسيد معاراسته دكهلانيكا يرميشوري يه المان طور المنكي عنى منافلر إا وس قادر طلق كا وسي ضاص طاقت كوي تم او تاركيته بن-وزت موسى كى البياري كالمومول؛ وشاه تهم يوكول لويث ال كرربا تها يغدا كى يه قدرت المين تبو وركيا بركه و در سان م ونيست و نابو د كرنيكے الله اوني النيان كواني خاص طآ

بحش كرا وسطم دننا بحكه توحاكرات محزات وكرا مات دكمل كرا دس ظالم كوسمهاكه وداكراب تعي ان كنام ون سے البیس أكاتومنيت و نا يو دم و گائز ضكه وه فل امغرو را بنے كمال كے بعد زومال كو حاصل كرتابهوا ايك مولى انسان كودنيايس مغدشهور كرتابي يس جوطا قت خدا دا دهزت موسئ سے دنياس فرممولي كام كرا سى سے ـ ناظرين اسم ررسم برسنوركے اس عاص طاقت كواة مار كہتے ہيں -جوئقي مثال حفرت محمدصا حصاعم كى لے ليے ہم ومتنیں كه تمام د ښاكے تائج دا ں ايك مان موكر يه كهرّه ب بس كه آن حفزت مع مين ان يره تصفيل آن د مياؤمتن كر دور مندگال حدان مرايو تفيدمو بي بي واديك ديعه د ساميس ميلا في كئي يا بول محصة كرصن ما ندمل مل موب نهامت كمراه مورس فتحوايك يك مرد وبال مومو عو تیوں سے شادی کرتا تہائت رستی دعنبرہ ھے پیسٹیور کی عبادت پر سردہ فوال رکتا تہا دینبرہ فوج خرابهال ملک من موجود تهن توان برائبون اورگنامبول کاکمال موجانے پر معتور ہے ان کا زوال کرننگے سے اپنی حاص طاقیتیل دی ملکے سے ایک می خص کے اندر داخل کر د س اس اکن حفزت میں جور پیٹیور کی خانس طاقت کام کررہی تھی اسے ہی ناظرین اسم او تا کیمین گئے۔ ناظرين إاسيطرة آب اليي حصشها رخالين تل شركسكة بن. إل إليم سواك بات ورظا مرزامناس محتمة من كتاب بدم كزير كرزمي مذخبال يصفح كاكر مبقدرا وتاريني يول دعنبرة ان مک دنیا کی محملف قوموں میں شہویا سنے جاتی ہی (جن می سے جند کی مثالین ادم بتلا نی سس) نیچسوا اورون بربهشور کی ایسی خاص بونایت بهنس مولی نهبیر . بینس مولمکتا اگرسم. درمتره آفتاب کی تیزی گرمی درروشی کا کمال موجائے بران کا زوال دیکھتے ہی تو لونی و دنظرنیں آئی کہ رمشور دناکے مغزو او گہنگار ہوگوں کو نکے کمانی رہو تھنے بعد خرسے المرائع باتھ بانوں مارے رانسس مانمال رنسکا متطام زکرے (مینی بہنوروان رے) درسیں وہ اسے خبکتوں (عابدوں) کوہی اِن کا موں کے دیے متحب کرتاہی۔ الرُّظالمول مغرد رول او گرینه گارول کوسنرا دیاجا آاو زن کامنیست و نابو دسوناقا نول افدرت العمطابق سے توکیا رسینور کی محکمتوں اور کیا عمال کرسنے والوں کا کو تھے کو پیچز رکی ما

خاص طاقتين عاصل كرنكائق ركمنائمي اوس يوشورك قالون قدرت كے موافق بنس سے ؟. مرورے اور اس اس بات سے سرگر بھی انکانیس موسکتاکہ یہ دوسینے جاری رسگا۔ باليه دومسري بات سي كاسطرح كى خاص طاقتين حاصل كرين والصرب توكونكوا وتاريا جھنبرد بونیرہ نہیں جہاما یا کرتا لیکن سے سرگر بھی اسکارلیس ہو سکتا کہ صبطرح قدرت کے دمگر کا تو كاظهورهم ومنامين دمكياكرتي بين اوسي طرح اس اوتارفواسفي كونظا رسيعي يلسئة حات بس ناظرين إكياآب المعي ألمعي حال كاوا فعد مجول كي كرروس كي زاجي وسيا كجرمرات في فهبنتاه كيمقابليس منتفويت جايان جيهي كمنام ادني اورواقعي نهايت جهواثي طاقت تو لا کھٹ اکسااور میر فتے کھٹے اٹھ میں ہی ہ جا یا ان کے ۔ یہ کیوں واسلے کرروس کے تهنشا دكواين طاقت كاسقد يوزورمو كمياتباكه و واسيناس كمال كاناجابز فاير وحاصل كريف كا تنابعني مهدنا مدحات كحفزف ملك كوريايرة ابقن موناجا بتناشالية الرحيدكورياكاراجريا اس أبطعه زمین کاشبهنشاه (مهاران چین) اس قابل ند تهاکهٔ وس سے مقابله کرسکے تواپسی ما ین پرزمنیه رکی مهانیس تواورگیا، کرحایان کے مها راحه کواوس منظم دیا که توغالم کے باوركودوركر فكي جدوهدكرادر بمترى مددكر يك -جنائخيه ناظرين إحايان كي فنح لئے تمام و مناكوتعب مس حوال و يابس و يال مها إحبيس جو من قت خدا دروار روس کا ورد ورکرانکی مؤخل سے اوس مهان نینت است جی بایست ساکم مطرف سے خاص طور برا کئی نقی ناظرین اہم وی خاص طاقت کو و تا رکھتے ہیں۔ ناظرین ایمار میطلب نبیس ہے کہ ومزاکے برست بڑے وا فعاب میں ہی س اوتا . فالسفى كأفكهورمور البح ملكيهم آب يرسر ونن كر العاسية من كدير شيور كي مفنول من الكيفية ی مسرب و ما یک بعنی بیمگر به موجو دمیو تا بسل و تا رفلاسفی اس صفیت کو بحر برخو ب واصح کرری بال الموجودة مناسى مبرول كايد كمنا علطاب كدير منسورين ال ياحبوال برعا تاب

خودنی بهت مناتب طور کرر بای و بال د و نظالمول گنه نگارون کوسندا، بن پایسی توم و ملک کی گری مبولی حالت کوئٹ اورنے کے نیزات کسی جنگت ( مان ) کوئٹ لیٹ زیال مهاجاوے کے کہادہ بغیران تحکیتوں کو تنے موے ابنا انتظام نبدے سکتا۔ توجواب ست مرود قاور طلق مو و در توسب کی پیکتا برسیکر آسے سر کا جام کے لئے قدر تی قابدے لتيم السير كودئ كام فالول تدرت منظراف نبير موتاد بال ودجا مي توكيت سے اجنا کنہ رواسکے قدر تی قالون کابی ایک قاعر دست کیند گاروں اور ظالموں وخدد بطرح ان کے مرامال کی سنرا درکائی ہے اسی طرح نیک اور بنایہ ان کے باری ورند ا كح جنراس ايك يدبات عي داخل سے كرود الكواليد كا وال مندك في يزير الرياس مهر بالى اورضل فرم مصيل گراس جواسي اس محترص كيستى مار ما تا الدين ب كذبك بوزائده من الرك وه قاد مطلق مستورال أسكى مال كا دوده بلانك يرورتي فرسكتاتهاكماس كو ياتنام بالبنا فراكه المي مدانش بي المك لف دووه بيداكيا ؟ جواب می ملے گارات کے قانون قدرت کا رہ کے قاعدہ سے کرتھ جب سداموتوں بنی مال کے فاوس البراس عاره المس المحاسم الما المعلى المحاسات المرسط ورك قاا يهم درا الم ايم انه تدمل مونيوان قانون اب كرس س كنا بنون كي في ي فائن شرے كوائي فاص فاقت عطاكرك أس كے دل مرب ادا برا كام محد حسيادتي ت الله ت المتايس اليم معد الرسمام كرات عن تراشكلوويرك كالجولام يسأ म्मात तम्होत्तष्ठ पक्षे तम्ब जित्ता राज्य महर्ष एउसे समहम्॥

मियेवै ने निहिताः प्रविभव । ترجمه و ١١) استائے (١٧) تو رس الله كورابو (بمت تانوع ، (مم - ١٥) ارميش تعن تهرت كو حاصل کرانینی ۱ ( ۱۷) دشمنوں کو ( ۱۷) فتح کرکے ۱ ۸) وسیته ۱۵) احترا باد شابت اکو (۱۱) بعوک (میریا دشه من وهمومت کے قطعت کوجانسل کر) زان او تیو وسیشک کرتا آوکی مجھے مارمکا كُنَّ ومبو كايس باوركه كد، سب (ما بنجه ست بي اسوا) بمبت يبلي (مه المواسي جاهج العالم العين من النه إن كولوحدا على مراح اليول وعليه والحك أيث منتاج ما الراد الراب و وأنك يعظم وه برده ، واست الت سبير ساجي النبس إلله من بني الوال والعام ١١١, تو رص اكن إحدالهاند ١١١ موط -الأخرين إارش كفها بهارت كأباب ستاس فبال كالمبث يشته واروق غره تنوما یت سال و تضویر کانکا کر د ما منالس شهری کرین جی نما دیگر ما تول کے آخر کا ایسے م ب بن كرتم بينال مي معه وكرمس ما وأهر الرمول بنمرى كولي حفيقت نمدل ورز جمين كسي ه سه رست و کفر ان راه سانسان جو نکرتسری محالت بارتی ت ويشف ماده ل باکی نه نار کی جود کی کروی سائد او پاس ازن هاري فاط مولي كه توأس صمرد كركا نا الروس ، اس مريت والي في عنى واير دا كاب مح

ارجن كالعنكوتي ومرشن ك كهاا واحن ك شناجيون سيكيامطلب ينبيل بليس سركر بنبار بعكوت گيتايس سى توخدى يت بوكواس سے سراك النان سنفيد وسكتا و اوريہ توبيت آب وں سے کے کرجب آکسی آفایش میں بڑھاتے ہیں ماکسی بڑے کام کی مزورت آیک سے دل سے محسوس ہوتی ہے (جو کہ برسٹیور کی مانسے آب برمکم نازل موتا ہے) تو اسے مہا تھارت کی جنگ کے ماند سمجیے اور کرشن جی کی مرکورہ بالا مرات رافتن کھکر بول سم كركرتا دسمرتاتو ودطا نت فل يحوم حكيمه موحو دب بس آب اس منتيو يكا نام ليكرزك سير كام مي مي الشرابية وسيح كم سائب المي مشعنول كئے كي موں الشعول موجائے اور مير اب د کمیس کے کہ وہ بڑا کا ماتیے نز دیک کسیاا دنی نابت موتا ہی کسونکہ آپ توم ف بک ذربعه بابها شهو بكے اوراش كام كا انجام دينے والا توكونى اورى سے -اظرين إيهزان مع خرج كى بلين نبير بب واقعى الريّا كيواين زندگى مدار ني منطور الماكريج عي احتقيق كوماصل كرنامزورى ميحة من الرسيم في اميداي معبود لوماصل كرنا جاسعة بس توا و تاركي فلاسفي كے اس جول كوبروقت يا وركھيے اور معدق دى سے يستورى عنورى يس طامزموكرد عا بانگا كيے اور كي مكو داتى تخرب مات ايسے ايسے مو نگے جواس فلاقی کی شہادت داویتے واقعی ایسی بات نہیں ہے میکوایک کا ل سے منکردوسے سے نکال ویا جا وے ملکہ اگرا ومعرکی دنیا ووموملی ای طامکتی ہے تواسی کے وراجہ ور نہ ہر گرمیم بمين مهاعمارت كايك واقعه بادا ياسي حواس اصول كي ائدكر ناب اسلني مما سيهال درج كر نامناس منتي اوروه يدسه كدهب شهرى كالمضرى كالمخرى وقت اليا تواونهوا اجن سے جوان دنوں دوا کا رحبال کرشن ہی کا قلیام تھا ) میں بی موجو دیتے کہا کہم توجا تے ہن ويتنتكونى باوركهناكه وواركا كاجزره مهنت حديمندرس ووب حابيكايس مكولازم

توراستين جند يوشيرون سے آلمبرياب جن سے اپنے گانديونامي شهوروم بوش رکمان اکتابال يس ل ناجا با درسزار طرح كوندش كى مگراب و د انكوذر د مى مدوند دے مكام خاكم مال وامياب وسمن دولت لت كيا ورخالي باتحدر د تے موسئ اجن ليے اكرائيے بڑے مهالي تعني غيمور عالم فائل وجه نود منظم سے کہا کہ بنے اور توسیے کہ صوحت کی تکار (آواز) کو شنکر اور کے بڑے بہار اادمية يجي دمنوش سيم في عشم المصيد بالريم حارى كوفيك ماروس بدكها حاتا مقاكم إن كامار ي والادنياس كوني سراى نسب والراديا صريبن عراق عرام الم كام تمام كما جيسك ما اسني كوني كه الجي منبس موسكتا تهاوينه و وونيره و د وموش اب كيول اليسا ارموك اكرممولى نوشيرون سے بني ميكنكست مانى يرى اس موال كے بواسيس وحرم راج ومشخفه منايي كذا تهاكة اساجن تم يه يحق تحد كابس ومعنوش مين برسب طاقت بني ياتم مي اسی طاقت تھی سے بہتا ہی منطی ہے دراصل تم سے ان سب کا موں کرانوالی و فی وربى طا ورس تى جوابناكام بوراكراك ابتم سى علىحده بوكن بياس اب نه ده كانديود بيوس ده ليابي ورندتم ده ارض مواسك اسع تكوتا يم ركمنا واست مو توصيو بمسب بالساديك برسنان س ماركل حاوى -ناظرين إيدواقعد جي نها ف الوريوس عي بناتاب كريوشور كى طاقت بس سيجو كاچهبوقت كرانا جابتى بروه يورا موجا تا براتيج ليخ سار ے سامان ويسے بى محياموہ میں بھن اگر وہ قامطیق اپنی اس طاقیت کو آسمیں سے والیس لے بیوے نو آس خص کی دلسي مي حالت بو كتي وسي كذرين كان دايت سيظام بهدي-بسسل جن كے اندرہ بے جو طاقت حسب تول بود شخص مهاراج كے غائب موكن تفي اشي ناظرين! بمايسي بي نظريل بل اسلام كي ياك تنابون من يوي ياتيم م صنائي

وَمَا اِنْ مَنْ مَنْ اللَّهُ وَالْحَنَّ اللَّهُ وَصِلَا مُرْبُ اللهُ وَمُرَّا للهُ وَمُعْلَى اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُرْاللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُراكِمُ مِنْ اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُراكِمُ مِنْ اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُراكِمُ اللَّهُ وَمُرَّا اللَّهُ وَمُراكِمُ مُنْ اللَّهُ وَمُراكِمُ مُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ اللَّهُ مُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّا اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ مُنْ اللَّهُ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ مُنْ اللَّهُ اللّ تمى بلكالندك بيبنكي لفي السرح عزت مم رساحب معلوم برخوط قت حداد ادا ب عند بي جيلواكر سك و لييم منزارون سركشون كوسيت وابو درنهكي رمشيوركي وبانب منت فاص طويرآ كني تعي النطوين! ادسى فاص طاقت كويم الالار كيفيس بمك خاص رول من و عنهاكتها إحدا لمرك راج عداستعقاد مايس يك ون ورمار كباكياجس من رؤسا رسلطنت ادر مجينت صاحب وعيره رونق افر درمبو يخ مها راحبك اينا استعفاسنا شكي بعدشاي تخت نبالي كرديا ورجو داسي فراز كواد سيرفق كرست بهلي فودي كم معولی رعایا کے انتقال مرتبہ حک کرنا بندار کے کو، سلام کیا بعد ہ درگرا رائیس اے شاہداراج اب مفام غورث كرس ك ميرانس سے اس معنى كى تكريكى كے سامنے سرنبس خميكا وہ آج این ابالغ ازکے کے سیست ایک عمولی رعایاتی ماندسر خفیکا رہا ہو بدکیوں ہماہی كاب أسيس سے وہ طاقت دورموكئ ميے سبكورى سزار بابندگان خدامسر تفريحاتے تھے۔ يس ما ظرين إلهم بني طاقت كواد ما ركيتي من شيكه دورموجد في رآج ايك ملك كا مهاجه شامی گفت کوخالی کرتای سخت برسیف ولا این حافقین کوسر تحییا آنا و زیدروناب -لیس امنے ہوکہ دراص اس مہارا جدائرو کے وجودس وگرر طایا رملک ندورت کوئی زیادتی مذقعي اور چوعزت اسكي كيمي أني تقي وج و رامل سيكتيمضي وجو د كينبس ملكه تش خاص طاقت كي كي جاتي تقى يسك خابب بوجا كيرب است عى سبات يوجهو موايش اكدوه أس تحن كرسان يخفك طاوه عبسكو حنيدي منشول منبل يازل سعدر وندمتانها يسمى خاص واقت كونا ظرين إيجاؤنا نا طرین اِ و ه ط تت کل نهرون مها راحه اندورکوسی سیخت شروطا فر ما <sub>سی خی</sub> ماکار. باراج اس فالاستى كوحكوت بباكر بازق وسوال دهداء مس خوف النيكر من جهال اوًا رك بجاسة بحوتى لفظ المرايدة استعال كيا كياب مطافق بي

ن آن کی کیمہ مبارت کا قتباس کرتے ہوئے لفظ مجھوتی استعمال کرینگے۔ जादित्यानामहं विष्युज्यीतिषां रिवर्त्रुपान् । मरीचिमेर्तामसि नस्त्रार्णमहे त्राशी ॥भ-भोग९०/२१ ज्यादित्पानां ऋहं विष्युः ज्योतियां एवि खंशुमान्। मिरिन्तः महताम् जास्य नस्त्रारणां ज्यहं शरीन ॥ ا رقد دارا آدمیول (مذیکمینی دایی اشیار میں د ۱۱ میں رسا رشنو بوں رسم جیکیلی ۵ ماکزول دانون من (۱۷) تفت مون ( ٤) مروتول البيواوك : مين ( مر) مركى (نامي ميوا) ( ٥) مول ( المحتبة رول (أسماني كره جات ميس ( ١١) ميس ( ١١) جندر مال ممول م لوبط مطلب يدي كص في ودنته اسكاجوس و ويعشور كى طاقت ب تلام روشني والول س آفت بريستيور كي جعوتي كبي كني ريبين الرام فتاب كيلستي موجاوي و زاگر ده این تمام طاقت العی گری روشی نیزی تیک مک رونق جا ه جال او چرارت و تو د مساتو بهمرسی کرن والی است. اکا دجو دی بنین دسک بهمرنه توبیه دنیا وی آر فرنی اور رمی دنے سکے کی۔ نہاری محصرو کھیلیں کی نہمارے میں تون کی حرارت وعیرور ہ سے گی۔ نیچواسرات کی پاک اور نہ سو ناجاندی کی دیک قالیم روحان کی وعیرہ وعلیہ وتا م بول مجنا جنت کری مرکز ن والول کوسوج طاقت بنتی با برا وروه سوج ایسی ری ق تت كويرسفورى م واس كرياب المسكواس شاوك يس كف جي اين عاوه سي اول سال نريب من كذيرن والول من توافعنا ب مجه تجهد يا يديدال برايك موال ناظرال لو يحتم كرا

بر تو نیم رسیر از شو مست محمد مراح بیال کردے مرحبطر می می تو وہ و اس را گر کی تعظم کو این حرف کا این حرف سے کہ می تا اور اس کا کہ کا بھے ہی تو وہ و اس را گر کی منظم سے آن تو گول سے کہ ہم الی اس کا مطلب نفط ہم سے آن تو گول سے میں وفتر و کی میں وفتر و کی میں اس کا مطلب نفط ہم سے آن تو گول سے میں والی و کی اس میں میں میں موجود سے دور موجا شینگ اور طوالت بھی موگی اسوم سے میں رکوف ہم میں مورد تے ہیں۔

रसोहमासु की नोष प्रभासि पारि हर्षणाः। प्राणवः सर्व वेदेषु पादाः तो पौरूषं न्टषु ॥ भ जी। ज्ञा ७ स्त्री = ॥ र्ताः चहं साम् की नेत्र प्रमा स्त्रीस्म शार्षा स्त्रीयोः। प्राणवः शर्व वेरेषु रादः तो पौर्ष्षं न्टष्टु ॥

ارته دا) ایکنتی کے اور کے دارجن) إداما) میں رسا ایا نی میں (سم) رسس ربوق طبایقه یااس کالنب کیاب) (۵) مہول (۷) جا ارسورج میں (۷) روفوی (۸) ویدول میں (۹) برانو (۱۱ دم) (۱۰) آکاش میں (۱۱ بشید (آواز) (۱۷) (اور) انسانوں میں (ساوا) بُرخارته ومحنت مشقعت کی مہوں ۔

نوف مسلم به مطلب به سے کی سے جو کہ نہ کال لئے جائے برائم کا جو شکل جو نام کی ہے ہو۔

د د پر میشور کی جو تی یا طاقت ہے بانی کارس اگر کہنے کیا جاسکے توانی فراندی یا نی بن کی ہے ہو جائے گئی جاند میں ہے اگر رڈی کو طبیحہ ہ کر لیاجا وہے تو واقعی ال برسے بندین اور سوج میں کا نام مونشان جی نہ رہ جاوی گاسید طرح کرشن جی فر ماتے ہیں کہ وید ون میں سے دیاتمام دنیا کی مختلف نہ مالوں کے اندریسے ) اگرا وم کو کال لیاجا وے دیائی مطبق بر بر مربی بیشور کے ناموں اوجو فقول کو ظام کر سے والے الفاظ کو خود وہ و و فتحلف نہ بانوں ہی کہر می کیوں نہ موں اوجو فقول کو ظام کر سے والے الفاظ کو خود وہ و و فتحلف نہ بانوں ہی کہر کہر کی کیوں نہ موں اوجو فقول کو ظام کر میٹ والے الفاظ کو خود وہ و و فتحلف نہ بانوں ہی بجر کو فال

سيطرح أكاش رضلاي سي أواز كوجواسكي صفت براجو بحركه بي صفت البين موصوف سد علىده نهيس موسكاكرتي بكال سياجا ويت تواسيس كيبيره بي نبير سكتاا وراسيطرح بني نوع السا یں سے اگر رضار تھ کو کال بیاجا وے تواسمی زید کی ندرہ سکے گرکیو کمیسم سے باسکار مشاتھ (محنت شقت اكے كال دے جائے برم طرح كى حركات نون كى زمّا راورا ورسائس كاجلنا ساكى ئىدموخائىكا-

لو من النانون من را جديد مشوكى فراص طاقت والابي اسكامطلب يول سم يحدكه ويسه تو اجه كاجهم هي ايك معمول انسان ي بياس تمين جولاكمول اينهم جنس (انسانون ايروم رعی ف ص طی نت برده برستیوری طاقت اس میں کام کر رہی ہے اور سیسی طاقت

وسينيورك بحقوتي ما وتاركت أس

ناظرين إايك بادشا وتحيثيت النيان بارى مانندا وربانكل بارى برابرايك ضدا کابن ہے میکن جین قت وہ شاہی تخت پر رونق افروز مہوتا ہو وہ بدکر دار وں اگنہ گاروں) کوسنرااور تیک نوگول کوجزا(انعام دینیره) دینے کی خاص طاقت برمیثیورے حاصل کرندتیا ہے اور اُس میں جو پیغام طلقت کام کر ری ہے اِس کو تم رمیشور کی بعبوتی یا او تارکہتے ہیں یا یول سمجے کرمہوری ملطنت کے رواج سے اس بات کواور بی اسان کرویاد ن تام ممارن رعایا اینی ده طاقت حکومت جوانے اندر برمشور کی طرف سے دی گئی President ا كم تحف كوجوالدكر د مع بس جوان سب كار بزيرت متخب مبو اسب اوراب وه إن يرحكومت كرابي حو نكمائس لطنت كيتمام بالشندگان

ن لما قت حکومت کای مجموعہ وہ پریزیڈن یا ما دشاہ براسوحہ سے بھی کرشن جی فرماتے من كهانسانون ميں با دفيا ه يرميشور كى بھوتى ( خاص طاقت والا) ہے ہيں يوں ما الرانسانون سے با وضاہ کو علیمہ ہ کرانیاجا وے البنی با دشاہت وحکومت کو اگزمین

ونابودكر دياجا وسئ توان نول كيتى قائم بني شكل بوطائيكي اجوري واكه بوث مانيوند

ज्यक्षर्ग्याणमकारेगास्मि द्वन्दः साम्रासिकस्य मंद्रमेनाष्ट्रयः कालो आतार्दं विद्रको मुखः॥ भागी १०/३३० जुक्षराराम् जर्माः जिस्म दुन्दः सामारिकस्य च । जरम् एक न्याता ऋइं निश्चतः मुखः॥ ترحبه- د ۱۱ اکشرول (حروف) می (۱۰ سا می آیود مبول ایم) (۵) میں دوند ومول (نکینسکرن توا مدکی ایک خاص بات نیت) یا - یمی زخنامو وال زمار مبول (۱۱) ورمی ی (۱۱) ساری طفت کا ماز) املی (۱۱) سهار دببول -لوث - حروف من المع كى طاقت يرمشو ـ كى موقى كى ئى بيرواضى موكراً كه خانام حروف مي ست آكي طاقت يوني مصصصه كو كال زالي توهيد مو كاكدكوني حرف اي آوازی ندوے سکے گااوس امعی گؤگاین جا ناپڑگا۔ اِس مات کو تم آرو دی کیے الغلظ كى مثال سے آسانی کے ساتھ بمہالمنی سرسیس اول کو علوم موکہ نفظ مصم میں م س اگرم و مه کوجوکه ۱ وی ما قت بی کال وایس توتیائے وتونبائ كالمفطآب كسطح وسكيس كحرى عطرح

فأظرين إاسيطرة تصكوت كبتاكي يدوننوس ادهيادساري كي مهاري إسي صنمون سير بهرى بزى برحنبواشتياق مبوويان ي يورى كبث دكھ يسكنيمس بمارام وٺ مطلب مخقط يربه وكمعلانيكا فخفاكها وناركي فلاسفى يت الرودي من مطلب سجيه حاوي صبكا ذكرا وبريح والتة س آبار بعن منكوكرش في بينشور كي جموتي بإطاقت فرمار ي من او راس فدامفي يركا في غور باجا وتؤهبال اس السول مطابق تمام دنها كي قومول ومذمهول كيزرگون كي فيسيدت ومزركي فایم رستی ہے وہاں مبند وُں کے اوتارا رہوں کے مکت پڑنش نیسائیوں کے مکم ل نسان و ل خدامیسلما نول کے منجمہ زمول مانجی اور ہو دعول جنبول کے میٹرسنگر وغیرہ دیفیرہ سب اس فدر استفى كے مطابق اپنی انبی المی جنٹیت برقائم رکھتے جا سکتے ہم جن برا کتے بیرو کاروں لئے ا دہنیں فایم کیا ہے۔ اسکے عل و دامس فلامفی رحتنا ہی زیادہ عور وجون کیا جا وے اورتنا بى يريشيورى مسرف يايتا (سرطكبه بوحو دمونا) يم يرريشن وعيال موتا عائماً إتناي نهير بلاسح يتج ابس كوبعور يرصف والرساحيان الراسه ووبارهم باره بره كركاني طور يووروخوس تولظتنا وه يرمزهم بمعشوركي تفكت بن حالينك اور جدان كواي اس زندگي مي السير تخريه حات مو تے جنسے کہ و دائس فلاسفی کی صدفت کے حود قابل موجا کھنگے ۔ ناظرين إكيتاني اس وسوزل ادميارے بماري رائے كى الرموتى براس مات كو بالكل صواف الفاظير فام كرنيك يعيهم وبال كاكت بيسوال فعلوك بمي والم مرسش كي ويتقين

यद्योद्भभोतमत्सतं सामद्राजितमेव ग।

तत्तदेवाव गच्छ त्वं मम तेजोंत्रा संभवम् ॥ भ मा ०९०/४१॥ पत्पत् विभीतीमत् स्तिं आर्मत् असितेम् एवं वा। तत्ति १व अवगान्य में मूम तेनेअश्रासंभवम् । با ۵ وجلال وغهره ركين وال )مو ( ۵) يا د ۱۷ (كسي تميم كي ) طاقت وا لا (ع) بی مودم الوالیول کو (۹ دیقینا (۱۱)میرے (۱۱) تی اتیزی ایج صندے پیدا

مونيوال (باساف يول كرسرى ظامل طاقت ركية والا، (١١) تواسان بجه -الطربن إشرى كرشن حي من مست مي موتيا ل كنائيك بعداس شعوك مي به كهد دياكة مرك كمان مك مماركز في يركة توايم فناخت مع خودي مربياكر دكيس سنان من كولى عنيرمول طاقت وغيره دخميواتبس وه غيزم ولح طاقت رونق ما ٥ وحسلال وبانت علميت فينسلت وغيره المنشوري ي محمد -كحية ناظرين إكبابي اس عنمون كوصاف كينك ميناب اور مى حواله حاست تلاش كريك صرورت ب وكيا ايسيصاف الفاظات بمي برد كركوني تائية وسكتي بع و الديمان أريد مان غيرا اتنے بریس نہ مائیں گے اسلے اِ کی ستی کے لیے ہم اُن کے مغزیر فیسین ڈٹ ار بینی صاحب عمر الرين كيتاكي رائے مبي ويل مرتقل كنے ديتے ہي جواسي ويولن ارمعياً دے خاتمہ يرانبول اندي کی ہے اور میں در در انفاظ میں ہماری رائے کی موافقت کرتے موے آربول کو ستہ بیر کارنجی سفارس كرفي من - ومويدا -(حسب ويل جبارت اس أرين كيت الي سخده مهر عسو - يريف نقل كما تيري سروال به برمانما كو به كنت كيسا واسيات معاوم موتا بحرفهم وخرو ن مي ميليم بول كمني حكومت والوب سرسنرا مي مول كبير حملون (سكاريوب ميس (جوالين) يالسي (بير مكنت على )ميس مول وغيره- سركيا بحيوميال بر جواب إلى عوني ارسيا، كواركوني عن الكسودل موكرادرويدك من عيري توجار مصال س منتك سدانس موكاكه مرصونهان احتكاشماركتناكي وسوس ادهيا بسركما الراسي احقيري -كيونكر بهرشي وياس الزاجو كرشن ارجن كي اس منتكو كوكيت كي شكل من ترتيب دے والی س) اس حراحہ (با ندار و بے جان افلقت کی مینکار اردنق کہنی والی اسٹیار کوریاتیا کی يسى ول كى صداقت تدري اسان بى كريرب يجوش زبب كابيرد كارمواسى زبب يرسيالا ال ركهااوا توج كوكمبوكرك اس جانب نظار منهايت فورس إس ممول كويرب يم جي اسى بات كى مفارض أيد ناظرين سے ديارہ لرتے میں دانعی بیعنوں ای لابق ہے کہ بار باراسے بیخور پڑھنا لازم ہے ۔

إن شذكره بالانجبوميون سطب ميمينورك اس كاريطكت امعمول فلقت، كوجب بك كولي ا اس دہمیہ درخی ( غور دخوص کی خاص نظروں ) سے نہیں دکھیتا نب نک اسکے پڑ کلیا ہے کی مجال کی كى أمريد ركھن فعنوال سے مصلے خيال من حكرور تى اشهنشاد ) كا د مان الا العي حكومت كى باك دور یا سنرا دینے کی طاقت ایر ماتھ کی جھوتی نہیں جسکے خیال میں دوندو ہے ہے۔ سماس کے مانزیر سمتا (سبكوراركروے وال كا وجودير ماتاكى بموتى نبيل يسكي خيال مو تحق وخير فاتيول كى منن ر دب سترهی (عنوروخوش کی لی قت کا کمال حاصل موجه نا) الیشو یکی بیونی نبیس و ۱۵ ان امنت ﴿ ١ أَنْكِي كُرُناد ١ مِن وِسْياوى الشَّيار ماس كرنى (سم) حوابت سه ودينا وى نذات حاصل كرناد مهر) خات یا نا} ان چار و نصول کے مجبوعہ کی شاریب کئی ہے عقیقنت کو تنس جانتا (بعنی وہ خات دغنه و نوع صل بنبن كرسكتا ) إس بهوتى ا دصياري تورياس جيسة برئ نام برماتما كي طافتول کوسیان کیا ہے میکن حن نوگول سے ویرکم کوال کے رو دراد صیا، (بچور وید کی میلولوش او صیار) كوير بايران كوعلوم مو كاكهرو درروب د بارى (فقه دالخيكلول كور كف داس) بها درول ك بسكيسي بمبوتيان ميشيوين ظام كرمين اورزياد دكهان تك كبير حن لوگوں ہے كہم مسترحيا (صبغ شام کی عبادت کے منتہ وں، کو معتم معلاب پڑیا ہرود ہوگ اس بھوتی ا دمیا کی مقیقیت کوجان سکتے ہیں کہ۔ مدکورہ بالانھوٹیال پر ماتھاکے ٹروین (حدا تی بستى كفيروت بيل كهال تك النكار (استعاره) كاكام نا طرین ا ا متوآ ربیمهاهبان کوکونی موقع انکار کاندره گیاند حرمت سرکی تا سُدا ومیکے اقتباس میں مش کر دی گئی ہے لمکہ نیڈن آریبنی جی مهازج نخ بتلا ياكه بيراضول ويدو ل من سبت معقول تورير سان موا كا درش ا دهيا ريراشارا ہے اس کی مبارت اگرنقل کی حاوے تو آریہ صاحبان دنگ رہ حابیہ کے کیوند کہ گیتا میں توحر ف يهى عبارت فتى كدالشانول مي بادش ٥ ميم بجبه - دخيول مي مي مي بجبه وعنير وليكن و يال تو

يون الايركا وحورول كے سروا فيكوني (سجدد) بورائ فوج كيم سالا أن كونيم اے رکھ بانیوائے تو کوئے مواے کہا رتحد کوئے مو وغیرہ وعیرہ -بال الريزوت آرمين معاحب كي اس بارياب من كو منظر كيمكن ريحور ويدكي سولوس ا ومعياً كويريا واوت توامس مصحها لااقارى فالسفى فصل طور رئابت بوجاتى ب وإل ابال سلامكا توصید می نابت بوجا نا برایکر کستوب کی بات برکسوامی د بانندمسرسوتی مهاراج سے این السیوبد میں اس بات سے نہ تو اور کیا ہونہ کم از کا اف ظ کے لیے معنی قایم رکھے ہیں کہ جود رامی ان سے برا مد موتے میں اگر سم دیا نندی جائے کے والے میں کا اور اندے آریتی جی کی یہ بات رو موحاتی شائروکسوای می اندار و ل کے مسردار تجدکوند وارد وی مان مفطائد (بحک باعد كنا كيمي علم يا بجر ( اوزار) كركيمية بكرا ديا واجنا نيجورول كرمسردار برتواليا فحصة سوامي جي كوآگياكريها ن منه معن قتل كيمن رود ويايني وه نكهت بي كينورول كمسرد ادكو مل كرادو - والمحوير ويدين -بمارا خيال بركدتها كي اس فلا مني كوسطري الديني معاصب بمي الارويدول كي اس ادمعياه لوالزاموں سے بری کرمیادہ با یک بی سوائی کی کوندماس مولی وہ وہ اس برس بڑے کہ الرفعظى منى يو ل صاف صاف كرد الم و كرا الم يورد ل كرسردار ي كويس مجروكر تاميل توديدو ل ك محكم برے اعتران موسع جود سنگے -ناظرین اسوای فی بدند مجمد سے کو اسکا مد ما رہدے کرا سے حوروں کے سرواز جو قاور مطلق تجے الیسی خاص طاقت عطاکر رہا ہوکہ تولیست دیگران کے بغیر مولی حرکات کرسکتا ہے اش فاص طاقت كويم بنه اسحده الرقيس-ناظر بن م مضمون زیر کشف سے دور علے گئے اسلئے اس خلاحترف کو بیں جیوار کھروس الحيم ساب عاميدكرتے ميں كرما رے آريہ مائى اس ادتار كى فلاسفى كومزور يا كرايونيك ال وہ إسرف راسفي كو مرفظ ركعك الرسوامي ديان دكويجي أس رمرهين ال ليويي عانكور يساكر يضعه منع تو سبس كرتيبكن اس ايدران أريساج إ آب كورخيال توركعنا عاسي كصبطرح اسسوامي د یا نزیسرسوتی مهاراج کی نهایت صرسے زیاد دورت اپنے داول میں رکھتے ہی اسیطرح

اگرا مک مند و محکوان کرشن جی بر فداہے۔ ایک عبسانی رسوعینی برتن من دهن منوخها ورکر رہا به ایک مسلمان مضرت محمرصاحب معلم ترقر بان مبونکوتیا ری توان کیارون سے کون ساگناه کیا ب جواب أن كور العبل كماكرتي ب اجى حطرت إلاب بدند محيي كداب إل بالول مت افي وصرم كايروا ، كررب مي بركزنهين بيخت بلطي يرش كيؤكم جهال أب اينا مك زير دسمت امهول ابنك اكسي كاجل مة وكبان كودكرة موع ملك من نفاق كالبج لورسيم وصكافتهم موتا بوكه مندك ما نوك مير البيدة اتفاق والتي ذفا يم والمركب كي المنظم والمنتل ورسيوه مرام تحلي حاميلي) و بال دنيا کے اس بزرگون کی ندابدگونی اگر کے گنا ہ اور نہایت عظیم گناہ کمارہ میں خبکوا کے بدید اکر منوالے ررسم رسفويك يانفل سادياي-اے ارماحان استو کہ ہے کہا کہ جس کہ کرشن حوکمی کا جرانبوالاعور تو ان کو رجھانبو سيكر و ل عورتول سے عياشي كرنبوالامها كھارت كى حبائك كزار ملك كاستها ناش كرمنوالا ب اسل مون ت كرناملطي مير - يا معيسي حوسولي و ياك (اين حفاظت آب مذكرسكا) اس كاسباره كمرانا وابديات بي امح والإلك كي موى برعاشق موكدائس كورمول اننانا مناسب مروفيره دعنه وجنا كخدابسول كعظيم كرنامحفن فعنول بريس أكموياد رسي كرسبكور بينيو رائ نضيات دى ليني جس كواس كا ين فاص طاقت يخش وي أسكى عزت تغليم دعيره كرسكو كيا يمين مجبور مونا يؤتا بي بمنهى وبس توتا بم مى ايساكر يك ي عروك مبد تي برس ال ماحبان خداكى خاص طاقت سكين والوال كى نبداا ورتوحين كركے دمعلوم مقدمات عظيم كمار بوہس بم سے بندت ليكه رام جي كى ایات کتاب میں ایک مضمول ویا منداور محرا کا مقابلہ الریا ہے۔ ہمیں سرد مکمعان است امنوی موا مه و د اول الذكر كواسمان يرحير با تو بهو مئة أفرالذكر كي شان من منهايت از به الفاظ ( ما بل وعنيو) متعال كررب من ما واخيال سے كدمشك يربيرى مهارى ملطى ب كركسى البركوجول كھون كروڑوں بديكا ل خا إكامعزز ما ناكر موا بحرً اعطل كها بالكعام وس يامعل سياخيال بعي كميام و ي -

ہمیں اس بحبث کی حزورت برکہ فلال ربینا رم راج ہ کرم و اا ورفلال گھٹ کرم وا واقعی ایساز نیوائے خلاکے نزویک کنی ارو کے ۔ استحفرات إأب كوايسة فيعلول كي ذكرى دسية كالتحقاق ويدي ويابي وكول س بر وكر بي ياكو كبس رحبه كانيك و مرت ياكس ف ونياس كسفدرياب اور مقدرين (كناووان) لياسى والخيرة وعيرة تمام بالول كافيصد كرنا يرمينو يك بالقديس وأس النات نوكول كوايي وزارت نونهس فرركياكأب صاحبان اسي فكرس غلطال راكرتي مي كيهزت محرصا حميلهم يول بُري رشن يون خراب عيسى يون ناياك وعنيره -اجى مهافت إلب إن فصول كامول كوامكبار كى ترك كر ديجة وماكى فكرهمو يا این شد بارکھیے کہا آپ کے پاس تام دنیا کے بزرگان دین کا مقا بلد کرنیکے سوااور کوئی کام الظرين! اگر م يو تيني تو دنيا كے سراك رسب وسراك قوم من جوبز ك موكز ر میں ایسبکی سرایک فردنشبر کوعوت کرنی مازم ہے ۔ یا اگرسم دوسسری قوموں کے بزرگوں کی عزت ذكري توكم از كم إن ك نندا (برگونی ۱۱ در توص تون كياكرس مربيصاحبان نفظ ستوتی ـ (تعراب ) ي روى مجيف عرب تا ول كياكرت من معن به كه جوحبيا برانس كو وسياكهنا استكى متوفى لين. اتعراب اجرا واستكف ف نزاب ليس سي الاكوليروديوب في طب كرتيب كه شرى تش ئ سوائخ فرى ال كومسيا كيظ سركررى ، استهم باكم وكاست بيان كے ديتے بي جائخ وہ كہتے م کم اکرشن مفیجوری کی یعیاشی کی بیکیا و ه ک و عفیره -اب ناظرین مؤیری کرکیاکی مغمون کا Side کارکی سخت سكرات عوام كے روبروشش كرنا غلقة فهم عيدان النبيات واوركيات ير كست بين كدان كوالسي خروب اب بوكه كرشن وعيره ك وانهات برريويو كرنكي تمهزوس ابنس جابيني كديا تووه إن بزرگان نداسيه، لوائنيس الفاظ مين ياد كرين حن من إن كيروكاران إن كي عزت كرتيم من يا إن كولازم ب كه و ۱ اس علمون کوی الا کو طاق رکھ دیو ہے ہی و مکسی دین کے کسی بزیگ کاجن کو اس دین واسے ا و تارم خير كمال نسان ا وركمل خديا تيرخو بكروخنسيد ، وغنسب ر ، منهايت ورحبك افعنل

الفاظست عظم رقب كوني ذكرند كورى ناكياري سكن الخرمين إو دايساند كرينيك اريسماجيول يزيزكما موا بحكهماري قوم كي ترقي او ر بمارے وصرم كارجا راكررسماج كى اشاعت ئت بى مو گاجب بم تمام دنیا كے إن نها بت اعلی درجہ کے معزز بزرگوں کی وات اس کوبالکی یا ٹال کروائیس کے اور مہی وجہ برناظیں کہ وه دن بدن ا دشوخ موتے بطح اتے من اگراج بندت بیکھرام ماحت سن کروٹرانسانوں کے معزز زرگ کوج بل بھھرسے میں توکل ایک نوجوان بی اے برہم جاری کاخط ب حامس ار نه کی خاطر اسے سو کے جنگلوں کا وسٹی کہ کری اینے ساتھیوں کونوش کر نامن سے بعتا ہوانہی بایرب بات روشن کرد بابی که اربیسماج کیا بی = مرف ایک ایسے بوگول کی جاعث ہے جن کے باس ورکوئی کا منبس سوالسکے کہ وہ تمام دنیا کے بزرگول کی توجین کیاری وجن ہوگوں مي براهم ريشيورن إيى فاعم طاقت البيجوتي الخبش كران كول كمول كروار ول الندانون كا مزر بالأن كي مندا لر مركوني اكريت ميو في الله مراعبر كب كرس - كاش كه اب يعي بمار المراه كريدنه في صاحبان رادرامست براج وي -: دنینی که ماری کنتههان و در سیانی مهانی مهانی می ایسای کررز و مرسی وه مندون آین کوموزین کی و دُمِس كِتَا مُرْضِيف كُرِيسْتِيم مازما في مي مُكوسِف ت منافيس ليول عيساني بافرافعي مهت بي نامناسب بن ريونكا تول وكديم كماكرس ايم رحب رفي تعيين يرتك كرري س توجهان هندا کلی اسی اتو کی تر دیدکر کے ای محافظت کی و یاں اسپرانزامی طور پرنکی زرگو کی ٹر ال کر ناشقرع کما اگر لعلى كررسي مر بحد ماري توسي كذعي ماركة علی پیزنتم دیگراتوا م کے بزرگوں کی توصن کر و دعنظ لمکراسکے خند ف توسم ، ڈینٹی قراق ننبریق ممالکہ امیوہ سُّ اللهُ مِن مُا يَحُونَ مِنْ دُونِي بَيْهِ فَسَكَتُّ اللَّهِ یکارتے میں ٹرزنہ کہا کر وکسونکہ وہ کشد کوجہالت سے بڑا کہنے مگیس گے۔ یار وی ۔ رکو جو مال -

بالانغداف كانظر مين كسراك مقول يندغير مصب الندان كؤيديم كرنا يو گاکر جهان و ه لوگ غلطی پر میں جوحظرت میٹی او چھزے محد صاحب صلع کی تومین کرتے ہیں دی وه بوك بمي من منطى بر بين جورام كريت ويونيره كي توجيل كريت ين-ناظرين إميس كيامق مامس مي كرجن وجو دوك كوير رسم يستورك حرائ فاقت المن قايم كركوال مع يومولى كام كرائ الدركرورون ان نول ميد إلى تعظيم كراني المبن بمرارا تاظرين! ميني خود ميساليون كي تفنيف كروه ايسى تنابير في مي من بير تكها تباكه رام جندراگراوتارموتے تود کاستیای فراق میں مادے مارے کیوں مجرتے میں اسکے بیعی ہی کہ ہمارے میسانی مبایلوں نے ربوں اور مندول کواس بات کاستحق ساویاکہ وہ السی کتابی ت رس جن من ایسے انفاظ درج موں کر ملینی اگر مکمن نسمان اور مکمل خدام و تا یا خدا کا امکلوتا میں مونا تو ده سولي ركبول حرابا ماجانا وعنسره ١٠٠-ناظرين إكيستجب كى إت سے كه مندوسلمان ميسائى لاس يو بس مى گرمىد بني سُنا بي ما وي أن يوتر مها ك تا ول كوجومزارون سال قبل موكدار يكي بس-نا طربن! اس سے بھی رہا و ہ تعجب این تھیے آدمیوں کی علی مرموتا ہے جواہے آپس کی روانی کا دایر ۵ دسیع کرتے کرتے نہ مرف رئیا کی قوموں کے بزرگوں کی توصف کرائی بری قائمت ارتے ہی ملکا فسوس اور شایت افسوس سے بس کہنا پڑتا ہوکذرمین اور سمان کے بنا بیوالی برتام برست وركومي صدويتن كسنان مك جاتي بس وريضيانه هرون أريهاجيون بس ى بالمرسي المالك صاحران می اس سے پاک بندس -ا عسمال صحبان إار الرار رواوس به كتيم كرفدا كارب تواكي جانب سے اسكاجواب يون سركز ندمونا جائ كريستوركنه كاري كيوكم فارى زبان مرصكانام فلا واوى كا دروبى

تونم می گناه کرنے تکبیں مال اب مشک است فنا نفول کی تام باتوں کی بال ترو مدکریں اِن کو بلنائن للدالك كارجار الارتشائي ميكن صاحبان بالدركيف كربرتم ترمشور وآب كاادراكا وخنكه دونون كالمعبود والتلكي صفات مين جوالفائط يكامى لعنه سنتمال كرتا يحافرا كي زبال سے و الحملف ور کی مفتوں کوف سرکرنے والے) اللہ طاکونیس محصر سکتے (یا آپ ال کے عادى نبس بى توبىرگر بىرگزى كى اكيوالىيا نەكرنان ئەنىڭ كەتب ان خدى ئىشتوں يا، دىسكىمتراد ونالغا لوسي تريه والقير راستعال كرنے لك وارس -آسے البوافعال واقعي نها يت نظيم كناوس-ناظرين إبهم يه كير بعنينه والمتوكريها ل ندت بيكورام معاجب مرحوم بالمسطر وصرم بال فنا غورماحب) كالسيالفا ظرفدامكار بمن أن دنون ي جب بهم أريس ج كے ممبر تھے بہت بني اگوار معلوم موتے تھے و ہال سلمان صاصول کی اسی باتوں کو تھی میشاہ بھارا دیا نے ہرگز ہرگز تھی تنہیں پر داشت کرسکتا جیسا کافیا لاسل م سيالكوت جائد تنهم المورض كم اكتوارث الما يح JU! 19 11/2 السيطرة جل كي المدحورجورتولف كرف تاظرين إيرانقاؤم خبنون كالكرمس وكا رتے رے کہ اگر جما ر مرصاص ان خدا کے اسمار ،ک کے ساتھ امن من نفاظ حو کرکنہ گا ۔ن رہ يكركن اسى الفعاف مصمها بول كى ايسى باتير الكونه كارتبس برى م کے ایڈ میران دیے تی عب موکر بنیاب عاجز ؟ وره ترجمه فاری زبان و تغظ فرا کریے اوپر کافقرہ ہو ما فت كرت بى كذار سى مرك ت تفاريم تعموت وتتوسى كرافتهاس كولفل كرا فردرى تعالس مجو واللهناين اے المر شرصاحب نوازاں سمارم اآپ کو منطوں کے فقی عنی کا یو الی ظاکھنا جا ہے جب ے وابتی ہی کہوب اور فارس کے باشندگان ای زبان من رس اور آسمان کو منامیوائے کو خداکما کرنے

الإراسيطرح سندويهتان كوندكم بافتند كال أشي كويني زبان مس سينيو يصيم س لو كعلاالصاف كي لظر معصوصة توسى كدكياب كارفقره ففلنان كخرديك ونساى ناار مانس ب عبساك فتمر اربول كيضلامكار وعنيره الفاظانباست بي نامنا اب اگر کو بی مساحب می بیمنو ل رس کیمم معترض کی تلعی ظام رسنی ہے ایسے الفاظ لانكى خرورت مونى موتوبها راجواب به وكه كائ يسك كداين وماغ سے ايحادي كرمن بول كرسكتے س كاسطرح مخاطب كياكرس كدفلال كتاب من جوخدا الخيلق اسما المعابي الي عضيف كي علظى با ورالله حل شاندكى شان من بسيد الفاظ كمنا نامناسب من ومحنب ره -منال اگرا دير كامضمول محاسية محاور دبيس و كريس تويول مبو گاله استربيمها شيو ا آپ ويدون كو للا م اللي تومان من مركب إن مريكها بحكم أست عن تما مريما ربول كيمونوالي بوتمون كومير فائده كيواسطي كاليس اب تلاك كرك إن وعاؤل كالمائك والرحود يستورى عص عرار اليي بات كيول كين في الهذافي بت مبوركر و مركام اللي بنيس يد النظرين إيد اعظر من ما التجعيل و كلاس اعتراص في فيفت مير معلوم ب اوريم يساموا م مان وقت خراب كرنامن سب بنهي سمجية سب بوانجيس كدمها نبريه فقره مخفوم تال كمحد ينظلها ائے ونیائی تومیں ایم آب سب کی خدست میں س کرتے میں کہ ایکے ایسے تمام افغال خدا کے احکام کے بالکل خرف میں اوراک کو وہ ان کا مول کے نتیج میں عزور دورخ میں سے گا، اگر كسى عيساني كتاب من كوني به يامندونه ي ام خيدركي ندكورة بالديندا يره كرجوش مل جايا ے اور در من سینی کی وجین بر امر با ندہ لین و واس میسانی صاحبان ایاد در کھیے کہ اس مندو مار م في ربال المصريفي و يكر موزيز يك كي خرون الحليمة بس أن كالناه حرف اوسي يرسس

شرارون بزركان وليذران توه بولونان معر روم دفنه وملكون من موكذرية بساس سيكاس ظلم کے لابق میں کمبو تکرمسیس ش معشور کی خاص محبوقی (طاقت) کام کررسی تھی۔ ہال ہم نے با تاكيسياني صاحبان حفرت نيس كوسلمان صاحبان سنة تفرت مجرصا حسلم كوسند ومساحيان معکوان کرشن کوآرمه صاحبان شا مرمودی و مانزیمه موتی کوست برزه کرمعز زماین کے مس سے کوئی رج منس گر دوسروں کی توصین تو نهروانیس را محین تو نه کھنوا دراہیں صلواتیں تو ندرسنا کو ناظرين الجميني موسم كے ديني كارگرانفق كادميت وينره نيك كام بس اور ان كاماصل كرناسرا كسندس مع شاسس عما بانوه وجب مي دنيا ي خماعت قومول كے ممان کے اندرقائیم روسکتی ہر کہ جب وہ اور کے گن کا تطلیم کونرک کر دیوس بینی بزرگا ن نوا ى توسين كاك سالك مار كي منقطع موجاوت - نافزن الهدينا بهاراكام تها ما ننانه ما نانه ما ننانه ما نانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما نانه ما ننانه ما نانه ما ننانه ما نانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما ننانه ما نانه ما ننانه ما نانه ما نانه ما نانه ما نانه ما نانه ما نانه ما والمريم مفرطو يراسي ساله وعزات وكرا مات كاج كحد وكركئے ديتے من كمونكم فنمون رائخت ہے اس كاف صفحات ۔ أرمماحان كماكرت كالمستري كيسلون كي يلطى المحدوة عزت محرصا حصاع كوجاندكا دو تلریب زموان سمینه من بسیر منول کی نبلطی سے کیرو در رکھوتلین سے کوایاب روتی سے نیا النابول كوفتكم سركرموالا مزحول كودكمفتا كونكو يون بنگولانگرو ول كوهلتاميس منبس للكرم وول كوزنده بهي كرنوال يجتيم بيناتني مندول كي فيلطي يروه تعبكوال كرنس كو الكلي ركوسروس نامي بهائراً شانبوالا رائب رئيب خونتوا ركبسون كوجار بالخ رس كي وعنيره سمحت بن السيطرح ومكرمهان أتماؤن كے رات کا وقت تھا انگ رو کا آپ کے اسے کھر کھا ا سے کرتا یا اُسے دیجھنے ی سوای جی لئے هد كما يوكول رك تي إسلام ووسائل المستطال التي و ماكم بال الواي ي

مهاراج الك حكمه برا كسران سام نظر را خوف سي محص مثانود محفالي على مان مرك ربوجود بريس خيال كياكرت ووبول طاف موت مرتومواني ي ي طاف رموجوم في يرسو كى موكى و د موكا يسرلن كه كرصوا أيا، عدا بك حكيمه مراكب كدلامو من ايك كالح كال بعديد باسال مركا سوامی جی کادرشن کرسے آیا اُس کاجہرہ بعنور دھطرسوائی سے اُس سے کہاکہ دیجہ توانی شادی مت كاناكيونكة توزياد والمصدرنده مذرسكاء أس الناسي كودالول كواس را زمت طلع كرديا ور شادى سے انكارى موا كر كھروالول سے نه مان بلك كماكيد ساد مولوگ تولوں مى بكاكر تے بس عزمنکا وسکی شا دی مرکئی لیکن و ۵۵ ماسال کی عربیس مرکبیا (بیعی سوامی جی کامینید بگونی سے مبوکنی پھالک طلبہ للہ اور کا کے شکل میں سوامی تی ایک درخت کے شیجے معدمات و مستم سین وغیرہ معتب تعے إن بن سے مک معلا تام والموام وگرا کروائی کی اکاراسان آیا ہو موامی ہی ہے اس حانب نظری اورنس کرکها که آتا بی توانے دو مواس کا کی نتیس تگام تے تو و دہما رک بھاڑ تھاء نشکا ور سبوك توخوف كرماري دوره كرعبوك كرسواى في بنوائس سانب كحركت موانظ لرنے رہے ہیاں کا کہ وہ مواس جی کے میں یاس سنجل کردیے جواکیا تے سب بوگانیان كراك كويحده كركے تعرفیس كرنے كے - اورائسي النس توشما لكمي بلري بس كرسو مي خيرر يجھ وعنبره كونه ورتے تھے بار كذرسران كوئى متهدد باك الرائر بذكها وعنبره وعنبره-ا در سوامی جی کے گرود نگری درج نیند مها این کی ما رومیں نئی کلما آوکہ وہ ستری کیش میں گامیری کا حب تين سال كرت رب بعده ايك ال كونواب بن سناكري كونوم و ناتها وه به ب بيها ك سيطيحا و ايس ده و بال سے جاتا كا واب برحال اللي ات كانبوكر الرس كتاب كوايك مرتبه بغورس ساكه وولفظ ليفظ أن كام وكسا-نا ظرين الكيرة ربه صاحبان تمام دنيا كوغلط كمرخود به كماكر ربيم بيداي أربهما تبيوا على مس كرول الركية جس على من النه وكر ما المب كالمواط كري ي 'ناظرین اہمیں کینج کی طرورت نہیں کہا و رہے و قعات سوامی دماننہ کے ماروم میلیڈا ایناوقت ضایع کرنگی مزورت بی کیا، ک

احيهما راكيا بكرمة تاسب راكر دنباكيسي فروشبه كوضوا ثرى سوثرى طاقت عطافر ما ديو كوهمار كما نقصان مبوگيا يجبر سمكيون نشينم كرموس كهال سب سح بينين سوامي جي ميس ندكور د مالاماك مبونا ظائبه كرية بوسط خودار برص حبال سناب إنا بالحدكتابيا . كيون صاحب بهوامي د مانند وص معضور سيستين كوني كرني سان سفو ف ندكرن ياس كالبين مررد ميوي في زرم من رسينے ديخيره کی طاقت محطاکردی کیا و ٥ دومسرول کوهی ایسی بی طاقتیس با اس سے کم زامرطاقتیر نهر يخب سنكنا ٩- بال شايراريه مان كبير كه يم نے توديانندم مرف وہ طاقترت ليم كي بي جوقا بنون قدرت موفق من گرد گر ندامت نواسي مززبزرگون کانسبت ايسي وايي ترامي کو كركتي يجوفالون فارت اوعقل سترجي خاز موتكي اعت بالكل غلط معلوم موتي من ديخبره يسوالني عوعن يدسيت كركما الكسائب كاسوامي في كونه كالمناقالون فدرت كرصلاف تبني ب يمازم والبير الك مذكر والنافا يؤن قدرت فل وينبير موكها أينده انبوالي بات اصطحاره من فودسوامي جی به نامنے میں که رسنبور کھی بنس جانت۔ دیجیوشنمون رسنبورتری کال درشی) کامعلوم کرلسنا اور تنارد شاخلاف قالون فدرست مس معرص ويستيو ابينه عابدون من استقد بخلاف فالون قدرت طاقبندف مسكتابي و دكيابجكو ن رض مدايك كلى بريها ونهير الطواسكتا كياري سبنى سے مرده كورنده نبس كرسكتا -كياحض محرصاحصاتم سے جاند كے دولكوليانيس ملكي خودانكي معتبرا ورومنه واركتابون من ادوي بم اگرا منازجمه شركرس تونيه ماينيجسي سأني تندن كانزهمه ماتفسير مشي كرس تونه سننځ او رايخ سماحي نرمه توننس سے مي سي ايرے عذم كي كر

يوك كى طافتول كويول فاسرر ميس :- وصياك المنول وك ديش كيول ما وكالم وفي مورى تفسين حيث لي سے دی كارسر كالتو مراا سمندر كالكم وسا (بین جت یا و اقع د مانع کی طاقت سے بڑے بڑے شکلوں کو خالی کر د نیا۔ اور بمٹ را كوخشاك كروينا-) دغيره يوگى كى طاقتون ميں بيان كياگيا بو۔ ( وكيوكت كاويبا جيه ناظرين إآب بتلاك كياكسي يوكى كانني روحاني طاقت سيسمند كوخشك كرديا أيون کے قانون قدرت کے خلاف نہیں ہے میکن اب وہ اسلیم رنیکے دیے مجبور موسی کیونکا ک توسنجار بفی کا بوگ شاسته وه دیش (فلاسفی) مے جے سوائی کی اے نستندگتا بواب میں عزت كے ساتھ السليم باہر دوسري تفسير حي ليے ديے كي نميس بلكندو واليكندي نماين معزز عالم فاعنل نبدت كيفس كردى كني ا ب كياب مريف كه سكة راكزيك النان الت فرك وسيع مناوضك كرسات ويو ووسالكان على رساد بندرة باسكتانيم وه كورنده بيس كرسكتااو رجوعا وإندك دولكوسينس كرك يا 9 - وع عظرت إشاير ريصاصان كين كدوه تويوك كي طاقت سيمندر كوشك كرا بي توجوا ب يب كرسى كوكمياية ي كران مهان الخاؤن من كلى يوك كى فاص طاقيتن نه رى بدول كرف علكوال كونوفودا ريدماحيا عايوكي ملكه بوكيول كاستراج مانت بن مكركس تعب كى بات بركة مند فيشاك كرفيك تقالمين ساواتها تاجو كدا دنى كامها إس وانكارى اتنابی نبد ناظین ، شری کرشس جیس توسمندر کودعک کرنے وعنہ ٥ سے برُ وحرُ و كرطاقت ما في كني من جنائي معكوت كننائي مما يُعورس ادهما من إول ذكرة ما ي سرتاج ، کرشن نے اجن کی وجوا

٧ اركل وُن والانسليم كما بي ) اولاس واقعة مح رئيف صاحب كارى نهير من ملكه وه ا ورَحيّ مائيه م اوگ كى فىنىلت كى طاقت كو ) كى نفسه كرتے موسے يوں فرمالى سىدارات كالشورك ساكوك ويوال كيئ أريماها ن إاب توشري كرشن جي من ايسي فاص طاقتير آيج معز زيندُت ماحب كومحبورا ما تكاير احتكى سامني سمندر كاختاك كرد منذ ما ندك د وكرس كرد منال تفي كا سانب بنا دنیاا کان فی سے سزاروں بندگان خداکو سیرکر دیناتم رہ کوزندہ کر دینااگلی م بهاارا وطالينا وعبره وعنكوني تفيقت بندر كهتي واب نزر وكركها كاشرق كرفن حيم السي طاقيين إكربسنا كمرد وسهرون مين كاركروسانس كأنيتها وه وكهروي سيحينه والياني دى كومينها ورباقي بحبو الوكمت ناظرت إاكر معكوان كرشس كاور مي روب وكعلانام ي اكرار مدندن مها وس كاكينا منع سے کیشری کرشن تی کے بوگ کے شعبق حمولی وگ جہدیس سکتے کہ رکیا معمدتها ار راگر ہوگ شركا بنيفيله يه كربوكي بني عافتول سے تمام سمندر كوشتك كرسكتا ہے توكوني وويظر سنهرأ في كررانون كي ربات بيوكر فلط موسكتي سے كاكست نامى ايك شي لين مماراسمندرانخاكرى بيا ت کی رہ تا کیونکر غلط موکنتی ہے کہ جہاتماموسیٰ کی لابھی سانٹ سے کو تاکا کی پر ہات ليؤكر نباط موسكتي يدكم رخفوسيني ك انتصو الحو كمنام وتكوسنت كونكؤكو نوانا بنبير منبس ملكم ووكا النره كرويلغ آن سرلف كى بربات كوكر غلط موسكتى سے كيھزن محرصا وسسى ان ماند كے وفيكم ر دینے با مها معارت کی به بات بھی کمنو کر غلط موسکتی ہے کہ مہرشی دیاس جی سے تنام کو روُ ں و وتخران كوجواس حنك مس كام المنظف بك مرتبه زنده كرك مها راجه لو دستهم كوالنوالا فأ الما حيك إلا من المو الموسك بدخود كرس في رب سيول والرسي كروس روي كورُ برر عابد والي بنيون وينهب ويكوديا يدروب مذعرا ون سي زحيرت سيندويدول كرينيف وررى ويكرونياوى افعال سيدو كميهم اسكتابوسي علا يب كوش برستورى وى عابينفل كرم بود بيت يعيترمومكا ب وريد منيس.

كرف كاموقع ديار وغيره وعنيره -ناظرین اِ اسی ساتھ بھا کی جہوٹا گرزیانہ مال کا دقعہ بی شن کئے دیتے ہیں سوامی رام تیرتمہ يما على الني رساله رام او يريش كي من على على الماريك مركب كالمعور عدمك کے بارہ س بول گر برفر مار سے بس: م مُرس كهتا بركها دسكيمكان كي جعبت مين ايك بعشرون كاجينتا نكام واتعاا در بعروب وشهد لی کمیوں کوس نے اسکے ساتھ جاریائی رہے کھٹکے سوؤد کیا گڑی م درشی (سبس کیسال نظرہ الی كوكهبى إنهس بهوغانى تبس نب أسكى نائكون ف بيات ما ترته عظر التحوذره برواه بين كانتو توكيس يونك سكودل ورهم ورفرت كي رس بوت رس س الظرين أبمول نام بالولكومج ادربانكل مح سيم كرنمي الكانيس وسكتان وجرم أدبريان فرجي بي ادر مال خيال كريمومسانب اس اد ماري فلانفي كمفتمون كوفورد مس كراد رسكي تذبك بيوع ما ونيكر ده ما دُ رائ عض ورسفق موكراريه سماج كى استحمنيا دادركم وكرمنوالى تعليم اكتاردكش موجا والركي كب سعرات وكرامات كے المهوران خاص طاقت دالے بزرگولهماتماؤل سے نہيں مبوسے يانهيں موسكة الطرين إسم ما مع احر احر كوورا هاروب كاوش محلوان كرشن من منس كريا لمبارس خاص ا معانى فام فاقت الموكل كرد كام كرا ياجس موج جانداو زين آسال كورج وياسيع رفيكمت ے سندرکونہیں سابلکہ وسنوان سے یہ کام کر با بیس سے یائی کوسروا واک کورم سایا ہوہم کا و باس سے کوروں وفیرہ کوزیرہ نہیں کیا بلکہ وسینے ان سے یہ کامرا باحس نے بیتی کوست ہا ورا تما برا ابریما ندھی کے تن کہتے ہی سرا سوگیا ہو سر مجھیسی نے اندھوں کو دیکہتا ہ لوستنا وعیرہ میں کیا ملکا وستے ان سے بالبلا رہائی ہے جس نے خاک کے بنالے کو ذی وج النهان اورحيوان منايا ہر مطرت محرصاحب محمض في الدكے ووليو سيس كركم بلكواس في ان سے بہ کرسمہ کر دایا جس سے کا مشوں کے اندر سے محصول ملٹی یا فی محجل اور ایک نا یا گ طره سے بر وٹرے ذی برانسالو کو سداکر دبائور فیرہ بس مہان کھلائری کی ایسی مہا ہوسیکا آدی دو ن النهائية الريموي نبس حالم المراحبي حمائه مك مبر روس افتاب كويمي مات كرري بجواني حاد وحلال مح تماض فتو نکوصو ، گرر ا کرسے ایک سے خالق ماک بروردگا ربر ہم ممتیوسی و کا اینسکار ورد کا مار

مر المرابع جسر مار و ح و ما دّه می قراست بر کا فی بحست موجود ل جرارت عالم کے بران میں کتاب گویدا دی بہاشے ہو کامی سوامی دیانت میں وقی ب راره منذا ول سانتُ منتر بك و بدانتك. مراوسا در ٤ - ورگ استای را بي المب من مين كنه من من سير من اول وآخرى منترول كي تفسير كلمي سي نفتيه د منظر وں کے بارہ برابوں فر ایاہے کہ وہ آسان براس سے اول کی تفسیروبدوں کے لبحانث بين كمناسم فيم تبيمتي يعيد سومي جناس فاح كاوبا يجاشيهي نذكر بالخوصك سوامی ق نے ان بائے منزوں کوش طائے سے مہال پر ورج کیا تھا وہ بنیں کے ساتھ جلاگیا اب جن سیلے وا خری مبتنروں بر سوائی کی تفسیر بیان کی گئی ہے ایکے تفظی معنی ویل می درج بحريجاتيم من وراس الت كالميصليم الطرين بري هورتي من كدا بإن منترون محيفظي معنی مید سوامی تی کا علیم که حبواتما اور بر کرتی (روح و ماقه ۵) بمینند مید موجودین تابت موقی ہے اہنس ہاراتوخیال مکربوراتس ہے کہ ان منتروں کواگرسوای ی کا تحالف مش کرکے سوای ی کوقابل کرناجا شاکه ویدول سے خلاف و داینی من مانی حیسال سے میں تب تو واجب تفاليكن كهاإسوامي جي في فو وايني توليت كور دكر شوال منتزول كونه علوم كيول

निष्ठिताली स्विधानस्थितं नाशाद्रजो नो बोमा परो पत्। किमानरानः कुद्दस्य श्रामीननम्भः किमाशाद्भहनं गभीरम्॥ में अर्सित अर्सित् न सर्वे असित् तदिनां ने आसीत् रजाः न बोमा परः पत्। किं अविशवः कुद्देस्य श्रामीन् स्रमाः किं असित् गहनं गभीरम्॥

نفظی منی در انتب (۱) مند (۱۱) است (ایستی ) (مم ) نعی (۵) مند (۲) مست (سبق) (۵) نفطی منی در ۲) مند (۱۹) و ۱۵ میل در ۱۹ میل (۵) نفطی (۱۹) و ۱۵ میل در ۱۹ میل (۱۹) مند (۱۹) و ۱۵ میل در ۱۹ میل (۱۹) مند (۱۹) اکافس (بی ۱۵ ا ۱۹ ا ۱۹ ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ استرس فریر معیشور) کافی انجیش و الماکی (میوسکت است (۱۱ و ۱۷ ا ۱ و ۱۷ ا ۱ و ۱۷ میل سی کوئی در یا نبیل میل میل میل میل اندی کرد میل در یا نبیل جاری میموسکت است کوئی در در در میمر استرسیم و کافست و الا نبیل میموسکت است کوئی در در در میمر استرسیم و کافست و الا نبیل میموسکت است کوئی در در در میمر استرسیم و الا نبیل میموسکت است کوئی در در در میمر استرسیم و الا نبیل میموسکت است کوئی در در در میمر استرسیم و الا در الا نبیل میموسکت استرسیم و الا در الا نبیل میموسکت استرسیم و الاسترسیم و الاس

द्यां निर्शिष्यत सावभूव परिवा द्यो परिवा न। यो सहया थ्याः परमे बोमन्हो स्त्रहर वेद यदि वा न वेद ॥ अर

- विद् =-9- ९१- 911

इंपं निर्शिशः पतः स्राबंधन पीर वा रंभे पीर वा ने। पेः स्रांध्य स्राप्येशः प्रमे व्योपन सें। खेड़ें वेरं पीर वा ने वेरं ॥

ناظرین إآب مورکرسکتے بیں کاس سے دویات کمان کلی سے جودیا منوفار اسفی کا لت لباب معالین برگراس برایش عالم سفیل می ما ده اور رون (بوجه از لی موتی اموجود تے بنیراب سوای کی گفسیر رہوجہ وجے - وہو برا۔ دن . . . . . ایس و قات سرت ( برکر تی اینی کا کنات کی تغیر محسوس علت جبه کوست كية إن ده - في انه في اورية ار مالو كي -اظرين إغوركرس كرحب ويزشريس لفظشت شركصا يوجو دي اورست (مسى) سے پرکرنی کا مطلب کے کرخو دسوامی جی بی اوجو دفقطوں کا صرب کرنے بھی آخر جارا ما بان رسيع كالشوقت بركرتى تحفى ندتهي ا وربر ما لوليعني ذرّت بهي نهر تنظيم العيني الكي من التي التي التي التي التي توسم دين منه الا كوعير واي ديان ديسروتي بهاراج ني ركر في د ما دّه ) كومبينه قايم رمزوالي سطرت مان نها بهان تو دوصا من مان رئيس كاسوقت بركر تي عني منظفي اور در همي وبتاا درارسوال كما جادے كرم روز و دعنير و كيد بتائي بنين توبير العدس كس مداموا ـ توكما اسكايي جواب نه موگاكيستى سے بى بيس آيا۔ جنائيه بهات اسلامي اصولوب كے موافق ہے ليس گويا ويدول سے اور خاصكر امنين منترد سيختكوسوامي حي بدائش عالم كے بيان ميں ميش كررسيم السلام كى بيرمات ابت مورى مے کہ فرانے این تما مطلقت کوائی قدرت سے تی من ظامر کیا جن لوگو ان کوائرو و ترجمه راعتبا ويؤه مواي لمي كي فافي نسكرت عبارت حسف بل المنظم كري جيه بم انكي بعومكا كصفخه بهااسطر بالسي تقل كرتي مي तिस्मिन् काते स्त्रकृत्यात्मकमबद्धं सत्संज्ञकं यञ्जगकार्-- रागं तदीप ने। स्त्रासिग्नार्यततः॥

اوراتهوں مضابک نوٹ دیا بحوصب ویل ہے۔ يرك مين جوما ده كى حالت م و في ہے وه بيان ميں منبس اسكتي اسك كوئي اصلاح تھي فام نبير مرك تي يركر في أكاش شونيه (خلا) وعبره تما ما لفاظ موجود والانت عالم يستعل موسكتي من موتمري ادمبيائے اول شبلوك ديمين اس حالين كونا فالى احساس تميز في مام دالكشن ابتا يا ہے ۔ الس المثراني حالت ما قرق كوياس منترس نفظ سام تعد (قدرت) نسيهيال كباد برافظاس صالت كي نا قابل ميان موملي دجهد و الناره كي طور بريد ال ناظرین ا دیر کی لکیرش و نقره کوعنورسے بیس موامی دیان تسرسونی مها را ج سے بولچیک ره کی تھی وہ اب ایکے جیلے صاحبان ہوری کر سے بھرسے کر ان جی کور مانتاہی ٹراکہ پرکر ڈی ج منهمي اوروره فعي مذكف او اب مبكنة شرجم صاحبين وكمهاكداب نوم كرني كي فدامت أوى حاتى ب تو ديركانوت لكه كرجائية من كربه بول نهين يا وت ميوفية بن كه نظ سام تحد (فدرت. ے ابندانی قالت او وی کیونکریانی جاسکتی ہے۔ سام تفریب معنی میں طاقعت ( باقدرمت ، کے اور فاقت بمشيقا فتورس رباكرتي سيرس يمشوركي طاقت اسام تقر ببرحالت مي إس على وبدات نو وكونى شير نسس بيناني استقدرت ل فش في كرين بريمي بركرتي كي فدا فرست نه اب جو مذهبه صلات ایت موث می منوسم فی اول در میاد کے سنج شاوک کا حوالہ دیاہے وه معقظی ترتبه ول من درج كماحا كاسے ب श्रामितिदेदम् तमो भूतम् अप्रज्ञातम् अलक्षराम्। न्त्रप्रतक्षमिविद्ययं प्रसुप्रीयव स्वतः॥ मनु ०१-५॥ برتار مكى سے كھ ام واصبكوكونى عائمان تقاصبكاكونى نشان نديخة جسكى كونى دليل نديخ جسكوعانا البس جاسكتا تفاسب طرف سوتيموك كي اند تخان اب ناظرین کوملوم موکاس منو کے شاوک سے بااس اول اوب ما رکے شروع سے اور

مم ریوں کے نئے سیارک مجہیں گے اگر وہ منومیا راج کے ضمون بدیش او جھے اور خواه بزلت تنسى رام صاحب مير كالم خيف شلوكول كوجايز ما نا بران برسي فايم بين نوجي سوائ بی کی تمام س گفترنت باتین خاک میں لمجائینگی لاکے منوکی بیدائیش کا معنمون طی میش کردیا دو-رااختراض اس منتريريه ب كراكي موامي في أى معف الصطرم إيريون وباقيس لا الكاسوقت صرف بربرهم كي سام تقراقدرت إجونها بنت لطيف اوراس نمام كالمات ي وزر ربرم سے علت اا کارن اے موجود تنی ۔ مورسكاف المن العني وافي في كے الف ظامر احسب زيل ہے۔ किल्लु पर इद्र्याः सामध्यार्थमैतीन सस्तर्ने न म्यास्य प्रम्कार्या स ज्ञम्येव तुर्भी समवतित ॥ موان ميعبارت كسنتر كيفظ سن كاليكئ ہے السيكسي بات كاو بال كبيس درائجي سيار التا اوركيية تعب كى بات وكيسواى ديانزرمسوكي مهاراج حبكوابية زمانه كالربهاري عالم فالل بلكرم بنى كهاما ناب موام كوسنكرك بالكل ماد تقن مجركر و كرا يحرى بس أ ماسه وه ويدول كي سرم وكرا بل منود كارتخال ابن طرف البيخ رسي كيو كم موجود وآريع لمان توارير على مين داخل موقع وقت الرسوايي في السي دسنيكا دينيكي كابتداك ال اوربرالان دلایاما دے کہ جو دیروید کی سیارموری ہے وہ مرت برائے نام حملکہ موامى فى كى خريرات بدان خودا يك علىده ويدين رسيم بين ديها سي خيال من وه يكز الرزعي أبير على ماعل نبيرون س جس الفظ المحيم منى وسطل ظلى سركرت مبوا عي من اور كي عبارت ورج كي سي و و ٥

جوكرسواى تى كىسنىكرت عبارت مين يول ب -पहिमन् निराडार्थे होतिप नी जासित्" محراس سے الرحو ملک لکھ كرائى فقى راے كواس تھ ايزادكررہے ہن اور ظاہر بياركي ہیں کہ ویدوں میں بی ایس الکہا بی بیس کیا یہ نیک نیتی ہے مالیکن یا وجو واسفد رکوشش ۔ کے بمی السوس توبر سے کرر کر تی کی قدامت تھر کھی بنین ابت ہوتی کیونکہ جاہے جینے الفائط بدينور كي مفتول من جورد ديوي ميكن مركر في سيكواس سي عليد دايك ما ناكب سي الشكي الناكم زمره سي اسي البيرساسي-اوركيسي جالى سے كرميانبرلفظ سام كھ يومشور كي سفت ميں لاكريہ فرنس كرليا كيا برك فرمنو . وجوسام مدسے دہ ی رکری۔ اس آرر صاصان الهيوياد كهناجا ميكدان باتون سي أيكا كام منبس ملي كايمواكي ویا ندرسونی بهاراج سے جو کم بوسکا وہ آلٹا سد بھاکر کئے۔ وہ اب توجو دنتین میں کہ این بخررات کے خلاف احتراف ول کاجواب داوس یا ای راے کورید ان کر بھی کہ آن سے مر وقت اميدكها تي تني كيو كم بكو كلي وكاستد كي كرس كرف ادر استيه كو تياك ، ترك ير ر با ندسے تیار راکرتے تھے۔اب توآب لروان ارب سماج اکا فرض ہے کا یک باتا فى بناكرتما م كتابول كى بردتال كراد اليس اوجسبقد رتخر برات ايسى لوح ولجرس أن سكو فاج كر ديوس اوربعد كا دنيس كركون كون سياهول قايم ره جاتي بالساالركد الا توسمأ رانقن بسے کرجمواتما اور برکرتی کی قدامت توٹزوری نامل بیوجامیکی اور کھی کئی التى دو مرسو مائلى منكا ذار سر مقامات ركاي بمهلعب نتهاكه مندكون كم سيكطو ومنحة اوزمير واستعمل مكن ركما بات سي كري بھی یہ بات نہانی کہ جبواتا وریوکرتی رسٹورکے ساتھ بھیشہ تقابلہ کرنکوموجود رہ کرتی ہی اگر دیدوں کے موافق پر بات موتی توکی مکن نہاکہی میں کوتواسکا برتہ لگامو تالیکن بفيال كرك ول كوستى دے لياكرتے تھے كرشا يربير وجرم وكى كرسوائى ديا تن بسرسونى مهاراج ديدوں كے سے بڑے فائنل موسئ بركس بدانوكى تعليم الكوبى وندول بن

سنى مكيمة عقيقت حال سے تؤمير گذشته سمال ( يؤمير شاع من واقعيت مولي بركي ميے سوامي ی کی رک ویدادی بیماشیر بھو مکا کے استحال می شہراکت کی تماری کے لئے ایسے لیغور روائین التہ والے ادراب حلوم مواكه دراصل ميهوامي في كي من كحفرت منصحيا توادينون المسكسي شاستراريموس مقلی دلائل سے دوسروں کو تھا دکھلانے لئے ایجا دکی ذکر حبوا نما اور مرکز ٹی ہمشہ رہتے ہم إن كى بيدائش بني موتى إيا خايد سائكه ورنيارشاسترول كيسوترون بي ايسے تحك م استحبس أك كوسواى في ك ويدول كالعول قراردك وباحال كد فو كستار تحدير كاش مولي بات کو مان رہے ہی کہ إن چھ شاسترول میں سے ایک ایک کے بڑے والے ایسے مالطون یں برحاتے میں کہ دہ دور در در اس کو خلطی سری نہتی میں جونفس تمانیوں کو پڑ دلیتا ہے وہ ا ب الكوسخية كرنفين كرليتا بركه إن من كوني اختلاف مبيس بيراوراسكي تائر رس حيد المرصو کی ایک روایت بھی درج کی ہے (دمکہوار دوستیا رکھ پر کاخی صفحہ ۲۹۱۰۱۹) نسکی کھر بھی اس دایت برحود مل ندکها یعنی اگر صیابا و سامکه به الدجیواتنا و را کرتی کو قدیم مان گراسی ديكر بالون كوظركر يسكت بس تو ويدانت نے إلى اور دن بل سے الفاق رکھتے ہوئے اس علقا فهن كوردكرديااوركافي ولايل ووجو بات سيرتابت كر ديابركيسوااك يرريم برماتماوم لا شركب كے ماتی سامنیا و فاقی بین کن اس مات کوهی سوای جی است ناکرا جا ربیعها ارد ی لوایجا دکید کر تروید کرنی جای سے جوکہ مالکل عنبرتکن ہے۔ استساراعتراض سنے سوامی جي ويدان جي عجاشه عبو مكاصفي ااسطرمهم يريون فرماتي مين به प्रलापानमरे स्वस्य जादि कार्रो। पर ब्रह्म सामर्थेय प्र-ر تاریجا با اونها اس نگرها در سنت و ار دو تعوم کا محصونه با اسطر برحس ویل کیا ہے۔ ا دررسے من سبب الاساب برریم کی قدرت می سماحاتی ہے ا موال - اب موال یہ ہے کرر لے کے وقت اگر سے اوی کار ن سبب الاساب

بربريم كى سام تقة د تدرت اليس بى بيرسب خلقت ما جاتى سے توركر تى اور جيوا تا كائے ہے بر ما تا سے ملیحد و کہا ان ق بم رو گئی اگریہ کہا جاوے کے سماحاتی ہے اس سے بھر اکانس ہے

مرو ہنست و نابود موطانی ہے بلکہ میشاہ کے جسے یا بگرانی حیوں تیوں کو حوکہ تماشہ دیکین والول كيسا من بسلائ كي تي ميث كرجيولي من ركه ليتا بيريس وه مب مروتيم الاعرام من دراصل الكينية عنين موفي اسبطرح ريسب رميشور كي هيوليس ميد ف لياجائكا اس كوسماجا نا كيته من توسوال بيه بي كدو بدول من كبس بيساهما ف طور برلكها نبوا وكهالانا جاست كرير الجبعدا ورسنتني من النن كافعل ميرب جو كه فيلقت اسوفت بازى كرك و لیوں کی مانز دسلی موی ہے یکسی نکسی فکل میں موجو در رہتی ہے اس سے معلامت سبات كو بالكل ردكر دينا بيجب كم و بال صاف لكها مبوا يوك نب نبر ست ها نامت بين التي الانساني د و نوال نرهبين ما د**ر منومها لا جرابي مي** النيل عالم عم معنمون من اسي مات ما و روانع كريت من كه كهرنه تفاسوا ايك مويمه وهي توكو ومونواك رعشورك اسكے علاوہ وسلكرت لفظ اسماح نكے لئے بهال سرا مات منى وہ اس ابوق ، موجاتى سرد لين مو دانكي مثال و يانتي يوگول كي پيت كرگنگا دغيرة وير ما من مشدرم من موجاتي من بهني جب النكاوي بره مندرس لماتي من نووه ياني حب كالنكاوي بره امول مصموسوم كي ما نا نفااب سمند رنام سے موسوم مونے لگتا ہے اور کھ سندرسے علیدہ اسکالونی ام یا تنکوندس مار اسبطرح به نام حو د صواتا وربرگرتی ور باول کے مانداس وقت و طالت من برا مح وقت التي ير ما تمام وكم مندرك ما نزد بين وجاتا ہے جنائے میاں می رکرتی مارت حودصب قول سوای جی بریاتا سے علی را کونی تعينس ظام موتى إلى ررسم كى سام تحد (فدرت) عبى يركر في كامطلب موامى في ا الربيصاهبال ليناجا منت من لكن بدهجي مسراسه مكينيات دفعصب اسبع-المياكيومي وصف المنتهمي بداين فاقت كيان ميني كياب हिर्एप गर्भः समर्वताचेत्र श्रुवस्य जातः प्रतिरेक जाहित--ति। सं दाजार पृथिद्वां कामुक्के माम् कर्मे देत्राय हिना

वियोमणकर्०मं०९ ए० मंग

السكافظي مني يول موست : - ( ا أكس ( جي ديوتاك أن المواموش اجوموم من والله ور اکو اہم ہی دیون ایعنی آگ میں جوالیں ؛ اس موں فرجوا ۔ اُسکے دیا گیا ہے کہ اسکے لئے د يون دوك الأرام المرتب مي يختيعي ميكسى اشيا كوات الذرر كنف وال ( رجوك ) ( مر) است آئے ( ،) جوانحا ۱ م) اجو بیدام وسے جوتوں (مناصر باوی) مالک (ہی (۱۰) ایک داکیلا ۱۱۱، ها دمان و درسد، می تحقوی از مین کو (مه ازاور اس ده ۱) د بو دهنی سورگ یا کاش الهنشت یا خلا) کو ۱ ۱۱) دیار ن ( قایم) کرتاہے۔ مون جی سے سے منقرطور رابطلب لدہ کہ اسے منسد گربھدے سے معقت ومداكرك إذا كاكريهما بوسي ظاهره كداس منترست في بنت بواسه كه وه بمستوركم مريد موليوه لي تشبياه كالأك س برانيش مصينة الإسامية مي قف اليمني ووسر كوني المنكامة المنا ب عرف موروی مروی و قری وجود در ای کورود را با مدر این به بایدر المستوره ما المنهم معرس محمسال تمأو فيتو ومعنو ن مسرورو ال أن سافقاى سافقة كريك عايشه इत्त्व केलि पुरुष सहसाधः सहस्रणतः । ए भूमिप् प्रति शत द्याङ्ग लम् ॥

بهلامت (۱۱) يرشق ايستيور) (۱۷) بزارول) (۱۲) سروالا ۱ مه بزار دل (۵) أنهول والا (۱۷) سزارول (۲۰) یا نول والا دېږې (۸) وه دیرځس) (۹) زمین کو (۱۰) سب طرق (۱۱) هیوکه ا تھے رہے ہوئے) ( ۱۱) کسٹ اگلی والے میں (سوا اُقیم ہے لوف - كرال الككي دا اله الصر موامي جي النادس در الشاين مني مه اطراف (يور مي ميم ديم المرادس عاران كے كونے (الشان والوب ماكنىيا درنيزتير-) اور ١ اورونيمان جكدوئ مصغرادلى ج یا یہ کہ دس انگلیوں کی برابرم ردی (دل) کی جگہد سے صبے اندر وہ موجود سے -पुरुष स्वद्ध सर्वे यद्भूतं यद्भ भायां। उतास्तत्वस्य-- ज्ञानी यव्नेनित रोहित । २॥ प्रमुखः एवं इदं सवं पत् मत्नं पत्च भाव्यम्। उतं छ-मंत्रतास देशानः यर अनेन अतिरोहित " ووسرامترد ١١) يدوو ١١) بودكا بر (١١) جو (١٨) موسوال (١١) ١١ رجو (١١) علي ا ، مدام و تاہے کیمنی ماضی دستبل اور حال ، امری بدا وی سب (۱۱)اور ( ۱۱) حوام ب (ال فافي شفيعني مكنى بالخيات) كا دموا مالك مج اسوا) ( و د) يُريش (مهرا) مي سب -اسی منتر کی نسیریس سوامی جی سے بوئ زیر دست مال کی ہی۔ اِسکے نفطی عنی سے سوامی شنکر جاریہ मुहंषः एवं इदं सुवे مهاراج كالصول نابت ببوحا تابوكه اليها ... بى دويرش مى سے اوران لوگوں كاحنكو آريصاحبان نوس ديدانتي كنتے مي به تول برکه به تما ه فهنت جو د کمعی ای دیتی برا درجوبهنس د کھیما کی دینی رمینیورسی سیمیس گویافتنگر فلاسفى كى الريدويد كے إس منزسے صاف فورير موحاتى مى سومى في كي تفسيم برحسب زمل نفا وموجود من (पुरुष १४९) एतद्विशेषरा पुद्धः पुरुषः प्रमेश्नरः (पद्भूतं ) १ ज्ञगदुत्पनमभूत पद्भायं उत्पास्यमानं च काराद्भीमा-नंच्र तार चिकालस्यं स्वं विश्रं पुरुष एव

اسكار مهدون بوار ( प्रम क क मुहम) اس صفت = موصوف برشور درال اس تمام فلقت كونداكما برليني) ( نهر يجه اجوطت برابواج موندوالا براد التح حرف برس يهم ادب كجوم وجو دب به كفي (غوصكه) أس سرسه زمان من قايم رسين والمصب الشويعي فلقت كوئرش ى كے ماہ وادكيسى دومسرے كے تنہيں -لكرشوه فغردفا بل عؤرسے اور يم سندكت دال صاحبان سے ہوش كرتے بس كه وه حرور اس رعنور کوس که بینی اس الفاظ منتر سے سطرے تحل سکتی می فیرسش سی سے کیا ہے برجوسوالی ह के निष्य र मिला के निष्य के اور معی جوعبارت سوامی می اس منتر کے تعلق ہے وہ باوجو داسقدرطول مونیکے ہی اِس سے لولى تبلق بنيس كمتى و يفاصكراس ا ويرك اعتراض كاكو يي جواب بنيس ملتا -اس منتركوار دوست بخدير كاش كيه عقوس سملاس سرصعي سايه باير كمي سوامي جي لين بام اور شنب ویل عنی درج کنے میں -ما نوں ابھوب کے اندر سمایا ہوا محیط کل رمشبور ہے اور جوعیر فانی علت ما دى اوربيوكا مالك اورزين وعيره عيروى روح اورجيوت بعي جدا بردي عيدا كل الشوركد كشدة ما ظرين إلكيرتنبرج الفاظ مرينو ركيميه كاسوامي حي علت (يركر تي اكے ساتھ لفظ بخير فاني خرو لا ونبكنا وراخرى نقره مهال ير رمينيوركي صفت ميس سوامي حي فاسركزي بس حالانكراديريك ارقه من سرك زيانه كالفظ فلفت كي مفت من كهر ملك س اب كويي سواقي في سے يو جيسے كركيا إن كوخو دائ بات ركيم در منس سے الك تاكيد كم سان کرتے میں اور دوسری صبیروری عکورے س اسے عدارہ فغط بنا بنوالا یا صالع منتر کے کسی نفظ سے نہیں کالا جا کتا اور اگر سوامی جی کے ایرا و ضرج الفاظ كال والع حاوي توادّ كاس منة سے يستوركا دنياكو سانا وعنره كه يمي نبس نابت موتا - دیک بات اور می قابل عور سے کہ اس متر کاجوار تھرگ ویدادی مات محوسال

ورب سے اس تا ور است میشورکوتا و لفت کایس کرنبو ارمان زواجعیا بدا و رانمها کی مکر بستیا آنو بر کاش داندار تعین این منترست جمواتما در برکرتی کی قدامت هی ناحلوم تسعیر بینی آنی در عير مرفيت المعي دم صاحب تمرها سكر مصنعت إن عتر من كاجورب دية بوك بعالمكر ويكالم الماسطرة يربول تروفراتيس -آب کونفظی می پر درمیان و مالا زم مقاه ورتب موجی می کے تھے مطلب میر سے زیار ر طانبوتم موا می جی صدر فانس کی تر ر رہے سم الم میلانا فقلمن کی نہیں ہے۔ تو نتے ہیں ت (فظی منی) کیت من است برده کرار اے کرسوامی فی کا کھا مطلب دھیک۔ سے یا نہیں۔ ١ لوف ) - واه ١٠ أب كي يرتوز في عن دلل معالمون وي جيس فالمل واليد و والم اب بيهى وسينت مي كه است جو تجد كرتسال ما اب و در منسارت و راسافهان الله المرابي کهان تک محقدندی ابت بوتی بر-بانظرين إاب ور دين تاسي رام صاحب كاتلندي كالعليمين ور دين و استرون ं दें पूर्व मायम् १००१ कि १९१-४११८ वर्षिण्य امر مجاؤواك (إبنى رأونى) كيول تركا المع क्ष्यान: क्ष्यान क्ष्य हो । والأس يتبع إلياتو سينرت للسي ره جي عهارات إليس اسي تفيي معني بياب ومعيدان وارسي بي مجرب توشا يراكي قلم كاني محمد وارى كرسائيه حير أى حاطى سيد يم وقد مندعنو الميان يسلكريك دان آربول اورد ومسرے معاص ان سے ورخواست کرتے ہی کہ وہ دراس کے بنافلندی اور و وسرو سكوسراسم وقو ف بالن وسنسكرت سك نادا قفول كي محدول مي ومول إسن وخیرہ پردھمان دلوں اوراب سے درما فت کریں کرنفظی منی کرنے کا دعوی کرنے موے بھی آپ و ناظرين الفظ تمرمه كي أخرس جو [ اوس كا ] دريج بونكمه ويدننزك سئ لفته كار تمضمس سه اوراسي وحدس

ا درنب درا بوری عبایت کویژی آوخریان پندت کسی زم بهارج کی فلندی کاسپ کو خوب بيندي ديمگا ورجو وگ بير شيخ جول كريدا و مكان بك جود مرا غطاب اس كايره بادنيا كونى قابل لى ظ بات نبير ب أن كيسن ؛ إن كي قو عدو ب سيعلوم رناجا سي كاس لفظ كا فالمرز السالم المسام والرع عرص الرزى اردود بنره كا تواعرك ١٠ في توبرة ساني بمي موسكتي تفي كديد أس كا يك فضال المنظيم عند برام إد إما ما وروي أ ٠٠٧ ل كوش يرميته على ندمات مبين فتوثر تشمقي مت منظرية . تعريب مرين مريق بس منت كراه أناط مِن كُرُ سَفَهِدَا أَنْ هِ مَا رُبِي لِمَا وَرَبِي مِوْوَلَا رَمَا رِبِي اللَّهِ وَمِمْسَرَكُ } إِلَيْ رِفَا ا بغني يا وس كاده تبينين سركونيوال جيد كريا يوال بينا المعارد والمراسم على المراس ال الرام والمقال المرام والفعول المرام الفعول المرام والفعول المرام والفعول المرام المنافع والمرام والفعول المرام المنافع والمرام والفعول المرام والفعول المرام والفعول المرام والفعول المرام والمنافع والمرام والفعول المرام والمنافع والمرام والمرام والمنافع والمرام والمرام والمنافع والمرام والمنافع والمرام والمنافع والمرام والمنافع والمرام والم والمرام والمرام والمرام والمرام والمرام والمراسية والمرازية ورشام أريان والمارات 8-127: स्वर्य ाम द्वार भी प्रमें यह अन्तिन आतेरोहित यम् प्रकेश श्राम्हाहोत तस्य الم زوق عيد المواج بحوال متوجه بالإركواوس نا र्थापुरुष् भायम् १०० हराकं प आयस्य باو و حسرت الفاهيم يول تحيين كديم اوسناء. لفظهر مك يمنيرا به مسارمهم من يريا باجاد انب مندت مسي رام صاحب كي منظا م موسلتی ہے۔ اور تب اسمی عما رت حسب او مل مو گی ۵ اور ( ۲ ) مرعبه د ورسك رلعنی د فانی اكيول مناكا ( ۵ ) مو می رستيورې سے -

نوط شاراس اور كترجم كوارد ومحاودك خاطب يدوعنكا عجماحاوب اسلاليكو (۱) ان سب مدام و کا ( ۱) او غِلم سے برام و نبوالے کا ( سو) اور ( بہ) ریا ما آن سرامونیوالے کا(۵) اور ۱۱۱مر عائد ولے ایعنی لافانی اکیول اتا کا(۱) امرای اب اصلی و پیزننر کی کسی حرابی موگی ده بھی ذرہ دیجھ کسے اس بات کوم ف کے بعد مینتراکس تشکل میں مو گا मुख्य एवेद ए सर्व पद्भारं यञ्च पुरुष एवेद ए सर्वस्य यत भू भाषाम् उताम्दत्वस्पेशानो य-तस्य पत्च भाषास्य उता - यन्नेमाति रोहति । यज्यु स्ततस्येणाने यदन्तनाति-ا ویرکی لکیرشری جا را لفاظ می علامتین از دلیکی میں ناظرین إلى سينے ديجيدال كرسطرح مغالطه دسى سے كام لياجا تا ہي يوامى دمان كى بات يہ ابت كرف ك وتم ال ويدمنزول كالفاظيس ايزادى كرفيك في محوركروبا-اس م عی اورزباد وکیانعصب بوگا - ہم دانوی سے کہتے ہم کہ خوا ہ خو دینے تکسی رام مناحب بالمنك كونى ساتقى اس اوسكا يكواس موقع بينابت كرس بعن بحاسكر وكالشاق طرس ايرجو لفظ جده الم جه كمعنى جواديتن بونيوال ب ارتمات كفورة من جوادستن مو گال ابس كالم ورجيس اعلى كاركاس [ اوس كاكواس لفظ

PA P

۱۱ کیا اس کا پیطلب نہیں مواکہ ترفیقین ذخیروی روح دوی روح ا کا مالک پریا تماہی ہے (۱۷) کیا مانی حال اور تقبل می سدام و نیوالے سالی اجرا و راکرت (رکر فی والے ) نبیرا ادر اسد کیام احراتمال فانی روح) ذی روح نبیس ہے وار میں توکیاتم مراکرت اور اکت (پرکر تی دالی او بخیر پرکر تی والی) امت ما ا کام پرما تما کو تبرا<u>ن سے ب</u>یرمنز سوامی جی کے لکھے ہم ا در کی مخرر میں مین سوالات قائم کر کے جواب این موافق وے دیاگیا ہی ہے ر ب سوال بہتے کہ ۱، اکسازی روح وعیرزی روح کا مالک برتما ہی ہیں ہے کیس اسکاجوا ، ے کہ رمیشیور حراصین کا مالک سے اِس بات کو تو تمام مندوا ورسامان صاحبان مانتے ہیں رمنبس مانتي نوآ ريسماج بإسوامي وبالندمها راج سيك بيرجالت من اعتزاض تويه سے كه اس منته مكر الفاط نسع يدمظلب كهال بحلت بركر جزحيتن كامالك يرمشيوي وويال توعما ف لكها ب د ومبراسوال بدیت که کیا ماضی حال او بنقبل می مدامونے والی سب اشیا دحر اور براکرست میں میں۔ اسکاجواب بیرہے کہ اس شرمیں نہ تو آپ کاجڑ موجو دے اور مذیر اگرت موجو دہیے مرکباده من منترسے حلاف معنی کال کر این مطلب نیابت کرنگی گوشش کرنا نیک نیوست و ر سيّا ورسيند بوگو ل كاشيوه يې د استريس اللي حال اورتقبل مين سيدا موښيكه بار هيس البينه الفاظائمة بي العاظائمة بي اوراويرك ا غذ واس كے ساتھ الكريعنى مواياتے مي كر جوموالكومو كا ورجو على سے يدامونات ا سابنیساسون سے کہ کہامرا لافانی جبواتا ذی روح و وسب کرش می ہے اور نیں ہے کی مون میت کیاس سوال کاجی اس منتہ سے کوئی تعلق نہیں سے جموا تا کو ذي روح توسنانني يهي مانتے ميں لين ان كوام (الافائي) سانھی بنادیناآ ریسماج ی کا کام تھالیک س منتر ہیں توالیا کوئی ذکر موجو دلحی نہیں ہے الخادة امر عما و والي كيول أتما المخذ كال ليا برسي رار تقد هي آب كابالكل اصلى سے

خلاف اینامن کھرنز ۔ جسکو والکھونے کیلے میں کہ ورودی خرورت نہیں ہے علكاس منتر مرجوسواى دبان بهرسوني مهارات كي هنسيرے وه آيدوفا موث كرد بف كے اللاش كردينا كافي موكا بجنائجيسو في حي كالفسيران الفاظير يَّكْ مِا وي جاشيه هبو مكام يول مندري بر म एवेप्रान इपरा शालः संवर्ष स्थरित मह तत्वस्य मेरस भा -बस्य स्वीमा द्यासिन्। اسكانزهمه يول موا و دې ليفال مياين ايش اليش لالكيت ريخين كا عادي اسپايس وه سب كاليشور بعيه به جو بهر بولش كعادا فات كالهوامي لعبي وسين والايزس معلوم موالانفظ - بعج الله المعلى المعلى عنى بين لا فاني بين كا) سيموافي جي موكش تعنى نخات كامطلك في من (كيوكم نات لافاني م) اور مفظ الم الله في (مالک)، سے ساتھ الانے سے اگرچہ ایکے میعنی موجائے میں کہ وہ (رمنتور) مکتی کا ماک سي ليكن سوائي جي الغ ارس سے بيعني كائے ہيں كار سب كا مالك و ٥ اليشو مكن كا وين ال بى نكامان بى كى كامان بوكرة بيناس غفاس مرجاووا كروارة كايدار قد كالم بين الفالم ك لحاظ من عظ معدم إلى المعدم والنانين له مركس شان وكمان و نسيب السيمة إلى يوس كيا وسيدن في مندونور من فاسترونور من في في المراسية ال - ald silve English Degeno إن تبنول مواول كريد ترييس امريد والتيم والمات والتيم والمريد الريدة توكما ماريد بالرب اورایراکراندون وجود و در ایسیا عام کار برماتا کونیا اف سے بینتر سوامی جی کے تعظم موس ميس الأعالم ا سكاجو سايد ب كرسو ل د كرجواب د أير معشران تو يرمرسي ر بايم كرموا في ديام س منتر کار نفری خلط کر رہے میں تب جو برے الكال كراكيب لفظ وو وس كا . كى يورى كرنكي صلاح دسية مبوي اصلى عبارت كيريا

تفظو بس ملامت ایرا د کرادیا سکن مقربهی کوئی مطلب برا ری ند بوسی -اجى مهاراج إس مننرسے سوامی ننگرات ربیمهاراج کی فلاسفی نابت موری براجروا قاور کرتی کی ست نانخ والول کوبیرسترانی تائر برسش کرناسینیکرت دال عقلندوں سے روبردانی کا لانيكوسواا وركيبه فائده نهيس ديب سكتاات نجي مهترم ولاسكوستيار تدريكاض كي أتصوي سملاكم يعنى سرال فعنقت ك عنمون سيف كال دالاجاوب -اب اگر سی سوامی می گلسیه بھی صحیح مان بیوس تو نمی صدر مل کے خلاف پڑتا ہی۔ ار دو محبوم کا صفحہ مراسطر ہار کلم ای دن و دیدا تدعیر تو لود اور سب راكرنوا لا ووه ى إسكامات كواني قدرت سيمنان اي وال - كوكوباب ايسه صاف الفاظي از اركر رسيم كرده مسكور الرموالات تو ا کے اندرجو اتا اور برکرتی عی س النی و وکی اس سے با لهی اور حسب مرحمواتمااور برکر تی می شامل موگئی توسوای جی کا پامهول می کث گیاک تما در ركرتي انا دى دارى بس مكارسان م كاصوبول كيطابق سيال رسوامي عي ويدول ما ون طور بابت كررسيم كروه يرمشيورس كومداكرنبوالاجهين وه خانق مطلق سب سواات کوادرکونی ناتها جنواتا برکرتی عی ندیدے) اوراس نے انسکو استحار دسروں محمواتا می ) مداکمیا ہو کہ صب قول سوامی جی کے وہ ہی اس کا کنات کو ایک قدرت دادية لوخوب مؤكه ويدول سے اور ده مي سواى ديا ندومها راج كى مى تفسيرسے وخاص أسبكي الفاظين اسلام كاهمول تابت بوكياء اوركيون ندمو إسحاني سي اب مصعب مزاج اورمعقول بندار بصاحبون كولازم ب كروه سجائي كوتبول كرف

تے ہے ہم واتا وں کوادراس رکرتی ( مادہ) کوابنی فدرت سے با ما اسا مان کر مرسورکے در مایس کہ گارے سے کاوی کے جو کہ موای جی کے گراہ کرنے سے مس محمور از رستور کے ساتھ شرک کرتے موے یا بی منابر اتھا۔ اب بھی بہتر ہو کہ فنول ب ندار به صاحبان نرک نینی سے اینے داوں میں این علطیوں کا آفرار صدق دبی سے دا مبع كا بعورانها مركوسي راه يراج وس توعيمت ي -شایدکوئی صاحب اورکے ترجمہ کی نقل میں کرنیسے یہ کت تکیس کر مترجم اے علطی کی مولی اسك اصلى منسكرت بعنى خاص مواى جى كى عبارت ديل سريقل كيجاتى ب (لوف يترجم النظ نهو المعنى موجودات ليام) तस्मात स्वयम्जः सन् सर्वं जनपरि " ارتهد-اسك ودفوداج (نيرامونيوال) مؤنامواسب كويداكرابي-प्तावानस्य महिमाते। ज्यायांश्च पूर्णः। परेतस्य विश्वा भू--तानि त्रिपाद्स्याम्दतं दिवि॥३॥ प्रतावीन् अस्य महिमा अतः ज्यापान् च प्रमा। पादः स्मित्व विश्वा भूतिन जिपाद स्प्रस्य स्प्रमेतं दिशि॥ منسر منتر کا ایکه - (۱) اسس (۱) برش (برمینور) کی (۱۱) برماری (مم) مهاده) ا دراستے عن ده اوريني (١٤) مبت له با ده (اسکی مهما ہی ) ۲۵) استے ( مر) ایک حقتہ میں (۹) ربيه سب (١١) صفيتس رميس (١١) ور) ايسكا (١١) تعين حقته اسور) ديو ( يوك مي (مهم ) امرت ( لافاتی) (سیم) -

. त्रिपादुर्ध उदैत्युरुषः गरोऽस्येराभवत्युनः। तते विश्वड् यक्रामत् सारानानशने स्त्राभ्य ॥ ४॥ त्रिपाद अर्थं उद्देत पुरुषः पादः ग्रह्म इह ग्राम्बत प्रेतः ताः विर्वम् श्रीमे व्यकामत् संः ग्रहीना श्रीनशिनः

جور تفرمنز کارتھ۔ (۱) روہ برش (۱) (أس ) من حقد الله) سے اور (مهر) انتظال اور ا اسكار ۱) ايك صفته ( ٢) اس (دتيامي) ( ٨) پيم ( ٩) مبواد ١٠) اسكوعلا وه (١١) وه (رَشَّ) (١١١) كمانيوالول (١١١) ١١ ور) نهكها نيوالول (إن دونول معنى جانداروب جان براليس) والى (بهم السنسار (فعقب)كو (١٥١) كبير مبوع بر-कार समा कार के मेर हैं। है कि है कि मार कार के कि ے کہ: اور حوا یک صفتہ دنیا در مان کی گئی وائس (نعبی اس دنیا) سے بھی وہ ایشو لگ رين يمكن اورك نفظي ترجمه كي نبره كو فالكني م ون برى كلت بوكم الميلية السكاد الإ إيلة अभवर (4) हुई या (1) प्रांग र्याण के प्रमा के प्रांग कि कि مونا درامواليس محمر تيس آناكس لوى ( تركب الفرظياليين عدد ) سيرواك جى نے إن الفا فاكواول سيرك اے كاس لفظى ترقيد سے بالك ليعلق ارتفاكل آيا۔ م يضرواي حي كي منسكرت مهارت كولي البورير إلين إل سواي عي من سرايك لفظاكوعليدة ونبس برمعان کوئی گیار ندا کاسکنا برکس نفظ سے کیاستی طلب نے سے می کسیس بھای مربهو مختيم كاس عدى تفسيرواى في الكالمل مع خلاف كى دهم كاراز استكرت دان اللها الماني سي السكتاب -اس نتري فسيرس الريط الرسواي في صب دل فرات من: -

खर्णं सर्वः संसारः इह खरिमन् परमातमिन एव वर्तते प्रनः लग् समये तर् सामर्थ्य कार्रो प्रतानः च अवीतः ।

اس کاار دو ترجه ابونهال عکرماحب بول کرتے ہیں اور بہتمام کائنات اس برماتاکی ذات
میں قائم ہے اور برے (قدامت) کے وقت اُسکی قدرت میں سماع آئی ہے "

اظربن إبيسواى كانى ابزاد كى بمنترك الفاظه السي كونى بات نهين ابت إس رباتا كي دات مر م اوست مرسكن اس اوبرجودي اس لفظ مع ونها كامطله एर पादु पलिक्षतं यत् पूर्वी क्रंजगद्दित तस्मादीप इर् अभिन् संसारे इर पृष्यः एथा भनत إس من لكيترن كانزميه مواكسيج ربهال بيني اس منسار (فلقت ) من فاس كايو رازج त्रो विराउजायत विराजा अध्यप्रहणः। सञ्जातो स्रत्यार-त्तः विराट् खर्जायत विराजः खर्प्यप्रहर्षः। धः जी-न्तः अप्रसाख्यित प्रज्वात् भूमिम् स्रथः प्रदेश یا بخوش سنتر کا رہمے ۔ دا) آس سے دما، و اِٹ (رسمانڈ باتمام کرہ جان کامج رام، وراث ره کے اندرے رہا ہو تک الدی صواتما کاجسی اسداموا () (ورات (9. (أس رينسبوريت) على ٥ موكيا (١٠) آسك بعد (١١) بحوى يني رمين إ (ما) اور کیراسا، برنسی سمراس صواتماک اے (بیداہوا) तसाधनात्सवे इतः सम्भृतं प्रषदाज्यम्। पश्रद्धांश्चेद्र वाययानार्एषा ग्राम्यण्य ये ॥ ६॥ तस्मात् यक्तात् स्विहतः सम्मरतं प्रयंत् आज्यम् पश्रत् तान् स्त्रे वापयान् स्रार्एया ग्राम्याः च में "

بيه المراد منترك رفع: - ١١-١٠ معلى موسك ي موم ياه تا بوايس من منترك رومينورا

بسد (مه الدانيكي اشارده) وركبي وعنيره ديه بيدام وكس (اور) إن (م) حالورول كوده جوكذ مواواك ١١١ جنگ واف (١١١) فلم والے (م ل ن كو) (١١١١ (اس ك ،بيداكيا -तस्मायन्तात्मव हुतः अयवः सामानि जिन्तिरे । हा -दा शि जित्तरे तस्मार यज्युस्त तस्मार् यज्ञीत् स्तर्भातः वर्षः सामीन जानिः ساتوں منت کا رفقر و دار ار ۱۱ رسا بھول سے صلے ہے موم کیا جاتا ہے اُس کر ارس سے (مهر) رجابن (لعنی رکویر) (۵) سامیں (مین سام وید) (۱۰ بسیدام ویرن) (۱۰ بسیدام أوف الفظائم ويشالني المالية والماية المايين المايين المايين المايين المايين المايين المايين المايين اس لفظ کے حن الک باع وض وغرہ کے میں جس سے خود سوامی جی کو کھی انتفاق سے اگر اس منة كى البيري منشارموتى توكيايس كالمصنف ديريشو بريمايا والورشي جوسقه وبدكانام كجياس فهرست من شامل مذكر سكتا تقانا واظرين كومعلوم مبوكه جو يخفي القرب و بدكام ندول كي فاريكنا إلى مب وكرمبس ما يا ما تاجس من ما بهت مو نا بوكه ويد در اصل من مي مس اسبر كافي مجت من موان وبرکس برنازل موسے بی کی گئے ہے -म्रजामन वे के चोमयादतः गावी ह तर्मात अर्गः अजापनः मे के वां उभपादतः

यत्युरुषं व्यद्भुः कतिथा व्यकत्पपन् । मुखं किमस्पासी-- त् किं बांद्र किमूरु प्रादा उच्येत ॥९०॥

. यत प्रहेषं व्यर्ष्युः कतिया व्यकत्पयत्। मुर्वं कि व्यस्य वा

الر المراح المر

منہوں سراکش ہے ورن کی تضیات میں۔ चन्द्रमा मनसो जातश्चक्षोः स्ट्रींग भ्रजामतः स्रोत प्राराष्ट्रिम सुर्वाद्गिमर्ज्ञायत ॥ ९२॥ चन्द्रमा मनसः जातः चिष्टाः स्टिपः अजायता श्रोत्वातः वी - युः च प्रारणः च मुर्वात् प्रस्निः श्रज्जायतः ॥ دہ، سورج دہا ہیدا مواری کالوں سے (م)مجواا در (9) بران بعنی سائش (سیام وی (· زامندسے ( ۱۱) آگ ( ۱۲) سداموتی -نون نسوامی جی نے اپنی تفسیر میں یہ رنبتلا یا کرمیندر ماں کا ول سے کیا تعلق وجب طرح رقع كے بابوت مورج كا انكموں سينس برا ور مى بيانبراسيطر كے تعلقات جيكظام بورسے مي التبطرج جندران كادل سيعلق مولن كالمسين ومهونا جاسي متا-नाभा जातीदनरिहा शाबेंग यो: समसंत । पद्दां भूषिदिशः ओजात्तया लोकां र्। श्रवलपयन् ॥ ९३॥ नाभ्या स्रासित् सन्तरिसम् शीर्षाः थीः समवर्तत । पद्भां भूभिः दिशः श्रोत्रात् तथा लाकीन् श्रकल्पयन् ॥ व ر بون منتر کا رکھ ۔ (۱) نابھی (نا وناے اس انترکیش امورج اورزمین کے دیمیان . كاخلا ؛ (سزام والمراسب ( ٥) ديوه (سورك ياسورج سے اوير كافلالا به ايدام واله) یانوں سے (مر) مبوم نعنی رمن امولی ، ۹۱) کان سے (۱۰) دختاین (طرف معن بور، (11) اوراما) لوک ( ملک یاکر وطات) مدا کرد گئے ۔ यत्युरुषेरण हविषा देवा यज्ञमलन्वत । वसन्तौ उस्पितिपदाज्यं भीगमा इध्मः शरद्भवः ॥९॥॥ मृत् पुरुषेशा होवधा देवाः पर्नाम् अतेन्वत । बस्तनः ग्राह्म खार्रियम् शासि इसी: शारित् हैरिन: "

بيوة بوي منتز كارتصال ديوتا وُل ف دساجس دسا، يكتيكورم ابركت الحظم إساد) موض کے ذریعہ (4) کیا تہارے اُسکا دم کی دو، موسم بنت (١١) موا (١١) لکوی یا ایندن (ادا) گرمی کا موسم مبوا اسدا) بوی نعی بوم کاسامان (مر) میم سرمابوئی -सप्राद्यासन् परिध्यपस्ति सप्र स्वीमधः कृताः।देवं य--याक्तं तन्वाना अवस्त्रम् पुरुषं पश्रुम् ॥ ९५॥ स्त्र अस्य असंत् परिन्यः निसंत्र समिनः कृतः।देव मीत् पक्तं तानीनाः अवस्तिन् पुर्देषं पर्याम् " مد بوس منز کار تھے۔ ١١) ديونا وال سے (١١) برس رسا، دكو، بيشونعنى بالوردكے الذ (مم) بایده کردیعی این ول س قایم کرکے) ده، ص دد) بگیته کورد، بسیلایا (معی کیا تها) (م) اسطے ( 9) سات ( ۱۰) پر دھیال (دایرے) (۱۱) ہوے (۱۱) اورسا x کے اکیس انوا) سمدیان ( مکتربان) (بهرا کاسک نے مقرر) کی کئیں۔ الوحف - سات يردسى سيسواى تيسب ذيل مراد ليتي بي ١-( المول دايره سمندر (١١) فرويم ترمسر نيو ( ذرس) سهيت بوا ١ سار سيم ماديول كي دريالي مبوادمهم اجبارهم برسانته كاياني ده ينم - استكه درميان كي بهوا د٧ كششم وطفي نامي مبوان، م سوترا تمانامي ببواجو شيت كبير موجو دي-اكلين مشيارسوامي جي سنيل مبلاكين :-وسنس الدربان يامخ تن ماترا (آواد لس مورت ذالقه بو-الصيك سائد يركر تى - اوراندندكرن كوكى شايل مبلات بى -) परामगजन्त देवास्तानि अमाणि प्रथमान्यासन् तर् नामं मुहिमानः सचन्त पत्र पूर्वे हाप्याः सन्ति देनाः भ युक्ति पक्तम् अप्रजित् देवाः हीत् अभिति। प्रथमिति स्वीमन् المهمود و) أن مها والول (معزز ديوًا وُل) نف داه يعينا دماه سيوكو رسادا على كيادهم الجهانير دها يط دي والما

بوك (١١١١مرديوتالوك (١١١٠ ديوجود) بس نوب اس منترکی نفسیرین سوامی بی نے زوکت کے حوالہ سے بترا یاکہ نفعا بگرد سے مراد اکی سے واورلفظ اکنی سے مراد رسطیورے سے ۔ غطى منى كويدنظ ركه كرابك سوال سدامونا بوكة تبكه بديرانش عالم كابي سان بوادريددية أ كابيدلاى مكير متفاتز كيم جولكها بحكه مهما دالول وبوتا دل في أس سرورك د مبشت ، كومامس كيا جه ل بربیلے مصارم بوگ واو رمعی د بوتا اوك بوجو د تھے۔ توبدكيا بات بواس سورگ ( بہشت این سلے سے دلوتااورساد مرکب و کرسو کے گئے سوامی جی کی تفسیری جو نکانعظی عنی کا نده بمی خیال نہیں رکتی جاتا و راکنزا و قات انکی عبارت بزات خو دایک نے وید کے مانند مہوماتی كيب لي اعتراهنو كاخاك عي جواب بي مانا ـ भुद्धः समन्तः एथिये एसाच्च वित्रवर्भागः समवर्तताग्री। तस्य तष्टा बिर्ध्यद्रुपमिति तन्मत्यस्य देवत्वमाजांनमः श्रुद्धः सम्मृतः एषियैः र्सात् च विश्वकंमणः सम्बद्धत मात्रे रास्ये तथा विद्रापत् रूपम् एति तत् मत्यस्य देनते स्राज्युन ر مبویر منتز کا راتھ د ا اجنو کر ما فالق طلق کے (۱۱) یا نی کے (۱۱۱) رس سے (۵۔ سم) الاکر رِ تقوی کود ۱۰ آگے (۱) بریداکیا (۸) اس کارو) بنا بنیوالا (بریننیور) (۱۱) ببت طرح کے را) ردید بین شکلول کور ۱۱) حاصل کرتا ہی رسوا) ا درمرشوالے دانسان) کے دممان سراها) واوتا بن كولا المسلم بي سنه ( ١١) حاصل كي بيوسي ب -نون شارموا في جي اس منتري تفسيرين حسب دين واتيبن -एगर् अतिन र्सेन स्रोनः समाप्रादाप उत्पादिताः। स्राप्त - अस वामोः सकारणद्वायुराकारणद्वत्यादित भ्याकारणः प्रकृतेः प्रकृ-तिः स्वसामध्या ह्व ॥ سكاترجمه بابوسال سنكرساحيني رووجومكا كصفى سده بربواركي ب ادر من ماسيطرت الني كے رس سے يافي كوميداكيا و ساك كوموا سے اورمو، كوكائل

ازراکاش کویرکرتی سادربرکر کی کوائی قررت سیرسراکی ا اب سوال به بوكدير ان منترك كن لفظ سن كه بي كني مروا تعني بال الك بحي ايسال ظامو بود منيس وحيبكي مهاره براوير كالمضمول يحل سكتار نه آلو و بإن الني لفط سي ندمبوا محرنه أكاش سي مة يركر تي ته قدرت بي اورنبي كوني الغاظان كے متزاد ف موجود من اور كے الغاظا منبرا۔ سریم ۔ ۵ - سے ملوم موجائرگاکہ میاں حرف یا فی اورشی اِن و وٹینیروں کے سواا دکھی کے مترا دف الفاظ موجود فبلي مي سياس سيصاف يدظا برمور بابوكديه تمام عبارت سوامي جي كى يخفى رائے جود وسراعتراض بير ہے كہ سوامى جى يركر فى اور جوا تاكو مائے توا نادى دازى) میں اور انہیں مستنور کا ہمیشہ کے ساتھی تبلا فی میں کر کیسے تجب کی بات ہوکا ویر کی جارت س کیکے طور برسوای می فرار مصل کہ اور مرکر تی کو ایک فررت سے۔ (مرسسور) نے بداکیا اصرفود موامی می کا قرارے کر رکر تی کورمتور سے اپنے سام تھ سے قدرت یا (طاقت سے براکیا تو کھر برامول بی روموجانا بوکر رکر فی مشہدے موجود ت اوروه کهی میراهبیس کی گئا درجه کربا بولها استگیمه اصطبی نفط <u>قد ریت</u> میرهانشید و یا گزایس ارد د مجوم کا کے سخد ۵ ایر سکی تشریح دیمیواسکے بار وس سم ناظوین کواسکے تر دیرک بارون تو रिपेश मंद रे रे रे मारासा के रे रे रे रे

विद्यासमा द्वासमादित वर्ण तमसः परसात्। तमेन विद्यातिम त्युमेनि न्यान्यः पन्धा विद्योतः यनाय १९५० वेद श्रंदं श्रंतं प्रहेषं महीनं आदित्यं वर्ण तमहाः परसात्। तमे एवं विद्यात अतिम्लुं शीर्त में श्रम्यः पन्धा विद्यते स्र्यमाः

كرنے كے ليے ( ١١- ١١ الوجود تبس ہے۔ प्रजापीतर्म्बरित गॅर्भे खर्न्तर्जाधमानो बर्ध्या विजायेत। त्रेष योनिं . परिषरपन्ति औरास्तिर्मिन् हैं तस्युर्भुव-~ नामि विश्वा ॥ १६॥ ا وسيسوس منز كاارتهد (۱) برجاتي د فلوفات كاماك. (۱) گريجه (على) كے (سا) امذر (س) دال موناير (٥) و د نهر را موسوال (٧) بهت طرح سو (١) برامونا بود ١) آسك (٩) يوني في ذريع ميداليش كوز المستقل مزاج بوك (١١، دسكننز رسي تجه سكنة) بين (١١) أسمين رسوا) بم يقيدناً دسم الساري دون العلقنين (١٤) قايم من-انو دي - لکيرشند كامطلب ان لوگؤ نگوامهاني سي حلوم بوسکتا برونونکر فلاسغي سے واقف بل وه به بوكه يرمسنو رخو داي تمام فختلت اشكال من تبديل موكيا بواور با دجو دايسك و دان من على ويائنيد المونيوالااورىنى بالمونيوالااورانى الماليا والعي كماكيا ويواي ديانندسروى مهالي کے اصولوں سے بہرالکل خلاف سے ۔ मी देनेम्य ज्यातपति यो देनानां पुरेगहतः। पूर्वी वो देनेम्यो जातो नमो रुचाय ब्राह्मये ॥ २०॥ पः देने भ्यः स्नातपति पः देनानां पुरेहितः। पूर्वः पः देवेभ्यः जातः नमः रुन्वाप ब्राह्मये ॥ بنیکوین منتر کاار تھے:۔ (۱)جو دیرمشیور) (۱) دیوتا وں سے اسا تیسیا (عبادت) کیاجاتاہی دسم بجوره ، ديوتاني كادا بايوروميت (خيارليش) دبي ( ، ) جودم ديوتا ول سے ر و) قبل (۱۰ ایریاموامرداد) اس برسم کی رادانحوضنوی کے لئے دسون بندسجد د) کرتابوں ۔ الوده معد ولغظ ويويا ويونات سوامي في سرطبه برعالم فامن النسان كامطلب لياكرت بيركب کے بی موافق مبوتی تواس منتریس پر لفظ اسطرح برسر گردھی استفال ندموتا اگرانسالوں میں ہی حبولوگ زیادہ پر سے لکھے ہیں وہ صب قول سوامی کے دیو ابن نواس فقرہ کے کیا می ہو کرنجودیونا و پس سے بہا ہے اہمواہی۔
اس سے توریبۃ گات ہے کہ اس فقر مکے کہنے والے کے خیال میں یہ بات ہے گئی ہم انسانوں سے بڑہ کر وا سے بیلیدہ کوئی مملوق دیونا نامی ہیں جنی بیدالیش انسانوں سے بہا ہوئی ہے پر شرق ریالی سے برائی ہیں انسانوں سے بہا ہوئے ہے پر شرق ریالی سے برائی ہیں ان کرتے دفت یہ کہتا ہوگان دیوتا وال رجوبیم لوگول سے قبل ہوئے ہیں ) سے بھی قبل تواسے قبل ہوئے ہیں ان ایسوی کر بین ان برگئی افظاد یوتا سے عالم فاضل توگول سے مراد ہے تو بمین طوم مونا جا ہے کہ اور کر فظر والیون کا کہ بین ان برگئی افظاد یوتا سے عالم فاضل توگول سے مراد ہے تو بمین طوم مونا جا ہے کہ اور کر فظر والی سے بھی بیلے ): گاکی مطلب ہی ہیا یہ کہ کہیا وہ دیوتا یعنی عالم فاضل توگ ہم انسانوں (یا ہم لے بھی بیلے): گاکی مطلب ہی ہی ایک کہ کہیا وہ دیوتا یعنی عالم فاضل والی ہی بیلے کا ہے جائے یہ مونا جا ہے تھا کہ کہ ویوٹ ہو بیٹی کی منظا ہموامی ہی کے دوانی ہوتی تو اس منتر میں ادیری حیارت کے جائے یہ مونا جا سے تھا کہ نو بر مشیو رہم ہوگوں مینی (عالم فاضل فواہ دوان ) انسانوں سے بیلے کا ہی ۔ دعنہ ہو۔

وواہ داہا ہی ) انسانوں سے بیلے کا ہی ۔ دعنہ ہو۔

خواہ داہا ہی ) انسانوں سے بیلے کا ہی ۔ دعنہ ہو۔

خواہ داہا ہی ) انسانوں سے بیلے کا ہی ۔ دعنہ ہو۔

خواہ داہا ہی ) انسانوں سے بیلے کا ہی ۔ دعنہ ہو۔

इन्नं ब्राह्मं जनयन्ते देवा ख्रेग्ने तदबुवन । यहत्वनं ब्राह्म--रो विद्यान्तस्य देवा स्रक्षन् वेशे ॥ २९॥

رس گرستانی بندتوں کے قول کے مطابق دیوناؤں کا دجود ب تب توری می بیابر موزوں بھی ورندا نذریوں سے بھی کا م جل سکتا ہوئیکن ویدوں و دیگر قدیم سنگرت کتابوں سے تو می معلم موتا ہوگا وی کے مغیال میں دیونا کوئی فنو قرمین جو انسان سے بدر دیا ہوگا وی میں دیونا کوئی فنو قرمین جو انسان سے بدر دیا ہوگا وی میں دیونا کوئی میں اور سے مغیاب میں اور سے مغیاب سے مغیاب سے مغیاب سے وہ اپنی حزوریات ہوری کراسکتا ہوجیسا کر میں اس سے وہ اپنی حزوریات ہوری کراسکتا ہوجیسا کر میں اسکے برانوں میں ایسے تھے یا سے جاتی ہیں ۔

श्राम्च ते तक्षाम्य पत्यावहो एके पाईव तक्षत्राणि रूपमः --श्रिकते। व्यातमः । इष्णिक्त षाराण मुंभ द्रषाण सव लेएकं

म र्षारण ॥ २२॥ रीत यञ्च ३१ अप्याम ॥

भी ख ते तस्माः च पत्ची श्रहः एवे पार्षे नस्वाणि है--पम् श्रिवता व्यातम । इस्नित् इसिताां समु में इपाएं। सर्वे

كوردا) مجمع (١٤) ديكي (١١) رسكي (١١) وسكي -

No of

سوامی دیانندسرسونی مها راج نے برض سوکت کوشم کرینیکے بعد د دمنترا ورہمی اس معنون بس کی ویلادی بھاکت پیمونکا کے صفحہ بسا پڑنسے ربرفز بایا سے ۔ا سیلئے ہم بکومی

م ففظى عنى كيمش كو وبيني -

पत्परममवमं पद्ध मध्ममं प्रजा प्रतिः सरुके विश्वरूपम् । कियता स्कम्भः प्रविवेश तत्र यन्न प्राविशत् कियन-

-दुभूव ॥ अधर्व का ०९० ऋतु ०४ मं ० = ॥

علم المراس المر

'मत् परमं सर्वेति कृष्टं प्रकृत्यादिकं ज्वगत् .... स्व सामध्य रूप

اا अगिरतं वानिस्त الريان است افضل بركرتى وغيره طبت افطقت ابى - .... (بها شاكرين المبين المرين المبين المبي

 را كقرب ويدكاندُ ١١ ولان يرياثماك به ١٠وال لؤباك مه كا٢٠ وال منتري إسكوغظي مني لول بهو (۱) د لو نا (۱) بتر دسه امنولیت به دانسان ایم گذرهرب ۵ ،ایسلرین (۱۷) وربحی جو (۱) مبد (م) دبولوک دہبشت یا روش کرہ ) میں سے والے دا) دیوتا اوگ (۱۰) داش ہری ا (یرس شیور) سے داا، دائتی ) دیولوک میں دیما ایمیداکئے گئے ہیں -اس منترس حوالفاظ ديونا (١١) يتر دسا) منوكيث به (النهان) دمه اكند معرب در (٥) را این بیل ان سے صاف طور ترمیب نوم میوتا بر کد گویا پر میشور سے ویدوں کے مطابق انسا لى ما نند دىن او مغيره كې مليحده ميليحده يوني د تسم سرالين ، سراي مير حيا مخيساتني مند وصاحبان السابى لمن عرب كريكن سوامي في منظار برسيك ان سي النان ك ورجه بي محصافا بها نبرلفظ دلونا بسك معنى عالم فاعنل محى متلايا سيسا ورسورج دعنيره كره حات سي بعي مرا دلي وساساويونا ورك كام الك ظلي مرس أئ سرصا وسوامي جي ديونا مان يتنابين ورج وعبرہ میں)لفظ بیٹر (کے معنی ہل منو دیے محاور ہیں بیمن کہ ہماں سے بزرگ مرہے فاص مفام رکی عود ستے بس جو کہ ستر لوک سے اور وہ لوگ ستر نام سے وہوم کھے جالے بن کی سوامی جی لیے اس تفظ سے کیاتی میں تقلم ندمینی کالاہم- اب عور کر نا جائے منوستد (النان اص كيفظي عني سوامي جي منتسيل नन मान ئ عۇردخوم كرىنيوالا كرتىم كى كىيان بىنى سىندى سے خات موسكت بىكىياسوامى جى كى اسك كرعور وخوص كاما و وركيت مرسكرتسير بعي عفل سے خابرہ میں اور وہ كوئي دوسرے ولى لوك النان بين توسوال برب كركيا و وعقلندلوك النان وف دحا مل مصحال لو گون ملکہ فراق کے وحتی ننظى قومو س مى كىند كى تى تىنى بىلى دائى كىدو كىلقول سواى جى كالنسان و مس عنور وخوص كا ما قرة موجود موا در سي حي تنهيك كيونكرينوا انوال ت سے کہ اِن من عنور و خوص کا ما تر و نہیں ہے

كرجن لوگوں بس مور وجوص كا ماة و موجود ہے وہ الحقل سرگر نبى منبس كہلائے حاسكة يس سوامى مى كامنون بداورسردونو لايكسى كونه ماننا شيك نبس معلوم موتااسيطرح لفظ ديوتا س مى سوامى جى عالم فانسل مراد ينتي بين كي تعورى بيت علميت توسرك انسان بين رستى ب لمكرباع سال كابحيهى سقد رعلميت ركبتا بوكه دو ده كودود هكهناها نتاسي وغيره وتوكيا يول ما نا حائيگا كەحن بىر ختىنى بى ملىيىن كم درزياد ە مبوكى دە استے بى جبوت برے ديوتاسمے خانگر یاکیا وادراگرد بوتانی اے ایماے دونیرہ کے ماندفاص خاص درجیس توعبی اس بات کاتبوت لمناما بيئ كه زماد سابق من رخبك إن خطاياب كاعام رواج مدر بام و ، كباكياليا قت حاصل كرمنيوا في كوكيا خطاب و ما حاتاتها يمكن يحري بيسوال موتا وكد ويدس لنبان ك ساتهوا ن سكو كيوكنا ياكيا بي كيونكة بتوويدول من مجاسط اسك كيومنون بيكومبداكيا. ويوتاكوبيداك بتركوبيداكيا وعنيره ربول مهونا جاسئ تناكينوشيونكوبيداكياج بس سيركرد لوتاد رجدوال موے کہدنے بتر کا خطاب حاصل کیا - وعنب رہ -اكريه كهاجاوك كمنوك ببراانسان المي ايك درصه سي جوانكو دباجا تا يجرس ولوتاديم كى كوئى صغينى موجود نبول جيه بل جلاك وال دعيره - تويير بيسوال مو السير كجبطرج گائ كاايك يونى سے كمور سے كى ايك يونى سے يشيركي ايك يونى سے وغيره ويخبره كيا اسمير بمانسانون كي بعي بك يوني نهيس بي جن سرحابل و عالم عقلمند دسوقو ف دعبر ه سب بي شايل ليستعب كمان سب كرجب مناتني مندول سلة النيال كوسميشه سيراسم كمنشنزيري شو دراین جارور بول د داتون ) ملت پرکسا دروه شود روبرایمن میں ایسا فرق سمین میں كرسے اور كلسے يس سے تب اوا ريوساف ان انكى اس بات كو دجوكم نو كريس موافق سے نتوب برزورالفاظ مير دكرتي من اوراً نموهما باكرتي مبركه تمام انسان ايك فرق ب وه افعال سے بوگیا ہے (ایک شود رکھی اگرا سبھے کام کرتا ہے تواش براہمن بالنش ك لحاظ سے براہم م ورند فنووروں سے بھی برتررستا ہو وقع مكن أب سوامى في كويا أن كي حيلول كوكون عبا ويسكم سب النسا كاكو الكيديو في يجيم

ا دران میں ایسی تفریق نهٔ دانس جیسی که داوتا پتر دغیر د کوانسان میں مگھٹانے سے بیونی ممکن ہی اوراب ررصاحبان کو بهرای مرتبه ان الفاتر عقل د واله بیانه اورا گرکویی ا در می ندگی سکس تو ته كانتاك كرفيك مالم كراسول عن كرت بهوے يسيم كرندناجات كه ديونايتروفيره ے وہ ہی منتار سے جو سناتنی صاحبان مانتے ہیں ۔ آ گے سوائ جی گذر حرب کے سعنی گانبوائے کی کرتے ہیں۔ و اہ کیا انسانون میں سالکی شخص تعورًا ببت گانبكاشا بي منس مواكرتا افريقه كحضكي بوگ بني تو كاتے بوے ويكھے ماتي مرسب كياوه بعي جيو لي مو ي كنده مركبي عاسكته من ١٤ بل منو دك قول كے مطابق ديوتا ك درجه المحنت كون كران كرد مرب الوكوائ كاديمه بعيجوان ديون ول كحلسو رسي كايا جى كرتے ميں گران كا علىحد د نوك مانا كيا ہى ورانكى تھى الك يونى تمجى تى ہے يسوامى جى اس مفظ کنده مرب کے دوسی مکت من کی موالے باسورج و محمر و او مدورد سرامضن عالم سے یالزکوں کا کسل ہے جب کے بفظ دیوتا سے موج وعیرہ کامطلب لی علے میں بھواس گند فقرب بفقہ سے بھی وہی مطلب طا سرکر ناکسا بیس نا ہمت کر تاک گروید دلی وراصل ای منظار نے تو وہ او کو ل کے عیل سے کوئی زیادہ و تعست بنین کھنے کہ ہے سوچے سي بوا يا كيت بيك كي ربعن كبي تولفظ ديوا سوسي وكبي لفظ كند معرب مورج تنايا) در رفند ياسے بيرن ف فا سرمور با بركيسواي جي كوبو القبل جي نہيں ہے كه كونسانز ممك ہے دہ فو دیڑھے والونیری فیصار حمور تیس کہ جائے اس لفظ مے سنی گانبولا آئے فظالساآیا ہے جوسناتنی نیڈتول کے نردیک دانونا و سے طبول می فق فنفاوا لىنايت خولفبورت عورنس موق بن ور بن و داننس کی نقل مرد می تصین می نفظ سے سوامی جی پیطلب بھالیت میں کدان سب کی میویا ساین کماائس کی ۔ اب کیسے تجب کی بات سے کراران

بهروای بی نے کیاکہ دیا سوای بی تواس بات کے مخت مخالف میں کہسی عالم فافعل مرد کو جا بدی ہوای بی نے کہ اس عالم فافعل مرد کے جواس کے جو تا وال کی جو رہ اسے شادی کردی جا وے جرتمام ہے ولی کی خواس دی ہوتی ایسلوں کی محت جو تا وال کی عورتیں اور بی کا بیول کی ایسلوں میں دیوان کی سروقت نہ نگار ہا کر گیا اور وہ اوگو کسب مانس کے جارے شیال میں بہا نیر سوامی جی تیکری کردیا اور ان بھاروں کو اُن کے گئ کرم سومہ اور اور محت فعل خاصیت، کے موافق میویوں سے محروم رکبا۔ اب بھی بہتہ موکو کہ رہ ما مان می ان برجوسے کہا ویں اور کم ان کی مردیا وی کے ایسلوں کا اس کے کرکے استخدا مانس می ان برجوسے کہا ویں اور کم ان کم میری کردیویں کر ایسلوں فالمی تشمیری کو کوی کی ایسلوں فالمی تشمیری کو کوی کی ایسلوں فالمی تشمیری کی منت فعل خاصیت والوں کے لئے احتمام کی ایسلوں کی گھڑ دیویں جو اور برے فیلے مقتم کی صفت فعل خاصیت والوں کے لئے مورون موسکیں ۔

المرا

तम त्रासितमसा ग्रदमाते प्रकेतं सलिलं सवमा ध्रम्। हुन्द्र--तान्ति प्रिता परासित्तपसस्तानमिता जायतेकम् ॥सर०/१२५

तमः स्राहित्त तमक गूडम् स्रोत्र स्राह्मितं स्रवितं स्रवें इदं। दुन न शान्विपिर्ता पतं त्रासित्तपसः तर्महर्ना श्रुजायत एकम ارتدر د ۱) سیلے د ۱) تاریکی دسمائتی دمه اید ده امسب د ۱) بالکل ( ۱) رقیق د حالت میس) ( ۱۸) تاریکی سے (۵) گھام واقعاد ۱۰)جوراا) اس برمیٹورسے (۱۱ میلا) دیا یاگیام واتخار معین اس سیسیں و و موجود تعا) (من ا، و و ره ۱ ایک رسی اکیلام و ایزی ) (۱۷) تب کے دراجه (۱۷) مبت (۱۷) ناظرين إس منترسيد يا باجاتك كه و ديرمنغورى ودبنو دايك سي مست موكس ب منی برست میں وفیقیتر میں سے ملیحد و منسوس اوراس بات کا وعوی وہ تو ک کہ تھیں بكوار برصاحبان نويد ويدانتي نام سے كارتے مى اب سوامى جى كارت ديكھے جوكر بول سے ، عالم مدالشه و من مشتر الركي مرجيها موالشكل ات نا قابل تميزا ورا كاس كي مثال تعاا در ينى يخرمس كدو د برمستيور كے مفالد ميں محدو واور اس ميے محافاتها مبعدا زا ن برمشيورات كو ین فررت نے حالت علت سے حالت ملول می لایا ۔ تأطرين إلكيرت ومبارت فالم عؤر مصواى عى الرعنى مى ورج كركية وعلوم ا الفظ سے کیامعنی نے گئے ہیں اس منترے بہ ظاہر کرنا کہ ملت سے علول ہیں لا یا امل سے خلاف ہے کیونکہ وہاں توصا من برکہا گیا۔ ہے کہ و ہ ایک سے ہمنت ہوگیا ۔ آسگےد وسائرنتری मते वा इमामि भूतानि जायन्ते येन जातिन जीविन्। य - त्रपन्याभि सं विश्वानित तिद्विजिक्तासस्य ततः ब्रह्म ! यतः वै इमानि भूतिगित जायने घेत नातमित जीवीना । पत् प्रयन्ति ज्यभिसंनिशनि तर् विजिज्ञासंस्व तर ब्रह्म ॥९॥ 1030 HOTO BOQ 11 نفر معنی در احبی عصر در ای باینتا دس ببرام مخلوقات ده امیدام و تی بس در جس سے (ع) بداموكردم، زنده رمتى مي - د مى بس د انبه الد دقيامت اكم وقع يردان (برسید) سماعاتی مین دما) اس کو (مدا) جانو (مدا) وه بی ده ا) بریم ہے۔)

اس منتر کا ارفعدسوای جی سے مندی ستیار تھ پر کاش میں لوقو مایا ہے۔ دم ... جس راتا کی رونا سے بہرب برگفوی آ دی معبوت ادلین موتے میں جسس جوادس برای کورایت موت می ده رسم مے اسکوجانے کی اتھا کرو۔ " اس رمصنف كربها سكران به اعتراص كماسه كداوير كي نكر شوى الفاظ مت مطلب بالكاخط موريا بدا وركيدين نبي لكناكيسوامي ي كي كمانشاري اسكاجواب ديت موسئة منذت السي ام صاحب مجاسكر ركاش كصفحه ١٧ ٢ يرنوفر ماستيم في كسي وص ےجیو۔ ہات ان دوم فول سے آگے تے کہ ۔ حرف ہو گا ہے اس سے ایکی تحدیس عرم دمغالف اسوگیا ہے الا اب سوال بدسے كم الرون و يلى رام صاحب كى الم يہ ہے تو سما ى محمد الله الله كرستيار تدير كاش من فلطي رين يراز كولى اعتزان كزيام تواسي اليستخت الفاظريون كيرجا تيمس كراكي سمير من الطرم وكرا بيولازم تويه تفاكيمصنعت بعاسكرر كاش صاحب ان اس علطی کوسلوم کرانے رو مدک ریس والول کورجها ستنیا قرر کاش جمیتی ہے المرت اموتاكه و ١٥ ب ساتوس نه مهى توافقوس مرتبه كے تيما بيس سى اس تعلقى كوور ست كالي کی کیے افسوس کی بات ہے کہ آریصاحبان کی وہی مالت میے کہ خود رانصبحت بیان الفيعت - كيا يتحب كى بات نسس سے كه الك عرف ﴿ تے كو كھى برا ياتے موت ويدك برس كے كاركنان كوس مش مور اسى تو يعر علا إن عطا أوميول سيے ب امدى ماسكتى سے كدو وسى على كوترك كر كيا في كوقبول كرنيگے -اظرين الكيعلوم موكرستباري يركاش كارد ومستند ترجميس الرحسة فلطي ست کر لی گئی ہے لیکن ان مترجموں کی معی مرحرات نے برخری کہ ویدک برسے والوں سے اس کتا ب میں حرف تے بڑمہوا وستے -नन जीवीन पत्रपनि " : ए मिर्मा कि وای ی کالکہ شما سے کوس سے جموتے از ندہ رہے۔ ر برار کورایت موتے دفنا کو طاصل کرتے ) میں -اب تملا وج

لى كى استيار فالى ين كهال ري " راجعًا اب (بندت سي رام صاحب) يى تبلا ئى خود مواى جى كے ارتفد سے راكي حوف تے ہے ما دستے رکھی اجور کرتی کی رسٹوسے علیحد کی بالا فانی بن کہا ل رہا۔ نه توسوا می جی کی عبارت میں انسی کوئی بات ہو مناسستندار و و ترجمہت تیا ر کھریر کاش کی کرم ے برطان کا ہے جے ہم اسکے صفحہ م ٤٧ سطرممات ویل میں نقل کئے دیتے ہو میں ورسانا بنى صنعت كالمدين زمين وعفره تام كائنات كوسداكم المجس س جوقام بس صبك اندرير لي مين تمام كائنات سماعاتي سيدوه برهم ب اسكرمان كافوا كروك المسك علاوه فاظرين موركرس كاس منترك فظل معنى جوادير درج كردي كرد اس معلى الين كونى بان بنيس ظا مرموتى ملاسطير فلا ف و بان توايك وحد الانتكر رهم میشور کابی ذکرمات برا ورجمهار منبس الاکاصل سے خلاف جبور کرتی اروح دماذہ) وبها ركول وخل درمقولات كباط الم آكيمواي د ناندمرسوتي صاراج اروكستارته يركاش تخريه فراتيس ويدرسوال كياركر في كوييشور فيدانس كيا- دجواب البين وه ازلی در در در ال از لی سکو کهتے میں و کتنی است رازی می رجواب الشور صو ادر کائنات کی علت مادی (برکرتی ایننس صنرین از ای می رسوال )اس میں کمیا تبو

द्वा सुपर्गा सयुज्या स्वाया समानं रहां परिषर्वजिते।
। तपीर्न्यः विष्युलं स्वाद्वानम्बन्धे अभिचाकरेग- ति ॥ अर्वाः १ स्र. १६४ मं २०॥

الله وف - ازمتر دم مستنداردوسنتارظیر کائن : - عنیه فردی دوج کانمات کی ملت او ی کویرکرتی کیجتے میں گویارکرتی او کاک جالت اولین ہے - )

الخاظرين إسواى جى ليفاس منتركاجوار تدلكها بحوده نقل كرنيب قبيل يم يجواس منتر كيفظى من سناوينا مناسب مبتريس - ومو ندا -द्वा स्त्रपर्णा सयुज्या सर्वाया समानं बृक्षं परिषक्षजाने तेषाः स्त्यः रिप्पतं स्वादु स्त्रीत धर्मित् श्रम्भः स्वीतेचाक-ارته: و (۱) داو (۱) کمبرو (۱۱) البرس مع موسة (۱۸) ایک د دسر بجه و وست (۵) ایک سی (۲) درخت پر (۱) بینے موسے میں (ماران میں = (۱۹) ایک (۱۱۱۰ میں کے درخت كادان والقدرا يطهر باسب (مدا) وومسرا دمها يكيدندكما مواد داراساكلي أبي بعني وتحصر بابي اب ناظرین اسم بیسکتے ہیں کہ اس او برکے تفظیم عنی میں نہ توشوا تما کا لفظ سے۔ مذہر کرتی وہ رمانا کاکونی ذکر وجو دہے اور اگر بالفرض اس درخت کے دو مکسروں کی روایت کو استعارہ مان ليا جا وسط تونا سم مى بربات توسر گرز مبرش ابت مبوتى كه و و درخت اوركهان والا کھیرو (حنکوامستعارہ مس برکرتی اور حبواتماکہا گیا ہے) ازلی اور لا فافی میں۔ ناظرين الب موامي جي كاارتداس منزيرد يكييم وكحسف لهد وجور ترشؤا ورجبو دونون ذى شعور درنس برورش كرنا وعنره صفات يحسال من ادحن من المحيط و تعاط كالعنتى سيد بو ما بم مالوس اور قديم اورا زلى بس ويسيدي ( ورسس) ورحت مسلمل بهورت الالى مانت اور فنافير لصبورت علول مني جوحالت كشف يس الركيري سايس ورول من ل جانا بختیسری زل نے سے اِن مینوں کے ادما منافعال اور عاوات بھی از لی میں ۔ جيوا وريستيوران وونواس ستاكيعني شواس ورخت كالناسين باب ادران محتميل كو بھی طرح بہوگنا ہے اور دوسراجی پر ماتھ ال کے جل کو بھی ہجو گنا اورجارون طرف بعنی ناظرين إدويرجوسوجي وياست وسرسوتي مهاراج كيف

إس منتركة الفاظ كيمني مطلت زايد بوصك كال والني يرعد كما يكيه بالني ره جانا بوراي خودسوح سمهد سكنة من الرسوامي حي مهامزيه ظا بركرنا جاسية تقي كواس منتزيين درخسن اور کھے وُن کی رواست میں ایک سنتارہ وصی مطلب سے کے حمور سم اور مرکزتی ازلی وقد كمين تواتنس عاسي نهاكه متنرك عنى كوصاف طور يرطاب كرك استك لعداستغاره كااظها ركروسة ليكن ناظرين إأب كوعلوم موكدوه الساكر كالني بول حودا سيكمون ليون مناسب محمقة لكة كما يتوب كى بات منس ب كه محصر ولفظ نك بعي سوامي حي كي كود بالانفنسيرس ندارد بياسي عيريهي بمار منعصب أربيه بهاتي صاحبان جوسنسكرت م نا وافعت بس مني وهول ينشخ جدماتيم كرسواى ي في وركما بروه بال بالصبح س ، ناظرين إلى المعصب اردمامان سے كي كواكرا كابرخيال مے كوسوا مي كيك إس منترك الفاظ مص محيعتى لي من كووة حسف من معبارة كمتراد ف الفاظ كارس منترس مونا تابت كرين:--د ۱۱ زمیشور د ۱۱ جبود مدان شعور دمه ایر وش کرنا د ۱۵ محیط محاط (۱۷ قدیم د ۱۷) از لی ۱۸ ازلى ملت د معلول (١١) ولت كفيف (١١) يرلى (١١) فروك من بل مانا سے (١١١) التنجينوں كے اوصاف افعال اورعا دات بجي از بي بي (مهرا) و رجا رونظرف بعني الدرما سم سب طبه جلوه گرید (۱۵ بوست ایشوراورانشورسیم بواوران دولؤل سے کرتی اپنی امست مراب اوتمنول زليس الاهاظ بانقره صات كم مشراد ف الفاظ جوصادب اس على على منتريس وكميل مكس كا يكوسم إس قدر محست وشعت ك معاوصة مين مملع ما مح نسورسه العام دين كوترا من (مقديشرالطانعامي ديكم صفح مداع) اس منتر کے معنق من تنی مزار منت جوالا پرفتاد صاحب ابنی کتاب تمریحاسکرس میریم ورا مهيمين كرسوامي وباننداورآ ربيصاحبان كحياس الكسديدي منتزياة واورروح كي فدامت ونظرار بسماحكي به دُهال سي كمر ورسي بوسي

طی را الماکرس که انجایه در وح اور ماقره کی قدرت کا اسئدسائینس کے موافق سے وفاح تكن ابك وفي سے او في سلسكرت وال عي اسماره ميں اربيماحان كا قافعيدومسيلاكرنيك الخروقت تياررسكاكيونكرسرالت يس دهاس منترس ياكسى اوجوالهات ساده اورر وهكا قديم موناتابت منس كرسكت -مسئاتني يزون جوالارش وصاحب اين كتاب تمرعباسكر كصففه ها كاخيريون فرمار ہے ہیں: مع اس منتر کے بارہ میں اول تور سوال سے کہ منتر میں ( ذی روح ) مس معدد الفرقيم البت كراسي ما معولتا اور معوكيد براند معدول كيميدكونا بت كرنا ہے۔اگرذی روح مس معد تابت كر شوال كهو تواس منتزيس السراكوني لفظ موجو دنبير بي كدوه ذى روح سي تفرقة تابت كرے اسوم سے ذى روح سى تفريس ملك ووسوى ب (اجْعَيْنِكُمول والالعني تُحمد) كامطلب ب- وه كي مورل علي ويدك موانق مو جائل يا اخوا وكيسے بى بول ليكى موم كهام كرا خر محمر دُل ، ي ومرا وب اساتنى يندُت جوالايرفنا دماحب منتركايون وكرت بي حوكم في السين -थ - ( माम्या क्रिक्स के र र र माम्या ) र र माम्या । विकार के र र माम्या । विकार के र र र र र र र र र र र र र र میں تعلق رکھنے والے ( सर्वा या ) برابر کی عمیت و اسلیعنی بچوا یک جیسے معلوم परिषम्न-) درفت ( हसं ) ایک ( समानं ) درفت (-प्रमानं कार निकार कार निका निका निका निकार कार निकार निकार - والم المراكا بدوال कामरीमित । والمن كرتا - अभि वामरीमित । والمن كرتا - अभि वामरीमित । تاظرين! اس ترجمه سے بھي آپ بي يا شكے كه كهوم بھركرائسي نتيجه را ناط اكرنتريس. وليتى ذايقه حاصل كرنبوالا وروانق ندات فووشلا النان معوكتا بي ورغذام ي حووه كها نا بي عو كراتها ا

دو محصروں كا ذكر يوجو دے ۔ اور الفاظ كے فقلى منى كو مذاظر ركھ كا در كونى بات بيس برا بديو تى۔ المتعريد معاصب فيدكركم اغظ سوير ل كرفي عن كافيهد كرف كي سي ويرو ل سی کے حوالہ جات در کارمس ایک صدفی بل ویرمنتر میش کیا ہے۔ एकः सुपरिष्ट स समुद्रमंतिवेशा स इदं विश्वं भ्युवनं वि--चोष्टे । तं पाकेन मनमा ५ पश्यमिन्ततस्तं मांता रेद्वि स उ रेल्स् मात्रहम् ॥ अर ० २० - २ ४४-४ ॥ اسكايية كى- ا-به ا-٧- دياب جبال تلاش كرك سے يمنتر سميں نه اورجونك بيات نكسى رام صاحب اس منتركايت ركب ويد ١٠- مهم ا-مه مثلايا بركب و بال يمي بم في نالم كماليكن افسوس كمنشرومان بربي موحوونبين بيدا وسجمه يستبسرا تاكيب منلاني نیں دولوں معاجوں سے کیونکر خلطی موگئی البنتہ اس (مہم ا-۱۰) سوکت کرجونظی منتریس بنى لنط سويرك - البهه به موجود كيرض منتركى تا اش تلى وه اين سوكت بنويس نبيري ان منزكا ار كفائة كل اسكرس كيه كول مول علوم مؤتاسها ورسج تويه سه كه نه نوآريد ما فنا ين به به بني منزست دودي روح النسيا وجوا كاا دربر المالكاومو وتابن كرسكتين بنى ترد پيرسنانى بزندت جوالا برنها دصاحب صاف إن الفاظيس كرديس كوكو كونستريس البيكوني الفاظموموديميس أورندمناتني هاحبان ايني بات كوفظي معنى سي تاميت كريسكنة بين وه خواه لفط سويرن (مكيميرد ) كيتني بي تاويل كريت رم ليكن د ه مكيميز كالكيمية بى ريا ادر كونى تتبديلى الحمين واقع سهوسكى -اب اس منتره الا مع كافعى ترجيه درج كياماتا ب -(۱) ایک (۱) کیجیرو(سا) وه ربی بوکه) در ایم اسمند را پاکش این ده اموجود می در ۱۱ نوه (٤) اکسی (۸)سب ( ۹)سنسارکو(۱۱) روش کرر بابود ۱۱) کینته (۱۱) و ل سے (۱۱۱) ير أبين البين الدرلام الاوسكو (١١) ومكيت مبول (١١) أسكوله المانا (والده ياكانس) -(١١) وياب ميم بو (١٩) وروه (٠٠ بربجي (١٧) ان دياة كاش) كو (١١٧) ويابي إب (بعنی ده خلامین می اور خلااتسیس سے - شاید بیداست ره آفتاب کی طرف سے -)

كي صنعت فري المرك لفظ مويرن ريجت كريتي موسط ايك منترر مدارنيك ا دنيتد كالمغر तद्ययास्मित्नाकाशे श्रेमने ना सुप्रोंग ना निपरिपत्य आना संहत्यं पक्षी सल्लयायैन भ्रियत् एवमेनाय पुरुष एतस्मा ज्यनाय धार्यति पत्र सुद्री न कञ्चतः कामं कामप्रेत न कञ्चन स्व--प्रयति॥ एह - अ०६ ना ०३ क ० ९ = ॥ तत् पंचा शिक्षित् साकाशे श्येतः ना खुपर्राः नी निपरिपत्प स्रान्तः संहत्यं पेसी सल्लपाय एवं भित्रमत एवम् एव श्रेयं पहुँषः भूतसमें अन्ताम जानित पर्न क्षेत्रः न कञ्चन काम कामपते न कन्यन स्वप्न परयोत ارتدر دا، توصيطرح (بو،اس (سو) كاش مي (بم)تين (بازو) ده، ياده) سويرك -راکوتی) کیمبرو( 2) تفک کرکے ( ۸) پنگھوں کو ( 9) سکورکر ( ۱۰) لفت از ۱۱) آزام کرنے کی (كمونسيس ) (١١١) قيام كرنا بي (١١١١ اسبطرح لفننا (١١١) بير(١١) النسان (١١١) التي تركب) من (١١) انت رفائد) كے نے (١١) دورت اے (١٩) گرمال رورد) تعک كرموجات ہے (۱۲) تب رزود ۱۷) کیدرسام) خوامشو ل کورسم ۱) کرتا ہے (۲۵) اور ند(۲4) کیددیم) خواب (مرم) دیکھتا ہے۔ ایسی تھ کاوٹ کیوصہ سے گہری نیندس عرقاب موجاناہی ا اس رصدارنیاب ونشد کے حوالہ کواس عزمن سے لا ماگیا تھا کہ لفظام كا ذكراسين موجود مرك كياس س محى حبساك ويركعنى سے طا سرمبور با بولفظ سويران كابي مطلصات طور تزكلتاب ببكاس منترت توا درجعي صاف طور رحل موكساكمو كمانهم

مبطرناؤين بيتما دصاحب ودسره وون كعهانشه ديوان حيذجي سنجواب شابع كراياب اسك اب مران جوابات كي يران المي شرع كرتيم سي اب روف مو والا كار ميلون کے باس او ہ اورروح کی قدامت کرموافقت من تالی فہوت کیسے کم وراور بے بنیاد میں مع خالاین برشادصاحب کانزهمهاس مننه کالول بور دا لفاند سنسکرت م زهم وروی بخشى بابري بليم وسيئه ووسمت سيمس اين مثل ورفست كيسمب طروف سيرا من أن دويون سي عدايك توهيل كودايقه داريجهد كركها تاب دوسرانه كها نام واساكشي اب ناظرین حنورکرسکتے میں کاس ترجمہ میں بھی روح اور ماقدہ کی فدامت کا کوئی ذکر نہیں إياحاتا والمحي بالوناوين برطناه صاحب يون فرماتي بي :-به كريم ايد زهدى ماريس بندت ميرسيتر باصاحب سابق أرباد مدن ك مناظر أربيهماج جبير وفت أربيهماج كوفيخ تنها والرجه و داريهماج كوبالنكل الولي تعبيت بريجه كم على ده موكر من) کا ارتشام کے وسیمیں -समानम وو - يني مها مرسي المستحدي المستحديس ال باخل بن إ اب بتبلا ي كريم ك غلطى كى بد يا حود آريد ولفند رساحب كى ببول س اب الراريهاي صاحبان اس شهادت كونظور كرس شايداس وجدس كرن شرس ميس شهاي اب ایکے دائر و سے با بھی گئے میں ارجال انکه اونشدوں کی تفاسیراوینوں سے اکن والول شالع كي تبي مبكر وه آريسهاج بين يقيد اوريد كام اسي وض ست كي كيانها كيسيطرح ويالندى تعلیمی موافقت ان قد برکتب سے ناست کی وے) توائل شنی کے لئے ہم اس نفط ارتکاریکا، मिमानम् अबिशेषम् उपलि अ अधिष्ठानत्या

يمندك ونيشرطهوعة انداشهم بريس يونا (مستكرت مرزنبرو) كصحفه مامطرداير ورج بعادراس كاترمد بول موا:-د سمائم این جو وسیش (محفومن ) بنیس سے اسکو العنی اوبابدی (سهاره) کے جائے قیم ناظرين إبتلاسية كياسوامي شنكراجا ربيمها راج كمعي جنكاز ما فرريهما صاب كحقول كے مطابق الم است بالميس سوسالون بل كاكباجاتا بيداس نفظ سمائم كے منى ايك كوكرك س فلعلی کی ہے ہوائے اس بتمام ونیاکی ملطی بکرسنے والے اربیرصاحبان کے ترجمہ کی ملطباں بمى وره ملاحظه فرماسيع ـ بابوناراین صاحب کا ترجه اس سمائم لفظ پر اینے شل سے ۔ اور نفظ برشسم ( درجندن ) كواسى ساتھ سلانے سے يديون بوك -السيمة المرخب كي اب کوئی مفعد عزاج صاحب وره عنورفر مادین که معیرو کے مثل درخت کیونکرموشکنا نے منتريس ذكرتوصاف الفاظيس بيسيع كدد ويكيب والكبامي ورفنت برسيني موسامي كزاريه لى نفند رصاحب كا قول بيم كه وه يكه مردا بين مثل درخت بير ، • • • تواب سوال حل طلب يرب كريكيميرو ل كى مثال درخت سے كسطرح موسكتى ب والى بم الله ما ناكداس منتريب الكالاستعارة المسيلين اسكايد طلب تونيس مي كركيم وكو درخت كي ما نندسيال كرديا حاوب اور شرى اسل الفاظير كوئى السى باش أنى نبے - وا ه اجود وسر ونكى علطى شكال رسے میں و وخود علطبول سے بینے کی ذرہ مجی بروا و ملیں کیاکر تے۔ نتا باض ---سشرناراس برشادساحب! آب نفط مائم كمعنيس نفظ اين كيوكردرج كيا ورج

قواعدونغات کے خلاف ہے ایس کے ایس کرسے بین علی کی ہے۔ اظرین اسٹر مومون نفط ہوا ہے ایس کا کا کا کا استی میں ایک مغی میں سے طوقتے ساتھ میں ایک سے میں ندم ون الغاظ سے دور میں گئے ہی مکرمطلب بھی معاف نداداکر سکے۔ بيوكمان كووره يرجى تونبلانا جائي كهده كيدر زنت كسب طرف سالطكس طورم وتكتير والدود کھے وکیا موسے وال کے کہ مواہا کہ درگری تنے سے وادی جوکہ درخت محیاری طرف کمویتی روسکے۔ ناظر من اوسرك ول مول ترجير من ريد ماجو كالويي قصوينس سے و و محارى كارى الحكرومها اجها أنبيل لسابي سبق مربا بالحكينترون كيفني السيافظون مين مش كيا ما وس كركبا محال كركو في مجهة تويا و ينه و داه لكهين على يزيس موسى آتے سير موت سنة لکہا ہے کہ ویدوں میں ساتھا اِت کی بھر مارہے میں سے منتریس و دیجھیے وُں اور درخت کے ره يجورتهم ركرتي ظامر كيف كياس ورسوامي ديانندي يناس منتره يمني تهبس كمط بلكها ينته سزار بإسال فسل شبيوتيا شونرا وعنينند كيصنعت بيخ عبي سيمعني مطلب لمح می اا در مهانت دیوای رشه ماجی نے احبارت کا مرتب میں لکما ہے کے سوامی جی کے لاک وروا فقت مندك ومنشدے عى موتى ب ك يستم سن ان كتابول كوشر وكرملوم كي كالرجيد و وكمصرول كي سنال سے و ودى. و جوجهوا وربرهم ما النظیم میکن نه تو درخمندسے برکرتی کی مرا دلی تن برا در نماس نترسے بنطلب نیاکیا ہے کہ حموا وربر کرتی (روح اور ما دہ) قدیم ہیں۔ ناظرين إضوننا غونزا دنيشد توسوامي دياندمها راج كيسليم كرد واستندكت س باسريبه جسه وه زسراً بوده عذا كر مانند قابل ترك بخر رفر ماتے من ( مگراهنوس كراب كے صلے صباحان اس نبک تصیعت بردرہ بھی عالی نہیں میں اسلے ہم اسے تو ترک کئے دیتے س البند مندک ادمنشد سوامی جی کے منطور کروہ وین اومنشد ول سے اندرسی اسلیے عراب دكه إناجا بينتي كهاس المنشد كے منتروں سے كيونكر ديانن رى فال سفى البت موماتی ہم س منتر مراشناره ب وه دیل سر معافظی زجمه درج کیاجاتا ہے: - وبدوندا -स्मान नृष्ट्री पुरुषो निमम्ते हिनाशमा शाचित मुहुमा-- नः । जुषं यदा पश्यत्यन्यमाशामस्य महिमानीर्मीत वीत रोकः ॥ मुराउक उप- स्वे ५ मे ०२ ॥

बुधे पुरुषः निमानः स्तिश्या होन्नीत मुहुमानः जुंदं परा प्रियोत अन्यम् ईशम् अस्य महिमान हो नात शीकः ارتف دا دراس الكيدې د ما درخت پر رسيمام و او ۱۵ رسا ، پُرش د حرام تما ) د مهم و د شاري تعلقات من العيسام وا(۵) معيست زوه (۱) الاور اناطاقت موت كي باعت ت (٤) مجیتا تا (امنسوس کزنا) بید (مر) (نیکن احب ( ۹) دوسرے (۱۰ ا قابل عیا دے (۱۱) ایش اراتا كور ۱۱۱ ور) اسكي (مدار) ميما فطبيلت) كورمه ال ديكيد لننا بحره ۱۱ تو اتب آسك بعدوه) دين النوك بيخانسوس ريج عروتهام طرح ي عبتون، سے ربام وطالا و -فاظرين إأكرجه وومكصرول كحاسنتماره يجيورهم مال بباكيالبكن منذك ادنيندك مصنعت نے یہ کہا ں لکہاکہ وہ کہابہوال کھنے جود سوی مثل کہا گیا ہے) انا دی اور نتیہ (ازلی اورلافانی بے اوروہ درخت بھی یا فانی ہے۔ السرمها سندواذره اكلمس كبول كرماحظ فريائ كداس منتر على ميشى كي عليم كالم بركز سركر بعي نهين موري ب مهرشي مصنف منذك الانشد تومها ل برمان كررسيم بان (ميو) مكى ماس كرناجات نوكياكر عضائخ الكي منتارية وكصبطرح المدورف وومكم وسيني مول نيس مصاك على كوكها تام واور دومسرانه كها تابوسى حالت إس وح كى ہے كرو چىم من منهاموا سكے كيل (ارام كليف دعنيرة) كوكهار بارواور دوسرا نه كما نبوالا بريم (حا عزو ناظر و ناظر و تلك باخت ) اس ميمس موجود يرس منذك ومشيد كا ت إس منترس بدها مركزياب كدوه عواتما اروح جوكما بنواك محصر كم مندي الر ونهاوي مجينون سے محصر كياموا وراس سے جيوث كر كراحت جيني ركتي اكوحاصل كرنا ماستامو والصدل زمدے كراس كا اندرموجود (حامز باظير اور ممر ما ما كا عادت ہے دل ہی دل میں رے اگو اکه وہ کما بنوال مجھروائی ورضت برطنی ووسسرے نہ کہا بنوال

Service of the State of the Sta

المسيئة ناظرين إاس منترس ما قده اور روح كى قدا مت كيونكر ناسب ببوكني و - احتمالال يد كوئى صاحب كمين كدا درآ كے كے منتر ميں يہ ذكر ہو گااسكے ہم اس سے بعی ا گلامنتر و مان نقل کئے دیتے ہیں۔ ومبوا براہ۔ यरा प्रथः प्रयते इकत वर्णं कर्तार्मिणं प्रदूषं ब्रह्मे येगिनम्। तदा विद्वान् प्राय पाषे विद्धा निरुक्तनः प्रमं सम्मम् पर पर्य: पर्या द्वान नहीं कितार देश पुरुष बहन पेरिन तरा विद्वांत पुर्य पोप विश्वप्य निर्द्धनः परमं साम्प ارتد. (۱) حبب د ۱۱ ویکینے والا ( وہ جوا تما) (سا الآس) روشن دم انفالق مطلق ا ۵ ایرش (سب میں جربور) ویدول کے دربعہ سیدائش (۱) ایش ابرسم اکودم) د مكتناسي (٩) تب (١٠) ١ و وعلم الني كراز وسكا) عالم (١١) بيندا ورياب كو (١١) جمور كرد سدار المامطرح كي تحيير سي على وموكرد مهادا فضل ده السنتاد برابرى يىنىسىبىن ايك نظر كيف والاموجانا) كو (١٧) ماص كرلستا بي في المن المن تواس منتري ما د واور روح كى قدامت نظر من أى -الركسى خاص تسم کی خود میں سے و یکھنے کی حزورت ہو تو بھالیا جاننے پر اُسکی کہوج کرنے کو کسی النهرس إسمن ادبرك ووسنتر فلكا مطلب عؤركرت بهوئ بيرخيال سدام وتاس بهاينهم نعت مذه ك ومنشدكي راست مجهال وبإنرزي فواسني لهادّ ه ا ورر وح كي قدا سے خل ون سے و ہال اسلامی اصوبو تکے موا نق ملتی ہے کہو تکہ مال سلام می تو بھی کھا برك الرئات ماصل كرنا جدسة موتودل كوخ العادت يم شغول كردا درسي مات عماد بركيمنترون مي ياتيمن اب ما ده اورر وح كوفعا كيمقالم من لا كحفر الرموا في ار رساحان در استلادی توسهی ته ب ایک ما در همی ندامت کهال غائب موکئی-الساشاء كري اصاحب كري رسوال كرين كر جيك منشقنا زعرف و الم ووجعود ل والل

ا گےسوامی جی سے ستیار تھے بر کاش میں جبو در وح ہی تدامست کی مایدہ میں دومسراحوالہ ا حسب زمل دیا ہے ہ

سموال نمیرا - به بحور وید کی جالیسوی ا دسیا ایک اکتوی منترکه آخری دوالفا بین اول تواس منترکوبوراسوای کی نامهیس درج کیاد وسیسی این دولفظون سے وہ مطلب بہیں کلتا جوسوای جی نے نکالات بی بلاا بکاار تھ یہ سے کہ جمعی ہم ہمیں ہمیں میں منتربورا ویل میں ورج کیا جاتا ہے۔ شہرت بی بیا اللہ بی برسوں سے بیمنتر بورا ویل میں ورج کیا جاتا ہے۔

- पार विद्म । कविभिनाषा परिभृः स्वयमभ्यो-पात्रपतो । धीन् यद्धा च्हा १वर्तेन्थः समाभः॥ ॥ युज्य ० ४० - = ॥ मं : पीर संगात रार्द्रम् श्रक्ताक्य अब्राम् ज्यांनिरम् श्राह्म अपापिवहुम् कविः भनिषि परिभेटः स्वयंभ्यः याचा तच्यमः अर्थान् व्यद्भातं शाहिन زجمہ - زورو درمنشبور) دراا کا فس کے ماند الحیطائل ) رسان فادرطان ارم الاصم (۵) اوق يهو ف الحديد دونيره سي عليمده (١) السس ناري كى مندش ميسيمليم ه (١) باك (١) باي الما) ست ندمند مصنے وال (9)علم كل (١٠) بشا مدكل (١١) و وسرول كا حكم (١١) خودا بي آي رست والانعبي تسي كا فكوم نهيس) (سوا) سبير ( ده يرمشور منهاك تمهيك طور رانعي العنا سے الم الفول بین فروریات ونیاوی (اس دولت دعیره) کودها) بید فرسکے (١١)سالول سے (١١)لفسيم كرتا سے ۔ مه وه جهالضافی نبس کر البسال س منتر سے توا انائی قدام ت کبونگرابت بموسکتی ہے نہ توہا صواتمًا لفظ آیا بواور شه اسکامنادف کونی نفظ موجود ہے ، درجوک یم شب سے دھن دو س ر القبه مكرف سے زور ولى جاتى بوك الرسم شد سے حروا تا موجود ند بوت توسما ل جول إما عا تاكه سنتنو ويسا وي عزوريات تقسيم الاي تواسكاجواب يه وكديه كوني وسل نبيس الفيشة الفظ كاستعال سرون بي مردى واسكتى يد كروي بدايش كاسلسايان وع موا ينن عيرى السامونامي واسطرح سان كريكي مزورت اسطن سي كركوني بدنه جرموي

P 1 60

~ | ~ لهرورج كى بيدائش نك إى معمرا والصلح بين اورجب سورج وجا ندمى بدرانبين بوئ تعارفت توزمانه ي مي كوي فن خن من نفي هرأس رمانه كاذكري كيا برجيك مار دمين خود سواي ي كييش كرد سنترون میں سے ایک میں ہم بیکا ہے کہ تب راست ننہا نداسمت منہاد تعیی ہی وونوں نظیمرا نديرما نون يني ذرب تفصاور نداكاش ننها وعنيره ميم مبارجب بيسب كيد تنهاسي بنس توميشه كي ग्णिया एए। मार्डिकारिय के के मार्वित निम्ति के के निम् के निम् के कि के नि الني طرف سے بڑ ہا كرية ظا سركر ناكداس منترس حواتا كى قدامت موجو دسے اوا تفو سى الله میں دمول داسنے کے سوااور کیا ہوسکتا ہے۔ سوال ووسرا موائ بي ساس بور منتزكوحد دننا كم منون بي سأنوب ملاس ب عى درج كياسييس ار دوستندرج معقد بسام سے اسكا رفتہ جو بوائ و و بائر لكما بحوال من نقل كباحا ناسي به وه برمانماسب میں محیط سالج العمل طاقت عنیر تمنا ہی رکہنے والا باک علیم کل سے بالمن برجادي سبب كاحاكم ازلى يتامت بدانة بالانز وي شمت ابية قديمي علم ي اين از لي علما جرو الموالي المسك معاني كى واقعيت برريعيد بدو ل كراتان الم اس من من سوامي حي ك نفظ: समाम : समाम ( الميشد كي نسانول سے ) كاتر جن اینے قدیم علم سے کیا ہی وراسطور بریہ و د نول الفاظ پرمنٹیوری صفنت ہیں تراہے گئے من س حوا ورك لكيرشن الفاظيس وه سواى ي في الني طرف سي إنزا وكي من -بم يو تيمة بس كرمنة مين اليساكون سمالفظام جس مين اين از لي رعايا جود كريمال يا بم سندرت دان اربول کواسی سندم توجه کرتے بس کدو ه طرور عور کرس کسوای ی سانے الني طرف مسيد الفاظر إدبيم مانيس النيس اوركيد نغب كى بات مي كريوا تماكي وامت وامي جي لفظ قد يم كوتهوا تما كي صفيت من سنعمال كرتے من تعنی فديم موو الكينيس فراب وبركي وسترجمس حوقد كالفظ يرسنيورك ملم كالمعنت بنادى

منترس نفط فاریم سر انفط فاریم سر انتخاری از ایم شد سے ، کا ترجم کیا ہے و کس کی صفت ہوا در راسکاموصو ون کو نسالفظ و پرنسریں موجود ہے توائکی مخربر سے دوجواب بست مراصل منترس بر منسور کے علم کے تواکوئی منزاد ون افظام جو دہمیں ہے ادرجوا تا کا تو وہا کہ بین نام و دنشان میں نہیں ہے ۔

کا تو وہا کہ بین نام و دنشان میں نہیں ہے ۔

کا تو وہا کہ بین نام و دنشان میں نہیں کہ ہوئی کو قدیم نابت کر نیکے نئے سوامی جی کمی س طرح و بدوں کے دنیا و کریسکتے ہیں کہ ہوئی کرتے ہیں و کہ بین کریسے نئے سوامی جی کمی س کوحقہ بیت مال ہے دان مال اور اس کے اسریہ ہو شالام کوحقہ بیت میں اس و یدوں کے سریہ ہو شالام کی توجہ کا سلام کی توجہ ہوئی کا دورہ کی عبار سے میں و یدوں کے سریہ ہو شالام کی توجہ کا سلام کی توجہ ہوئی کا دورہ ہوا است میں و یدمین کے بریمشور کی معمول کو بیان کرتا ہوا آسے سب کا مالک دورہ کو دورہ کی کا داک سب کو ذری و دیے والاا و رسرب کا حاکم و عیر و ظا ہر کرتا ہی ۔

آگسوای جی دی فروتیا شوترنای او میشد کے جو سے او میا اکا بای ان شراس بات کی تارید میں میں اسپر صنعت فرجا سکر سے

یہ اعتراض کیا کہ میرکرتی اورجوا تما پر میشو رہے ہیں تیکی اہتی ہیں اسپر صنعت فرجا سکر سے

یہ اعتراض کیا کہ میرک تی اورجوا تما پر میشد ول کو محتبر جانتے ہیں ہیں نکوجہوڑ کراس

نیا رہو ہو کا جواب بددیا کہ شوا ہی جی حرف وطل اور بی اور بی جول کوئی کہا ہے

اسکا جواب بددیا کہ شوا ہی جی نے وٹل اور شید ول کو مرجیس افدیم اور بی بول کوئی کہا ہے

ار بال روز ہو تی ہی کہا ہے ور کہ وہما سکر پر کا بی تسخد ہی برنال کرتے ہیں کہ بیٹرت

اب ہم سوا تی جی کی رکو بدا وی جا کہ اسٹری کو خاصوش کریا جا سے ہیں کہا ہی تاب کی برنال کرتے ہیں کہ بیٹرت

المی رام صاحب کی یہ بات جبکے ڈریعہ و وہ معتبر فر کوخاصوش کریا جا سے ہیں کہا ہی تاب

اردورگ دیدادی به است می وسکاه همه ۱۷ اسطر ۱۷ (معنمون سنداد رینبرستندکتا بونکابهان) منداوسنشد دن ادمشرين اس اويانگ سي شام بي انكام بين و (۱) البشر (۱۱) كيس (۱۱۱) كنه (سم) بركسشن (۵) مندك (۲) ماندو ا ٤ انيترسيه ( ٨ ) انتيربيه ( ٩ ) جيماند وگيه (١٠) بريدارنيك اسيطرح جار و يدمعيشاكېرو س ا د ر تقنسيرون ابعى جارون مراهم نول اكارجارة وبدادر جمدو بدانك ميم حدايا ناكبي شا مل من سنام ملكرجود ٥ وديا (علوم) كهلات بن مبكوم مل كرنا النمان كافرض بهديه بقبن ما نناجه بيدكرا في يربه سه كال علم وجا تاسيدا ورتمام باطني ا ورخارجي علم إد مرحل كا الكنتا ف بموكرالسان مها و وال عالم فامنل بن حاتا بي- اوبرانشيورك كلام ين ويدول ناظرين اورى عبارت آب مهسكة بس كهندستاسى رامى كرقول تكسطالق إن دس ونشدو ل كو قد كونس كها كما ملكه لفظ ستنداد منشد كى مرز لك بيس و بالميا بحاد رالمرشدة غرجيس حداو مانك بي نسال من قابل عورهم ركيونكراس زمرهيس بي ان دين اومنشدون كا ففاريد اجنا كذاب سوامى حى كے الفاظيس بيتابت موكياكه وہ وسل اومنيفدون كون ر ق معتبوی استے بس لمکہ آگے جل کر یہ بھی فریاتے ہیں کہ . . . " جنگوحاصل کرنا النہ رسي الداب وترمنتركتا بوكاحال سنيئ -سوامي عي استحصفي سوى اسطربه يرفياني بر عتندا ورقامل "انكے علا وہ فسب كواہ عقل كم علم وسرم برجلنے و ليے ناراستی شعار بوگونکی بنائی موئی دید کے خلاف اوعفل ل سے خالی کتابس سرگر جسکونہ ماننی جائن اس سے کی کتابوں کو بھی ہما س احتصار

خرس بداوبر کی عبارت در ج بودیدوں کے خلاف بمهامیا ہے اولیس بہلے جوستند کے زمرہ ير گنا يحكيمين اين مين دين دين دينشان عن ان ان ويدون كے موافق بس مجر مند اللي الله ب كايدكها كدونول ونشدول كيسوا بافيول كواريان ( ناحاير انبس كراكها ن ك ی موسکنا برا سی علاوه در ا درآگ و مکیم موحی چهی سای اسعری برگیافر ماتے بس : كتابول كاجبوث جهوم برو بال كسى فدرس مي واسيكو ليناماس نہیں ؟ - (جواب) نیسے کی مثال زمیر یلے کہا نیکی مند ہوئیے جبطرح اہل بھیارت زمیلے الميكونوا وده امربت لاب حيات الى براكيول ندمواسخان كرين بريانكل جهوار ويتي بي بطرح عيرستندكتاس عي قاس رك م كيونكه الرائكورواج دياجائيكا توويرف كيستة مطالب كي الشاعمت نهموگي اورا و كئي اشاعمت نهو لئے سے جو ئي باتر شهرت يا كرجيالت ن المريخ عنامات معلم قيقي فقود موحاليكا-ناظر بهناي ان بيم يو يخت بس كه ذره ميزترت تنسى مام صاحب اوبر كاعبارت كوفره وكزلادك مان سبع اس یا دیم از ریماحیان کے باس اس موال کاکیاجواب کرسوامی دیا شارم بح من ای فیمت برخود سی کبول میل کیاجبکرده دس ومیشدول کے سوابقیہ تھ ونشدول كورسر مصهوست كهانيكي اندفرات بوسة آريول كويهم دسية م كانسي ول کے سیچے مطالب کی اعل موست ا ابل رك بس او دان كور وارج وسفس وبد ر معجب کی بائٹ کنچودسوامی جی سے بی اس یات برعمل ندکیا جی اب بھی شیات و*ر کرنڈٹ ملسی رام صاحب اس مایت کونظورند کرنسکے کہ سوامی جی کویا تو*یہ یا دینہ ریاکہ منتندكتابون كيميان مس كما يجبه للحدد بالبيءور سكي خلاف خوديم وكريرى اشارسه ماست بموككر ولوكو ل كاحكام جيلون كرين مواكر فيمن مرحود أنبركل رین جا ہے ملکہ ایک اقوال شائی مبندوں کا فول سے لیکر دمہا رائے ہے مل پر دہات رین جا ہے ملکہ ایک اقوال شائو کمو کا رزند ہونا لازم ہے اور وہ ہوگ کہا بھی کرتے ہیں کہ' رین جا ہے ملکہ ایک اقوال شائو کمو کا رزند ہونا لازم ہے اور وہ ہوگ کہا بھی کرتے ہیں کہ' مياضم كري ولياكر الالحي موتو داس اونا ركي انزين والام وتوترا

کے مانددد ... بنوا اگر وی کیساہی گنا اگرین توجی اشرو یا البے اعتقادی ) مذکرنی (دیمیو ستيار تديركاش اردوسف عدم البيك ايربون يخص ساره مي ساتنيول كيفش قدم حلنام يترجها موجنا يخيها مهوامي حي في اين مرامت وهوست يرخود على ندكمياو بالم ربيصاحبا بحى زم طيهو الفاركواستعال كرنيي كريز بنبس كرت ليكن وه جوجابس كرف وسرتين نكر بيعنف بهاسكرير كاش كيسي زبر دست جالاكي يهي كم حتسر من مح معقول اعتراص طؤ رکے یہ تونیس کینے کہ یا سامر دس سوامی ی سے جول کی سے بلکہ تھ دھر می سے موای جى موافقت بى الى سيدى باتيس بياكرعوام كى بحبول مي دعول الحوال رسيم -نا طرين كوملوم بوكسوامي جي النا مام ون فيرستندا وليشدول كي حواله جاستايش كے مں بلكہ مهابها رسنت و مغیرہ تاكب سے معى فائرہ أنها ناجا إسب اورويد و كى اشاعب كى كى كا و باعث بني كونك الروانعي سوامي حي من طوتها شوزا دنشند كاير ما ن مها نيرند ديامونا ، راسط . كائ كسى و يرمنة كوسى يش كيابونا تواسفدروقت بمايسى كتابول من ندعز ف لي ينود حسب قول سروامی جی کے کو تا اعظل کم علم اوصر م رحینے والے ناراستی شعاز تو کون کی بنائی مونی من در من اتعی فسوس سے کسوامی جی کے بیش کئے موسے حوالہ کی بڑتال کرنیکے لئے بهي كئي كبينة ايك إسى تماب من مسر مار الراجواحسب قول سواى جي اكوتا وعقل كم علم دميم مرحلت والت ناراستي ضعارصنف كي تصنيعت كرده مونيك علاوه ويدكي خلاف اورعض ودكل

منظرین از پسوای جی کے شرکر دو و بدول کے ان منترول کی طرفال کوتو دیجے ہی الج بس صلے وراجہ سوای جی سے برکر تی اور جہوا تھا کو بہضہ رہنے والا فدیم ابت کرنا ہا ہا جگر وہاں باتود و کھے وسطے باقسمت کا ذکر یا باگیا اب اس عثیر ستنداد منیش رہنی منفوتی شوتر کا بریان ہی

ग्युजानेकां लेगिरत शुक्त कृष्णां बह्याः प्रंजाः स्टजमा--तां सक्षाः। श्रजोहेको ज्युषमारोग अनुशोते ज्यहात्येनां भुक्त भोगामज्ञेग्यन्यः ॥ रवे० ३ ० ग्य० ४ मं० ५ ॥

اسكاريسواى يون كرتين:-ده برکر تی صوا در ترمیشو زمنول مختر مولودار رموتين كواتينون عام كرسبب بانى كونى علت ببين رجورس زي ركرتي كاحظ بثا والهمين كمينتا بحا ورزين وأسمين ننهس فينسنا ورناس كوهبوكتا بح-يذين مطلب منتركا يهنيس اسبات كوكهن كي نيئ أريين مشار ورسناتني او مانتول (موامی شنگراچار میکے بیروکاران)ی عالمان بحبث کو بنور کسننے کی خرورت مرکبی بکدریا حالما ولمیشد و برک بواورها ل موامی منتکار جارد مهادارج کے سروکا لائجن میں بڑے بڑ کو مانی دیا خ اور منسکرت کے وتعر زهر وفاصل موجوديس ومنشدول كے تمام جواله جات كو يك صده لانسريك براتا مين كهاد بيتي بن وبال المار مصاحمان اين لو في محيوث الفاظيس بك كويتن ابت كريت كي العبي ليد بانتديار الدان المع بن مول طول مناكر وسال منزامنا مندن معلود مؤاكبونكريها راع منول عد - بري گريم س ستري محف تفقلي ترجمه ما ظرين كوسنائ ويتي بس جوكه شايد كليدكم وليسي كا باعث بنوگارده لوت भ्रजाम् एकाम् लोक्ति शुक्ककृष्णम् वद्दाः प्रजाः ह जमानां स्तरूपाः । खडाः हि एकः जुषप्रारणः श्रनुशे -ते अद्राति एलाम् अन्नानेगाम् श्रुजः अन्यः॥ رته ر داد ک در دا مگرادس بقیتًا (مع)سائه لیٹ کرده اسونا بود ب ووسرادی بگرادم اکس ده ایک دا ایکری کو دا ایجو که موگ عبوگی مونی مرابعی حوصت کریکی مونی بری دسه اجولال سفیده كالى رزيمالى بورسوا) اورجوميت اولادون ديرجاؤل كوايت بمشكل مداكر منوالي ودمرن زكر كردين قربان جا شے ان دوملروں اورایک مکری مر ۔ واہ بہ توجوب عبارت ہے ہی خوف ہوگا ہے مضمون كوشاليج كرف يحسر مع مدنش اكث كاندرنه كرفت وسكر وفيفنت صل ي عوام کو گاہ کر ناتومز وری بی ہے۔ - نافرين إيركر في اورصوا تماكي قدامت كواب اب سجه بوے بیں ان میں سے ایک اس و رضت کے میل کو کہا تاہجا و ردوسہ النہیں کہا گائیسس مال محمد والی میں آتی ہجا و روہ کہتر ہینے میں کہ وہ دیکہ وسماری تین جینے ہیں انا دی وار لی ،

とての ينانك جاويكا - ياكم از كم آب ية توكر سكة بين كالييه سنسكرت دانول سے إن تتناز عقرف نېترون كىقىظى يىنى كو درېافت كرىن جوكسى خاص مىت كاتعصىب بذرسكىتى بهول -شايدكونى بغ وحرمى أريهاى بمارس اس ومريح الهريد كهديد بااليسمى ومطلب توويدون كي خالين ظام كركي وام من ويرون يزمزاق اورايامي كرية بس بركوني تني با بنيس بي بموريس محورت كي حبت وعيره كيمني بحي توويدوں سے نكالوجا سے بي آينبير منترو ل مصصوامي د بانزرسه سروتي مهاراج كيسياعلى ورصكي بيجنبن كالي بين نواسكاجوا يه ب كما كرمهم وعنبره ن فو درياتي اور شارت كرك وبد و نح كلا بيسے الزام عراه دين من توسوای دیاند کاان کی ترویدر دینا بری نینمت برسکن اگرویدون کے الفاظ سے درا و ديمي مطلب شكلية مبول توأس حالت بين مي يصروني ومفسرين و بدكاكيا فصورسي ال الركه الزكاقصور يتوتو وه استفكرسوامي وبانن رك مانندسكرت ست ما واقف بولوكو كانبك يفي أف سنت بنيس مناويا رسك ويرك دونول منترون دو و تحييرووالا ورد ١١ بكروك الله يح تاجم نفظى مى بيش كوركي بس مفطسويرن كيمي يجيروك من الماقاق مان ليؤين اورلفظ اج ١٠٠٠ الوكة كي من التي يزدن جوالايريش ادصاصب معنف تم بها سكرني بكراكبا بويسيس سنبكرت كي تفوري ليا قت رسكت واستصاحبان بعي به وتحصيطة بس كان كے ترجمیس سوالفظی معنی كے ذرہ بھی كہد كھی زیادتی بلیك لیكی بلکہ ہرایك لفظ كوعلیمہ و لا كريمنظ وك وي مي الفاظ كوس اكر جوصاحب جالبس ارد ومعنى كمرست اصلى الفاظ كوس كرسمين كالو ر مطع - الرحسيد الجي إس مصنون ميدايش عالم كابهت براحفته بافي بيسبكن جو مكه معتداول كى صخامت ببرت بره كنى ب اسوجهست باظرين سے درجؤاست بهد كريت مبنون کے میناسو قت تک ٹظاری کریں حب تک کہ اس کتاب کاد وسرا حصہ نہ شايع بوحاوست بديد أتحفرست مضامين الاحظة

حرورى طلاح تحفة أربيسا وحصه وويم يرصف لل ضايري في (۱) بر الشرعل لم كالقسير صدر المنظم المنظم ول كرون مرتبرول كريث المنظم ول كريث المنظم ول كريث المنظم ول كريث المنظم ول كريث المنظم ولي المنظم ولي المنظم ولي المنظم ولي المنظم ولي المنظم ولي المنظم ولا المنظم ويدوراسل جاري ويدوراسل جاري المراق ال وروارو الوارى مدنگ سېيمون کابنه لک ساتانې -اس مفهون می ریاب کار رسیاج کار رسیاج کار رسیاج کار بر بات کار این کار رسیاج کار بر بات کار رسیاج کار بر بات کا برایم کاشتر رید و بخیره ذوات کی تعنیات بر دوستندگت بلکه گن کرم سویجاو (صفت فعل خاصیت) سے مانی کئی پوخود ان کی تسلیم کرده ستندگت (١٤) بما ل سفاوى اسمين سواى ديا نندمها راج كارزادا مدرا كي يون ال كى (٤) عور الى الى الم منهون مي موه كى دوسرى شادى كي تعلق كبث كى كى .

والم المراك المن عنون من بلاكسي المركة تنزيه فلاق وعنره كي الفاظيس بدظا أسركما كبابح كيفنوامي دبانيزهماراج س خودانی تسیم کرده کتب سے خلاف ہی۔اسمیں ہم می سی اس میں برطا سرکیا گیا ہوکے سوامی ویان ۵ رسان کووی کی ایمان مهاراج جن جواله جات سے ساینس موافقت تابت كيتے من إن كے كيداور سى معنى مطلب مين-الصرووار لعمار ما ورت إس باره بي سواي ديان كي تريات ا کی بوتال کی گئی ہے۔ 479000000 ونكرد والمستكرت معناواقف أريتماجي صاصال ال ولو ل به ناست كرنا طاست م نها تا ت ميں روح بين بيا سوائي جي کي ايم كر ده كتب كو حواله جات اس بار ه عارت كوكمنسقل كرك وكملاياكيات - كاريساج كياني كالخررات كسطرح بالكل اس مين متفادي رب کہ یہ ڈینگ کہانتا میجے ہے کہ محص الفاظ کی قلطی درست کی گئی ہے بني معنى مطالب ميں وق لمان مواسيد -سان آربیرسماج کی نشاک کے علادہ اور میں جو معنا میں اس اثنا رس تیارموجا کینے وہ سالک کے

روبرومش كردين علوس كے اوراگريه تمام مضامين صدوي ميں نداسكيں سالگا اورمناسب معلوم ہوگا تونتيسراصد بھي شايع كر دياجا ويگا افشاء الدنتا ساك بسس جوصاحب فربيرارى كى درخواست بهنيناجابين وهسب ويليب پردواندکس -1 المعروف جگرمبارشاد ور ما معفرت مطع قاسم و

اسلای کنت نهایت مفی (ا عَلَى حَدِّ لَا عِنْ مِنْ الْحَدِينَ عَلَيْ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْمُرْتِمِينَ الْمُؤْمِدِينَ (١٧) عالى شركف معرا بنايت حسيرة توخط - قيمت (١١) قرآن شركي سرومطري نهايت في خوشخط- ١١ اس قرآن محيد كلان منشرتم على فلم تقطيع ١١ ١٧٧ و وصفح معا على و همت في ياره . . . . . (۵) تفنيتر برالبيان - سورة افرائه والناكس تك جواكثر ما زمين يري حافي ديه احسن القصص بيني تقنيير ورة يوسف نظم نظر - امين جاركتا بول ( زنها جا جي ج ناظهروی دوی - تلاازر) سے انتخاب کیاگیا ہے او علادہ اسکے بہت ہی تفاسیر حتے المحى مدد سے يكتاب نيار كى كئى ہے رسكى زبان اور فصاحب بيان قابل ديد سے فيت بااران (٤) احكام الاصحيدوالعبدان - اسميس مسلطنول كى دونول عيدون اورفر بافي مفعل بيان . ( م) موند تفسير- إس مي روزون كوففال اوراحكم كاعفل سان يوقيمت ... ١٩١) اليجمبر وساموسور بررسود مندو بند خون جوكه واعظين اسلام ك الديست هف (١٠) يك مرحت - يهم تصوف بي اعلى درجه كي كتاب تتي تميت .... مرانه پیکناس ربان دمبوی مین نبایت فصاحت کے ساتھ لکو گئی ہی جن سے اعلی درجہ کی اُروہ عبدالجيدساحب وملوى كي خطاوكتابت ورباره مرزا غلام احرمهاحب قادباني قيمت ۵ يكتابس جناب مولانا عبذالج يواحب مالك مطبع الصارى وهلى سے الك كتيب

مولوى الدون مناواعظائم والمطالخ والمطالح المروطال المروطال المروطال وسلى كي صنعت كيت من الله (١) عرم كات نرب يولوي .. .. ( م) ما منزورمان بادرى الدي صاحب او زولوى الدون صاحف عظاص من لين اناصل كى فرضى نبوت كاخاكها وركانات .... ناند فيتت .. . أراك آن (معلم) بست سوال جس مي عيمائي زيب كي حيفت كي لعي كيولي في في من المحالة به كتاس نير سطيه قاسي ريسين على سيسكتي بس مولوى تتغييرالترصاحب نوسلم ساكن شالي كي مشهوركا بخفتة البند راس من سرايي مندؤ ل کے اعتقادات کی تھا ان من اور تر تال نہات معقولیت کے ساتھ کی گئے ہے) كاالكريزى تركب حناب غلام محرين حافظا صادق صاحب موداكر مقام لانديم حناح ورت دكوات الكلام عملى فريت مل ووروسه عصاري ما فريزى والسالان ما وا كيك فاجر ولي كاذراء فابت موكى ركتاب جناب مترسب فالموقق ك علاوه رافحه المحى دكستياب موس عدالع مرالع وف مارشادورما